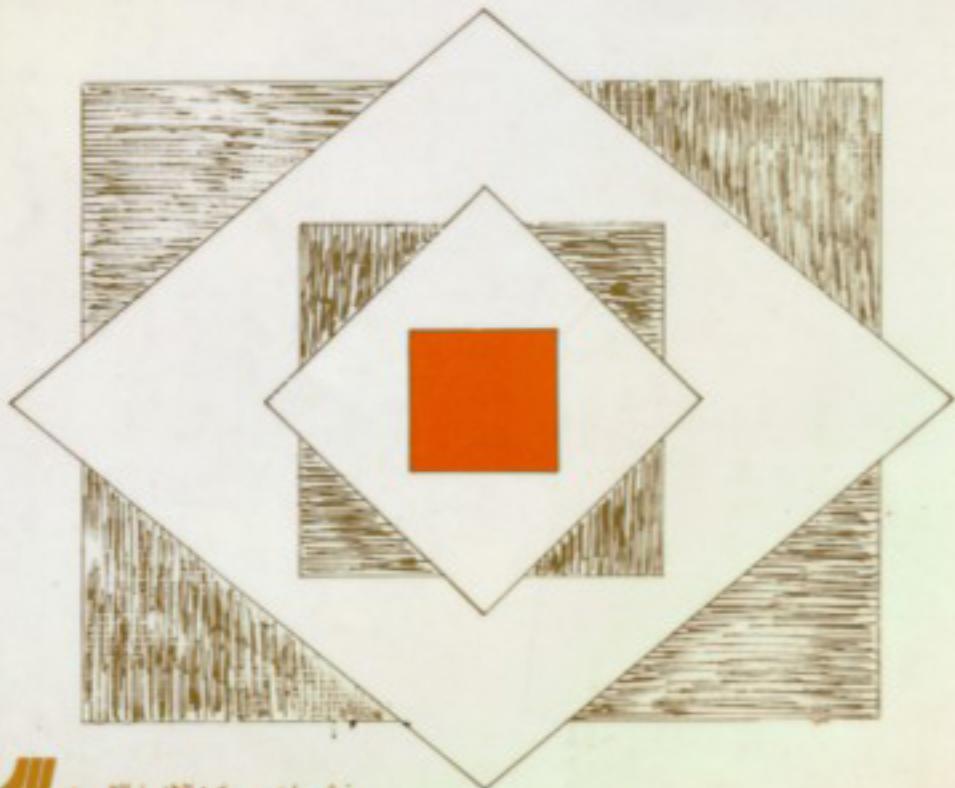


رودولف غيفليون
بنيامين ماتالون

البحث الاجتماعي المعاصر منافع وتطبيقات

ترجمة د. علي سالم



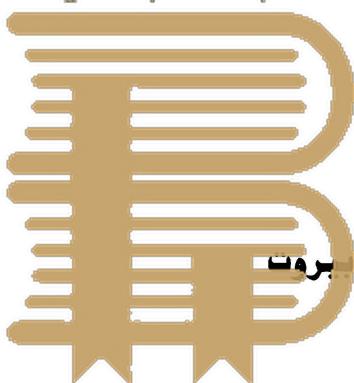
مطبوعات مركز الدراسات القديمة

رودولف غيفليون
بنيامين ماتالون

البحث الاجتماعي المعاصر
مناقم وتطبيقات

ترجمة: د. علي سالم

شبكة كتب الشيعة



منشورات ، مركز الانماء القويمي - بيروت

الطبعة الأولى
(بيروت - ١٩٨٦)

مَرْكَزُ الْإِنْسَانِ الْفَلَوْيِيِّ الْبَشَارِيِّ
رَأْسُ بَيْرُوتِ الْمَسَارَةِ بَنَيَّةِ الْعَالَمِيِّ
ص.ب : ٣٥٠٤٨
هَاتَف : ٨٢٩٣٩، ٨٢٩٩٢، ١٢٩٤١

الفصل الأول

مسائل عامة

١ - تعريفات وتعميمات

البحث هو احدى الوسائل الأكثر استخداماً من قبل علماء النفس الاجتماعيين وعلماء الاجتماع. فبدءاً بدراسات السوق وانتهاءً بالأبحاث المغض نظرية ومروراً باستطلاعات الرأي ، قلما نجد استقصاءات علمنفس - اجتماعية او سوسيولوجية مجربيّة لا تستند جزئياً أو كلّياً إلى معلومات مستقاة من أبحاث. الا اننا اذا امتلكنا بعض المؤلفات التقنية (وهي قليلة العدد قياساً على أهمية الاداة)، حول طريقة تحقيق بحث ما، فإنه لا يوجد منها، عملياً، ما يعالج في آن معاً جملة المسائل النظرية والعملية التي يشيرها استخدام هذه التقنيات^(١).

ان طموحنا يتمثل في استعراض مختلف الأبحاث التقنية، وأن نقدم ، وبالتالي ، بعض التعليمات المفيدة للقارئ المتمرّس . ولكن هذا لا يعني اننا سنقتصر فقط على دراسة التطبيق ، كما هو شائع في هذا النوع من المؤلفات ، بل ستتناول ، أيضاً ، المسائل النظرية او الاستمولوجية التي تفرضها طريقة البحث.

ومن الصعب الكلام على « البحث » بشكل عام ، ليس فقط لوجود غاذج مختلفة منه ، بل ، وبالتحديد ، لأن تطبيقه يتطلب الاستعانة بتقنيات مختلفة ، تثير كل واحدة منها مسائل خاصة : طرائق الاستبار ، المقابلات الحرة ، سالم المواقف ، تحليل المحتوى ، تحليل إحصائي ، الخ. اذاً ليس ثمة « نظرية للباحث » ، إنما هناك مجموعة كبيرة التنوع من المسائل النظرية ، والاستمولوجية ، والمنهجية .

ان تحقيق بحث ما يستند إلى استجواب عدد معين من الأفراد بهدف التعميم. هذا التعريف ، الاعتباطي نسبياً والقابل بالتأكيد للمجلد ككل تعرّيف ، يرمي إلى تمييز البحث عن الطرائق السوسيولوجية الأخرى . وبما ان الاستجواب هو المقصود ، بادئ الأمر ، فإن البحث يتميّز في آن معاً عن الملاحظة ، حيث يحاول الباحث من خلالها ان يجعل تدخله محدوداً ، وعن الاختبار حيث الباحث ، يعكس وضعه في الملاحظة ، يخلق ويراقب الوضع الذي يحتاج إليه ، ثم لأن البحث يستند إلى الأفراد كوحدة للملاحظة ، وبالتالي للتحليل ، فإنه يتميّز بذلك عن مختلف الطرائق السوسيولوجية التي تتناول مباشرة وحدات اكبر اتساعاً ، مجموعات ، طبقات أو مؤسسات . أخيراً ، فالاستجواب مقصود بهدف التعميم: ليس ما يهمنا ما للافراد من أمور

شخصية كما هي الحال في المقابلة - التسخيفية أو مقابلة الشروع في العمل، إنما الامكانية في استخلاص استنتاجات أكثر اتساعاً مما يقولونه.

البحث يرتكز أذن على إثارة مجموعة من الأحاديث الفردية، وعلى تفسيرها وتعديلها، ويكون للمسائل النظرية والمنهجية التي يشيرها تطبيق البحث واستعماله إذ تكون مرتبطة بهذه الميزات والتي لا يمكن تحليلها إلا بالنسبة لها.

ليست الأحاديث التي تشكل «المادة الأولية» نبحث عفوية، وليست متوجهة في فراغ اجتماعي قد يكفل موضوعيتها. فالحصول عليها تم في وضع خاص جداً من التفاعل الاجتماعي ، مبني في قسمه الأكبر، ليس فقط على العلاقة التي تنشأ بين الباحث والمستجوب. هذا من جهة، ومن جهة أخرى، يجب أن نأخذ في الاعتبار، كما في جميع الأوضاع المشاركة، الأوضاع الاختبارية. مثلاً: لا يحق لنا أن نقبل بأن المستجوب سيحضر للتعليمات على نحو سلبي وبأنه سيعلن «الحقيقة» مباشرة، لا حتى، على نحو أكثر وضوحاً «حقيقة الخاصة». انه لا يقول لنا، بشكل واع أو غير واع ، الا ما يستطيع وما يريد ان يقول لنا. هذا محدد بتصوره للوضع، وباهدافه الخاصة التي لا تتطابق بالضرورة مع أهداف الباحث . ولا يمكن لأى حديث ان يفسر إلا بالرجوع إلى الشروط التي أتت بها . وهذا صحيح بالنسبة لكل حديث ، ولكن يجب أن نستبعد الوهم الذي قد يرتكز على الاعتقاد بأنه، بفضل ، حيادية الباحث مثلاً او تقنيات الأسئلة، يجب الا يمارس وضع البحث أي تأثير على اجروية المستجوبين.

ان كل وسائل البحث التي تجمعها في هذا الوضع ، والتي سنعمل عليها ، هي حصرًا وسائل كلامية ، وهذا يطرح مشكلة المعنى التي تتجلى من خلال مختلف اشكال عدم الفهم التي يمكن ان تحصل بين مختلف فئات : المستجوبين ، الباحثين ، والباحث الذي يفسر الاحاديث المحصلة .

كما يمكننا ان نربط بمشكلة المعنى كلّ ما له علاقة بصياغة الأسئلة وتحليل محتوى الأجروية ، وهذا يوجب ان نقيم وزناً للاستخدامات المختلفة لللغة بين مختلف الفئات الاجتماعية .

وفي هذا الإطار ايضاً يمكن ان نتساءل عن الأسباب التي لدينا لعتبر جواباً او مجموعة من الأجروية كدليل على متغير ذي منحى أكثر عمومية من الأجروية المحصلة فعلياً (كما هو الحال ، مثلاً ، حينما نستنتج موقفاً انتلاقاً من إيضاح مجموعة آراء خاصة) .

وإذا كان لدينا ، لحظة التفسير ، مجموعة من الأحاديث الفردية التي يتوجب علينا انتلاقاً منها استخلاص حديث وحيد : بيان عن غاية الدراسة ، منشور في مجلة علمية ، أو شكل آخر لتحليل النتائج ، فان ذلك يطرح مشكلة مزدوجة لجمع الأجروية الفردية وتعديلها .

إن أولية (ميكانيزم) جمع الأجروية تؤدي إلى التساؤل عنمجموعات الأفراد التي يمكن أن تتطابق بين أجوبتها ، والتي من المشروع ان نأخذ بتصديها حديثاً وحيداً ؟ وهذا «الميكانيزم» يعود الى مسائل تتعلق بالتصنيفية [من ناحية الشكل ، يمكن للطبقات الاجتماعية مثلاً ان تعتبر

كـ «مكون» لـ «التصنيفية» (typologie) [٢]. ومن ناحية اخرى ، نجد مسائل الاستدلال الاحصائي ، التي تحدد التعميم الممكن للحديث الناتج . من هنا الاهتمام الذي يتناول طرائق تصفيف العينات ، و يمكننا التساؤل في هذا الاطار النظري كذلك حول ملاءمة جمع بسيط من الاجوبة الفردية لفهم ظواهر اجتماعية ، او معنى آخر ، لتتكلم على نحو سريع قليلاً ، عن خصوصية المستويات البسيكلولوجية والسوسيولوجية . ففسير النتائج ، يثير مسألة السببية ، كما هو الحال في كل بحث منهجي ، ولكن ، ربما بطريقة اكثر صعوبة لأن الخلفية النظرية هي غالباً أكثر ضعفاً هنا مما هي عليه في موضع آخر .

هذه المسألة ، اي مسألة الاستدلالات السببية ، تظهر ايضاً في استخدام الطرائق التي ليس لها شكل واستخدمة غالباً لفسير مقابلات حرة مثلما تظهر اذا حاولنا استخلاص استنتاجات من تحليل احصائي يتناول أحاديث متزامنة تعبّر عن نفسها باختلافات او بارتباطات .

ان الاشخاص المستجيبين ، خاصة عندما نتركهم يعبرون عن انفسهم بحرية كما في مقابلات غير موجهة ، ليس في حوزتهم الا تشكيلة محدودة من مفاهيم ومفردات محدودة (وفي كل الحالات ، ليست هذه المفاهيم ولا تلك المفردات هي مفاهيم ومفردات عالم الاجتماع او عالم النفس) . وهنا يصطدم المستجيبون بحدود موضوعية ربما ليست لها اي علاقة مع الظاهرة نفسها ، وانا مع التصورات التي يملكونها المستجيبون عنها ، وخاصة التصورات التي يمكنهم ان ينقلوها بسهولة ، فهي شديدة التقييد بهذه الوسائل الفكرية . وتطرح المسألة على نحو مغاير اذا ما وضع الباحث نفسه مفاهيمه ومفرداته ، كما في الاستمرارات المغلقة ، لكن يخشى حينئذ من أن يضع المستحجب أمام فهمه الخاص للظاهرة موضوع الدراسة ويجبره أن يقبل تقسيمه الخاص ، واذا قبل المستحجب هذا التقسيم ، فربما في هذه الحالة ، لا تكون وجهة النظر هي نفسها التي قد يتبناها بنفسه .

ان مختلف هذه المسائل النظرية هي عامة جداً وتبدو ، للوهلة الأولى ، بعيدة جداً عن الصعوبات الملمسة التي يلاقيها المترس يومياً . الا ان نظرية اجمالية تظهر لنا ان كل مسألة من هذه المسائل تعود الى قضايا تطبيقية معروفة بوضوح الى حد ما ، ويأن هذا المسار الندي ، المحدد نظرياً يتبع طرحها على نحو أفضل . فالتعرف ، مثلاً ، على خصوصية وضع البحث بوصفه تفاعلاً اجتماعياً ، وعلى تأثيره على انتاج الحديث ، يعودان الى مختلف طرائق التعريف ، قد يمكن القول بخلق ، هذا الوضع باختيار الباحثين ، والطريقة التي يقدمون بها انفسهم الى المستجيبين مستقبلاً والتي يعرضون بها موضوع البحث ، ويقدمون بها صورة عن أنفسهم وعن توقعاتهم التي ينقلونها ، بشكل ارادي أو غير ارادي ، الى المستجيبين بواسطة التعليمات ، وبواسطة موقفهم العام ، وردود فعلهم حتى غير الارادية الخ .. وبالتالي فمسألة عرض كل الانحرافات التي يمكنها ان تؤثر على الاجوبة ، باعتبارها انحرافات مرتبطة بمعايير ، وبقوالب ، وبنظائرات مختلفة ، يجب التفكير بها لحظة التفسير .

ومن أجل أن ننفي استعراض هذه المسائل العامة ، لنذكر أيضاً اعتراضًا غالباً ما يبيه علماء الاجتماع عند استخدام الابحاث . وتتعدد الطريقة بأنها لا تأخذ إلا افراداً معزولين على نحو مصطنع بطريقة الاستجواب نفسها ، وهكذا تحيل المسائل بشكل لا يمكن تخبيه الى ميزتها الفردية ، في حين أن تحيلات أكثر كمالاً ، وغير منحرفة ، قد يتوجب عليها أن تتناول كيانات مثل المجموعات ، الطبقات الاجتماعية ، المنظمات ، والمؤسسات ، الخ .. فالبحث ، وبشكل خاص ، البحث بالاستبار ازاء عينة معتبرة كعينة مثلاً ، والذي ينبع عن اجمالاً اجوبة فردية ، قد يؤدي إلى « اضفاء طابع نفسي » على المسائل .

والسيرورات (Processus) الاجتماعية الحقيقة لا تجري بين افراد معزولين ، ولكن بواسطة تفاعلات بين المجموعات ؛ وقد لا نحصل ، بواسطة الابحاث الفردية ، إلا على مظاهر جزئي جداً ، ومحظياً بشكل مصطنع ، من هذه السيرورة . علماً بأنه من المؤكد أن أي بحث يمكن أن يحمل لنا دائياً نتائج ، ولكن قد لا نجد فيه إلا ما كان قد وضعناه في البدء : أوجوبة فردية ، وبالتالي مستوى معين من التحليل ، يستبعد ما عداه . ليس هذا الاعتراض بدون أساس ، اذ من الواضح أن ثمة مسائل لا تتعلق بالبحث ، فإن تكون الطريقة مطبقة غالباً ، حتى في حالات مشابهة .. هذا أيضاً صحيح ، كما هو صحيح أن هذا الاختيار ، للنظرية الأولى هو تقني بحت ، ويمكن في النهاية أن يظهر كاختيار ايديولوجي : وبقدرنا أن نُساق ، في ظل مظهر بسيط لاختيار طريقة ما ، إلى منع مستوى التحليل الفردي امتيازاً خاصاً ، مستبعدين بذلك اعتبرانا أن يكون « المثلون الاجتماعيون » هم غير الأفراد . إن أهمية هذه الحجة تتطلب أن نقدر بدقة منحى الطريقة حتى نحيط بشكل أفضل بالحقل حيث يبقى اللجوء إلى البحث مبرراً . ولتشخيص الأفكار ، نأخذ كمثال أول : استطلاعات الرأي ، المطبقة والمتشربة بكثرة ، تاركين جانباً مسألة معرفة ما هو « الرأي » ، إذا كان الأمر يتعلق حقيقة موضوع علمي ، ولتنبئ مؤقتاً أن يكون بالفعل لكل من المسائل المطروحة معنى ، وكذلك ، بالنسبة لكل الاشخاص المستجوبين (سوف نعود لاحقاً إلى هذه النقطة ، الرئيسية بشكل جلي) . لافتصر بالسؤال عما يعني جمع أجوبة عن أسئلة عينها موجهة لألفي شخص مختارين بحيث تكون نسب الرجال والنساء ، الكوادر والعمال ، المدينين والريفيين ، الاغنياء والفقيراء ، الشباب والشيخوخ ، الخ ، هي نفسها نسب مجموع الفرنسيين . ان هذه الطريقة في العمل هي بالفعل عقيمة . و « الرأي العام » الذي له معنى سياسي أو سوسيولوجي ليس هو بساطة تجميع لأوجوبة فردية ، ولكنه نتيجة لظاهرة دينامية معقدة ، حيث تتدخل سيرورات من التأثير والسلطة ، وحيث لا يملك كل الأفراد الوزن الاجتماعي نفسه ، وحيث للقادة ولوسائل الاتصال الجماهيري دور أساسي ، ويتحدد الوضع الذي يعبر عنه هؤلاء القادة بجملة أمور ، منها موقعهم في النظام الاجتماعي . واستطلاع الرأي يهمل ، ذلك كله كي لا يحاول أن يعطي ، كما يقول الاختصاصيون بحذر ، سوى « صورة عن الرأي في لحظة معينة ». ومن المؤكد أنه يقدم غالباً دلالات مفيدة ، لا سيما إذا ما استطعنا أن نقارن بين استبارات متالية ، ولكن قلماً يتبع تحليل الرأي بما هو في آن معـاً

منتجٌ وعاملٌ من دينامية اجتماعية ، والسماح بتوقع تصرفات (٢) .

سنقتبس مثلاً الثاني من دراسة بورديو (P. Bourdieu) حول التصوير ، التي تبدأ بفقد عنيف لدراسات الحافر لدى الفرد ، ويؤخذ على هذه الدراسات ، تحديداً ، نزعتها « الفنسانية ». فبورديو يعتبر أن تفسير المقوله : ان كمية أفلام التصوير المستهلكة في سنة تزيد مع الدخل ، هو تفسير تبسيطي ، خاصة اننا قد نجد « رغبة » شاملة (أو على الأقل موزعة بنفس الطريقة بين جموع السكان) في التصوير ، وهي رغبة قد تكبحها ببساطة مداخل غير كافية . وبالنسبة لبورديو أيضاً ، حتى لو حللنا بـ « العمق » هذه الرغبة في التصوير ، فاننا نحكم على أنفسنا بعدم فهم شيء من ممارسة التصوير ، الذي يتغير على نحو كبير ليس فقط على صعيد الكم ، من مجموعة اجتماعية الى أخرى . ووفقاً للمجموعة التي ننتهي إليها ، فإننا لن نصور نفس الأشياء ، ولا في نفس المناسبات ؛ ومعايير « الصورة الجيدة » ستتغير ، مثلاً تتغير طريقتنا في التصوير وفي تطهير الصورة . إن محاولة فهم الفروقات بين الفئات الاجتماعية كما هي بواسطة استماراة وحيدة قد تكون وهيمة كلّاً ، وقد تحيل الظاهرة المدروسة إلى ما هو مشترك بين كل المجموعات ، يعني إلى أشياء قليلة ، وليس إلى ما هو أكثر أهمية ، وهذا ما يجب القيام به ، وهذا ما حققه بورديو وفريقه حقاً ، وهو دراسة مختلف المجموعات بشكل منفصل ، ودراسة كل مجموعة بواسطة الطريقة الأكثر ملاءمة : تحليل **ألبومات** صور سكان قرية ، ملاحظة مشاركة في نادٍ لمصورين هواة في مصنع كبير ، مقابلات مع محترفين ، الخ . وهكذا نحصل على سلسلة من الدراسات (المونوغرافية) التي تتيح ، اذا ما تجاورت ، أن نفهم ما هو التصوير ، سوسيولوجياً ، دون أن نسعى إلى تجاوز هذا التقارب كي نحقق تركيباً قليماً يكون له معنى .

هذه الاعتراضات تبدو صحيحة تماماً ، ويبدو الخطر الذي تشير إليه حقيقياً . إلا أن ، اخذ ذلك في الاعتبار لا يؤدي بالضرورة إلى التخلّي عن الابحاث ، ولكن إلى وضعها في مكانها الصحيح ، الذي يعني الحصول على أجوبة من أفراد ، أجوبة لا يمكن تجاوزها في أغلب الأحيان . وبعد كل هذا ، فإن الأفراد ، بالنهاية ، وليس المجموعات ، هم الذين يفعلون ويخسّون ، ويفضّلون . وانه من البديهي أن تكون هذه الأفعال ، والاحساس ، والتفضيلات محددة اجتماعياً ، وأن الأفعال المهمة وإن لم تكن من صنع أفراد معزولين ، فهذا لا يمنع الا تفهم هذه الظاهرات الا على هذا المستوى . اننا نجاوز في ارتکاب أخطاء جسيمة ، في لحظة التركيب ، اللحظة التي نضع فيها معاً كل هذه المعطيات الفردية لاستخلاص منها نتائج وتعوييمات . إذا قبلنا بدون تفكير أنَّ من المشروع أن نحلل بدون الكثير من الاجوبة وبأن أيَّة معلومات أخرى بدونفائدة ، فاننا سنجزي الدينامية الاجتماعية فعلياً وما سيقى من ذلك سيكون بدونفائدة . ولكن ذلك ليس الطريق الوحيد الممكن . وحتى لو فكرنا أننا نملك الحجج الجيدة لعمل هكذا ، يجب التذكر بأنَّ الظواهر الاجتماعية لا تستحيل إلا نادراً إلى ما يمكن أن نستخلصه من بحث منفرد : إن مقاربات أخرى ، متممة ، هي غالباً ما تكون ضرورية وأنَّ أبحاثاً تبدو ضرورية ، في المثلين اللذين ذكرناهما ، في لحظة معينة . والمهم هو أن

نحدد جيداً موضوعها .

لنعد إلى مَثَل استطلاعات الرأي ، فنرى أن ذلك ليس له معنى « استجواب » جموعات اجتماعية ، حتى ولو فكرنا بأن في هذا المستوى يتحدد الممثلون الحقيقيون للسيّرورات التي تهمنا ، لأن الالكتفاء بالقادة ووسائل الاتصال الجماهيري يعني أن ننسى أن الأفراد لا يتبعون قادتهم وتلك الوسائل على نحو أعمى وأن نحكم على أنفسنا بعدم امكانية تخليل تأثيرهم الحقيقي والطريقة التي يمارس بها هذا التأثير . أضف إلى ذلك ، أنه بدون استجواب مباشر للمعنيين ، لا نستطيع معرفة تصوراتهم ، ومعايرهم ، وإطارات مرجعيهم ، التي هي بالتأكيد منتجات اجتماعية ، ولكن ينبغي جيداً ، في لحظة أو في أخرى ، فهم هذه المنتجات بذاتها .

ثمة فكرتان ، من هذه الأفكار ، تبدوان جديرتين بأن نحتفظ بها بشكل خاص . بادئ الأمر ، لا يمكن تقليل الفواهر الاجتماعية إلى ما يمكن استخلاصه مما ي قوله أفراد عنها : وثمة معلومات أخرى ضرورية ويمكن أن تجمع بطرائق مختلفة كالللاحظة ، والاختبار ، وتحليل الأثر ، أو الوثائق المختلفة . وبالتالي ، يجب الا نخلط بين البحث ، الذي هو طريقة شائعة ، وبين إحدى طرقه ، التي هي في الحقيقة أكثر شيوعاً : الاستبار إزاء عينة مثلة ، أن نستخدم أشخاصاً يتمتعون بموقع جيد كمبررين ، وأن نستجوب أشخاصاً آخرين ذوي شأن يفضي بنا إلى مسار آخر في البحث ، ولكن ذلك ما هو ضروري غالباً لاعادة بناء وتحليل سيرورة اجتماعية .

٢ - بحث ، ملاحظة ، اختبار :

إذا ما افترضنا أن كل باحث يحمل وضعياً بواسطة واحدة أو أكثر من الطرائق الأربع

وهي :

- الملاحظة ،

- البحث ،

- الاختبار ،

- دراسة « الأثر » ،

وبأن الاختيار ، ليس أكثر اتساعاً ، على الأقل في العلوم الاجتماعية ، فإننا نوجه ثلاثة أسئلة . الأول هو تعريف كل واحدة من هذه الطرائق ، والثاني تعريف تفاعಲها فيما بينها ، والثالث تعريف شروط اللجوء إلى البحث .

١.٢ - تعريفات :

يمكن أن تُعرَّف الملاحظة كنظرة إلى وضع دون أن يتغير هذا الوضع . نظرة متعمدة ذات طبيعة عامة وتعمل على مستوى اختيار الوضع وليس على مستوى ما يجب أن يلاحظ في الوضع ، وهدفها جمع معطيات متعلقة بالوضع .

ويمكن أن يُعرَّف البحث كاستجواب خاص يتناول وضعياً يشمل أفراداً ، وذلك ، بهدف

التعيم . في هذه الحالة ، يتدخل الباحث طارحاً أسئلة ، ولكن دون أن يكون لديه رغبة واضحة في تغيير الوضع الذي يؤثر فيه كما هو في الواقع (يجب ألا يدفعنا تعريف كهذا أن نفكّر أن لدى المؤلفين سذاجة ليعتقدوا أن استجوابات الباحث ، ولا حتى حضور الملاحظ ، لا تغير الوضع . وهم أرادوا ببساطة أن يشيروا إلى أن هذا التعريف ليس هدفاً للباحث . وهم يحتفظون لأنفسهم بالعودة إلى هذه النقطة وتوضيحها بعد ذلك .

ويمكن أن يُعرَف الاختبار كاستجواب خاص يتناول وضعًا « مخلوقاً » ومراقباً من قبل الباحث ، وهنا أيضاً إذا لم تكن فكرة خلق وضع غامضة ، فليس الأمر كذلك بالنسبة لفكرة المراقبة ، وسنعود إلى ذلك . ان هذا التساؤل هو هدف للتحقق من (فرضية أو من بدئية فرضيتها أمرٌ مُتّج) .

دراسة الأثر يمكن أن تعتبر كشكل مؤجل للملاحظة ، وهي لا تتناول بالضرورة الظاهرة الظاهرة مباشرة ولكن فقط بعض نتائجها . ويعن أن نجمع في هذه الفئة تحليل الوثائق ، والاحصاءات الرسمية والأثر المادي الحقيقي . هذا غوغاء الطائق المعتبر غير ارتكاسية : بما أن الباحث لا يتدخل إلا بعد أن تكون الظاهرة قد انتجت ، فمن البديهي أنه لا يستطيع أن يخل بنظامها . ولكن يمكن أن تكون سيرورات إنتاج الأثر والاحتفاظ به معقدة ، ويمكن اذن أن يكون الرابط الذي يجمعها بالظاهرة المدرستة مزيقاً . فضلاً عن ذلك ، فإن بعض الآثار ، كالاحصاءات الرسمية مثلاً ، هي نفسها متطلبات اجتماعية ، يمكن لصحتها أن تكون موضع تساؤل .

٢.٢ - العلاقات بين الطرائق :

من أجل تحديد ما نفهمه بـ « البحث » ، فانتا مجبون أن نحدد هذا البحث بالنسبة لل LCS الأخرى الكبيرة من طرائق علم النفس الاجتماعي ، وأن نصف النماذج المثالية أكثر من وصفنا للمسارات الفعلية لأولئك الذين يطبقونها ، ذلك ما يقودنا بشكل خاص إلى توضيح ما يميز بعضها عن البعض الآخر . بيد أن ، النقاط المشتركة فيما بينها هي كثيرة ومتعددة والتقليل من أهمية هذه الطرائق ، والتركيز على تناقضاتها ، قد يكونان نتيجة تقوية التفسخات داخل علم النفس الاجتماعي . وحالياً ، لكي تكون هذه التفسخات حقيقةً فعلًا ، لا تبدو لنا ذات أساسٍ من الناحية الاستدللوجية . من أجل ذلك يبدو لنا أنه من المناسب أن نقول بعض الكلام عما هو مشترك بين هذه الطرائق . أما بالنسبة للاختلافات ، التي يمكن أن تكون من جهة أخرى أكثر وضوحاً ، فستكون لدينا الفرصة لأن نعود إليها بشكل تفصيلي حينما نتكلم عن الاختيار بين طرائق مختلفة ، وعما تقدمه وعن المحدود الخاصة لكل منها .

هذه النقاط المشتركة يتعدد البعض منها في مستويات مختلفة جداً عن بعضها الآخر . وفي المقام الأول ، يجب ألا ننسى ان استخدام هذه الطرائق يصدر ، مبدئياً ، من نفس الرؤية العلمية ، ومن نفس الهم في إقامة الدليل . ثمة إذن ، بسبب هذا الواقع ، منطقٌ عامٌ مشترك فيها بينها . وبشكل خاص ، فإننا نجد ما سنتسميه الموقف الاختباري الذي يجب أن

نفيه عن اختبار المختبر الذي هو تطبيق خاص لهذا الموقف في طريقة الباحث الذي يفهم ويفسر بحثاً : هُمْ توسيع الفرضيات التي نحاول التتحقق منها ، والتفكير النقدي في شروط هذا التتحقق ، وهم مراقبة العوامل ، وعدم مقارنة إلا ما يمكن مقارنته . ولكن ، في حين أن المختبر يحاول خلق الشروط التي تهمه ، وذلك ما يعطيه من حيث المبدأ امكانيات تغييرها على نحو منظم تبعاً لفرضياته ، فإن الذي سيقوم بالبحث سيختار ميدانه أو جموعاته السكانية ليتمكن من القيام بالتحليل التي يحتاج إليها من أجل الوصول إلى أهدافه . وإذا ما قام بالمعالجة الاحصائية للنتائج التي جمعها فإن الاجراءات التي استخدمها تصدر ، هي أيضاً ، عن نفس نظر التفكير الذي صدر عنه بناء الأوضاع الاختبارية وتحليلها^(٣) . كذلك ، فلا يمكن ابداً اخترال الملاحظة الى تسجيل بسيط : هنا أيضاً ، يختار الباحث وحداته ، والمميزات الملائمة التي سيبينها ، الخ ، وهذه الاختيارات ، في التحليل الأخير ، تنبثق هي أيضاً من نفس المنطق الذي ينبع منه ضبط تجربة في المختبر .

والتشابه بين البحث والاختبار يمكن أن يذهب إلى حدٍ أبعد : فبدلاً من أن نكتفي باستجواب عينة مئلة ، بالمعنى الاحصائي ، للمجموعة السكانية المدروسة ، فإننا نستطيع أن نشكل مجموعات ، كعينات صغيرة ، مفهومة تبعاً لمخطط اختباري ، كما نفعل ذلك في المختبر . ولدراسة التأثير المتزامن للفئة الاجتماعية ، مثلاً وللارتفاع السياسي على سلوك ما ، يمكننا تشكيل عينات صغيرة متساوية من الأفراد الذين يتمون إلى كل فئة اجتماعية وإلى كل مجموعة ذات انتهاء سياسي ، وفق مخطط عامل ، (factoriel) ، لأن كل فئة اجتماعية مرتبطة أيضاً كغيرها غالباً بانتهاء سياسي . ذلك ما يضمن ، الاستقلالية بين العاملين ، لمجموع الاشخاص موضوع الدراسة ، وبالتالي إمكانية تقدير تأثير كل واحد منها على نحو منفرد وتأثير تفاعಲهما ، ونجد المنطق في مخططات التجربة متماثلاً مع ما هو عليه في المختبر .

وبالنسبة للبعض ، فإن هذا النموذج من المنحى هو الذي يمكنه وحده أن يكون ذا معنى بسيكولوجي أو سوسيولوجي ، لأنه ، بدل أن نخلق أوضاعاً ذات صفة اصطلاحية دائمة ، نستطيع أن ندرس تأثير المواقف الأساسية المكونة للأفراد وليس ما هو خارجهم ، مثل العمر والجنس أو الانتهاء لفئة اجتماعية .

إلا أن ، هذه الطرائق ، بالرغم من كل فائدتها ، لا تنتج جميع مواصفات الطريقة الاختبارية . وانتا تعرف ، بالفعل على الأقل منذ فيشر (R. A. Fisher) ، أنه من أجل التأكد من أن الاختلافات الملاحظة من مجموعة إلى أخرى يمكن أن تستند دون لبس إلى العامل الذي يميز هذه المجموعات ، وأنه من الضروري أن يكون الاشخاص قد تأثروا على نحو حمض عرضي بكل شرط اختباري ويكل مجموعة من الخطط ؛ وإلا ، سنتستطيع دائماً أن نفترض بأن التأثير الملاحظ ربما هو ناتج عن متغير مشوش متلازم مع أحد المتغيرات الاختبارية ، والذي لم ننجح أو لم نفكر بمراقبته . تعني التدخل القائم على الصدفة « randomisation » مع تقاطع العوامل ، أي استقلاليتها ، الذي يؤمن للبرهان الاختباري خاصيته الملمزة .

إن التدخل القائم على الصدفة ليس ممكناً بداعه ، مع المجموعات المأخوذة في الاعتبار في الأبحاث : لا تستطيع أن نسند على نحو عرضي للمستجوبين فئة اجتماعية معينة ، ولا انتهاء سياسياً معيناً . والمجموعات المكونة على قاعدة خصائص معينة ، حتى لو فهمت وفق مخطط اختياري سليم ، فإن لها كألاحظة بأن تتبادر تبعاً لمتغيرات أخرى عديدة (العمر ، الدخل ، الموقف ، الشخصية ، الخ ...) ، نعرف أنها تؤثر على تصرفات عديدة . واستنتاجات هذه الملاحظات ستكون غير أكيدة خصوصاً وأن كل المتغيرات المهمة ، المعتبرة كـ « تفسير » من وجهة علم نفس - اجتماعية أو سوسيولوجية ، تقدم ارتباطات (intercorrelations) معقدة . ومن ناحية أخرى ، فإن ظاهرة الانتقاء - الذائي (auto — sélection) ، التي تشكل سيرورة خاصة لظهور هذه الارتباطات ، ما زالت تجعل التحليل أكثر صعوبة . لنفترض أننا نريد دراسة تأثير التلفزيون . فإذا ما قارنا مباشرة تصرفات أو مواقف الاشخاص الذين يشاهدونه وأولئك الذين لا يشاهدونه ، فإن للاستنتاجات كل الحظ بأن تكون منحرفة لأن الاشخاص الذين يختارون ، تلقائياً ، مشاهدة التلفزيون أو الامتناع عنها ، ليسوا هم نفس الاشخاص في الواقع .

وللوجهة الأولى ، تبدو هذه الصعوبات غير ممكنة التجنب . هكذا تستطيع تعقيد المخطط الاختباري اذا ما اقمنا وزناً بوضوح لعامل مشوشه ، ونستطيع أن نكون عينات معتمدة على الصدفة من الاشخاص الذين ستطلب منهم أن يشاهدوا أو لا التلفزيون خلال فترة معينة ، بعض النظر عن كونهم قد فعلوا ذلك تلقائياً أو لا ، ذلك قد يبعدنا عن البحث في المعنى الحرفي . بيد أنه ، نظراً لتعقيد الظواهر الاجتماعية الأكيد ، ولغياب النظرية التي تدلّنا على المتغيرات الوثيقة الصلة بالموضوع والتي يتوجبأخذها في الاعتبار⁽⁴⁾ ، فإنه من المستحيل قبول معادلة مجموعات مختارة بطريقة غير عشوائية .

يستخلص من كل ذلك أن الاستنتاجات ، كتحقق من فرضيات تتناول علاقات سببية ، تبقى دائمةً أقل إثباتاً في الأبحاث منها في التجارب ، حيث الخاصية « الخارجية » للأوضاع المخلوقة في المختبر تؤمن استقلالها بالنسبة لكل الميزات الفردية ، وتسمح إذن بالتعادل بواسطة التدخل القائم على الصدفة . من الممكن بالمقابل ، أن نجريّ إلغاء الكثير من الفرضيات المشابهة كي تحصل تلك الفرضية التي تناول التتحقق منها بالحصول على مصداقية كافية⁽⁵⁾ . نقطة ثانية مشتركة هي التأثير الثابت لحضور الباحث ، الذي يتدخل بصفة مختبر ، باحث أو مُلاحظ ، وحتى بصفة ناظمة آلية (ordinateur) مبرمج ، ليقدم مؤشرات وليسجل الأجرمية . في كل حالة ، يكون الباحث حاضراً في الوضع ، وهو يشكل عنصراً من التصور الذي يقدمه المستجوب عن هذا الوضع . ومن المؤكد أن درجات هذا التدخل ، والتشوش الذي يمكن أن يسببه ، تستطيع أن تتغير تغيراً كبيراً ، ويمكن لنتائجها أن تكون ذات خطورة شديدة التنوع . ولكن يجب أن نحذر إذ لا يكفي امتلاك أية نية في تغيير وضع لتوصول إليه فعلاً .

منذ عدة سنين ، بدأنا الاهتمام جدياً بعلم النفس الاجتماعي للوضع الاختباري . اذ

أن عدة أبحاث أوضحت أهمية التصور الذي يكونه المستجوب عن الحال التي كان قد وضع فيها ، وعن المختبر ، وعن نوایاه وتقاعاته ، كذلك عن دور الاتصال الالإرادي واللاوعي الذي ينشأ بينها . ويمكننا أن نقوم بتحليل من النمط نفسه عن وضع البحث وعلاقة الباحث - المستجوب . واللحظة أيضاً - حيث يكون مع ذلك تدخل الباحث معدوماً ، مبدئياً . لا تفلت من هذه الصعوبات . ويمكن بالفعل أن نجد أمثلة حيث من السهل أن نوافق على أن الملاحظ لا يؤثر أبداً على التصرفات ، ويشكل خاص عندما نأخذ احتجاطات كافية كي لا يعرف المستجوبون أنهم ملاحظون . فمثلاً ، يمكن لشخص ضائع بين مجموعة يلاحظها أن يأمل حقاً بعدم إرباكها بحضوره وبالملاحظات التي يأخذها . ولكن حالات كهذه تبقى قليلة العدد . وإذا فكرنا بطرائق مثل البحث الإيجابي (action research) أو الملاحظة المشاركة ، فإنه يجب أن نعرف جيداً أن تدخل الباحث يصبح عنصراً لا يستهان به ، وحتى ، غالباً ، مركزاً ، للسيطرة التي يريد دراستها . وإن الاعتقاد باللجوء إلى البحث أو إلى الملاحظة يتبع فهم ظواهر أكثر «طبيعية» من القيام بالاختبار هو اعتقاد ساذج . وإن مسألة التعميمات الممكنة تُطرح في كل حالة ، حتى وإن كان ذلك بتعابير مختلفة .

ان الطرائق الوحيدة التي تفلت من هذه الصعوبات هي تلك التي لا تتناول مباشرة الأفراد أنفسهم ولا تصرفاتهم ، ولكنها تتناول «آثار» هؤلاء : كتابات ووشائق «تلقائية» مختلفة ، احصاءات ، تصرفات عائدة لهم ، الخ . الا أنه ، بالرغم من فائدتها وبراعة بعض مستخدميها ، تبقى هذه الطرائق «غير الارتكاسية» محدودة المدى ، ولا تبدو أيضاً قادرة لأن تنبو غالباً عن الطرائق الكلاسيكية .

من جهة أخرى ، اذا ما تابعنا بعيداً نفس نمط التفكير ، نضع أيضاً موضع التساؤل صحة الوثائق المعتبرة موضوعية ، لأنها غير مثاره بالبحث نفسه ، مثل الإحصاءات الرسمية . مثلاً ، بينما في حالة المعطيات الاحصائية حول الانتحار ، كذلك التي استخدمها دوركهایم ، ان هذه المعطيات هي نفسها نتيجة سيرورات اجتماعية تتدخل فيها التصورات والموافقات والمعايير التي هي أيضاً محددة للانتحار . بمعزل عن كل نية واعية في حرف الإحصاءات ، بهذه الأخيرة لا تشكل اذن المعطيات الموضوعية التي نجدها غالباً فيها . تُشرح هذه المعطيات ، غالباً بنفس العوامل ، مثل الظواهر التي تدعى وصفها .

وفي النهاية ، فالطرائق ، في حقيقة البحث أو التطبيقات ، هي أقل تمايزاً بكثير مما يمكن أن نعتقد . ويُصادف وسطاء يُستعصي تصنيفهم مثل الاختبارات المدعوة «في الوسط الطبيعي» أو «بالمقدار الحقيقي» أو تكميليات كالاستعانة باستمارات أو مقابلات ما بعد - الاختبار . يمكن للباحث أن يتم غالباً على نحو مفید ملاحظات من الصعب تفسيرها دون استجواب المعينين . ان بعض تجارب المختبر التي تتناول المواقف تتبع باستمارات من نفس طبيعة تلك المستخدمة خلال بعض الابحاث والتي تهدف إلى فهم الطريقة التي بها أدرك المستجوب الوضع .

٢ .٢ - استخدام الابحاث :

في مخزون الطرائق التي هي تحت تصرف عالم النفس الاجتماعي أو عالم الاجتماع ، يختل البحث موقعاً وسطياً وغامضاً على نحو ما . والبحث الذي هو أكثر إرباكاً من الملاحظة ، لا يسمح بمراقبة الوضع وبثانية الشروط التي يحتاج إليها الباحث ، كما تسمح بذلك التجربة في المختبر ، إضافة إلى سُيّة أخرى يمكن أن تكون خطيرة هي الاعتماد على كلام الباحث ومختلف فئات المستجوبين ، الذي لا يمكن أن نسلم مسبقاً بتطابقه .

على ضوء ذلك ، لماذا القيام بأبحاث؟ وهل البحث ، في هذه الأيام ، هو إحدى الوسائل ذات الامتياز في الدراسة في العلوم الاجتماعية؟

تبعد المسألة ساذجة ، ومحض بلاغية . ألا تشكل الممارسة الاجتماعية البرهان الأفضل لفائدة ومنفعة الطريقة؟ بالتأكيد ، لا يعفي ذلك من نقد جدي للتقنية ، ولا من معرفة حدودها ، ولا من شرح الشروط التي يبدو فيها البحث فعلياً كوسيلة وحيدة للحصول على بعض المعلومات .

١ - اللجوء إلى الاستجواب هو ضروري في كل مرة تحتاج فيها لمعلومات حول تشكيلية كبيرة من تصرفات المستجوب نفسه ، تصرفات قد تتطلب مراقبتها المباشرة ، حتى لو كانت ممكناً ، كثيراً من الوقت ، أو أنها قد تكون غير ممكنة كلياً لأن الأمر يتعلق بخاص . أن نحاول معرفة الشروط التي تمت فيها طفولة المستجوب ، ولمن اقزع في الانتخابات الأخيرة ، أو متى اشتري بقايا في المرة الأخيرة ، ليس ثمة من شيء نفعله بشكل عام سوى أن نسأل ذلك .

٢ - نلجأ أيضاً للبحث إذا ما افترضت الملاحظة المباشرة لبعض التصرفات علاقة حميمة غالباً ما تكون مستحيلة على الصعيد التطبيقي وغير مقبولة من ناحية أدب السلوك . ولا يبقى إذن سوى أن نرضى بالوصف ، وبالسرد ، الذي يرغب أن يقدمه المستجوبون بأجوبية على أسئلتنا .

٣ - يدو البحث ، في كل واحدة من فئتي الأوضاع تلك ، كبديل للملاحظة صعبة جداً أو مستحيلة . إننا مضطرون أن نلجأ أيضاً للاستجواب لهم ظاهرات مثل المواقف ، والأراء ، والتفضيلات ، والتصورات .. الخ ، التي لا يمكن التوصل إليها عملياً إلا عبر الكلام ، والتي لا يعبر عنها تلقائياً إلا فيما ندر . بالتأكيد ، قد نستطيع أن نعطي الاستجواب تعريفاً سلوكياً دقيقاً ، ونحاول أن نستنتاج ، مثلاً ، بعض التفضيلات انطلاقاً من ملاحظة خيارات حقيقة ، أو خيارات مثارة على وجه الاحتمال في وضع اخباري . ولكن ، بذلك ، قد نفتتن عن طرح مسألة العلاقات ، والاختلافات المحتملة بين هذه التفضيلات والتصرفات العائدة لها .

من جهة أخرى ، فإن ملاحظة تصرف ما يمكن لا تكون كافية في الغالب ؛ وينبغي أيضاً معرفة كيف يشرحه المستجوب ، والمغزى الذي يحمله بالنسبة له ، ذلك لا يمكن معرفته إلا إذا وضحه لنا . وهذا لا يعني من جهة أخرى أن نؤخذ بالمحظى الظاهر لما يقوله لنا بهذا

الصد . وهذا يمكن أن يؤدي ، في بعض الحالات ، إلى إثام ملاحظات بواسطة أبحاث . وبواسطة البحث أيضاً نحصل على بعض المعلومات الوقائية (factuelles) أو غير الواقعية ، التي ستساعدنا في تفسير ما كان قد لوحظ .

٤ - وإذا ما قابلنا البحث الآن بالاختبار وليس بالملاحظة ، فإنه يبدو ضرورياً في كل مرة لا يصدر ما يهمنا عن ميكانيزمات ذات منحى عام (مثلًا : « ما هو تأثير مصداقية المصدر ، أو التأثير الذي تمارسه رسالة؟ ») ، وإنما يصدر عن ظاهرات مثل تلك التي تم في لحظة معينة ، في مجتمع معين ، مع تعقيداتها (مثلًا : « ما هو تأثير جريدة ما على مختلف فئات القراء؟ ») . إن اختزال المختبر ، في هذه الحالة ، إذا ما سمح بمراقبة أفضل لما يحصل وبمعرفة السيرورات التي تعود للظاهرات الملاحظة ، لا يسمح بنقل مباشر إلى وضع حقيقي .

٥ - أخيراً ، وهذه النقطة قريبة جداً من النقطة السابقة ، فإننا نستطيع أن نصل إلى معلومات عما يحدث في لحظة معينة ، بواسطة البحث ، وأحياناً بواسطة الملاحظة ، ولكن ليس بواسطة الاختبار . ما هي نسبة المتخرين التي لها تأثير التصويت لحزب ما؟ من هم هؤلاء الناخبوون؟ كيف يؤثر شكل مدينة بالعلاقات الاجتماعية؟ وما هي السيرورات التي تؤدي إلى التزام سياسي معين؟ الاختبار لا يسمح ، أو على الأقل ، ليس وحيداً ، بالإجابة على أسئلة من هذا الطراز ، والملاحظة ، إذا ما كانت ممكنة ، فهي على الأغلب غير كافية للأسباب التي قد تفحّضناها أعلاه .

وينبغي أيضاً أن نبين ، مع أن هذا النوع من البرير يقع في مستوى آخر بالنسبة للمستويات السابقة ، فإن البحث هو تقنية بسيطة نسبياً في التطبيق . حتى ان مقابلة في العمقة لا تتجاوز الساعتين إلا نادراً . وملء الاستمارة يمكن أن يتم في أي مكان تقريباً حيث لا تحتاج لاجهزة معقدة ، باستثناء آلة التسجيل أحياناً ، ولا إلى وسطاء كما في الكثير من تجارب علم النفس الاجتماعي . يستنتج من ذلك ، أن هذه هي الطريقة الوحيدة تقريراً التي يمكن ، إذا اقتضى الأمر ، ان نطبقها على نطاق واسع ، باختيارنا المستجوبين . إن كل أولئك الذين حاولوا يائسين أن يجلبوا إلى مختبراتهم أشخاصاً غير طلاب علم النفس (ولحسن حظ الباحثين في علم النفس على الأقل ، فعدد طلاب علم النفس لا يتناقص) ، أو الذين أقضوا ساعات في رصد تصرفات مفيدة للملاحظة ، يقيمون هذه الحسنات العملية .

هذا يعني ، أنه ليس ثمة ما هو أقل صحة من أن البحث يبقى خاصعاً كلياً للكلام وان كل ما بحوزتنا هو ما استطاع أو ما اراد قوله المستجوب . ويمكن الاعتقاد أن قسطاً منهاً من منهجية الابحاث ، وبالتالي مما سيكون موضوع بحث في هذا الكتاب يهدف بطرق مختلفة إلى تقويه هذه السيئة الكبيرة في الحالة الراهنة للمعارف الأساسية تحديداً . وهذا لا يعني أبداً سوى اكتشاف نظرية في علم الدلالة قد لا يزيل هذا العائق . ولكن هذه النظرية البائسة ، المتقللة من الأساسية إلى علم النفس ، ليست سوى وهم .

يستنتج من ذلك ، كما سنرى في كل هذا الكتاب ، خاصة في الاقسام الاكثر ارتباطاً

بالكلام ، كتلك التي تتناول مختلف طرق الاستجواب وتحليل المحتوى ، أنتا في أغلب الأحيان بحال الى منهجية سلبية ، محدودين العوائق التي ينبغي تنبئها ، والشراك التي ينبغي عدم الوقوع فيها ، ولكننا نبقى مشوشين فيها يجب أن تقوم به . من هنا ، ففي الحالات التي يمكن أن ندل فيها على طرائق إيجابية محددة ، فإن فائدتها لا تكمن تماماً في قيمتها الأصلية ، التي تبقى معرفة على نحو سئ ، إلا في الخاصية الواضحة للمسارات المقترحة . ذلك ما يشكل ميزة أكيدة بالنسبة للغموض الفيزيائي للطائق التفسيرية أو الإدراكي ، التي تعطي نتائج مغربية حتى ، ولكن صحتها تبقى غير قابلة للمراقبة .

في اوضاع مشابهة ، غير أكيدة نظرياً ومنهجياً ، يجب الخذر من خطرين متناقضين . يقوم الأول على الاعتقاد بأن الاستنتاج مشروع لأنه مفيد ، وغني بالمنظورات ، وموحٍ ، ومشابه للواقع . ويقوم الثاني على عدم قبول الاستنتاج كاستنتاج مشروع إلا اذا كان قد تم الحصول عليه بطريقة واضحة وموضوعية على نحو دقيق . وتتذبذب بثبات بين Le charybde^(٦) الصافية المنهجية و Le Scylla^(٧) التساعية الحدسية و «الملوسة» . هنا اختبرنا اعطاء امتياز لما هو دقيق وموضوعي ، دون أن نتجاهل كل حدودهما . إلا أن خطتنا ليست في هروب منهجي الى الأمام قد يخفي المسائل الأساسية دون أن يجعلها ، مستبدلاً التصديقات العلمية بمخزون من الطرائق للتوفيق بين التقني والنظري . ولكن بعملنا وفق معايير المنفعة وافتراضنا أن البحث يسمح بمعرفة احداث يمكن وبالتالي أن تفسح في المجال لأفعال في الوسط الطبيعي ، فإننا نميل الى أن نجعل هذه المعرفة المعرفة الأقل شبهة ممكنة .

يعود الصفاء المنهجي ، في هذه الحالة ، لمحاولة تقليل نسبة الخطأ الممكن أو ، على نحو أدق ، لمنح الباحث مجموعة من المعلومات لقراءتها حتى نجد من العشوائية ومن سذاجة الإرادة الطيبة .

وبكل تفحص حقل تطبيق الأبحاث ، وحدوده ، على نحو ادق ، فمن الضروري ، لتجنب سوء فهم شائع ، تغيير طريقة الأبحاث ، التي قبلنا أن نعرضها هنا في عموميتها وتعقيدها ، واستطلاعات الرأي ، التي هي بمثابة تطبيق لها . والتمييز مهم لأن الانتقادات ، في الأغلب ، التي تدعى أنها تستهدف الأبحاث بشكل عام ، لا تتناول ، في الواقع ، إلا استطلاعات الرأي التي تشكل ، ومن بعيد ، طريقة البحث الأكثر شيوعاً خارج الأوساط المتخصصة .

وإذا ما تكلمنا على البحث بشكل عام ، فإننا نعي ، كما قلنا ، كل اشكال استجواب الأفراد بهدف التعميم ، واستطلاعات الرأي هي حالة خاصة من بينها ، هدفها : وصف حالة الرأي في لحظة معينة (الرأي معروف هنا بأرجوحة عن بعض الأسئلة البسيطة جداً) . ومن جهة أخرى ، فإن الشروط العملية لتحقيق هذه الأبحاث تفرض عدداً معيناً من الموجبات :

١ - يجب أن تكون الاستمارات مفهومة غالباً بسرعة كبيرة (مثلاً ، إذا كان المقصود بهم ردود الفعل على حدث غير متوقع ، فمن البديهي أنه لا يمكن ان نأخذ الوقت الذي تطلبة كل

المراحل المعتادة في تحضير الاستمارة) ، يجب أن تكون الأسئلة غير كبيرة العدد إذا ما اردنا أن نجد مستجوبين بسهولة وأن ينتهي البحث بسرعة .

٢ - ويجب أن تكون الأسئلة أيضاً بسيطة جداً ليس فقط من أجل ان يفهمها كل المستجوبين بسهولة ، وهذا ما هو صحيح بالنسبة لكل أشكال الابحاث ، ولكن أيضاً من أجل ان يكون معناها ومنحاها ظاهرين مباشرة بالنسبة للقراء غير المتخصصين . ومن جهة أخرى ، على الأقل فيما يخص النتائج المنشورة في الصحافة ، فتحاليل الأجوبة المجموعة تختلف إلى بعض المعالجات البسيطة جداً وبشكل عام ، نرضى بإعطاء النسب المئوية لمختلف الأجوبة عن كل سؤال ، وعند الاقتضاء بتوزيع هذه الأجوبة وفق متغيرات بسيطة مثل العمر ، الجنس ، الفئة الاجتماعية - المهنية أو الاختيار السياسي المصحّ به . ولا نجد أبداً ، على سبيل المثال في هذه التقارير ، الدراسة المتراميةة ل مختلف الأجوبة المعلقة من الشخص نفسه ، ذلك ما يسمح بتقدير ترابطها ، واستخراج نتاج ، الخ . هذا التبسيط في فهم الاستمارة وفي تحليل الأجوبة لا يقتضي من جهة أخرى أن تكون النتائج الخاصة دونفائدة ، ولا أن يكون تحقيق استطلاع جيد للرأي شيئاً سهلاً ، ومخاطر الخطأ أو عدم البراعة في صياغة الأسئلة هي كثيرة .

٣ - وأن تكون تمثيلية العينة المستجوبة مؤمنة على نحو دقيق بشكل خاص ، وعلى نحو أكثر دقة حتى بالنسبة إلى نتاج أخرى من الأبحاث الأكثر طموحاً من جهة أخرى .

ولكننا نريد أن نبين أن طريقة الأبحاث تقدم حتماً إمكانيات أخرى : بطرحنا أكبر عدد ممكن من الأسئلة ، يمكن أن نقوم بتحليل اكثراً عمقاً ، وأن نصف على نحو أدقّ الآراء والتصرفات التي نحاول دراستها . ويمكن أن نتحقق من فرضيات معقدة . ويمكن أن نفهم مظاهر اكثراً تعقيداً من التصورات والمواقف ، باللجوء إلى طرق من الاستجواب غير الاستمارة ، كال مقابلات غير الموجهة مثلاً . ودون أن نحاول مضاعفة الأمثلة ، لن试试 أن نرى ، في حالة ، ما يمكن أن يقدمه البحث ، وما هي حدوده : بعد انتخاب ما ، نزيد معرفة العناصر المحددة لمختلف الاختيارات . وغتنك ، في هذه الحالة ، « تحطيطات » نادراً ما يكون لها من حيث المبدأ ميزة عدم الانحراف : النتائج الانتخابية ونسبة المشاركة في مكتب التصويت أو في الدائرة ، نتائج الانتخابات السابقة : من جهة أخرى ، يعطي الإحصاء ، حول نفس الوحدات ، معلومات اجتماعية - ديمغرافية تخص تركيب المجموعة السكانية المعنية . يسمح ذلك « بتحليل بيئوي » لا تكون الوحدات المتناولة فيه أفراداً ، وإنما مجموعات (في الحالة الخاصة ، دوائر...) وسنستطيع ان نحسب الارتباط ، مثلاً ، بين النسبة المئوية للعمال في الدائرة ونسبة الأصوات لمختلف الأحزاب ، وأن نقارن هذه العلاقة مع ما كانت عليه في الانتخابات السابقة . . الخ . فتحاليل بهذه مكنته وتعطي نتائج مفيدة بالتأكيد . ولكن معطيات الإحصاء هي محددة : بما أن فرضيات عالم الاجتماع ، مثل المصدر الاجتماعي ونموذج المؤسسة التي يعمل فيها الناخب ، والدين ، وعند الاقتضاء الموقف السياسية أو الموقف الأكثر شيوعاً ؛ فإن عوامل يعتبرها عالم الاجتماع ضرورية تعوز الإحصاء . من جهة أخرى ،

فالانتقال من الارتباطات البيئوية إلى السيرورات الفردية يطرح مشاكل ، وهو نفسه مسألة حساسة . فليس لأن النسبة المئوية من الأصوات لحزب معين لها ارتباط مع المجموعة العمالية في كل دائرة ، يمكن لنا أن نستنتج مباشرةً إن العمال يفضلون التصويت لهذا الحزب . إذ أن ثمة تفسيرات أخرى محتملة .

بالنسبة لتحليل الاحصاءات الموجودة ، يمثل البحث في هذه الحالة ، ميرزتين : يتبع ملاحظة علاقات على مستوى الأفراد ، ويتيح الحصول على معلومات أكثر غنى عن كل منهم . ولكن البحث ينطوي على بعد مهم جداً : يمكن لصحة الأجوبة أن توضع موضوع شك . إن أبحاثاً أجريت في شروط تسمح بصحة الأجوبة بواسطة مقارنة المعلومات تتيح تبيان أن «الأخطاء» (إرادية أو غير إرادية) حول حقيقة الإقرار بالتصويت أو عدمه ، يمكن أن تكون مهمة وأن تتجاوز ثلث الأجوبة . ويمكن لنفس الانحرافات أن تُحرف الأجوبة المتعلقة بالمرشح الذي صوّتنا له . من جهة أخرى ، فإن بحثاً لا يمكن أن يتم ، لأسباب عملية ، إلا من خلال عيّنات محدودة ، ذلك ما يمكن أن يزعج في هذه الحالة ، إذا ما أخذنا في الاعتبار أهمية الخصوصيات المحلية . ويمكن للتحليل البيئي أن يكون ، شاملًا ، دون صعوبة . إن الاختيار النهائي للطريقة ، أو قرار استخدام الاثنين (البحث ، التحليل البيئي) على نحو متكملاً ، يرتهن أذن لطبيعة الفرضيات المحددة التي تحاول أن تتحقق منها وللوسائل التي لدينا .

٣ - استنتاج :

دراسة البحث ، المعبرة كموضوع تحليل ، تواجه صعوبات عديدة ، منها - برأينا - اثنان أساسيتان .

الأولى : تكمن في حقيقة أن تقنيات البحث تعتبر في أغلب الحالات كمنهجيات صرفية وهي لهذه الصفة لا يمكن أن تُسأل حول أساسها النظرية والابستمولوجية إلا بصعوبة . فتقنيات البحث مرتبطة ، بالفعل ، في كل الحالات بسند «لغوي» . وما ينبغي اعتباره ، هو أذاً نظرية (أو غياب نظرية) للغة أو على نحو أدق نظرية للمعنى . فالمسألة الدلالية تبدو رئيسية إذا ما أردنا تجنب الأشراك المحتملة من خلال قراءة مكررة لنفس الرسالة . إن تقنيات البحث ، كما هي عليه ، لا تستطيع أن تقدم جواباً عن هذه المسألة المحددة ؛ وزيادة على ذلك تستطيع ان تحدّ من مخاطر القراءة المتعددة وان تنظم المقاربات . ولا يستطيع الشيء الذي ترتكز عليه طرائق البحث أن يعطي جواباً مباشراً عن الصعوبات التي تنبثق عن الموضوع (اللغة) الذي تتطبق عليه . ان مخاطر جهلنا المشاكل النظرية للمعنى وتركيز انتباها على معالجة معطيات تزايد بهذا الهروب النهجي المكن إلى الإمام ، لا سيما وأن هذا الهروب المطمئن يحمل أجوبة ، في الظاهر على الأقل .

اما الثانية : فهي مرتبطة بالانتهاء المضاعف المنطقي لتقنيات البحث . و بما أنها في آن معاً

منطق - اجرائي (logique procès) ومنطق صوري (logique formalisée) ، فهي تخضع لنية مضاعفة . ان الصفة الرياضية لمعالجة المعلومات متلازمة برغبة توحيد المعنى في التقليل والقراءة . ومخاطر المقارنة المفرطة لتوحيد معنى (اللغة) الأداة بالافتراضات التي سمحت بانشائه من ناحية (نظرية المواقف مثلاً ، في حالة سلام المواقف) ، وبال موضوع الذي تطبق عليه اللغة من ناحية اخرى ، هي مخاطر كبيرة . وإذا ما كان للتحليل النقدي ان يتتجنب هذه الانحرافات ، فإن التطبيق الشائع يميل الى تجاهلها . وأما جمع المعلومات (أكانت عن طريق الاستثمارات أو المقابلات) ، الذي هو أيضاً إنشاء متنام للموضوع ، يساهم انطلاقاً من ذلك في المنطق - الإجرائي . ففهم من ذلك أن نطرح سؤالاً وأن ننطلق من مجموعة من الأسئلة ، هو أن نحدد - بطريقة القمع - تدريجياً حقل الامكانيات المتعلقة بموضوع ما . إن تصرفاً كهذا يعود في الحقيقة إلى بناء موضوع بشكل تدرجي ، ولكن دون ضمان توحيد معنى القراءة . هاتان الصعوبتان تؤديان بوضوح الى تمييز اهتمامين : الأول علمي والثانى منهجي .

أن تتجاهل وجود التمييز وأن نطابق وبالتالي بين العلم والمنهج ، ذلك يعني عدم طرح اسئلة حول ما ينشيء هذا أو ذاك التطبيق . وترتکز المرحلة الأولى ، في كل بحث ، على تحديد المشكلة ، وتعيين الأهداف وصياغة الفرضيات التي نسعى للتحقق منها . وبالرغم من أهمية هذه المرحلة ، فإننا لن نقول شيئاً عنها ، من ناحية لأن المشكلة تتخطى موضوعنا بشكل متسع والذي هو عرض ومناقشة لطريقة ، ومن ناحية أخرى ، لعدم وجود شيء كبير نقوله عنها . إننا نعرف جيداً أن الأفكار والفرضيات ، في العلوم الاجتماعية ، تصدر من حيث تستطيع : وليس من قاعدة بهذا الصدد ، فكل الوسائل جيدة . وسيان ، ان تُستخلص بدقة من خلال نظرية أو أن تتبين عن مشكلة عملية أو عن دهشة أمام مظهر معين من الحياة اليومية . وكل المجهود في الدقة العلمية يتناول الطرائق التي يراد تطبيقها حالاً تطرح المشكلة . هذا يُعبر من جهة أخرى عن الحال الراهنة لتطور العلوم الاجتماعية . في الفيزياء ، تنشأ المسائل والفرضيات من معارف ونظريات سابقة ، على الأقل في الإطار الذي سماه كاهن (T. S. Kuhn) بـ « العلم العادي » ، يعني العلم الذي يتطور خارج فترات الأزمة ، وحيث مجموعة من الصعوبات تقود غالباً هذه المعارف والنظريات إلى وضع أجزاء مهمة مما هو مكتسب .

يبقى اختيار الطريقة ، أو غالباً الطرائق ، التي ستعملاها حالاً تطرح الفرضيات . وان ضغوطات مؤسساتية ، واجتماعية ، وايديولوجية تؤثر على هذا الاختيار على نحو مستقل عن المتطلبات المحسن علمية . ومهمها كانت قناعة الباحث الخاصة ، فإنه من الصعب غالباً أن يقنع شخصاً مهتماً بتطبيقات عملية مباشرة يمكن لتجربة في المختبر أن توضحها له . وبالعكس ، فإن تجربة متفقة ورائدة ، في إطار جامعي ، ذات حظ أكبر في أن تجلب الشهرة لصاحبتها أكثر من بحث أو مجموعة من الملاحظات . وهذه الأخيرة تطرح ، فوق ذلك ، مشاكل أدبية بدائية . وأخيراً ، فإن مختلف الطرائق الممكنة هي ذات كلفة كبيرة إلى حدٍ ما . وهذه النقطة الأخيرة مهمة على نحو خاص فيما يخص الأبحاث التي تتطلب استجواب عدد كبير من الاشخاص ،

و عمليات فرز طويلة ومعقدة . وفي النقاش اللاحق للتقنيات ، ثمة نقطة حاضرة في الذهن : فالكثير من عمليات تهذيب طرائق تصنيف العينة ، مثلاً ، تُبَرَّ بالدرجة الأولى بهم الحصول على الحد الأقصى من المعلومات بأقل كلفة . وهكذا فإن تقنيات البحث تعود إلى عقلنة مضاعفة منهجية وتطبيقية ، وإذا ما نسينا واحدة منها فإن ذلك يؤدي بالضرورة إلى ارتكاب أخطاء .

أردنا أن نتوجه ، في هذا الكتاب ، إلى من سميتهما الباحث ، وليس إلى الإحصائي أو إلى جامع المعلومات . وهذا يرسم حدود الكتاب . وقد تخلينا ، بشكل خاص وعلى نحو منظم ، عن أن نقدم ، فيما عدا التلميحات ، بعض التقنيات المسماة بـ « التقنيات الحالية » techniques « de pointe » مثل التحليل الآلي للخطاب ، وتحليل المراسلات ، أو التحليل الجبري للاستمارات . إن عرضها ، وبخاصة نقاشها ، قد يتطلب شروحاً تقنيةً طويلة ، وتطويلاً للنص مبالغًا فيه . وأكثر من ذلك ، فإننا نفضل أن نحذر من هروب منهجي إلى الآمام نلاحظه حالياً لدى بعض المتخصصين : وأنهم يسيطرؤن على نحو سيء على الطرائق الأولية ، فإنهم يظنون أنهم علميون أكثر من غيرهم باستعانتهم بتقنيات متطرفة ، لا يعرفون فرضياتها وحدودها إلا على نحو سئ . وإن الاستعانة بالأنظمة الآلية ، فضلاً عن الضمانة العلموية التي تضمنها النظر البعض ، فإنها تسمع ، باليتها ، بالحصول على نتائج معقدة ، دون جهد ، ولكن أيضاً دون أي اتصال بالمعطيات نفسها ، إتصال تركه بطبيعة خاطر « للمرمزين » . ونعتقد أن بين النتائج المجملة لاستطلاعات الرأي واستخدام الطرائق البطيئة مكاناً لإجراءات وسائلية ، وأن من الضروري ، والممكن تماماً لهم منطقها عندما لا تكون رياضيين أو لغوين .

إن مختلف مراحل بحث ما لا تتم وفق نظام مرسوم وثبت : وإذا ما استطعنا منطقياً ، أن نعتقد بوجوب البدء بتعريف الشخص الذي يريد استجوابه ، ومن ثم ما نريد أن نسألة ، قبل تحليل الأجوبة ؛ فالنظام الحقيقي هو أقل وضوحاً بكثير . هذا نعط التحليل المرتقب الذي يوجه نحو طريقة معينة من طرائق الاستجواب ، والذي يقود فهم الاستمارة . وطريقة الاستجواب ، بدورها ، ستحدد اختيار العينة . من أجل ذلك يجب ألا نأخذ المخطط الذي تبنياه بحرفته ، والذي يطبع النظام « المنطقي » .

الفصل الأول الهوامش والراجح :

(1) قليلاً يوجد غير لازارسفلد (lazarsfeld) ومعاونيه الذين فكروا منذ سنين عديدة في تطوير تقنيات البحث وميزاتها النظرية ، وأعمال بودون (Boudon) وفريقه في فرنسا (فريق دراسات طرائق التحليل السوسيولوجي) هي في الحالة نفسها .

(2) يستثنى أحياناً الاقتراع ؛ ولكن هذه حالة ذات امتياز حيث يوجد فعلياً تواصل بين شروط الاستشارة الانتخابية ووضع الاستبار (اختيار ذو شروط محددة مسبقاً ، وقرارات معزولة ، وزوزن متباين

لكل الأفراد ، الخ . . .) .

(٣) سنتعود فيها بعد إلىحقيقة كون المراحل المتعددة منطقياً ، تقع في لحظات مختلفة تبعاً لوجود تجارب أو أبحاث .

(٤) هذه النتيجة لغياب النظرية تشكل أحد أسباب اللجوء المنظم إلى تقنيات إحصائية في العلوم الإنسانية : وبالرغم من كل الجهد التي يمكن أن نبذلها لمراقبة كل العوامل ، يبقى دائمًا تغير متى ، غير مفسر بها ، ولا يمكن استناده إلى متغيرات غير مأخوذة في الاعتبار ، بالرغم من تأثيرها ، ولا يحتاج الفيزيائيون إلى استدلال إحصائي ، إلا إذا كان الأمر يتعلق بظواهر تعتبرها النظرية عرضية . أو أن عدد الوحدات المأخوذة في الاعتبار هو ، كما في الديناميكا الحرارية . بالرغم من هذا النط الأحصائي ، فإن ما يمكن ملاحظته يكون عوامل أكيدة ، دون أي تغيرات غير اخطاء القياس التي لا يمكن تجنبها .

(٥) تعالج بالتفصيل هذه المسألة في القسم الأخير من هذا الكتاب .

(٦) وحشان اسطوريان يحرسان مضيق مسينة (Messine) . شرييد (Charybde) يتلعل ، ثلاث مرات في اليوم ، كميات كبيرة من المياه مع السفن التي تجذبها الأعاصير . إن البحارة الذين كانوا يغبون دقة السفينة لتجنبه كانوا يقعنون على صخور شيلا (Scylla) ، وحش ذو ستة رؤوس كان يلتهمهم . من هنا عبارة وقع بين شرييد (Charybde) وشيلا (scylla) المترجم .

BIBLIOGRAPHIE

- Il n'existe pas d'ouvrage d'ensemble, en français, sur les enquêtes. En anglais, on pourra lire :
- C.A. MOSER, G. KATTON, *Survey Methods in Social Investigations*, 2nd ed. Heineman, London, 1971, qui contient de très nombreuses indications pratiques.
 - Pour situer les enquêtes parmi les méthodes de la sociologie et de la psychologie sociale :
 - Préface de S. MOSCOVICI à D. JODELET, J. VILL, P. BUSNARD, *La Psychologie sociale, une discipline en mouvement*, Mouton, Paris-La Haye, 1972.
 - P. BOURDIEU, J.P. PASSERON, J.C. CHAMBOREDON, *Le Métier de sociologue*, Mouton, Paris-La Haye, 1968.
 - J. GRINZI, *Méthodes de la psychologie sociale*, Paris, P.U.F., 1975.
 - A. CICOURT, *Method and Measurement in Sociology*, The Free Press, New York, 1964. Discussion très critique des méthodes de la sociologie positive.
- Sur les sondages d'opinion :
- J. SIDIOLI, A. GIRARD, *Les sondages d'opinion publique*, Paris, P.U.F., 1973.
 - F. BOY, *Les sondages peuvent-ils se tromper ?*, Paris, Calmann-Lévy, 1972. Présentation informée et claire, à l'usage du grand public, des principaux aspects des sondages d'opinion.

الفصل الثاني

إنتاج معطيات الأبحاث

من نستجوب ؟

ما أن تُعرَّف المشكلة وتُطرح الفرضيات ، وبعد أن تأكَّد بأن البحث بالذات يكُمل عند الاقتضاء تقنيات أخرى ، ويشكل الطريقة الأكثر ملاءمة ، وبعد أن توضَّح أهدافه الخاصة ، فإن السؤال الأول الذي يوجَّه هو : « من نستجوب ؟ » ، هذا السؤال ذاته ينقسم إلى سؤالين آخرين :

أ) ما هي المجموعة السكانية (أو ربما المجموعات السكانية) التي من الضروري معرفتها ؟

ب) كيف نختار ، في هذه المجموعة السكانية الأشخاص الذين سنستجوبهم فعلاً ، مع العلم أنه من المستبعد في معظم الحالات ، فضلاً عن أنه غير مفيد ، أن نستجوبهم جميعاً ؟

١ - اختيار المجموعة السكانية التي يراد استجوابها:

لأن السؤال الأول غير واضح تماماً : نعتمد على انسؤال الثاني الذي يغطي مشاكل طرائق تصنيف العينة وحجم العينة ، تلك المشاكل التي أوجد لها الاحصائيون حلولاً محددة . وبالمقابل ، فاختيار المجموعة السكانية المراد دراستها هو أقل شكلية بكثير ، وذلك ما يؤدي على الأغلب إلى اغفال السؤال الأول . ونأتي له بجواب ، بالضرورة ، ولكن غالباً دون أن نفكِّر حقاً بذلك ، كما لو أن الاختيار الحاصل والمسلم به ، كان الخيار الوحيد الممكن ، وهذا نادر الحدوث لأنَّه من الممكن تحسين مدى البحث إلى حد كبير ، بالقليل من كلفته ، إذا اخترنا بطريقة مناسبة ، المجموعات السكانية المرادأخذها في الاعتبار .

ولنأخذ بادئ الأمر حالة بسيطة هي حالة الاستبارات ما قبل الانتخابات : فهذا مثل حيث المشكلة تحلّ مباشرة : انتا هتم بمجموع الناخبيين ، وبهم فقط . ولكن حالات مشابهة نادرة للغاية ، حيث تكون المجموعة السكانية المعنية معرفة بوضوح بواسطة القانون ، بيد أننا ، لو أردنا توسيع المشكلة وحاولنا أن نفهم دينامية سياسية أكثر عمومية ، وإذا أردنا دراسة « الرأي العام » ، فمن الصعب ، والأقل بداهة ، تعريف المجموعة السكانية المعنية : ألا نأخذ في الاعتبار غير الناخبيين وحدهم ، كما في المثل السابق ، هو أمر مقيد جداً في هذه الحال :

الاجانب ، الشباب ، أولئك الذين ، لأسباب مختلفة ، لم يدرجوا على اللوائح الانتخابية ، يُشكلون ، هم أيضاً جزءاً من « الرأي العام » ، واستبعادهم مسبقاً يشكّل اختياراً سياسياً أو ايديولوجيًّا^(١) .

ولكن ، إذا ما أردنا دمجهم في المجموعة السكانية المدروسة فيجب تحديد حدودها جيداً . مثلاً ، نستطيع أن ندمج فيها سوى الأجانب المقيمين في فرنسا منذ وقت معين ، مستبعدين ليس فقط السياح ، ولكن أيضاً المهاجرين الوافدين منذ وقت قريب جداً ، و اختيار الفترة يطرح بدهاهة عدداً من المشاكل . والحالات ذاتها بالنسبة للشباب : ابتداءً من أي عمر سنستجوبهم ؟ ذلك يرهن بالصورة التي غلّق عن تطور المراهقين وعن بلوغهم ، وعن المشكلة التي تعالج . فمن الضروري أن نقوم بخيارات ، في كل حالة ، ونتخذ قرارات ، ونضع حدوداً تعسفية جزئياً ، حتى ولو نشرت نتائج الاستبار ، فستأخذ ببساطة هذا الشكل : « يفكّر الفرنسيون أن ... » .

نحاول ، في هذا المثل ، ان نستجوب مبدئياً « كل الناس »^(٢) ، حتى ولو كان بالضرورة ثمة أشخاص مستبعدون في النهاية ، قد لا يكونون سوى الاولاد الصغار . في حالات أخرى ، نستطيع أن نهتم بمجموعة أضيق : وموضوع البحث يمكن أن يكون الفلاحين ، الكوادر ، الشباب ، سكان حي ، الخ . هذا يفترض أن نكون قد عرّفنا بوضوح ما نفهم بذلك ، يعني أن تكون قادرین ، أمام كل فرد ، على أن نقول فيها إذا كان يشكل أو لا يشكل جزءاً من المجموعة السكانية المعنية . وإذا كان الأمر يتعلق بالشباب ، فإنه سيتوجب تحديد الحد الأدنى والحد الأقصى للعمر ، وإذا تناول البحث الكوادر ، فسيتوجب مسبقاً اعطاء تعريف محدد ، يدل على ما إذا كانا نأخذ الكوادر الوسطى ، أو بعض التقنيين ، أو المدراء العاملين .. الخ . وعلى الأغلب ، فإن الباحث الذي يهتم بمجموعة سكانية خاصة يمكن أن يؤدي به الأمر إلى استجواب مجموعة سكانية أخرى ، ليتمكن من المقارنة . مثلاً ، إذا كان عمله يتناول الشباب ، فربما سيكون من الضروري له أن يستجوب أيضاً مجموعة سكانية أكبر سنًا كي يمكن أن يحدد دون غموض ما هو حقاً خاص بالشباب من خلال الأجوية التي يعطونها . ومن المؤكد أنها نكفي لا نستجوب أحداً غير الشباب ، وألا نقتصر نتائج البحث إلا كملاحة لما يفكّر ، أو يفعل ، الشباب . لكن لا يمكن تقريباً تجنب تفسير نتائج مشابهة بالمقارنة مع تصور سابق لما هو عليه الشباب أو الراشدون . إن بعضاً من الأجوية الحاصلة ستعتبر بشكل خاص « أجوية شابة » في حين أنها سنوافن على أنه قد يتوجب وجود أجوية أخرى ماثلة للاجوية الأولى لدى مجموعة سكانية أوسع . والوسيلة الوحيدة لتجنب ما سبق تكون باللجوء إلى « مجموعة مراقبة » . وليس تركيب هذه المجموعة أمراً بدبيعاً دائمًا : في مثنا ، ما هي المجموعة « غير الشابة »؟ هل هم كل أولئك الذين يزيد عمرهم عن الحد العيني ؟ أو أليس من المفضل أن نأخذ سوى مجموعة سكانية أكثر انسجاماً ، مثلاً ، ذات عمر محصور بين ٣٠ و ٤٠ سنة ؟ ومهما كان الحال الذي نتبناه ، فإننا ربما سنطرح سؤالاً متّماً : في

أية شروط تكون عينة «شابة» وعينة «مسنة» متشابهتين يعني لا تختلفان إلا بالعمر؟ ومن البديهي أننا ، إذا لم نأخذ أية احتياطات خاصة ، فإن العيتين سوف تختلفان بمجموعة كاملة من الخصائص الأخرى مثل نسبة العازبين ، والارتباط المهني ، والدخل ، وعدد الأولاد ، ومستوى التعليم (وسنجد نسبة كبيرة من الابتدائيين بين الأكبر عمراً) ، الخ . وكل هذه الخصائص هي فعلاً مرتبطة بالعمر ، ونستطيع التفكير بأن الاختلاف بين الشباب والأكبر سنًا ليس سوى نتيجة لكل هذه الاختلافات . في هذه الحالة ، سنقارن على نحو شامل كلتا المجموعتين . ولكن ، إذا أردنا تعدى الوصف البسيط ، وتفصيل الاختلافات وفهم ما يجري حين نتقدم في السن ، فربما سيتوجب استخدام «عينات اختبارية» ، أكثر اصطناعية ، ولكن يمكن مقارنتها فيما بينها من ناحية كل المتغيرات التي تعتبرها ملائمة ، ذلك يفترض أن تكون لدينا فرضيات بصدقها .

تُعرَّف المجموعة السكانية المعنية في كل هذه الأمثلة من البدء ، حتى ولو بقى من الضروري تحديد حدودها . ولكن هناك أيضًا حالات حيث أن اختيار المجموعة السكانية موضوع الدراسة ليس بالأمر السهل . ففي بحث تجاري مثلاً ، يمكن أن يكون الهدف هو دراسة حواجز وكوائح شراء ماركة معينة لتروج ما ، بهدف تعريف سياسة إعلانية . هل يكفي من أجل ذلك استجواب مشتري هذه الماركة فقط؟ وكلُّ مشتري هذا الترويج؟ أو هل سنتوسّع المجموعة السكانية موضوع الدراسة لتشمل غير المشترين ، محاولين بذلك التوصل إلى الزبائن المحتملين؟ وإذا كان الأمر يتعلق بمتروج يُعرف بأن النساء يشترينه غالباً ، كمتروج غذائي ، هل سنكتفي بـالاستجواب سواهن ، أو أننا سننهم أيضاً ببردود فعل الرجال والأولاد الذين ، أن لم يكونوا مشترين بأنفسهم إلا قليلاً ، أليسوا على الأقل مستهلكين لهذا المتروج وبالتالي يؤثرون على الشراء؟ إن الجواب عن هذه الأسئلة لا يمكن أن يقدم على الأغلب إلا بدراسة استقصائية مسبقة ، هي بالضرورة غير شكلية لأنه ليس بحوزتنا سوى فرضيات غامضة أيضاً . ولكن هذا سيسمح بحصر المشكلة وبالحصول على وسائل للقيام ببعض الاختبارات على نحو أقل تعسفاً ، تلك الاختبارات التي بينما ضرورتها .

وبعد أن تُعرَّف هكذا المجموعة السكانية موضوع الدراسة ، وأن تخلَّ المسائل التي أثرناها منذ قليل ، نستطيع إدراك أن بعض التحليلات وبعض المقارنات ، الضرورية لبلوغ الأهداف التي نسعى لها ، توشك ألا تكون عملياً ممكناً . إن بعض المجموعات - الصغيرة المعنية لم تمثل كفاية في المجموعة السكانية المأخوذة ، وبالتالي في العينة ، من أجل أن تتمكن من استخدامها . وهذه مثلاً هي غالباً حالة الكوادر المهمة إلى حدٍ كبير من وجهة نظر سosiولوجية واقتصادية كي نأمل التكلم عليها تفصيلاً ، وهي نقاربها مع بقية الفئات الاجتماعية . فإن عينة مثلاً لكامل المجموعة السكانية وذات حجم معقول لا تحتوي إلا على عدد ضئيل منها لتسمح بتحليل دقة بعض الشيء . إن زراعة حجم العينة ليكون عدد الكوادر كافياً هي أمر باهظ الثمن ، وتؤدي إلى إدخال عدد كبير من الأفراد من فئات أخرى

دونما طائل . وسنستطيع بالأحرى ان نقرر تكوين عينة حيث ستكون الكوادر فيها ممثلة على نحو مبالغ فيه قياساً الى تمثيلها الحقيقي في المجموعة السكانية . هذه الطريقة في العمل ستسمح بتحليل عميق لأجوبة الكوادر ومقارنتها بأجوبة باقي المجموعات ، ولكن لا يعود بإمكاننا القول بدقة أن المجموعة السكانية الكاملة هي موضوع البحث . ولا يعود حتى من المشروع التكلم على « مجموعة سكانية شبيهة » لعينة كهذه ، لأن الأمر يتعلق بعيتين مختلفتين ، الأولى من الكوادر ، والثانية من باقي الفئات الاجتماعية . وقد لا يتوجب علينا أن نقول شيئاً من حيث المبدأ حول وحدتها ، وكل ما يمكننا عمله هو أن نحللها على نحو منفصل ونقارن فيما بينها . وليس من الممكن ان نستخرج منها مباشرة استدلالات حول المجموعة السكانية بأكملها . غير أنه إذا كانت كل التقديرات غير ممكنة فعلياً (لا يمكننا ، اطلاقاً من أية عينة مركبة ، ان نعلن اقتراحات مثل « كذا٪ من المجموعة السكانية يقول أن ... ») ، فبالمقابل ، إن بعض العلاقات بين المتغيرات هي غير متاثرة ، ويمكن أن دراستها حتى في هذه الشروط . وإن كانت بعض التقديرات معتبرة ، بالرغم من كل شيء ضرورية فمن الممكن دائماً أن نستخرج من عينة الكوادر عينة - صغيرة من الحجم المطلوب كي تشكل مجدداً عينة ممثلة لكامل المجموعة السكانية . أو ، من أجل تجنب خسارة في المعلومات ، ينبغي أن نحسب القيمة المطلوبة محدثين في كل عينة صغيرة توازناً متناسباً عكسياً مع نسبة الاستبار .

وحيثما تكلمنا على مجموعة مراقبة ، فإننا أحذنا فكرة عنمنهجية الاختبارية ؛ وحينما اوضحنا أيضاً إمكانية تكوين عينة وفقاً لتحليل نريد إجراءها ، وليس وفقاً للتمثيل فقط ، فقد جلأنا إلى إحدى طرق الاختبار الأساسية . وفي الواقع ، فإنه من الممكن أن ندفع بعيداً تغييرات الموقف الاختباري إلى منهجية الأبحاث ؛ ويمكننا أن نكون على نحو كامل عينات تبعاً لمخططات معقدة للتتجربة كتلك المستخدمة في المختبر . فبدلاً من تكوين عينة ممثلة لمجموعة سكانية ، تكون مجموعة عينات ممثلة لمجموعات سكانية - صغيرة ، ويكون حجم وخصائص كل واحدة من هذه العينات محدداً بالتحليل التي ننوي إجراءها . ولكن ذلك ، كما في المختبر ، يفترض إلا نعمل على التحقق إلا من عدد صغير من الفرضيات المحددة جداً ، وسنعد تبعاً لها المخطط الاختباري . إلا اتنا ، عندما نخرج من المختبر ، يصبح من الصعب جداً أن نسيطر على كل العوامل ؛ واننا مضطرون أن نقيم وزناً لعدد كبير منها . وإذا كانت بحوزتنا عينة ممثلة ذات حجم كافٍ ، فمن الممكن التتحقق من عدد كبير من الفرضيات ، ودراسة تأثير عدد كبير من العوامل ، ولكن غالباً على نحو غير أكيد ، بسبب العدد القليل لمثلث بعض المجموعات . ان مخطط التجربة يسمح بالتحقق من عدد صغير من الفرضيات المحددة ، مع القليل من المستجوبين ، ولكنه من قليلاً ، وغالباً ما يصبح التتحقق من فرضيات جديدة أمراً بالغ الصعوبة . وسنعود إلى هذه المسائل المتنوعة حينما ستكلمن عن طريق تحليل النتائج ، وهذه الطرائق هي نفسها تحدد اختيار الطريقة التي ينبغي تبنيها .

٢ - طرائق تصنيف العينة :

١.٢ - العينات الممثلة

١.١.٢ - تعريف

انه من النادر أن نستطيع دراسة مجموعة سكانية على نحو شامل ، يعني أن تستجوب كل افرادها : قد يستغرق ذلك وقتاً طويلاً وكلفة باهظة جداً عن كونه عملياً امراً مستحيلاً ، فضلاً عن أنه غير مفيد : إن استجواب عدد محدود من الأشخاص ، شرط أن يتم اختيارهم على نحو صحيح ، يمكن أن يحمل لنا كثيراً من المعلومات ، مع خطأ متوقع ، يمكن قياسه ، ويمكن أن يجعله خطأ بسيطاً إلى حد بعيد . فالمسألة هي في اختيار مجموعة افراد ، عينة ، بحيث أن الملحوظات التي سنأخذها عنها يمكن تعميمها على كل المجموعة السكانية ؛ يجب أن تقدم العينة إذاً خصائص المجموعة السكانية نفسها ، وأن تكون ممثلة لها .

تكون العينة ممثلة ، من حيث المبدأ ، إذا تم اختيار الوحدات التي تتالف منها بطريقة يكون لكل أعضاء المجموعة السكانية فيها نفس الامكانيات في أن يشكلوا جزءاً من العينة . وإذا لم تكن الحالة هكذا ، فإننا سنقول بأن العينة منحرفة : لأنه كان بعض الأفراد قسراً أكبر من الحظ من غيرهم ليكونوا مختارين ، وبالتالي ، فإن الفئات الاجتماعية التي يتتمون إليها ستشغل محلًا في العينة أكثر مما ينبغي ؛ وخصائص العينة ستكون مختلفة إذاً على نحو منظم عن خصائص المجموعة السكانية . ولنجرِّب تحديد هذه الأفكار ببعض الأمثلة التي تبين ما يتضمنه هذا التعريف ، والصعوبات التي تصادفها عملياً في تحقيق عينات كهذه .

لنفترض اننا نريد دراسة مجموع السكان الفرنسيين . لا يمكن أن نكتفي بدراحته باستجواب « أيَّ كان » اصدقاء ، حارس البناء ، بائع الجرائد . وأن ننزل إلى الشارع وأن نقرب من المارة « بالصدفة » ذلك يستبعد بالتأكيد عدداً أقل من الناس ، ويوضع مدى العينة الممكنة ، ولكن يجب ، من أجل ذلك أيضاً الحذر من التقلُّل ، بين عدد كافٍ من الأفراد المختلفة . من ناحية أخرى ، حتى وإن لم نوضح في هذه اللحظة الانحرافات التي يدخلها أولئك الذين يرفضون الإجابة ، فإنه يجب لا ننسى أن للشخص الذي يمرُّ أكثر في الشارع إمكانية أكبر في أن يشكل جزءاً من العينة . يمكن أن يكون ذلك لأن هذا الشخص يحب التسُّكُّ ولديه الوقت لذلك ، أو ان عمله وبباقي نشاطاته تدفعه للخروج كثيراً . وسيكون لأولئك الذين يتقلّلون بالسيارة حظاً أقل بالاستجواب من المارة . وسيوشك الأشخاص المسنون ، والمرضى أن يُستبعدوا عملياً . ونرى بأن الشرط الذي يُعرف العينة الممثلة بعيد عن أن يكون مرضياً . بيد أنه ، بسبب عدد من الاحتياطات سنعود إليها بالتفصيل ، يمكن للطريقة أن تُستخدم في بعض الحالات . وهذه الطريقة ، هي على كل حال ، مستخدمة على نحو واسع .

وإذا ما كان بحوزتنا الآن لائحة بكل الأشخاص الذين يسكنون في فرنسا ، مثلًا ، وإذا

توصلنا إلى لوائح الإحصاء (ولنوضح ذلك حالاً بأنه مستحيل تقريرياً) ، فإننا نستطيع أن نسحب منها بالقرعة عدداً مساوياً (كبيراً عملياً) كي نقيم وزناً للغياب ، والرفض الممكنين) للحجم المراد للعينة . في هذه الحالة النموذجية ، قد غلت فعلياً عينة ممثلة حقيقة ، يمكن أن ترضي الإحصائي الدقيق : وتكون فعلياً لكل الأشخاص الذين يسكنون في فرنسا الامكانية ذاتها ليقع عليهم الاختيار .

ولكن هذه الطريقة في العمل ، الدقيقة كلّياً ، هي على الأغلب غير قابلة للتطبيق عملياً في كل تفاصيلها . فالشرط الأول هو أن غلت لائحة كاملة لأعضاء المجموعة السكانية موضوع الدراسة ، ذلك ما نسميه بقاعدة التحقيق . من هنا ، إن لوائح مشابهة هي نادرة ، ومن النادر جداً أيضاً الوصول إليها . بالتالي ، لو افترضنا أنها موجودة وبأنه يمكن الوصول إليها ، ستكون العينة بعشرة جداً جغرافياً ، لأن الاختيار يمكن أن يقع على أفراد يقيمون في أي مكان من الأرض الفرنسية . وسيضطّر الباحثون كثيراً من الوقت في الأسفار التي يتحملون أن تكون أحياناً طويلة جداً من أجل الوصول إلى شخص أو شخصين فقط ، لهذا فمن الضروري إيجاد تقنيات أخرى .

لتنتقل الآن إلى مثل معاكس : ليس كامل السكان ما يهمنا ، ولكن مجموعة ضيقة جداً ، لنقل مشتري منتوج ما قليل الرواج ، من البديهي ، في هذه الحالة ، لا نجد لائحة كاملة ، يعني ليس ثمة قاعدة للتحقيق بالمعنى الحرفي للكلمة . ويمكن أن نأمل بتكوين عينة ممثلة لجموع السكان ، وان نحصل بكل أفرادها ، وألا نأخذ للبحث سوى مستهلكي المتوج المذكور . ولكن ، من أجل تكوين عينة نهاية ذات حجم كافٍ ، ينبغي للعينة الأولى أن تكون عملاقة . ويمكن لطريقة أخرى في العمل أن تقوم على أن نأخذ مكاناً حيث يُباع المتوج ، فتقرب من كل أولئك الذين نراهم يشترونـه . وبهذه الحالة ، سيكون للذين يشترون كثيراً ، أكان ذلك لأنهم مستهلكون كبار أو لأنهم يشترون كمية صغيرة في كل مرة ، حظ أكبر في الاستجواب من الآخرين . وزيادة على ذلك ، فخصائص العينة الحاصلة ترهن باختيار أماكن البيع .

ويبدو لنا أن هذه الأمثلة تثير الأساسي من المشاكل العملية التي يطرحها تكوين عينة مرضية : وعلى الأغلب لا يمكن الحصول على العينة الممثلة بالمعنى الحرفي ، وماذا يمكننا عمله لنحصل بالرغم من كل شيء على عينة مقبولة ومتنااسبة مع الحاجات ؟ إن تطور تقنيات الاستبار يهدف إلى أن يحمل أجوبة عن هذا السؤال .

٢.١.٢ - تكوين العينات العشوائية

نحصل على العينات المسماة عشوائية ، أو إحصائية ، بواسطة السحب بالقرعة محترمين في ذلك شرط تعريف العينات الممثلة : فنعمل بحيث يكون لكل عضو في المجموعة السكانية الامكانية نفسها في أن يشكل جزءاً من العينة . من أجل ذلك ، فالوضع النموذجي هو الوضع الذي غلت فيه لائحة كاملة للمجموعة السكانية ، قاعدة التحقيق .

لا يوجد حالياً في فرنسا أية قاعدة للتحقيق يمكن الوصول إليها وتغطي كامل السكان⁽³⁾. فإن مؤسسة الـ (INSEE) للاحصاء ، تمتلك مثل هذه القاعدة ، وهذا ما يسمح لها ، وبالتالي ، بأن تتحقق أبحاثاً أخرى على عينات إحصائية دقيقة ، ولكنْ ليست هذه الوثائق متاحة من حيث المبدأ إلا لباحثي الـ (INSEE) ، من أجل حاجات هذه المؤسسة . واللوائح الأخرى الموجودة ، مثلاً ، مثل لوائح الضرائب المباشرة أو لوائح المشتركين في (E . D . F) شاملة تقريرياً ، ولكنها ليست مبدئياً متاحة لأي شخص .

يُحال الباحث إذاً إلى ما هو تقريري . وأفضل شيء ، حسب معلوماتنا ، هو اللوائح الانتخابية التي يمكن عند الاقتضاء التوصل إليها بعد الحصول على إذن من رئيس البلدية للقيام بابحاث ذات فائدة عامة ، أو لبحث أساسي . ولكن هذه اللوائح هي أبعد من أن تغطي كامل السكان . فالجانب والقاصرؤن مستبعدون منها مبدئياً ، وتسجيل الفرنسيين الراشدين ليس أمراً إجبارياً . وبعض الاشخاص يرفضون أن يتسجلوا من حيث المبدأ ، وآخرون ، من الشباب خاصة ، يهملون ذلك ، فتفوتهم لحظة مراجعة اللوائح . ومن جهة أخرى ، فإن عدداً كبيراً من الناخبين ، لأسباب مختلفة ، مسجلون في دائرة غير دائرة سكنهم الفعلي : إقامة ثانوية ، مسكن سابق ، الخ . . . ذلك يجعل من المستحيل الاتصال بهم على العنوان المبين . تبقى اللوائح الانتخابية ، بالرغم من كل هذه النواقص ، قاعدة للتحقيق مستعملة غالباً ، ولغياب الأفضل ، مع ان التعميم على جمل السكان لا يكون ، عند الاقتضاء مشروعأً . ولكننا نعتبر غالباً عينات تم الحصول عليها من خلال هذه اللوائح تقريرية مقبولة . ان دليل الهاتف ، المستعمل على نحو واسع كقاعدة للتحقيق في الولايات المتحدة هو ناقص جداً بداهةً في فرنسا ، ولكن يمكن أن يقبل مع ذلك إذا اهتممنا بعائلات ذات مداخل مرتفعة . وحينما تسحب العينة ويتم البحث ، فإن مقارنة بين خصائص هذه العينة (من ناحية العمر ، الجنس ، الفتة الاجتماعية - المهنية ، على سبيل المثال) مع المعطيات الإحصائية الشاملة التي تملّكتها ستسمح بتحديد الفروقات بالنسبة لكامل السكان . وحيثما نهتم بمجموعة سكانية خاصة ، فمن الممكن أن توجد لها قاعدة خاصة للتحقيق ، ويمكننا التوصل إليها . ولكنكي نحصل على عينة من أجراء مؤسسة ، مثلاً ، يجب أن تكون اللوائح المعدة لدى المحاسبة من أجل الدفع والأعباء الاجتماعية كاملةً ودقيقة ، وأن نتمكن من استخدامها إذا رغبت الإدارية في ذلك .

ويجب ألا تتم عملية السحب بالقرعة كيما اتفق ، بحججة أنها نعمل على أي حال معتمدين على الصدفة ؛ بعض الاحتياطات ضروري . ويمكن لنظام ظهور الأسماء على بعض اللوائح أن يعتبر أحياناً عشوائياً ، ذلك ما يُسَطِّ الإجراء . هذه هي مثلاً حالة الترتيب الأبجدي الذي يمكن أن تعتبره كترتيب بالصدفة مع أنها تجد في فرنسا في نهاية هذا الترتيب نسبة كبيرة من الأسماء ذات الأصل الأجنبي . ويمكن للوائح أخرى أن تصنف تبعاً لوصولها أو أن تجمع وفق خصائص متنوعة .

ومهما كانت عليه بنية الالائحة ، فالطريقة الفضل لتحقّص ضد كل الانحرافات هي ان تقوم بسحب عشوائي حقيقي ، مستخدمين جدولًا ذا أرقام عشوائية . ونسحب منه أعداداً متساوية للأعداد المطلوبة ، وبعد ذلك نبحث في الالائحة عن الأسماء التي تُشغل المراتب العائدة إليها . واذا ما كنا متأكدين ان الالائحة التي بحوزتنا مكتوبة جيداً وفق نظام عشوائي ، يمكننا العمل بطريقة أبسط : نكتفي أن نسحب بالقرعة أول اسم ، بأي طريقة كانت ومن ثم ، إذا كانت نسبة التحقيق هي $\frac{1}{n}$ فإننا سنأخذ الأسماء التي لها المراتب n^1 ، n^2 ، $n^3 \dots (n, 2n, 3n)$ ، وبعد نقطة الانطلاق هذه ، نعود عند الضرورة إلى بداية الالائحة ثم نبدأ من جديد . ويجب ان نحرص دائمًا على سحب عدد أكبر من الأسماء التي تحتاج إليها ، لتقيم وزنًا للأخطاء المحتملة ، والأشخاص الغائبين واولئك الذين يرفضون الإجابة . وهذه الزيادة تبعاً للمجموعة السكانية المستهدفة ستتجاوز من ٣٠٪ في أقل تقدير الى ١٠٠٪ أو حتى أكثر من ذلك .

من المحتمل أن تكون قاعدة التحقيق التي غتلتكمها واسعة جداً بالنسبة للمجموعة السكانية المستهدفة . مثال ذلك : إذا ما أردنا تشكيل عينة من الأجراء ، وإذا لم يكن بحوزتنا سوى لوائح انتخابية حيث لا تكون المهن فيها مدرجة بشكل عام . ويمكن إذا الاعتماد على حقيقة أن كل عينة - صغيرة من عينة مماثلة هي بنفسها مماثلة لمجموعتها السكانية الصغيرة . سيكفي ، تاليًا ، ان نسحب عينة من الالائحة التي هي بحوزتنا ، ونسأل كل الاشخاص المعينين عن مراكزهم المهني ، وألا نستجوب سوى أولئك الذين يعلنون أنهم أجراء . ذلك يزيد عدد الاتصالات الضرورية ، والكلفة وفترة البحث ، ولكن العينة التي حصلنا عليها هكذا ستكون أيضاً مرضية كقاعدة التحقيق نفسها : وسيكون لها نفس الخصائص ونفس الانحرافات .

بعض الفئات المماثلة على غير قاعدة تتحقق تستطيع أن تكون رغم ذلك ضمن عينة إذا استطعنا ربط هذه الفئات بإحدى الوحدات المسحوبة . مثلاً ، تستطيع تكوين عينة صحيحة من القاصرين انطلاقاً من لوائح انتخابية ، يكونون مستبعدين عنها من حيث المبدأ ، واستجواب كل اولاد الراشدين المسحوبيين . وهكذا ستصبح عينة الشباب الحاصلة مماثلة إذا ما كانت عينة الراشدين معتبرة كذلك . وإذا ما كانت بحوزتنا ، بالصدفة ، قاعدة للتحقيق تشمل ، عدا الاسم والعنوان ، معلومات أخرى ، فإننا غالباً ما نكون مدفوعين لـ « تحسين » العينة بأن نسحب على نحو منفصل عينات صغيرة من كل فئة . فإذا ما سحبنا بالقرعة ، مثلاً ، من سجلات موظفي مؤسسة ضخمة ، فالبعض يعتقد بأنه يضمن عملياً أفضل إذا ما تم سحب عينات مميزة من كل قسم بحيث نجد في العينة الكلمة النسبة الحقيقة لأعضاء كل عينة من العينات ، لأننا نخشى ألا يعطي سحب بسيط وعام بالقرعة صورة امينة الى حد كافٍ . وهذه الاحتياطات ، في الواقع ، هي على الأغلب غير مفيدة كلية ، وحتى هي مضرة . ان تصنيفاً عشوائياً و حقيقياً للعينة يؤمن بنفسه عملياً ، حتى ولو لم نجد بدقة النسب الحقيقة لكل فئة ، والفرقونات ستبقى داخل الحدود التي تسمح نظرية الاحتمالات بحسبها ، والتي تقيم لها

الروائز الإحصائية وزناً . وإذا ما حاولنا فرض شروط على بنية العينة ، فلن نجد انفسنا في الوضع الذي تفترضه هذه الفرضيات ، التي لم تعد قابلة للتطبيق . وبالرغم من المظاهر ، فإن تحكمنا بعينة « اصطراirie » هو أقل بكثير من تحكمنا بعينة عشوائية ، نعرف بالضبط طريقة تكوينها . واحتياطات إضافية هي ضرورية إذا ما كانت بعض الفئات مثلاً على نحو ضعيف في المجموعة السكانية . وقد رأينا ذلك حين تكلمنا عن تحديد المجموعات السكانية موضوع الاستجواب : وربما من المفيد استخدام نسب مختلفة من التحقيق لكل فئة ، كي تتجنب تمثيل بعض الفئات بعدد صغير جداً من المستجيبين وذلك لمستطاع أن تقيم لها وزناً . إن عينات طبقية تطرح بالمقابل مشاكل عند تقدير بعض المقادير : ومن المهم إذن أن نقوم العينة ، يعني أن نعيد للكل طبقة وزتها الحقيقية ، مثلاً بضاعة الملاحظات المأخوذة عن كل طبقة بواسطة مضاعف متناسب عكسياً مع نسبة التحقيق المستخدمة في هذه الطبقة .

ونرى أن تكوين عينات مثلاً بواسطة طريقة عشوائية ، بالرغم من قواعده الدقيقة والصارمة ، هو في الحقيقة أبسط مما يبدو للوهلة الأولى . والصعوبة الكبرى تكمن في الدرجة الأولى في ندرة قواعد التحقيق الموجودة والتي يمكن للباحث وللممارس أن يصل إليها . ويسُتَّنِجُ من ذلك أنه بالرغم من أن تكوين العينات العشوائية هو الطريقة الأكثر دقة ، فهي نادراً ما تستخدم في التطبيق ، ونفضل عليها طرفاً أقل إرضاً ولكنها أكثر سهولة وبشكل عام أكثر قابلية للاستخدام .

٣ . ١ . ٢ - وحدات وعناقيد

يتناول البحث السوسيولوجي ، على الأغلب ، افراداً ، ولكن يمكنه أن يتم باسر (٤) ، بمؤسسات ، بوحدات إدارية ، بجمعيات ، الخ . لو أردنا مثلاً دراسة مصاريف الاستهلاك ، وتجهيز المنزل بالأدوات الكهربائية أو بعض المشاكل العائلية ، فإن الأسرة هي التي ستتشكل وحدة التحليل ، وليس الفرد . وقواعد التحقيق المتوفرة ، لا تتناول بالضرورة الوحدة التي تهم الباحث . مثلاً ، فإننا نريد استجواب افراد ، ولا نملك سوى سجل المساكن ، ونهتم بالاجراء ونحن نستطيع الحصول على لائحة المؤسسات . أو بالعكس نريد تشكيل عينة من المساكن ، والقاعدة الوحيدة التي يمكن الوصول إليها هي مكونة من اللوائح الانتخابية التي تجمع كل الأفراد . ثمة إذاً مجال لتمييز وحدات التحقيق ، التي نجدها في القواعد المتوفرة ، ووحدات التحليل التي تتناولها الفرضيات ، والتي نرغب في الوصول إليها . وإذا لم ينطابق هذان النوعان من الوحدات فعلينا أن نتمكن من الانتقال من الواحدة إلى الأخرى .

لنأخذ كمثال الحال الشائعة ، حيث وحدة التحليل هي الفرد ، ولكن ليس بحوزتنا ، كقاعدة للتحقيق ، سوى سجل المساكن ، سجل الأسر تقريراً . فإذا لم يستجوب سوى شخص من كل أسرة ، مهما كانت طريقة اختياره ، فإن العينة لن تكون مثلاً : وسيكون لشخص يتبعي لأسرة كبيرة حظ أقل بأن يشكل جزءاً من العينة . فإذا ما كان لكل أسرة نفس

الاحتمال بأن يتم سحبها ، وبالتالي ان تشكل جزءاً من العينة ، فإن للفرد الذي يعيش وحيداً ، والذي يتم سحب مسكنه ، إمكانية من إمكانية واحدة كي يشكل جزءاً من العينة ، في حين لن يكون للذى يتمى الى أسرة من أربعة أشخاص سوى إمكانية من أربعة بأن يستجوب . وليس هذا بالخل المرضي .

وبالمقابل ، فإننا إذا ما استجوبنا على نحو منظم كل أعضاء الأسرة الداخلة في المجموعة السكانية موضوع الدرس ، فإننا نحصل على عينة غير منحرفة من الأفراد . وفي الحقيقة ، فإن إمكانية استجواب الفرد ، إذا ما تم سحب أسرته هي بنسبة واحد من واحد . وكما أن كل الأسر لها ، تحديداً ، نفس الاحتمال بأن تكون مسحوبة ، فسيكون لكل الأفراد أيضاً نفس الاحتمال بأن يشكلوا جزءاً من العينة . إلا أنه ، إذا كانت هذه الأخيرة مرضية إحصائياً ، فإن الأرجوحة توشك بالأ تكون مستقلة ، وتمثل ما نسميه بتأثير العنقد . ونسمى عنقوداً ، مجموعة من الوحدات المسحوبة في نفس الوقت : فالأسرة تشكّل عنقوداً من الأفراد ، والمحافظة عنقوداً من الأقضية ، والمشروع عنقوداً من المنشآت أو الاجراء ، والبنية عنقوداً من المساكن ، الخ . من هنا ، فأعضاء نفس العنقد هم غالباً أكثر تشابهاً فيما بينهم إذا ما قورناوا باقي المجموعة السكانية ؛ وإذا ما درستنا ، مثلاً ، آراء ، فثمة حظوظ بأن تكون آراء مختلف الأعضاء متشابهة نسبياً . ويمكننا أن نلاحظ على مستوى التصرفات التشابه نفسه في نشاطات أوقات الفراغ أو الرحلات . أجراء المشروع نفسه يعرفون بعضهم بعضاً ، ويعملون في الشروط نفسها ، ويواجهون مشاكل مشتركة ، وبعير عن ذلك بوضوح في أجوبتهم . مع صعوبة تقدير أهمية تأثيرات العنقد وصداتها على العينة بمجملها ، عموماً وعلى نحو دقيق ؛ فإننا نستطيع أن نوافق على أن المجازفة موجودة غالباً . وفي التطبيق ، يفضل بالأحرى تجنب تأثيرات العنقد مع احتمال الواقع في انحراف مرتبطة بمتضمن مبالغ فيه لأشخاص يتمون إلى وحدات ذات حجم صغير ، وبعتبر هذا الانحراف في معظم الحالات قليل الأهمية . فالمشكلة في معرفة من يستجوب من الأسرة هي أنها لا نستطيع ترك الخيار للباحث ، ولا للأعضاء الحاضرين في الأسرة : إننا قد نوشك ، مثلاً ، أن نستجوب على نحو منظم سيد الأسرة أو زوجته التي يسهل استجوابها إذا لم تكن تعمل . وتفادياً لهذا ، فإن طريقة كيش Kish هي الأصوب باعتبارها طريقة عشوائية في تحديد الشخص المستجوب لتجنب أية انحرافات .

طريقة « كيش »

ترتکز هذه الطريقة على إحصاء كل أعضاء الأسرة الذين يشكلون جزءاً من المجموعة السكانية موضوع الدرس ، ويمكنهم وبالتالي أن يدخلوا في العينة . ومؤلف منهم قائمة يدرج فيها كل هؤلاء الأشخاص وفق قاعدة ثابتة ؛ فنعد الرجال مثلاً ، ثم النساء ، وفي كل فئة ندرج الأفراد تبعاً للسن على نحو تصاعدي . وهكذا ، فكل عضو من الأسرة يجد نفسه حاصلاً على مرتبة .

وبالنسبة لتحديد الشخص المستجوب ، ففي حوزة الباحث الجدول التالي :

رتبة الشخص المستجوب								عدد أفراد الأسرة
ح	ز	و	هـ	د	ج	بـ	أـ	
١	١	١	١	١	١	١	١	١
١	٢	٢	١	١	٢	٢	١	٢
١	٢	٣	١	١	٣	٣	٢	٣
٢	٣	٤	١	١	٤	٣	٢	٤
٢	٤	٥	١	٢	٥	٣	٣	٥
٢	٤	٥	١	٢	٦	٥	٣	٦ أو أكثر

وتوزع الاستثمارات مسبقاً ، على نحو عشوائي ، على الفئات أ ، ب ، ج ، الخ . وليس على الباحث سوى أن يقرأ في الجدول رتبة الشخص الذي ينبغي عليه استجاباته . هكذا ، إذا احتوت الأسرة على أربعة أشخاص ، وإذا ما أشير إلى الاستثمار بـ « هـ » ، فإنه سيستجوب الشخص صاحب الرتبة « ١ » . يفهم هذا الجدول بحيث يكون لكل أفراد الأسرة تقريباً نفس الاحتمال ليشكلوا جزءاً من العينة .

إن وجود العناقيد يسمح بهم مجموعات سكانية ليس لها قاعدة للتحقيق ، ولكنها تشكل جزءاً من عناقيد لها قاعدة تحقيق . إذا أردنا أن نشكل مثلاً عينة ممثلة من المراهقين من ١٤ إلى ١٨ سنة ، يمكننا أن نسحب من قوائم انتخابية ، معتبرة كتقدير مقبول للمجموعة السكانية بكاملها ، عينة من الناخبين تعتبرها كعينة من الأسر . وسنستجوب إذن كل المراهقين الذين يشكلون جزءاً منها ، وهكذا تكون العينة الحاصلة عينة ممثلة .

٤.١.٢ - العينات الطبقية

رأينا ، ونحن نتكلّم على مشكلة اختيار المجموعة السكانية المنوي دراستها ، أن العينة الممثلة لمجموع السكان توشك بالأسفل تشمل سوى عدد صغير جداً من الأشخاص الذين يتبعون إلى بعض الفئات ، القليلة العدد ، ولكنها مهمة بالنسبة للموضوع المدروس . إلا أن هذه النقطة ليست بشكل عام مقدمة كمشكلة اختيار المجموعة السكانية المنوي استجابتها ؛ ولكنها مقدمة كمشكلة تكوين العينة . وبالفعل ، فذلك يعود إلى تكوين العينة آخذين نسب تحقيق مختلفة وفق الفئات التي تتناولها بالدراسة (نسبة التحقيق هي نسبة أفراد يشكلون جزءاً من العينة بالنسبة إلى المجموعة السكانية ، أو إلى المجموعة السكانية الصغيرة ، التي استخرجوا منها) . إن العينة التي تسمى بالعينة الطبقية ، هي تلك العينة التي تعتبر فيها الفئات كطبقات . فالعينة الكلية لا تعد ممثلة ، ولكن كل واحدة من العينات - الصغيرة يمكنها أن تكون ممثلة .

هذه الطريقة في العمل تقدم عدة حسّنات . فهي أولاً وقبل كل شيء ، تسمح بالحصول على عينات كافية تتيح المباشرة بتحليلات معمقة لكل طبقة على افراد . ومن المهم على نحو خاص وضع فرضية أن بعض العوامل المفسّرة ، مثلاً ، يمكنها أن تكون مختلفة من فئة إلى أخرى . وثانياً ، أن ذلك يسمح بتقدير أفضل لبعض المقادير . مثلاً ، إذا أردنا معرفة عدد الفرنسيين الذين يقضون عطلتهم في الخارج ، فالعينة الممثلة لمجمل السكان سوف تشمل نسبة ضعيفة جداً من الأشخاص الذين ذهبوا إلى الخارج لتكون نسبة التقدير مُرضية . وسوف نصف إذاً إلى طبقات آخرين نسبة مرتفعة من التحقيق من الفئات التي نفترض أنها تذهب كثيراً إلى الخارج : شباب ، كواذر ، متقاعدون . ميسوروون ، الخ . وإذا ما عملنا بهذه الطريقة ، فإننا بالتأكيد لن نتمكن من أن نأخذ مباشرة كتقدير للمقدار الذي نحاول معرفته قيمة هذا الأخير في العينة الكلية ، كما قد نفعل مع عينة مماثلة غير طبقية . وإذا كانت العينة طبقية كما أشرنا ، آخرين نسبة مرتفعة من التحقيق من الفئات التي نفترض أن السلوك المدرّوس هو الأكثر شيوعاً ، فمن البديهي أن هذه القيمة الشاملة ستصبح قيمة مبالغأ في تقديرها . ومن الضروري أن نصح العينة ، يعني أن نعطي للاحظات كل طبقة قيمتها الحقيقة ، موازنين بمعامل عكسي لنسبة التحقيق .

إن حسنة هذه الطريقة هي في تقليلها الخطأ في التقديرات . وبالفعل ، وهذا الخطأ ، الذي سراه فيها بعد ، يتعلّق بعدد الملاحظات ، ثمة إذن حسنة ، لتقدير توائر سلوك ، ويكون ذلك انطلاقاً من عدد كبير ومعقول من الملاحظات لهذا السلوك . وذلك يمكن أن يحصل إما عن طريق عينة مماثلة غير طبقية ذات حجم كبير ، وهذا باهظ الثمن دوناً جدوياً ، وإما أن نصف إلى طبقات بحيث نزيد عدد الأشخاص الذين يمثلون السلوك المدرّوس . وبديهي أن هذه الطريقة الثانية هي اقتصادية أكثر .

وبالنهاية ، فإن الحسنة الأخيرة للتصنيف إلى طبقات ، هي أنها تسمح بمقارنات بين المجموعات . فاختبارات مقارنة المعدلات الوسطية مثلاً ، أو النسب ، هي الأكثر حساسية إذا ما كان عدد الملاحظات في كل من المجموعات المقارنة هو نفسه .

٢٤ - تصنيف العينات ميدانياً

إذا اهتممنا بمجموعة سكانية ضيقة ، ليس لها قاعدة خاصة للتحقيق ، كمشتري متوج معين ، مثلاً ، أو متتبخي حزب ما ، أو فئة مهنية خاصة ، يمكننا أن تكون عينة من مجمل السكان ، بواسطة السحب بالقرعة أو بالشخص ، وألا نحتفظ إلا بأولئك الذين يتمون إلى الفتة المقصودة . زيادة على ذلك ، فإذا ما احتطنا بتسجيلنا عدد الاتصالات غير النافعة ، وعدد الاقضاء خصائص الأشخاص الذين لم يتسلّموا بالبحث ، فسيكون بحوزتنا علاوة على ذلك معطيات مقارنة تسمح ، عند الضرورة ، بتحديد الفتة المدرّosa بالنسبة لمجمل السكان . ولكن ذلك غير ممكن إلا بالنسبة لفئات مهمة نسبياً من حيث الحجم ؛ وإن فسيكون عدد الاتصالات الضرورية لتشكيل عينة ذات حجم كافٍ مرتفعاً جداً .

ويمكنا أن نرتكز أيضاً على حقيقة أن بعض الأشخاص يتلقون بالضرورة في أماكن خاصة : يتواجد السائقون على الطرقات أو في المحطات ، والمسافرون عن طريق الجو في الطائرات أو في الطارات ، والمدخنون في أماكن بيع الدخان ، وربما متجر ما في هذا المتجر ، والعاطلون عن العمل في المكتب المناظر به إيجاد عمل لهم (ANPE) ، الخ .

إذا ما اكتفينا بعينة من هذه المجموعة السكانية - الصغيرة وحدها ، دون مجموعة للمقارنة ، فمن الممكن أن تكون عينة صحيحة بارتيادنا لمكان مشابهة ، وبأن نباشر ، ميدانياً ، السحب بالقراعة من خلال الأشخاص الحاضرين . فللحصول على عينة من السائقين مثلاً ، يمكننا اتخاذ مكان قرب محطة بنزين ، واستجواب السائقين الذين يتوقفون هناك . وحسب العينة التي نزيد الحصول عليها ، فإننا نتكلم مع الجميع ، أو مع شخص من كل اثنين ، أو مع شخص من كل خمسة ، الخ .

هذه الطريقة هي مرضية مبدئياً ، ولكنها ليست خالية من الانحرافات ؛ وإن مثل تكوين عينة من السائقين عن طريق محطات البنزين يسمح لنا ببعض هذه الانحرافات .

بديهي أننا لا نكتفي ، في الدرجة الأولى ، باتخاذ مكان قرب محطة بنزين واحدة : ومن المؤكد أن السائقين لن يكونوا هم أنفسهم الذين سنتقي بهم في مختلف الأحياء ، في مدينة ، أو في قرية ، في طريق صغير أو على طريق رئيسي . يجب إذاً أن نبدأ بتكون عينة ممثلة لمحطات البنزين في المنطقة المدروسة أو على الأقل بتكون عينة معقوله تشمل تنوعاً كافياً من الحالات . ويجب أن نضيف إلى هذا التصنيف الأول ميدانياً ، تصنيفاً آخر للعينة زمانياً . وبالفعل ، فإن السائقين الذين ينتقلون في النهار مختلفون ، في كثير من وجهات النظر ، عن أولئك الذين ينتقلون في الليل ، وأولئك الذين ينتقلون خلال الأسبوع مختلفون عن أولئك الذين ينتقلون السبت أو الأحد .. يجب إذاً مما نقوم بالبحث خلال كل أسبوع ، أو أن نختار ، بواسطة السحب بالقرعة أو غير ذلك ، أوقاتاً مختلفة .

أهمية هذه الاحتياطات المتخذة ستتعلق بطبيعة المسألة المدروسة . فإذا تناول البحث ، مثلاً ، الأمان ، نستطيع أن نفكّر ، فعلاً ، بأن سائقي النهار أو الليل ستكون لهم ردود فعل مختلفة . وسيكون إذاً توزيع الأبحاث على أربع وعشرين ساعة ضرورياً . بالمقابل ، إذا ما كان موضوع البحث هو الموقف بقصد مختلف أنواع البنزين ، فإن هذا الاحتياط سيكون بدون جدوى : فقلما يكون لنا الحق أن نفكّر أن الأشياء المفضلة لدى سائقي النهار هي مختلفة جداً عنها لدى سائقي الليل . ولكن ، في الحالة الأخيرة هذه ، يجب أن نعطي اهتماماً خاصاً لاختيار المحطات المأهولة .

إن تصنيف العينة ميدانياً وزمانياً يسمح بتجنب عدد معين من الانحرافات ، ولكنَّه لن يؤمن بالضرورة عينة ممثلة ، ولنذكر بالتعريف : الأمر يتعلق بعينة مكونة بحيث أن يكون لكل من أعضاء المجموعة السكانية نفس الاحتمال كي يشكلوا جزءاً منها . في معظم حالات

تصنيف العينة ميدانياً ، لا يتوفّر هذا الشرط : لا يترجح جميع أعضاء المجموعة السكانية بالضرورة في هذه النقاط بنفس التواتر ، وهذا ما يدخل انحرافات ، لأن احتمال أن يشكّل السائق جزءاً من العينة متّسق مع تواتر مروره .

واحتمال التوقف في محطة بنزين ، في حالة السائقين ، يزداد إذا ما تنقلوا أكثر . وستصبح وبالتالي العينة المكونة هكذا مثلاً على نحو مبالغ فيه بالنسبة للأشخاص الذين ينتقلون كثيراً لأن كل ما يغيّر في استهلاك البنزين ، بشكل عام ، يؤدي إلى انحراف العينة ميدانياً : السرعة التي تنتقل بها ، الاستهلاك في الكلم ، سعة خزان البنزين ، الخ . ويمكن لبعض هذه الانحرافات أن يكون ضعيفاً أو أن يُزال تقريباً ، ولكن ليس كلها ، وليس ممكناً تجنبها في تشكيل العينة ؛ بالمقابل ، تستطيع جمع المعلومات الضرورية ل تقوم بتصويم العينة . إذا ما قدرنا مثلاً أن الانحراف الأكبر أهمية كان بسبب الاختلاف في جموع الكيلومترات المقطوعة ، فإنه سيمكّنا الطلب من كل سائق مستجوب : كم يقطع من الكيلومترات وسطياً في الأسبوع أو في الشهر ، وأن نقوم العينة باعطائنا لكل سائق قيمةً معاكسّة لعدد الكيلومترات المقطوعة .

هذه الانحرافات المرتبطة بالتواتر لن تحصل دائماً، يمكننا أن نشكّل مثلاً عينة مثلاً عن العاطلين عن العمل متصلين بهم في المكتب التي يذهبون إليها « للتوقيع » . وبما أن مرورهم في هذا المكان هو إجباري فالاحتياط الوحيد الذي يجب اتخاذه يتّسق اختيار المكاتب ، آخذين في الاعتبار حقيقة أن الكوادر تقع كل أسبوعين ، وغير الكوادر كل أسبوع .

وإذا ما سمح ميدانياً تصنيف العينة بالحصول على عينات مقبولة ، بواسطة الاحتياطات التي اتّينا على ذكرها ، فإن الطريقة تصطدم بصعوبات عملية مهمّة . بادئ الأمر ، إن معظم الأماكن التي نحن بصددها ليست أماكن عامة ؛ ويجب إذا الحصول على إذنٍ باستخدام مكان فيها ، ويمكن أن يرفض هذا الإذن لأسباب مختلفة : خشية إخافة أو إزعاج الزبائن ، أو حذراً من الباحث أو من هدف البحث ، الخ .

زيادة على ذلك ، فإن الأشخاص المستجوبين نادراً ما يكونون ميدانياً مهيّئين لاكثر من دقائق معدودة ، فضلاً عن ذلك ، فإن الكادر يتّجاذب على نحو سيء ، بشكل عام ، إزاء ملء استماراة ، كما يتّجاذب قليلاً إزاء مقابلات : ونكون في أغلب الأحيان واقفين ، والضجة غالباً في المحيط ، الخ . لذلك نستخدم فقط استمارات قصيرة جداً ، خمس أو سبع دقائق كحد أقصى ، وهذا ما يسمح بعشرة أسئلة بسيطة على الأكثر . أما إذا أردنا استخدام استماراة أكثراً عمقاً ، فيمكننا حينئذ أن نتحدّث إلى الأشخاص طالبين منهم أن يقبلوا استقبال باحث في منزلهم ، مع أن ذلك يشير أحياناً حذر الناس الذين ينفرون من إعطاء عناوينهم لمجهولين .

٣٠ - تصنيف العينات بالخصوص :

أمام استحالة التزود بقاعدة مرضية للتحقيق ومتّسقة مع المسألة المعالجة ، في أغلب الحالات ، وأمام الصعوبات العملية في تطبيق طائق تصنيف العينة ميدانياً ، نجد أنفسنا غالباً

مكرهين على التخلٰ عن طرائق عشوائية دقيقة ؛ لكننا نستطيع بالتالي تفادي الصعوبة بالتجوء إلى الطريقة المسمة تصنيف العينة بالشخص ، التي هي الأكثر استخداماً حالياً .

ترتَّز طريقة الشخص في مبدئها على الحصول على تمثيل كافٍ لمحابلين ، إعادة توزيع بعض المتغيرات المهمة في العينة على الشكل الذي توجد فيه هذه التوزيعات في المجموعة السكانية موضوع الدراسة . فإذا شملت هذه الأخيرة مثلاً عدداً متساوياً من الرجال والنساء ، فإننا نتصرف على نفس التحوُّل في العينة ؛ وإذا شملت المجموعة السكانية التي نحن بصددها ٤٠٪ من العمال ، فستعمل للحصول على ٤٠٪ من العمال في العينة المستجوبة ، الخ .

هذه « الشخص » تفرض على الباحثين ، الذين هم أحرار في اختيار المستجيبين بمفرز عن هذا الإكراه وعن بعض الإكراهات الأخرى على وجه التقدير التي تتناول أمكنة وأوقات الأبحاث ، والتي ستعود إليها . وتعرف الشخص ، بشكل عام ، تبعاً لبعض الخصائص البسيطة مثل العمر ، الجنس ، والفئة الاجتماعية - المهنية ، الخ . ونحفظ بالدرجة الأولى بهذه المتغيرات لأننا نستطيع معرفة توزيعها في المجموعة السكانية ؛ ومن الديهي أن ذلك يشكل شرطاً ضرورياً لتطبيق الطريقة . وبالتالي ، يجب أن تكون هذه الخصائص سهلة المعرفة : إذا ما توجب كثيراً من الوقت ، كثيراً من الأسئلة المعدة مسبقاً ، لتحديد الفئة التي يتمنى إليها شخص مفترض ، فيخشى أن تكون الاتصالات غير المفيدة طويلة جداً ، دافعة بذلك إلى زيادة في فترة البحث وكلفة ويفيد أيضاً أن تكون بالفعل المتغيرات المأخوذة على ارتباط ، بالتصروفات التي نريد دراستها ، أمّا على نحو مباشر ، وأما بعامل آخر تدخل في الفرضيات ، ما عدا حالات خاصة ، هي تلك المتغيرات المسمة « كلاسيكية » ، العمر ، الجنس ، الفئة الاجتماعية - المهنية ، التي توفر كل هذه الشروط .

أخيراً ، يجب أن تكون الشخص محددة على نحو صحيح فيه الانحرافات العائدة لإمكانية الوصول إلى بعض الفئات أكثر من غيرها . النساء اللواتي يعملن في الخارج مثلاً هن غالباً أقل وجوداً في البيت من اللواتي يبقين في منازلهن . وإذا ما انتقلنا من منزل ، فسيكون من الصعب الانتقاء بهن . وإذا حددنا ببساطة عدد النساء اللاتي نريد استجوابهن ؛ فستتحرف العينة ، لأنها ستتحتوي على نسبة ضعيفة جداً من النساء العاملات . وسنحدد حينئذ حصصاً مميزة للفتين من النساء . وإذا حددنا الشخص ، فإننا نستطيع أما أن نعالج مختلف المتغيرات بشكل مستقل ، واما ان « نقابلها » فيها بينها . فإذا تناولت الشخص العمر والجنس مثلاً ، فبمقدورنا أن نحدد بشكل مستقل نسب الرجال والنساء من ناحية ، ونسبة مختلف فئات العمر من ناحية أخرى ، أملين أن يتم التوزيع على نحو صحيح تقريباً ، يعني لا تكون لدينا مثلاً أغليمة من النساء بين الشباب وأغليمة من الرجال بين المسنين . وإذا تخوفنا من أن انحرافات مشابهة يمكن أن تحصل ، فإننا « سنقابل » المعايير فيها بينها ، يعني أن نفرض نسب الرجال والنساء في كل فئة من فئات العمر .

ومن غير المجد أن نراكم الالتزامات سواء كان بعدد المعايير المأخوذة ، أو بتطابقها ،

لتأمين عينة «أفضل». وقبل كل شيء ، فإن ذلك يعَد عمل الباحثين على نحو مبالغ فيه . فالتفتيش عن مستخدم أعزب عمره بين ٣٦ و٤٥ سنة في جناح من تجمع سكني يصبح مهمة مستحبة تقريباً ، وعلى كل حال طويلة وبدون جدوى . وكل الذين يملكون تجربة معينة في التقنية يعرفون هذا «المسلسل من الأبحاث» حيث نتظر بفارغ الصبر بعض الحالات الأخيرة ، غير الموجودة تقريباً . ومن المفضل الالتزام بعدد من المعايير المحددة ، وألا يجعلها تتطابق إلا إذا كانت لدينا أسباب جدية مخافة الواقع في انحراف ، عارفين بأنه إذا احترمت المعايير المهمة المطبقة على الحصص ، فشمة حظوظ كبيرة بأن تكون العينة مماثلة تقريباً تبعاً لمتغيرات أخرى . وبالمقابل ، فالاكثر أهمية هو أن تتحصّن ضدّ الانحرافات المرتبطة بالرفض وبالغياب ، التي ستتكلم عليها بالتفصيل في الفصل التالي .

ونوعية العينة بالخصوص تتعلق بالطريقة التي بواسطتها يفتتش الباحثون عن المستجوبين ويصلون بهم . ولتأمين تمثيلٍ أفضل ، فإننا نجمع طريقة الحصص مع طريقة عشوائية ، كالاستبار المناطقي sondage aréolaire مثلاً . وذاك يرتكز على السحب بالقرعة لبعض مناطق مدينة وضواحيها ، وإرسال الباحثين إلى هذه المناطق ، وسيستطيعون هناك إما الاتصال بالمارة ، وإما الانتقال من منزل إلى منزل ، وإما الجمع بين الاثنين . وإذا فشلنا عن الأمهات ، فيمكننا الذهاب إلى الحدائق العامة أو إلى المدارس ساعة الانصراف ، ولكننا نعرف أننا بهذه الطريقة لن نلتقي إلا بالأمهات اللواتي لا يعملن في الخارج ، واللواتي لديهن أولاد صغار .

الانتقال من منزل إلى منزل هو الطريقة الأفضل . يجهل الباحث من سيفتح الباب الذي يدق عليه دون أن يتأثر بالإطلالة اللطيفة إلى حد ما التي سيتأثر بها بالتأكيد إذا ما اختار مستجوبه في الشارع . ومن ناحية أخرى ، فعلء الاستمارة في المنزل هو أمر ضروري إذا ما تعدد الوقت الذي تتطلبُه الخمسُ أو السبع دقائق . وإذا اتبينا خلال النهار ، فيخشى إلا نجد سوى نساء وأشخاص مسنين ، ومن المحتمل أن نجد بعض الفتياًن . إنه اذن الوقت المناسب جداً للالقاء بهذه الفئات ، ولكن إذا اردنا أيضاً استجواب نساء أو رجالِ عاملين ، فيستوجب علينا المجيء مساءً أو خلال عطلة نهاية الأسبوع .

ان طريقة الحصص تُقدم حسنةً تجعلها دائماً قابلة للتطبيق ، مهمًا كانت المجموعة السكانية المدروسة ، والعينة التي نزيد الحصوص عليها تكون ببساطة مثلثة ، طبقية ، أو أن تتحقق وفق خطط تجريبية معقدة إلى حد ما . وكلفتها أقل ارتفاعاً من كلفة بحث يتم بموجب عناوين^(٥) . وبالمقابل ، فهي لا تعطي عينات عشوائية ، بالمعنى الإحصائي للكلمة . ويتبع من ذلك ، بشكل خاص ، أننا لسنا في الوضع المصطلح عليه بمختلف تقنيات الاستدلال الإحصائي (اختبارات الفرضيات ، تقديرات ، حساب الخطأ ، الخ . . .) .

وبالفعل ، فإننا ، بفرضنا الحصص ، ندخل إلزاماً قوياً لا تأخذ التقنيات الإحصائية في الاعتبار ؛ ومن ناحية أخرى ، فإننا لا نعرف أن نشكل نموذجاً احتمالياً لطريقة اختيار أفراد بواسطة الباحثين . فنوعية عينة بالخصوص تتعلق أكثر بالطرق المستخدمة فعلياً بواسطة الباحثين

لاختيار مستجوبيهم منها بدقة التعليمات المعطاة لهم . ومن غير المجدي فرض حunch محددة جداً إذا لم يحدِّر الباحثون إزاء مسائل تصنيف العينة ميدانياً أو زمانياً ، أو إذا كانت نسبة الأشخاص الذين يرفضون الإجابة كبيرة جداً . ويجب اعتبار إعادة توزيع المجموعة السكانية كشرط ضروري ، ولكن غير كافٍ ، لتنوعة العينة . إذ أن احترام الحunch لا يضمن غياب انحرافات منهجية .

منذ عدة سنوات (نجهل ما إذا كانت الحالة هي نفسها اليوم) كانت خصائص قراء الـ باري - ماتش Paris (العمر ، الجنس ، الفئة الاجتماعية - المهنية) شبيهة جداً بخصائص جمل الفرنسيين . قد تشكل أذن عينة من هؤلاء القراء عينة جيدة بالحunch للسكان الفرنسيين . إلا أن هذا استنتاج يصعب قوله لأن لدينا انتباعاً بأنه ينبغي لقراء باري - ماتش أن يتمايزوا عن غيرهم من القراء في نقاط أخرى مهمة .

ورغم المظاهر ، يمكن التحكم تاليًا ، بعينة بالحunch أقل بكثير من عينة عشوائية . وترك هاتان العيتان ، للوهلة الأولى ، هامشًا أكبر لاختفاء تصنيف العينة ، ولكن يمكن حساب هذه الأخطاء ، ونعرف كيف نأخذها في الاعتبار . إن عينة بالحunch لا تقدم ، ظاهرياً ، أي خطأ في المتغيرات المراقبة ، وإنما ليست هذه هي المعلومات الروحية التي تملك . ولا نجد أنفسنا ، نظرياً ، في حالة نستطيع فيها استخدام التقنيات الإحصائية ، في الحقيقة ، نحن نتعالجها في أغلب الأحيان كعينات عشوائية حقاً ، ولا يبدو أن الاستنتاجات التي نستخلصها منها هي استنتاجات سيئة . بيد أنه ، يمكن أن تكون احتماناً غير أكيدة ، دون أن نعرف بدقة كيف نعالج المشكلة .

٤- الانحرافات في تحقيق العينة :

١.٤.٢ - نظرية اجتالية

إن نوعية الاستنتاجات التي يمكن أن نستخلصها من بحث مرتبطة بتركيب العينة . وإذا لم تكن هذه الأخيرة ممثلة للمجموعة السكانية الخاصة التي نريد دراستها ، فإن الاستنتاجات التي سنتخلص بها ، حتى بواسطة طرق إحصائية دقيقة ، سوف تتبع عن تلك الاستنتاجات التي قد نحصل عليها في حالة استجوابنا كل المجموعة السكانية . فالعينة منحرفة ، والتعميم غير شرعي . وهذه الانحرافات أصول مختلفة . بادئ الأمر ، يمكن لبعضها أن يدخل لحظة تكوين العينة . لعدم وجود لائحة شاملة مثلاً ، نأخذ ، كتقدير ، قاعدة تحقيق لا تغطي سوى جزء من المجموعة السكانية المستهدفة . تلك هي الحالة إذا استخدمنا اللوائح الانتخابية لدراسة جمل المجموعة السكانية ، أو ، إذا حاولنا دراسة المجموعة السكانية التي ترتاد مكاناً ما بإجراء سحب بالقرعة من خلال أولئك الذين يذهبون إليه ، مع العلم أن للشخص الذي يذهب غالباً إليه حظاً أكبر بأن يشكل جزءاً من العينة . لقد رأينا مختلف هذه المشاكل فيما يتعلق بتشكيل عينات . ولكن تجنب هذه الانحرافات ، أو « تقويم » العينة إذا لم نستطع

تجنبها ، لا يشكل ضمانة كافية ، لأن امتلاك قاعدة للتحقيق صحيحة ، أو استخلاص لائحة من الأسماء بطريقة عشوائية بالفعل ، يُقدم لنا عينة كاملة . إلا أنه يبقى أن نتصل بالأشخاص الذين تم تحديدهم بالقرعة ، وأن نستجوبهم . وفي هذه الحالة ، ليس ثمة تطابق بالضرورة بين اللائحة الأصلية ولائحة الأشخاص المسحوبين فعلاً ؛ وهذا لسببين : لا يمكن الوصول لبعض الأشخاص لأسباب مختلفة (غياب مؤقت ، سفر ، مرض ، انتقال ، الخ . . .) . وبعضاً منهم الآخر يرفضون ان يتواجدوا مع البحث ، وبالرغم من بعض الفروقات ، التي سوف نحددها ، فإن نفس مشاكل العينات بالشخص تطرح نفسها .

من حيث المبدأ ، فإن كل فرق بين الأشخاص الذين كان قد توجب استجوابهم ، وأولئك الذين استجوبوا فعلاً ، يمكن أن يكون مصدراً للانحراف . وهذا الانحراف في الحقيقة سيحصل في كل مرة يعطي فيها الأشخاص غير المستجوبين أجوبة مختلفة عن تلك التي أعطاها الأشخاص الذين استجوبوا فعلاً . من حيث التعريف ، يستحيل التأكيد من الانحراف مباشرة . إلا أنها ، بمعرفتنا بعض خصائص الأشخاص الذين لا يمكن الوصول إليهم أو الذين رفضوا الإجابة ، نستطيع تقديم بعض الفرضيات حول هذه الفروقات الناجية .

ستتفحص بالتفصيل المشاكل التي يطرحها الأشخاص الغائبون ورفض الإجابة في حالة العينات العشوائية ، ثم ستنتقل إلى حالة العينات بالشخص ، حيث تواجه الصعوبات ذاتها ، بالإضافة إلى صعوبات أخرى .

٢٤٢ - الانحرافات في تصنيف العينة في العينات العشوائية :

أ) الغياب

لدى مرور الباحث يمكن أن نجد شخصاً غائباً عن منزله لأسباب عديدة : خرج يتسوق ، يعمل ، في الاستشفاء ، في رحلة عمل أو في عطلة ، الخ . وإذا ما انتقل الباحث مباشرة إلى الشخص التالي في اللائحة ، يعتبراً بأنه كان هو أيضاً مسحوباً بالقرعة ، فإننا سنحصل على عينة من الأشخاص الذين قليلاً ما يخرجون . وعلى نحو أكثر دقة ، سيكون للأشخاص الذين يخرجون كثيراً حظ أقل في أن يشكلوا جزءاً من العينة النهائية . ذلك يفرض ، مثلاً ، أن نجد من النساء اللواتي لا يعملن في الخارج أكثر مما نجد من الشباب ، وأن نجد من يعملن أو من الرجال ، وإن نجد من المسنين أكثر مما نجد من الشباب ، وأن نجد من الأشخاص الذين لا يملكون سيارة أكثر من أولئك الذين يملكون وسيلة نقل ، الخ . وكما ان لهذه المجموعات في الواقع في كثير من النقاط الأخرى تصرفاتٍ وموافق مختلفة ، فالاستنتاجات التي يمكن استخلاصها من أية عينة ستكون بالتأكيد منحرفة . ولتجنب هذه الانحرافات ، ثمة احتياطات تُتَّبَّع عادة . مثلاً ، نتجنب أن نجري ابحاثاً خلال شهري تموز وأب ، بسبب العطلة (في فرنسا) ، فالأشخاص الذين يخرجون هم مختلفون بالتأكيد عن أولئك الذين لا يخرجون .

علاوة على ذلك ، فقد لا يتوجب أبداً على الباحث الذي كان قد أعطي اسم الشخص المنوي استجوابه وعنوانه أن يتخلّى عن استجوابه بعد أن يتحقق ببساطة من غيابه ؛ فمن الضروري العودة في ساعة أخرى ، أو في يوم آخر . وبشكل عام ، يُفرض على الباحثين أن لا يتخلّوا عن عنوان إلا بعد ثلاثة أو أربع زيارات غير متممة ، وبعد محاولتهم أخذ معلومات من أشخاص آخرين من الأسرة ، من حارس البناء ، وربما من الجيران ، عن الوقت الذي يكون له فيه حظ أوفر بایجاد الشخص المقصود ، وهذا ما يجعله يعود متأخراً في المساء ، أو خلال عطلة نهاية الأسبوع .

ويمكنه أيضاً أن يترك رسالة ، طالباً من الشخص المعنى أن يحدّد بنفسه موعداً . ولكن يجب ألا يبالغ في تقدير هذه الطريقة إذ يمكن لسبة الإجابة أن تكون ضعيفة ، وإن الشخص الذي قد يقبل استقبال باحث قد حضر يمكنه أن يهمل إجابته برسالة .

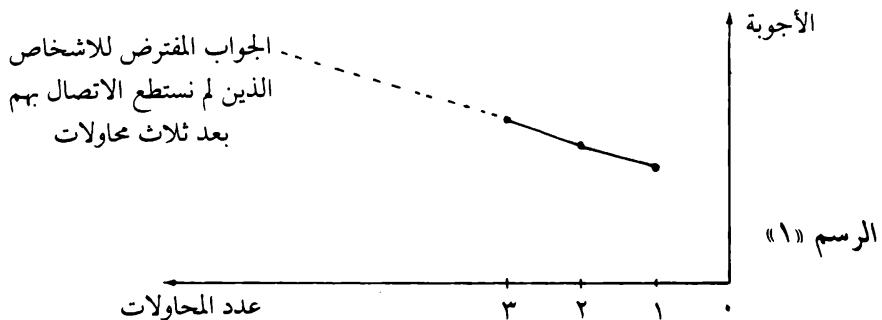
ويمكننا أيضاً أن نجري الاتصال به في المرة الأولى بواسطة الهاتف ، وهذا ما يعني عن تنقلات ربيا تكون طويلة . ولكن علينا أن تكون واعين لحقيقة أن العينة بهذا العمل ترشّك إن تحوّي نسبة كبيرة من الأشخاص الذين يملكون هاتفاً والذين بامتلاكه يتمسون إلى فئة اجتماعية معينة .

بالرغم من كل هذه الاحتياطات التي أشرنا إليها ، هناك نسبة قليلة من الأشخاص الذين لا نجدهم تتراوح بين ١٪ و ٥٪ من عينة لمجموعة سكانية مدنية في فرنسا مثلاً ، مما يستدعي السؤال : هل علينا الخوف من أن تكون هذه المجموعة الصغيرة مختلفة عن أولئك الذين استطعنا الاتصال بهم ؟ إنهم يتميزون في الواقع كمعدل وسطي ، بغياب طويل عن المنزل ، على الأقل لحظة البحث . وسنجد بينهم مثلاً عازبين لا يوجدون في منازلهم إلا نادراً ، وذلك يفرض بالتأكيد طريقة خاصة في الحياة ، وعلى وجه الاحتمال تصرفات ، ومواقف ، وأراء خاصة . . . إن الاتصال بالأشخاص العاملين خارج المنزل أصبح منه بأولئك الذين لا يعملون أو الذين يعملون في المنزل . فالقنيان غالباً يخرجون عند المساء ، أو خلال عطلة نهاية الأسبوع ، أكثر من المسنين ، وتخرج الكوادر أكثر من العمال . ويصعب الاتصال بالشخص الذي يفرض عليه عمله التنقل .

كل هذا يعطي إشارات حول طبيعة الانحراف الذي يدخله هذا الغياب في العينة . ويعاون للغياب طبائع مختلفة ، وهو بمجمله قليل عديداً ؛ فيمكن الافتراض بأنه لن يضع قيمة البحث موضع تساؤل على نحو جذري .

وقد اقترحنا طريقة غمزوجية جيدة لتصحيح العينة كي نأخذ في الاعتبار الأشخاص الغائبين ، مرتكزة على مقارنة الأجوبة التي يعطيها الأشخاص الذين استطعنا الاتصال بهم في المحاولة الأولى ، بأجوبة الأشخاص الذين لم تستطع الاتصال بهم الا بعد محاولتين أو ثلاثة . وهكذا نستطيع ان نشكل منحنى نسبة جواب معين تبعاً لعدد المحاولات الضرورية للاتصال

بالشخص ، وتقدير استقرائي ، تستخرج ما كان يمكن أن يكون جواب الأشخاص الذين لم تستطع الاتصال بهم (الرسم «١») ، وإذا أعطت هذه المجموعات نفس الاجوبة ، فيامكاننا الاستنتاج من ذلك ان الغياب لا يدخل انحرافاً في العينة :



إلى جانب هذا الغياب الوقتي ، الذي يسمح للباحث من حيث المبدأ ان يتلقى متأنراً الشخص المقصود ، ثمة غياب طويل ، يستمر الى ما بعد فترة البحث (سفر أو استشفاء) ، او غياب نهائى (تغير السكن أو الوفاة) . وكذلك ، فإن قواعد التحقيق التي يمكننا ان نملكونها كاللوائح الانتخابية ، ليست كاملة بالضرورة . ففي فرنسا مثلاً لا شيء يوجب التصريح عن تغيير السكن ، ويستمر تسجيل بعض الأشخاص في البلدية التي كان قد سجل فيها منزلهم الذي تركه منذ عدة سنوات . وإنجاد هؤلاء الأشخاص أمر صعب على الأغلب . إذ ليس من الصعب فقط معرفة عنوانهم الجديد ، ولكن هذا العنوان يمكن أن يكون خارج منطقة البحث . في هذه الحالة ، نعتبر أن استبدال الشخص الذي يسكن في نفس المنزل بالشخص المقصود بواسطة السحب بالقرعة أمر مقبول تماماً ، لأن هناك حظاً بأن يكون للإسرار التي تتعاقب على نفس المنزل خصائص عديدة مشتركة .

والأمر ذاته بالنسبة للمتوفين . فهؤلاء يُسجلون عامة على نحو سريع على اللوائح الانتخابية ، ولكن ربما لا يُسجلون على لوائح أخرى . وهنا أيضاً ، يبرر استبدال شخص يسكن نفس المنزل باخر .

إن التجدد المدیني ، أو بناء احياء جديدة ، يمكن أن يكون مصادر للانحراف . ولا نجد غالباً في قواعد التحقيق المتاحة سوى العناوين القديمة . في حين ان هذه الأخيرة لم تعد موجودة . اذن لن نجد الأشخاص وفقاً لعنابرهم ، وهؤلاء يمكن ان يشكلوا فئة مهمة من المجموعة السكانية التي يصبح الوصول اليها صعباً . ليس من الممكن تحديد قاعدة عامة تسمح بالتقليل من انحرافات مشابهة . ففي كل حالة خاصة ينبغي إيجاد الحل : التفتيش عن لوائح أخرى ، والقيام بأبحاث متتممة بالشخص ، الخ .

اما كل أشكال الغياب ، أكانت وقته أم نهائية ، تبقى دائماً إمكانية ، يمكن تطبيقها في

كل الحالات : استبدال شخص آخر مسحوب بالقرعة أيضاً ومتّم إلى نفس الفئة (عمر ، جنس ، فئة اجتماعية - مهنية) بالشخص الذي لم نستطع الوصول إليه . ذلك يفترض في الدرجة الأولى أن بإمكاننا معرفة هذه الخصائص قبل أن نلتقي الشخص المقصود ، ويفترض أن تكون هذه الخصائص مدرجة على اللائحة التي استخدمت في السحب . زيادة على ذلك ، نضيف إلى تصنیف العينة العشوائية بعض خصائص طریقة المھض ، وهذا ما يدخل المشاكل الخاصة إلى هذه الطريقة . لكن بما أن مختلف الفئات التي تشكل المجموعة السكانية يمكن الوصول إليها بدرجات متفاوتة جداً ، فإن هذا الحل هو المفضل في الاختيار العشوائي لشخص آخر .

ب) الرفض

لا يجبر أحد في فرنسا على مقابلة أو على الإجابة عن استماراة باستثناء الإحصاء السكاني ، وبعض أبحاث INSEE . وهذا ما يجعلنا نتحقق عملياً من أن عدداً من الأشخاص يرفضون الإجابة في كل الابحاث . وعمليات الرفض هي على الأغلب نهائية ، خاصة اذا رفض الشخص المتصل به ان يستقبل الباحث ، وبالمقابل ، فإن الشخص الذي قبل استقباله نادراً ما يتوقف في وسط الاستماراة .

إننا نمتلك نسبياً القليل من المعلومات حول أهمية عمليات الرفض هذه : ونادراً هي تقارير الأبحاث التي نشير فيها إلى عدد (وخصائص) الأشخاص الذين توجب الاتصال بهم لنحصل على عينة من الحجم المطلوب . وهذا خطأ يستوجب التندم ، لأنه ، كما سترى ، من المناسب افتراض أن عمليات الرفض تدخل انحرافات لا يستهان بها . ولتقييم هذه الانحرافات ، ينبغي على الأقل الإجابة بطريقة افتراضية عن السؤال : هل كان يمكن للأشخاص الذين رفضوا البحث أن يجيبوا بطريقة مختلفة عن أولئك الذين قبلوه ؟ يجب التمييز بين نماذج مختلفة من عمليات الرفض للحصول على عناصر الإجابة . في الدرجة الأولى ، يمكننا أن نميز بين أولئك الذين يرفضون كل نماذج البحث من أولئك الذين يرفضون بسبب الموضوع نفسه . وتتوشك الانحرافات ان تكون أكثر أهمية على نحو بدبيهي في الحالة الثانية مع انها ليست بدون قيمة في الاول . وتجدر الاشارة الى بعض أشكال عمليات الرفض الشاملة كتلك التي يعبر أصحابها عن رفضهم حتى قبل ان يعرفوا موضوع البحث :

١ - العمال المستقلون ، التجار ، الحرفيون ، يرفضون على الأغلب أكثر من الفئات الاجتماعية الأخرى . فهم غالباً مشغولون جداً ، أو أن أوقات عملهم المحددة على نحو سيء لا تسمح لهم ابداً بأن يكونوا جاهزين للإجابة .

ومن ناحية ثانية ، فإن الإيديولوجيا الخاصة بهذه الفئة الاجتماعية تقودهم غالباً لأن يميزوا تمييزاً واضحاً بين « العام » و « الخاص » ولأن يعتبروا كل سؤال كتدخل في « الخاص » .

٢ - الاشخاص المسنون : يخالفون ويترددون في السماح للغريب بالدخول الى منزتهم .

ومن ناحية أخرى ، لديهم على الأغلب اتجاه للانكفاء ، والابتعاد عن الناس ، وهذا اتجاه يؤدي بهم لرفض المشاركة .

٣ - بعض النساء المتزوجات ، اللواتي يرفضن محتمين وراء الزوج ، قائلاتٍ ، إما أنهن لا يستطيعن القبول دون موافقته ، وإما هو نفسه باستطاعته الإجابة على نحو أفضل .

٤ - بعض المثقفين يرفضون بعدهاية وعلى نحو منهجي مبدأ استطلاعات الرأي نفسه ، ويشهّونها بكل أشكال الأبحاث الأخرى . ويبدو أن نموذج الرفض هذا يزداد حالياً .

٥ - بعض الأوساط المسّيّسة تعارض أيضاً الأبحاث على نحو منهجي ؛ ويبدو من ناحية أخرى أن طبيعة هذه المعارضة تتغير مع مرور الزمن .

وأخيراً ، نستنتج أن نسبة الرفض تزداد بشكل واضح جداً بزيادة حجم المدينة : هي في حدّها الأقصى في منطقة باريس .

ما عدا عمليات الرفض هذه التي من الممكن حصولها لدى بعض الفئات الاجتماعية ، فالأسباب الأخرى المتذرّع بها هي : ضيق الوقت ، الخوف من السماح بدخول مجھول إلى المنزل ، وقد يكون سبب الرفض الخوف لدى الأشخاص ذوي المستوى الاجتماعي - الثقافي المتذبذب من « لا يكونوا على المستوى »، وألا « يتقدوا » الإجابة . وهناك الخوف المبرر من أن الباحث قد لا يكون في الحقيقة مثلاً مؤسسة ويستخدم هذه الذريعة للدخول إلى المنزل . وهذه الظاهرة شائعة في الحقيقة ، وتسبّب بالتأكيد ضرراً كبيراً للباحثين الحقيقيين .

بالرغم من كل عمليات الرفض هذه . فإن غالبية السكان ترحب بالباحثين . ويفاجأ المبتدئون في أغلب الأحيان بالرضى الذي يلقونه لدى بعض الأشخاص الذين يُسرّون إذا ما طلب منهم رأيهم ، وإذا ما أصغينا إليهم . ونادرون أولئك الذين لديهم غالباً إمكانية التعبير . ويقدم لهم البحث فرصة لذلك . إضافة إلى هذا ، فالباحث التي ، تقارن عامة باستطلاعات الرأي وحدها ، تتمتع ، لدى غالبية السكان ، بحظوظة كبيرة (يؤمل غالباً بأن تنشر النتائج ، والإجابة تعني « الظهور في الجريدة ») .

بيد اننا نتحقق ان ثمة اشیاعاً منذ عدة سنوات في الولايات المتحدة حيث أصبحت الابحاث كثيرة جداً ، وفقدت تأثيرها ، وأن الأشخاص الذين تبعاً لهنّهم مثلاً - يُستجوبون عدة مرات ، يتعبون من ذلك ، ونلاحظ ان النسبة الاجمالية للرفض تزداد . وإذا لم يصل الأمر إلى هذا الحد في فرنسا ، فمن المتوقع حصول تطور مماثل خلال السنوات القادمة .

وازاء عمليات رفض بحسب « معقولة » ، أي بما لا يتجاوز ١٥٪ ، نستبدل بشكل عام بالشخص الذي يرفض شخصاً آخر يمثل نفس الخصائص ، ونقوم بنفس العمل بالنسبة للغائبين . ويمكننا أن نفترض اننا بهذه الطريقة لا ندخل انحرافاً خطيراً على عينة لمجمل السكان ، حيث تكون أسباب عمليات الرفض مختلفة ، وحيث يكون كل واحد منها قليل

الشيوخ نسبياً . ومن ناحية أخرى ، فذلك هو مبدأ طريقة المخصص ذاته .

بالمقابل ، إذا ما توجهنا إلى فئة خاصة ، فمن الواقعى أن تكون أسباب الرفض أقل تنوعاً ، وأن يكون بالنتيجة « غير المجبين » مختلفين عن « المجبين » على نحو منظم ، وبشكل عام بنفس الطريقة . وخلال بحث مع اشخاص مسنين مثلاً ، تتحقق من أن نسبة الرفض تكون ٥٠٪ . والحجج المتذرعة بها (« هذا لا يهمني » ، « هذا لا يقدم شيئاً لي » ، « لن أقدم شيئاً لك » ، « ليس لدى ما أقوله لأي كان ») توحى بأن عمليات الرفض هذه مرتبطة بأحد التغيرات الأساسية التي تميز هؤلاء الأشخاص : درجة الانكفاء . الاشخاص الأكثر « انكفاء » ، أولئك الذين بطريقة ما مقطعو عن العلاقات مع الناس ، لهم حظ أوفر بأن يرفضوا أكثر من غيرهم . وفي الحدود التي يكون فيها بالتأكيد هذا التغير أحد العوامل المفسرة الأكثر تميزاً لسلوك الأشخاص المسنين ، هكذا فإن الانحراف المدخل يصبح امراً بدبيهاً وتتصبح مخاطره امراً اكيداً .

هناك طرق عديدة مستخدمة لتقليل عمليات الرفض ، فرسالة تعلن عن مرور الباحث وتحدد هدف البحث وترسل قبل عدة أيام تزيد نسبة القبول ، وفي هذه الحالة لا بعد الباحث شخصاً مجهولاً يدق الباب على نحو مفاجيء ، أنه مثل مؤسسة . ومن الواضح ان تأثير هذه الرسالة يتعلق بالهيئة التي ترسلها ، ولن يكون لعنوان مكتب دراسات مجهول سوى تأثير معتدل : ان معهداً معروفاً لاستطلاع الرأي نرى اسمه في الجرائد يزيل كثيراً من التحفظات . وإن رسالة من مؤسسات معروفة على نحو أفضل وبخاصة المؤسسات العامة ، تقلل إلى حد كبير عدد عمليات الرفض . ونستطيع أن نتحقق من ذلك خلال بحث يتم مع عينة من أشخاص مسنين . كانت نسبة الرفض نحو ٦٠٪ مع رسالة تمهدية من مكتب دراسات لا يملك أية شهرة . في حين أن رسالة من بلدية محللة قلصت من نسبة الرفض حتى ٤٪ والأشخاص الوحيدون الذين رفضوا كانوا مرضى ، وغير قادرين من الناحية الجسدية على استقبال الباحث .

كان سبب بعض عمليات الرفض ظروف اللحظة ، أو باخت يبعث على الخدر ، أو لأنه سمح بالنسبة لبعض الأشخاص . ويمكن أن نقلل هذا النوع من الرفض برسال باحث آخر ، ذي مظهر مختلف ، بعد عدة أيام . هذه طريقة بطيئة ، ولكن يبدو أنها فعالة : ويمكن أن تُلخص عدد عمليات الرفض حتى النصف تقريباً .

٤ . ٣ - انحرافات تصنيف العينة في الأبحاث بالخصوص

إذا ما شكلنا عينة إحصائية بواسطة السحب بالقرعة من خلال قاعدة للتحقيق ، نحصل على لائحة محددة جداً تحتوي على عناوين الاشخاص المسوى استجوابهم . وإذا كان لا يمكن الوصول لأحدتهم ، أو إذا ما رفض الاجابة ، فيمكنا أن ندون ذلك ويمكن معرفة الفرق بدقة بين العينة الأساسية والعينة الفعلية ، مما يسمح بتقدير تأثيره على مصداقية الاستنتاجات التي يمكننا استخلاصها من ذلك .

الوضع هنا هو أقل وضوحاً بكثير في الأبحاث بالخصوص ؛ فالباحثون لا يملكون لائحة بالاسماء ، ولكنهم يملكون فقط تعليمات تتعلق بتركيب العينة . ومهمها كانت الصعوبات التي يواجهونها ، فإنهم يتوصلون إلى استحضار جملة من الاستثمارات الملموءة التي تقدم الخصائص المطلوبة ، حيث لا ينقصها ، على اسوأ تقدير ، سوى بعض الأشخاص الذين يتمون إلى فئات قليلة العدد جداً .

ويمكن بسهولة اذن أن نتorum أن كل شيء على ما يرام : وما ان العينة المستجوبة تقدم على نحو جيد التركيب المطلوب ، يمكن ان تعتبر مثلاً . إلا ان ، خاطر الانحرافات ، في الحقيقة أكثر أهمية منها في حالة العينات العشوائية ، ولكنها أقل وضوحاً .

إن انحرافات العينة الناتجة عن الغياب أو عن الرفض موجودة منها كانت الطريقة المستخدمة . ولكنها أكثر صعوبة على الفهم حينما نستخدم طريقة الشخص . وبالفعل ، فالباحث الذي ينتقل من منزل إلى منزل بجهل من يوجد داخل كل منزل . وإذا لم يجد أحداً ، فهو لا يستطيع أن يعرف إذا كان هذا الشخص أو ذاك الذي يسكن هذا المنزل يقدم الخصائص المطلوبة ، وهو لن يقوم ، وبالتالي ، بجهد خاص ليعود في وقت آخر وسيفضل أن يجرب حظه لدى المنزل المجاور . ولا نستطيع اذن ان نعرف إذا كان الأمر يتعلق بغياب شخص يتبع إلى فئة كاملة ، أو شخص لا يتبع إلى المجموعة السكانية المستهدفة ، ونواجه نفس المشاكل في عمليات الرفض التي هي بدورها صعبة التحديد ، والتي لا يمكن احصاؤها . وزيادة على ذلك ، كما في تعريف الطريقة ، لا نعرف مسبقاً الاسم ، ولا عنوان الأشخاص الذين سناحوا استجوابهم ، فإنه لم الصعب ان نتوجه برسالة للحصول على استقبال أفضل ، ذلك ما يزيد من عمليات الرفض . إن مصدر الانحرافات التي ميزناها بواسطة الابحاث الاحصائية يوجدان اذن في طريقة الشخص ، ولكن تقييم اهميتها أكثر صعوبة .

فوق ذلك ، نضيف الى هذه الانحرافات العامة ، المشتركة في كل أشكال الاستبار ، الانحرافات الناتجة عن الطريقة التي يختار الباحثون بها الاشخاص الذين يريدون استجوابهم . ورأينا انه يمكن تقليص هذه الانحرافات ، باعطاء تعليمات دقيقة جداً تتعلق بمكان الابحاث وزمانها . غير أن ذلك لا يكفي ؛ لأننا ستردد في الشارع مثلاً في استجواب شخص يبدو انه على عجلة من أمره ، أو يحمل أشياء ثقيلة . وإذا لم يكن لذلك غالباً سوى أهمية دنيا ، فإنه من المهم طرح المشكلة في كل حالة والتساؤل إذا ما كان الانحراف المدخل مزعجاً في الحقيقة .

ولطريقة الشخص محذور آخر هو ألا نفهم في الواقع سوى فئات صغيرة خاصة من الفئات المحددة . فنعرف مثلاً فئات العمر ، مع مجموعة عمرها « أكثر من ٦٥ سنة » ، لأنه ثمة احتمالات بala الحصول ، في الواقع ، الا على عينة من أشخاص بين ٦٥ و ٧٠ سنة ، والذين يتجاوزون عمرهم هذا الحد يتبعون أو أنهم لا يتمثلون ، لأسباب تتعلق بالصحة أو الرفض ، الخ ... أو أيضاً ، إذا ما حاولنا دراسة عمال ، فإننا سنفتقد عنهم في مكان بحيث لا تستجيب سوى أجزاء الصناعات الثقيلة .

وثمة محدود كبير يتمثل في أن الباحثين لا يستجيبون سوى الأشخاص الذين يعرفونهم مسبقاً، وإذا لم نعفهم تعليمات دقيقة بهذا الصدد، فمن الطبيعي أنهم يفضلون استجواب الأشخاص لهم علاقة بهم على أن يتقلّلوا من منزل إلى منزل وأن يستجيبوا مجهولين . انه لمن الصعب جداً تقدير انحراف العينة التي تحصل عليها هكذا . وفوق ذلك ، فإذا ما كان ثمة تعارف بين المستجوب والمستجوب ، العلاقة التي تنشأ بينها لا تكون هي نفسها إذا ما كانا مجهولين ، وذلك يمكن أن يدخل انحرافاً إضافياً غير مرتبط بتصنيف العينة ولكنه مرتب بالأجوبة المطلقة . وسوف نعود إلى هذه النقطة في الفصل المخصص لعلاقة المستجوب بالمستجوب ولتحليل البسيكلولوجي لوضع البحث .

٤.٤.٢ - أهمية انحرافات تحقيق العينة

يبين لنا تصفح المصادر المختلفة للانحرافات ، التي يجب أن نضيف إليها الانحرافات المرتبطة بطرق تكوين العينة ، أنه لا يوجد أية طريقة تومن لنا في كل الحالات عينة ممثلة تماماً مطلقاً . بيد أنه ، إذا كان يجب أن تكون واعين جيداً للمشكلة ، فينبغي أن نقى متبعين لهذه الصعوبات ، وألا نكتفى بسهولة بالسحب بالقرعة أو بأخذ المخصص في الاعتبار وينبغي أيضاً أن نتجنب التزعة الصفائية المبالغ فيها وأن ندين كل استطلاع بسبب انحرافاته التي لا يمكن تجنبها .

بادئ الامر ، يجب تقييم أهمية هذه الانحرافات ؛ فبعض النسب المئوية لعمليات الرفض أو الغياب لا تؤثر جدياً على مصداقية النتائج ، وخاصة إذا ما كان لمجموع الانحرافات المختلفة الاحتمال في أن تزول . ان غياب العازبين الشباب وغياب الكوادر المسافرة أو عمليات رفض الأشخاص المسنين أو التجار هي مختلفة إلى حد كافٍ كي نتمكن من الموافقة عموماً من أن أولئك الذين لم نتمكن من ملاقاتهم كان يمكنهم أن يجيئوا بطريقة مشابهة لآخرين . وبالمقابل ، فال المشكلة تطرح بطريقة حادة إذا ما أردنا منهم مجموعة صغيرة خاصة . وإذا ما اهتممنا مثلاً ، بأمهات العائلات ، فإن عمليات الرفض والغياب توشك أن تكون مرتبطة بالعمل خارج المنزل ، وفيها يتعلق بنقاط عديدة ، فإننا تخشى من أن الأشخاص العاملين لا يستجيبون بطريقة مختلفة عن الآخرين . وفي هذه الحالة ، حتى إذا كان عدد المجموعة السكانية للأشخاص غير المتصل بهم صغيراً جداً ، فإن حقيقة وجود سبب رئيسي للانحراف توشك أن تُدخل انحرافاً منهاً .

تعلق أيضاً أهمية الانحراف بالشكلة المعالجة . لنفترض أننا نقوم ببحث عند المساء ؛ بعض الأشخاص سيرفضون الإجابة مخافة أن يفوتهم برنامج تلفزيوني . وإذا ما تناول البحث التلفزيون بالتحديد ، أو أوقات الفراغ ، فمن المؤكد أن الانحراف سيكون محسوساً .

وستكون أيضاً نفس الحالة ، وإن كانت على نحو أقل وضوحاً ، بالنسبة لبحث سياسي . ولكن إذا كان الأمر يتعلق مثلاً بالاستهلاك الغذائي ، فلا شيء يسمح مسبقاً بافتراض أن ثمة

علاقةً غير مباشرة بين التعلق بالتلفزيون وفضيل متوج معين . حتى لو كانت نسبة عمليات الرفض مرتفعة ، فيمكن للعينة أن تعتبر عينة مرضية .

وبالنهاية ، فإن خطورة الانحراف تتعلق بطبيعة الاستنتاجات التي تم تبليغها . وإذا كان ما نبحث عنه هو تقديرات لمقادير (مصاريف استهلاكات مختلفة ، ارتياح ، النية في التصويت ، الخ ...) ، فكل الانحرافات التي تكلمنا عليها توشك أن تزيّف الاستنتاجات ، ويجب أن نعتني عنابة خاصة من أجل استبعادها . تلك هي حالة معظم الأبحاث المحققة بواسطة اقتصاديين . وبالمقابل ، فعلماء الاجتماع وعلماء النفس الاجتماعي يبحثون غالباً لتوضيح علاقات ، أكان ذلك على شكل ارتباط أو على شكل مقارنات بين مجموعات . إن المشكلة إذن مختلفة جداً . وفي بعض الحالات ، فإن الانحراف في توزيع متغيرين لا يؤثر على الارتباط بينهما . أو إذا ما قارنا أيضاً بين مجموعتين ، فحقيقة أنها لم تكونا ممثلتين في العينة الكلية وفق نسبتها الحقيقة لا تغير شيئاً من قيمة المقارنة . وبالمقابل ، فإذا كانت أحدى المجموعات منحرفة بالنسبة للتغير ثالث ، أو إذا كانت المجموعتان منحرفتين على نحو غير متساوٍ للسبب نفسه ، عندها تصبح المقارنة غير سليمة .

لناخذ مثلاً بحثاً حول نية التصويت ، ولنفترض أن العمر هو متغير مهم ، ونريد دراسة تأثيره . يمكننا ، من أجل ذلك مقارنة الأجوبة التي أعطاها أشخاص من مختلف فئات العمر ، أو درس الارتباط بين العمر ونية التصويت . ولكننا نعرف أن نسبة عمليات الرفض للأشخاص المسنين مرتفعة جداً . إلا أن المقارنة تبقى صحيحة إذا ما وافقنا على أن الأشخاص الذين يرفضون الإجابة عن البحث يصوتون بطريقة مشابهة للآخرين . وإذا كانت لدينا بالم مقابل أسباب تجعلنا نعتقد بأنها ليست هذه هي الحال ، فالمقارنة بين مجموعات العمر حيث نسب عمليات الرفض مختلفة تؤدي بنا إلى الواقع في الخطأ . وإذا كانت نسبة الرفض هي ذاتها في مجموعتين من العمر ، مثلًا ٢١ - ٣٠ سنة و ٤٠ - ٣١ سنة ، فالمقارنة تبقى صحيحة حتى ولو كان الرفض مرتبطاً بموقف سياسي .

وإذا كان ما نريد فعله هو تقدير نية التصويت حتى لو لم يكن لدينا الحق في أن نعتقد بارتباط بين الرفض والموقف السياسي ، فالعينة ستكون منحرفة إذا كانت نسب الرفض مختلفة في مختلف الأعمار . إن الأشخاص المسenين الذين يصوتون على نحو مغاير عن الشباب سيضعف تمثيلهم ولن يكون لهم بالتألي في العينة الوزن الذي كان ينبغي أن يحصلوا عليه .

هذه الملاحظات يمكن أن تنظم في الجدول التالي الذي يمثل وضعاً حيث نريد في آن معاً أن نقدر قيمة المتغير X (في مثلك : نية التصويت) ، ودراسة علاقته بتغير آخر Y (العمر) . يمكن لعمليات الرفض أن تكون مرتبطة أو غير مرتبطة بـ X أو Y .

نسبة عمليات الرفض في علاقتها بـ X^(*)

لا	نعم	نسبة عمليات الرفض في ارتباطها بـ Y ^(**)
مقارنة صحيحة تقدير صحيح لـ X تقدير منحرف لـ Y	مقارنة منحرفة تقدير منحرف لـ X و Y	نعم
مقارنة صحيحة تقدير صحيح	مقارنة صحيحة تقدير صحيح لـ Y تقدير منحرف لـ X	لا

(*) في مثلنا : يصوت الاشخاص الذين يرفضون الإجابة بطريقة مختلفة (أو غير مختلفة) عن أولئك الذين يقبلون الإجابة .

(**) في مثلنا نسبة الرفض مرتبطة (أو غير مرتبطة) بالعمر .

ينتزل هذا المثل نفسه لأنه من البداهي أن تكون مجردين على إدخال عدة متغيرات مفسّرة في آن معاً ، ولكن مبدأ الاستدلال هو ذاته نفسه ، وينطبق على كل نماذج الانحرافات المنهجية .

ويجب ألا ندمج ، كما يحصل أحياناً ، بين اخطاء تصنيف العينة والانحرافات المنهجية التي نتناولها هنا ؛ فخطأ تصنيف العينة مرتبط بحقيقة هي انتا لا تأخذ سوى عينة وليس المجموعة السكانية بكاملها . وهناك فرق يمكن دائماً بين خصائص العينة والمجموعة السكانية ، ويمكن تقدير قيمة هذا الفرق المحتملة إذا ما كان قد تم الحصول على العينة بطريقة عشوائية . وهذا ما نسميه خطأ تصنيف العينة حيث لا يمكن تجنب المجازفة ، لأن خاصية هذا الفرق هو ألا يكون منظماً . وإذا أخذنا عينة أخرى في نفس الشروط ، فسيكون حجم الخطأ مختلفاً ، وذا دلالة متناقضة مع خطأ العينة الأولى ؛ فكل التقنيات التي تتعلق بالاستدلال الاحصائي سواء كان الأمر يتعلق بتقدير مقدار أو باختبار فرضيات ، تأخذ ذلك في الاعتبار ، ويمكن تقليل هذا الخطأ بزيادة حجم العينة .

وبالعكس ، فمختلف الانحرافات التي تكلمنا عليها منظمة ، لذلك فهي : تزيف النتائج دائمًا في نفس الاتجاه . والتقنيات الإحصائية تتجاهلها لأنها ليست عشوائية ، ويجب ألا نعتمد عليها لتصحيحها ولا يمكننا أن نقلصها بزيادة حجم العينة . وإنه من الوهم هكذا أن نأمل «بتحسين» عينة لمجرد أن نستجوب عدداً أكبر من الاشخاص . وإذا بقىت طريقة تصنيف العينة هي ذاتها ، فلن تتغير الانحرافات المنهجية . فحجم العينة ليس مقياساً كافياً لنوعيتها .

٥ - تصنیف العینة بالنسبة للأبحاث غير الإحصائية :

إذا استخدمنا طرفاً غير مقتنة ، كالمقابلات غير الموجهة او المقابلات المركبة ، فإنه لمن غير المجدى استجواب عدد كبير من الأشخاص . لأن ثقل التحليل يجعل الاستفادة المنهجية من عدد كبير من المقابلات امراً صعباً . هذا من جهة ، ومن جهة أخرى ، تبين التجربة انه من النادر أن تظهر لنا معلومات جديدة بعد المقابلة العشرين او الثلاثين بالنسبة للمواضيع التي تناولتها عادة هذه الطائق .

ان عدد المستجوبين الضروري لا يتعلق فقط بعدم انسجام استجابات المجموعة السكانية إزاء المسألة المطروحة ، وإنما يتعلق كذلك على الخصوص بطريقة التحليل المستخدمة ، وبالاستفادة التي تستخرجها من النتائج .

إذا قصدنا من المقابلات الحرة الوصول بشكل أساسي إلى إحصاء للمواضيع ، وإلى عملية تصنیف وإلى توضیحات حول المفردات المستخدمة ، بهدف فهم بحث منهجه بواسطة الاستثمار ، فستكون عشرون مقابلة كافية بشكل عام إلى حد كبير ، ولن نفعلي المقابلات اللاحقة سوى أن تؤكّد ما كان قدّمه تحليل المقابلات الأولى . ولكننا إذا باشرنا بتحليل أكثر دقة للمحترى ، آخذين في الاعتبار مثلاً العلاقات بين المواضيع وتتابعها في الحديث ، فبمقدورنا أن نجد عناصر جديدة في كل مقابلة إضافية منها كان العدد . إلا أنه في كل الحالات تأتي اللحظة التي يصبح فيها المردود متضائلاً .

جرّبنا في هذه اللحظة القيام باستدلال إحصائي مضمر ، متحقّقين مثلاً أن موضوعاً قد ظهر لدى عدد أكبر من الأشخاص من موضوع آخر ، وأن موضوعاً يظهر في أغلب الأحيان في فئة أكثر مما يظهر في فئة أخرى ، وأن موضوعين قد يكونان على الأغلب مجموعتين ، الخ .. وإذا ما استُوحِيَت فرضيات بواسطة هذا النمط من الاستدلالات (كل شيء مناسب لصياغة فرضيات ، لحظة معرفتنا بها كما هي وعلى الأَنْ تخلط بينها وبين الاستنتاجات) ، فيجب أن نرى جيداً أنه لا يوجد شيء آخر غير ذلك ، ويأنسنا لسنا في شروط تكون فيها استدلالات مشابهة لمحنة . بالضرورة فكل من المستجوبين يعبر عن طريقته ، وهم ليسوا متشابهين إلى حدٍ كافٍ لنقل ، دون زيادة ، بإمكانية مقارنة التعدادات أو أية إجراءات أخرى يمكننا تطبيقها على كل مقابلة . إذاً لسنا هنا في وضع يكون فيه استدلال من النمط الإحصائي شرعاً ، لذلك فمن غير المجدى توقيع عدٍ كبير من المقابلات : لا يمكن تحسين نوعية البحث إلا قليلاً جداً ، ومن غير الضروري من جهة أخرى أن نحدد العدد مسبقاً (رغم أننا نُساق غالباً عملياً إلى القيام بذلك لتقييم ميزانية الدراسة) ؛ وقد يكون من المفضل أن نأخذ معلومات عن المقابلات بقدر ما تتحقق ، وأن نتوقف حالما تتضائل فائدتها على نحو واضح . وطريقة كهذه في العمل تقدم زيادة على ذلك حسنة إمكانية تغيير التعليمات إذا ما رأينا أنها غير متناسبة مع الأهداف المقصودة ، أو قد يكون من المفيد أن نتناول ، زيادة على ذلك مسائل أخرى .

فلي يكون في هذه الشروط معنى لمحاولة تكوين عينة «ممثلة» للمجموعة السكانية المدروسة لأننا ، لا نقوم على أي حال باستدلالات شاملة ، ولأن عدد المستجوبين سيكون صغيراً . وما هو مهم ، هو أن نتأكد من تنوع الاشخاص المستجوبين ، وأن نتحقق من أن أي وضع مهم بالنسبة للمشكلة المعالجة لم يحذف لحظة اختيار الاشخاص . وهذا يقربنا وبالتالي من عينة بالخصوص ، ويعمل كل فئة بدورها ممثلة ، أكثر مما يقربنا من عينة ممثلة إحصائياً .

وبقى انحراف مهم ممكن ، حتى إذا ما حرصنا على تغطية كل حقل المجموعة السكانية المدروسة . ويتيح هذا الانحراف عن تراوح السهولة الكبيرة في التكلم لدى مختلف الاشخاص المستجوبين ، وهي سهولة مرتبطة بذاهة بأمور عديدة منها الفئة الاجتماعية . وبقدر ما تكون الطريقة غير موجهة بقدر ما تستدعي قدرات المستجوبين على التكلم . وهذا يجعلنا أقرب للحصول على مقابلات أكثر غنىًّا ، ظاهرياً على الأقل ، من قبل الأشخاص المثقفين ، مما يمكن أن يعطي ، إذا لم نحدر من ذلك ، وزناً مبالغًا فيه لما يقولونه^(٢) .

٦٢ - حجم العينة

من البديهي ان تتعلق نوعية وصحة نتائج بحث بحجم العينة المستجوبة . وبديهي أيضاً أنه قد يتعدم خطأ تصنيف العينة إذا ما كانت العينة مساوية للمجموعة السكانية^(٧) . ولكن هذا الرجوع الى المجموعة السكانية الشاملة هو أمر خادع ؛ ليس لأن فهمها كلياً هو أمر مستحيل تقريرياً ، ولكن لأن درجة الدقة بالنسبة لعينة ذات حجم معقول قد تصيب ضعيفة . ولكن ندرك ذلك ، فلننظر إلى معادلة الخطأ في النموذج التالي حول تقدير نسبة II - هي :

$$e.T.(n) = \pm \sqrt{\frac{n(1-n)}{n}}$$

حيث n هي حجم العينة.

و (II) e هو الفرق المموجي لتوزيع تصنيف العينة للثابتة II : وبكلام آخر ، لدينا ٩٥٪ من المحظ ل تكون القيمة الملاحظة في عينة ذات حجم n ضمن الفسحة : $\pm 1,96 e.T.$ (II) إذا كانت القيمة الحقيقة ل II هي ٤ ، تصبح فسحة الثقة :

فسيحة الثقة	خطأ محتمل	
٠,٥ - ٠,٣	٠,١ ±	إذا كانت $n = 100$
٠,٤٤٩ - ٠,٣٥١	٠,٠٤٩ ±	إذا كانت $n = 400$
٠,٤٣٥ - ٠,٣٦٥	٠,٠٣٥ ±	إذا كانت $n = 1000$

نرى أن عينة من ألف شخص ، مسحوبة من مجموعة سكانية معتبرة لانهائية ، تسمح بتقدير نسبة مع خطأ صغير نسبياً . وما هو مهم على وجه التخصوص ، ان الخطأ لا ينقص إلا مثلما ينقص جذر عدد المستجوبين : وللتقليل فسخة الثقة الى النصف فمن الضروري مضاعفة حجم العينة أربع مرات .

يتعلق عدد الأشخاص المستجوبين إذاً بالدقة المطلوبة ، وذلك ليس من السهل تبيانه على الدوام . وإذا ما توجب على النتائج أن تعطي أحکاماً محددة جداً ، فيمكن من حيث المبدأ حساب الحجم الأمثل للعينة من خلال تقدير كلفة مختلف الأخطاء . ولكن الحالات الواضحة هي نادرة ، وعلى الأغلب قلماً نملك مرشدین معینین .

ومن جهة أخرى ، فإننا لا نهتم أبداً ، في التطبيق ، فقط بتقدير الكمية المحددة بالنسبة لمجمل العينة . ونتوقع فرزاً معدداً إلى حدٍ ما حيث نحاول مثلاً تقدير قيمة هذه الشروبات بالنسبة لعينات صغيرة ضيقة تقريباً . يجب اذن تحديد حجم العينة الشاملة بحيث تكون التقديرات الحاصلة من خلال هذه العينات الصغيرة مقبولة ، وهذا ما يتطلب أن يكون لدينا مسبقاً فكرة ، حتى وإن كانت غير دقيقة ، حول أهمية هذه العينات الصغيرة .

ولدينا أيضاً عدد أقل من العناصر لتحديد حجم العينة ضرورية لتوضيح علاقات ، وللحتحقق بالتالي من فرضيات . المجازفة في النوع الأول هي عادة محددة (بـ ٥٪ عاماً) ، وإن زيادة عدد الملاحظات يقلص من المجازفة في النوع الثاني ، والمجازفة بقبول خطأ فرضية باطلة . وبكلام آخر ، إذا ما زدنا حجم العينة فسيكون لنا حظ أكبر في كشف علاقات ، ولو كانت ضعيفة . وبما أننا لم نعرف مسبقاً أهمية علامات نريد التتحقق من وجودها ، فأخذ عدد كبير من الأشخاص يعود إلى زيادة حساسية الاختبارات التي سنستخدمها . ولكننا بهذا العمل ، نجازف بجعل الاختبار حساساً لفروقات صغيرة جداً ، يمكن أن نحكم عليها بأنها غير ذاتفائدة حقيقية .

ولغياب معاير دقيقة ، فالطريقة الفضلی في تحديد حجم العينة تكمن في كتابة جداول النتائج مسبقاً ، مدخلين فيها قيمًا واقعية ، وناظرين إذا ما كانت عمليات الفرز الأكثر تعقيداً التي نتني القيام بها ستبقى ممكنة من خلال عدد الأشخاص المفترضين . وإذا لم تكن كذلك بسبب وجود عدد قليل من الأشخاص في خانات معينة ، يجب زيادة عدد الملاحظات ، وإذا لم تسمح الميزانية بذلك يجب أن نوضح جيداً التحاليل التي ستتخلى عنها وحدود التحاليل الممكنة . فبدلاً من زيادة حجم العينة ببساطة ، وفي حالات كثيرة يؤدي هذا إلى زيادة عدد الأشخاص المتندين إلى فئات كافية ، ثمة حسنة لتكون عينة تجريبية تفهم بطريقة دقيقة تبعاً لتحولات متوقعة ، وهذا ما يسمح بتجنب عينات كبيرة بلا طائل . ولكن إذا ما غيرنا الخطأ ، فيجب أن نتساءل عما إذا كان يمكننا كل ما كان متوقعاً . وقد رأينا مثلاً أن عينة اختبارية تجعل كل استدلال مباشر للمجموعة السكانية الكلية أمراً صعباً . هذا إذن كل مخطط الفرز الذي ينبغي رؤيته مجدداً .

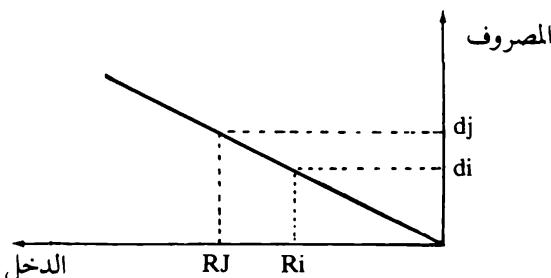
٧.٢ - أمن الضروري حقاً أن تكون العينة ممثلة؟

انه لمن النادر العمل على عينة ممثلة كلية . رأينا من ناحية وعلى نحو دائم تقريباً ان ثمة انحرافات في تحقيق العينة ، التي لم تكن تماماً العينة المتوقعة . ومن ناحية أخرى يمكن لعينة ممثلة للمجموعة السكانية المدروسة أن تكون ملائمة قليلاً ، لأن بعض المجموعات مثلًا قد تكون ممثلة على نحو غير كافٍ ، أو لأنه قد يصعب توضيح بعض العلاقات . ان طرح مشكلة التمثيل بعد ذاتها ، والرغبة في عينة ممثلة بشكل كامل منها كلف الأمر ، يفرض الزاماً من الصعب الوفاء به وهو غالباً غير مفيد . يجب أن تستبدل بالفكرة العامة للتمثيل فكرة أكثر اتساعاً ، فكرة تلاؤم العينة مع الأهداف المقصودة ، مع العلم أن بحثاً يستهدف بشكل عام عدة أهداف (ذلك يعني ، من الناحية العملية ، أن عدة غاذج من التحليل متوقعة) ، وبأن ذلك ليس هو بالضرورة نفس العينة التي قد تكون أساساً العينة الأمثل بالنسبة لكلٍ من الأهداف . مما يجعل التسويات أمراً ضرورياً .

رأينا في الفصل المخصص لانحرافات تحقيق العينة أن المشكلة تطرح على نحو مختلف إذا ما أردنا تحديد مقدار ما أو التحقق من وجود علاقة ما ، وإذا كان الانحراف المفترض على ارتباط أو لم يكن كذلك مع المتغيرات التي يتناولها التحليل ، يمكننا أن نربط تعليم هذه الاستنتاجات في كل الظروف بعملية التمثيل ، منها كان أصل هذه الاستنتاجات .

وإذا كان هدف بحيثٍ ما هو تحديد مقادير ، فعملية التمثيل الدقيقة للعينة هي شرط ضروري لصحة النتيجة . وهذه النقطة بدبيبة ، فإذا أردنا مثلاً تقدير متوسط المبالغ التي يصرفها الفرنسيون بالنسبة لقسم معين من موازنتهم ، فنسبة مرتفعة جداً من الأسر الغنية في العينة تؤدي إلى مبالغة في تقدير هذا المتوسط .

وبال مقابل ، فإن الالتزام في عملية التمثيل هو غير دقيق إلى حد بعيد إذا ما حاولنا التتحقق من فرضيات تتناول علاقات . لنأخذ المثل السابق ، ولفترض بأننا نسأل كيف يتغير المصرف المذكور بعأ الدخل ، ذلك ما يترجم بواسطة المنحنى للشكل التالي :



يتكون المنحنى بواسطة توزيع D (المصروف) لكل قيمة من قيم R (الدخل) .

لن تكون قيمة di منحرفة لأنه توجد في العينة نسبة أكبر من الأسر التي لها دخل Ri مما هي عليه في المجموعة السكانية الأم .

تصبح حدود الثقة أكثر ضيقاً ، وتصبح النقطة فيها بعد معروفة بدقة أفضل ، ولكننا لن ندخل انحرافاً منهاجياً ؛ فكل ذلك يحدث كما لو اتنا كونا عيناتٍ من أشخاص على نحو مستقل في كل فئة من فئات الدخل .

ليس من الضروري أن يحدث توزيع المداخيل في العينة توزيعاً جديداً للمداخيل المجموعة السكانية ، ويجب ألا يؤدي هذا الى استنتاج بأنه من الممكن استجواب أي شخص دون مجازفة ، وبأن بقدورنا التحرر من الالتزام في عملية تمثيل العينة حيث يمكن لتوزيع المداخيل في العينة ألا يؤدي الى توزيع المداخيل في المجموعة السكانية ، ولكن ، يبقى من الضروري أن تكون عينات كل فئة من المداخيل ، نفسها ، مثلاً . وإذا ما كونَت العينة مثلاً في الأمكانية التي يحدث فيها المصروف المدروس ، فإننا لن نلتقي إلا أولئك الذين يصرفون فعلياً هذا الجزء من الميزانية ، ولنلتقي بهم على نحو أسهل إذا أصبح مصروفهم أكثر توافراً . وسيكون إذن للمصروف المتوسط المقدر لكل فئة من المداخيل كل الحظ بأن يأتي مقدراً على نحو مبالغ فيه ، وبما أنه لا شيء يؤكّد لنا أن هذا الانحراف سيكون هو نفسه في كل الفئات ، فالعلاقة بين الدخل والمصروف تصبح غير متوازنة .

ويمكن أيضاً تذكّر أنه من النادر لهم بحث على أساس انه يدرس علاقة واحدة . من هنا ، فإن توزيعاً غير ممثل للمداخيل يؤدي إلى حقيقة أن عمليات توزيع متغيرات أخرى مرتبطة بهذا التوزيع لن تصبح مثلاً . ونجد أنفسنا أمام المشكلة نفسها : إذا كان هذا هو التوزيع الذي عولج بمجمله فذلك ليس أمراً خطيراً ؛ بالمقابل ، إذا أدى هذا الأمر الى انحرافٍ داخل كل فئة ، فذلك يؤدي إلى تشويه العلاقة . يجب التفكير في كل حالة خاصة بالنتائج الممكنة لهذا انحرافات ، آخذين في الاعتبار كل ما بقدورنا معرفته أو افتراضاته حول العلاقات أو التفاعلات بين المتغيرات التي تم تناولها .

يمكّتنا أن نساق في بعض الحالات لأسباب تتعلق بسهولة العمل أو لأسباب اقتصادية ، إلى أن نحصر أنفسنا ضمن مجموعة سكانية صغيرة ، في حين أن المستهدف هو المجموعة السكانية بأكملها . وإذا أردنا مثلاً دراسة المجموعة السكانية المدينية الفرنسية فإننا نجبر على عدم القيام بالبحث إلا في مدينة أو مدینتين ، بدل أن نأخذ منها عينة . ومع أن هذا النموذج من التعميم شائع جداً فإننا لا نملك أبداً من العناصر التي تحكم في شرعيته ، وفي الانحرافات المدخلة بهذه الطريقة . صحيح أن توزيع المداخيل الذي يتغير من مدينة إلى أخرى ليس أمراً مزعجاً بالضرورة إذا كان المقصود توضيح علاقات ؛ لكن يبقى الاستدلال الذي يتبناه أعلاه صحيحاً . وبالمقابل ، يجب التساؤل عن الخصوصيات المحلية التي توشك أن تزيّف النتائج ، حتى تحت شكل علاقات . وفي المدن القريبة من باريس مثلاً ، نلاحظ أن الاشخاص الأكثر يُسرأ يترددون عليها على نحو أكثر توافراً من أجل مشترياتهم وقضاء أوقات فراغهم ، وهذا ما

يمكن أن يؤثر بشدة على علاقات مختلف التصرفات مع الدخل خاصة إذا كان الأمر يتعلق ببحث في أمكنة المصاريف وليس في المترزل . ولا يمكن تعميم الاستنتاجات على مدن أكثر بعداً عن باريس ، والتي هي بهذه الحقيقة أكثر استقلالاً .

وإذا حصرنا البحث بفئة اجتماعية خاصة تصادفنا مشاكل من النطاف نفسه ، حتى وإن كانت هذه الفئة معرفة على نحو واسع بحيث نلاقي سلسلة من المداخليل كثيرة الانتشار ، فيتمكن للعلاقة الملاحظة أن تكون خاصة بهذه الفئة . فمثلاً إذا كان مصروف معين هو أكثر ارتباطاً بالمستوى الثقافي منه بالدخل نفسه ، كما يحصل الأمر لعدد معين من حالات تفضية أوقات الفراغ ، فإننا نوشك ألا نلاحظ ارتباطاً بين المصروف والدخل في مجموعة متجانسة من الناحية الثقافية ، في حين إننا قد نلاحظ هذه العلاقة في مجموعة سكانية غير متجانسة ثقافياً ، حتى مع اتساع المداخليل . ويمكن القول تبعاً لما نستهدف أن غياب الارتباط في مجموعة منسجمة هو أمر « حقيقي » : إنه المستوى الثقافي وليس الدخل ، الذي يشكل العامل المفسّر حقيقة لفروقات المصاريف ، ولكن يمكننا أن نقدر ، على المستوى الوصفي ، أن معرفة تغير هذا المصروف مع الدخل في المجموعة السكانية بأكملها تشكل معلومات مفيدة .

يمكن أن يبدو هذا المثل اصطناعياً ؛ وبالفعل ، فمحاولة التعميم على مجموعة سكانية بأكملها انطلاقاً من مجموعة منسجمة من ناحية متغير على نفس درجة أهمية المستوى الثقافي هي محاولة قليلة الحصول . ولكن يمكن أن تطرح المشاكل ذاتها بالنسبة لمتغيرات أقل تحديداً بكثير . يمكن مثلاً لا تظهر مباشرةً بعض انحرافات تحقيق العينة في أيٍ من المتغيرات المدروسة ، ولكن أن تكون العينة المكونة منحرفة جداً تبعاً لمتغيرات أخرى غير محددة قد تتمكن من أن تلعب الدور نفسه الذي لعبه المستوى الثقافي في مثلنا . أن هكذا مجازفة مستحبلة التقييم تقريباً ، تشكل وحدها سبباً مهماً للسهر على إجراءات تكوين العينة .

الفصل الثاني

الهوامش والمراجع :

- (١) يمكن أن يكون ذلك اختياراً عملياً بسيطاً ، المواحة الانتخابية تشكل ، سرى ذلك فيما بعد بخصوص طرائق تصنيف العينة ، قاعدة تحقيق ملائمة جداً . ولكن ما يهمنا هنا هو المجموعة السكانية المستهدفة . وسرى في الفصل اللاحق الانحرافات التي اضطررتنا لقبوها أحياناً لأسباب عملية .
- (٢) ان نقر أن نأخذ في الاعتبار ، لدراسة الرأي العام ، كل المجموعة السكانية ، ذلك يشكل اختياراً مهماً . ان تمثيل الرأي وفق نمط الانتخاب العام يعطي كل شخص نفس الوزن ، متجاهلاً السيرورات الحقيقة التي تشكل هذا الرأي ، وحينما يمذر المختصون الأكثر حيطة ، في استطلاعات الرأي ،

قراءهم من التعميمات الواسعة جداً لنتائجهم ، مؤكدين بأنهم لا يعطون سوى صورة عن الرأي في لحظة معينة ، فإنهم يلمحون إلى عدم مراعاة مظاهر ، من بينها المظاهر الدينامية . وإذا ما كنا نريد دراسة تطور الرأي ، فقد يتوجب تكوين عينات أكثر تعقيداً حيث قد لا يكون لكل منها نفس الوزن ، وقد لا تستجيب بنفس الطريقة التي تستجيب بها سائر العينات الأخرى .

(٣) باستثناء الشمال حيث يوجد دليل رائقـة - انسو (Ravet — Anseau) السنوي الذي يجمع ، مبدئياً ، كل السكان ، عاطلـاً للأسـاء ، والعنـاوين والمـهن .

(٤) نأخذ هنا الأسرة وفق المعنى عندـ الـ (INSEE) ، والـ الدـالـ هـكـذاـ عـلـىـ جـمـوعـةـ الـأـشـخـاصـ الـذـينـ يـسـكـنـونـ نفسـ المـزـلـ .

(٥) من المقبول أن يباحثـ يـقـومـ ، في زـمـنـ معـيـنـ ، بـ اـكـثـرـ مـنـ ٥٠٪ـ مـنـ الـأـبـاحـاثـ إـذـاـ مـاـ عـمـلـ بـالـخـصـصـ مـاـ

لـوـ عـمـلـ بـجـوـبـ عـنـاوـينـ .

(٦) عرضنا المشكلة على اختصـائـيـ فيـ الطـرـائـقـ غـيرـ المـوجـهـ فـاعـتـرـضـ ، بـأنـ المـقـابـلاتـ غـيرـ المـوجـهـ فـعـلـيـاـ تـسـمـعـ بـفـهـمـ أـوـالـيـاتـ عـمـيقـةـ جـداـ ، وـمـشـترـكـةـ بـيـنـ كـلـ الـفـنـاتـ الـاجـتمـاعـيـةـ . قـدـ لـاـ يـكـونـ ثـمـةـ انـحرـافـاتـ : فـالـأـشـخـاصـ الـذـينـ يـتـكـلـمـونـ أـفـضـلـ مـنـ الـآـخـرـينـ قـدـ يـعـبـرـونـ بـسـهـولةـ أـكـبـرـ عـنـ كـلـ مـاـ يـحـسـونـ بـهـ ، وـالـاعـتـراضـ لـيـسـ عـدـيـمـ الـأـهـمـيـةـ ، خـاصـةـ إـذـاـ مـاـ كـانـ الـشـكـلـةـ الـمـعـالـجـةـ بـالـفـعـلـ شـبـهـ بـمـقـارـبـةـ تـحـلـيـفـيـةـ مـبـرـرـةـ . وـلـكـنـ يـجـبـ أـلـاـ نـسـيـ ، أـنـ هـذـاـ الجـوـهـرـ الـمـشـرـكـ لـاـ يـكـفـيـ فـيـاـ لـوـ اـفـرـضـنـاـ وـجـودـهـ ، فـيـ مـعـظـمـ الـأـبـاحـاثـ الـبـيـسـكـوـ سـوـسـيـلـوـجـيـةـ ، وـبـالـأـخـرـيـ الـسـوـسـيـلـوـجـيـةـ ؛ فـيـاـنـ الـفـروـقـاتـ بـيـنـ الـمـجـمـوعـاتـ هـيـ أـسـاسـيـةـ ، وـيـجـبـ الـخـدـرـ مـنـ تـبـيـغـ طـرـيـقـ توـشـكـ أـنـ تـغـفـيـ الـفـروـقـاتـ إـذـاـ مـاـ أـدـعـتـ تـجاـوزـهـاـ .

(٧) ذلك لا يعني أن يبحثـ شاملـاـ قدـ يـكـونـ بـفـعـلـ الـوـاقـعـ بـعـيـدـاـ عـنـ الـخـطـطـ . فـتـبـقـيـ كـلـ الـأـخـطـاءـ وـغـيـابـ الـيـقـيـنـ وـالـانـحرـافـاتـ الـمـرـتـبـةـ بـالـأـجـوـيـةـ الـتـيـ يـعـطـيـهاـ الـمـسـتـجـوبـونـ وـالـتـيـ تـعـلـقـ صـحـتهاـ فـيـ آـنـ مـعـاـ بـطـرـيـقـةـ طـرـحـ الـأـسـلـةـ وـبـوـضـعـ الـبـحـثـ ، وـبـشـكـلـ خـاصـ بـالـعـلـاقـةـ الـتـيـ تـنـشـأـ بـيـنـ الـبـاحـثـ وـالـمـسـتـجـوبـ .

En franÇais , le principal ouvrage sur les méthodes de sondage est :

. J . Desabie, Théorie et pratique des sondages , Paris , Dunod , 1966 . On pourra aussi consulter :

. M Reuchlin, Les Méthodes statistiques , Paris , P . U . F . , 1976 .

On trouvera aussi de nombreuses indications pratiques dans l'ouvrage de Moser et Kalton , mentionné au chptire 1 .

الفصل الثالث

كيف نستجوب ؟

المقابلات

١ - طرق الاستجواب المختلفة :

عن السؤال « كيف نستجوب ؟ » سؤال تحبيب عنه تقنيات مختلفة ، من المناسب تصنيفها وفق درجة الحرية المترددة للمسئول بأن يختار وجهة النظر التي سيجيب من خلالها ، والمواضيعات التي سيتناولها والكلمات التي سيستخدمها . ولاستعمال لغة أكثر دقة ، فإن تقنيات الاستجواب ستختلف تبعاً للدرجة توجّهها .

سنجد المقابلة غير الموجهة (المسماة أيضاً بال مقابلة الحرة أو المقابلة العمقة) في أحد طرفي هذا بعد ، ونقترح خلال هذه المقابلة موضوعاً يوسعه الشخص على هواه ، حيث تتحصّر تدخلات المسئول بإعادة الدفع والتشجيع دون تقديم أي معلومات أو أي توجيه جديد . وفي مقابل ذلك ، تتألف الاستمارة المغلقة من سلسلة أسئلة يحدّد ترتيبها وصياغتها مسبقاً ، حيث يجب على المسئول أن يختار الجواب الذي يوافقه أكثر من لائحة هي بدورها معدّة مسبقاً . ويمكن أن تجد بين هذين الطرفين مقابلات وسطية عديدة . ومن العملي الاحتفاظ بكلمة مقابلة interview و entretien (هما كلمتان متراففتان عموماً) للتقنيات الأقل توجيهًا ، وتسمية أشكال الاستجواب التي تصاغ فيها الأسئلة مسبقاً استمارة . ولكن ، ليس ثمة اتفاق ، عملي ، حول حدود هاتين الكلمتين .

ولتعريف هذا التصنيف ، تكلمنا عن حرية المسئول ، وليس عن حرية الباحث كما نفعل أحياناً . وبالفعل فمن الخطأ الاعتقاد في تصورنا أن الطرائق غير الموجهة ترك خياراً كبيراً للباحث . فالقواعد فيها صارمة جداً ؛ بالمقابل ، تلجم هذه الطرائق بشدة إلى حكم الباحث ؛ وكذلك فإن مخاطر الخطأ فيها أكبر مما في الطرائق الأكثر توجيهًا .

سنددد من التقنيات المختلفة التي يمكن تصورها أربعاً توضّح جيداً بعد هذا التوجيه المتّبّع :

١ - المقابلة غير الموجهة : يقترح الباحث موضوعاً ولا يتدخل إلا لإعادة الدفع والتشجيع .

٢ - المقابلة نصف - الموجهة (وتسمى أحياناً المقابلة العيادية أو المركبة) : يُعرفُ الباحث

كل المواقف التي يتوجب الحصول من خلالها على إجابات المستجوب ، ولكن ، يترك ترتيب هذه المواقف والطريقة التي يدخلها بواسطتها حكمه ، وتكون تعليمات الانطلاق وحدتها محددة .

٣ - الاستمارة المفتوحة : يحدد فيها ترتيب وصياغة الأسئلة ، ولكن المستجوب يستطيع الإجابة مطلقاً إلى الحد الذي يرغب . ويمكن أن يدفع من الباحث .

٤ - الاستمارة المغلقة : تحدد فيها صياغة الأسئلة ، وترتيبها ، وسلسلة الأجوبة الممكنة .

ومن الشائع عملياً اللجوء إلى طرق مختلطة ، مثل المقابلة غير الموجهة التي تتبعها مباشرة مرحلة نصف موجهة ، أو استمارة تتبع في نهايتها أسئلة مفتوحة وأسئلة مغلقة . ويمكن أيضاً أن يؤمن التكيف مع خصوصيات المستجوب ، هذا التكيف الذي هو أحد مميزات التقنيات الأقل توجيهاً ، باللجوء إلى استمارة على شكل « شجرة » ، حيث تحدد أجوبة المستجوب عن الأسئلة السابقة اختياراً بعض الأسئلة ، ذلك يسمح أن نطرح على كل مستجوب الأسئلة الملائمة وحدتها فقط .

وباختصار ، يترجم بعد التوجيه المتامٍ من المقابلة غير الموجهة إلى الاستمارة المغلقة ببرمجة مت坦مية لسلوك الباحث أولاً وبتحديد متنام لسلسلة أجوبة المستجوب الممكنة ، من خلال التقنيات التي تحدد سلوك الباحث (استمارات) . وثمة خاصيتان مشتركتان مع كل إشكال الاستجواب . صاغ الخاصية الأولى ، التي يمكن اعتبارها كتعريف لوضع توجيه الأسئلة نفسه ، بنغهام (Bingham) ومور (Moore) (منذ ١٩٢٤) : « المقابلة هي محادثة هادفة » .

الخاصية الثانية المشتركة تتناول وضع الاستجواب . ويمكن أن نقول ، إذا استوحينا من روجرز (Rogers) ، ان المقابلة أو تحقيق الاستمارة هي لقاء بين شخصين يحصل ضمن إطار وضع اجتماعي معين ، بحيث يستدعي ذلك حضور محترف وشخص ساذج .

من المناسب رغم كل هذه النقاط المشتركة ألا نتظر أية نظرية في هذا الميدان . والتفكير في هذا الأمر يفترض مستوى على صعيد المنهج والتطبيق ، حتى لو حصلت بعض محاولات التنظير الخجولة .

٢ - الخصائص العامة للمقابلة :

تعريف المقابلة كمحادثة هادفة يقدم فائدة كونه واسعاً إلى حد كافٍ ليشمل تنوعاً كبيراً من المقابلات الممكنة ، ولكنه يبقى بالمقابل غامضاً جداً ليس معه تمييز مختلف نماذج المقابلات . يجب أن يحصل التمييز الأساسي ، في تصورنا ، بين المقابلة ذات هدف التشخيص (أكان ذلك بالنتيجة علاجياً أو علاجياً ذو علاقة بالأمراض العقلية والنفسية ، هذه الفئة الثانية لا تتطابق كلياً مع الأولى ، أو أن يكون المقصود مثلاً مقابلة للاختيار) ومقابلة « الدراسة » التي تهدف إلى

النموذج الأول : تقع المقابلة في السياق العام لعلاقة المساعدة . ليس الباحث محترف المقابلة بقدر ما هو مُعالِج (بالمعنى الواسع للكلمة) يستخدم المقابلة بهدف العناية . يعني ، في الحقيقة بهدف تغيير السلوك الحالي للشخص المعتبر سلوكه غير سوي ، في المعنى الأصلي للكلمة خارج العرف . يعرف الباحث في هذه الحالة الطرائق الضرورية ليجعل السلوك سوياً (مكيناً !) ويستخدم المقابلة إما كواحدة من هذه الوسائل (المقابلة العلاجية) ، وإما كمصدر للمعلومات (مقابلة تتعلق بالأمراض النفسية والعقلية) يسمح بتحديد بعض العوارض وتقديم تشخيص . هذا النموذج الأخير من المقابلة قد يقارن خطأ مقابلة الدراسة (أو البحث) في الحدود التي يملّك فيها طبيب الأمراض النفسية والعقلية لائحة قراءة ، في حل رموز لغة المريض ، وحيث تعتبر وبالتالي لغة المريض في شموليتها كلغة لا لبس فيها . ويقابل أي تشويه لغوي قراءة معينة .

ومن الجدير باللحظة ، أن علاقة المعالج - المريض هي علاقة لا - تنازالية ، ويمكن أن تقع بشكل عام جداً في علاقة من نموذج «مساعدة مطلوبة - مساعدة مقدمة » .

وبالنهاية ، بهذه المقابلة لا تفترض (أو قد لا ينبغي أن تفترض) أية مراقبة للشكل ، ولwsعة ولتحتوى الجواب لأن هذا الأخير وحده ، بكل تعقيده يضمن صحة التشخيص المقترن أو فائدة تحرير الكلام . ان المعالجة المناسبة هي المعالجة التي تتطبق على «الحالة» وهي ، بهذا المعنى ، لا تسمح بأي تعميم تام ، وتسمح على الأكثر بالمقارنة مع «حالات» أخرى .

النموذج الثاني : تطلب المقابلة من الباحث وتقدم وبالتالي جملة من الخصائص المختلفة عن الخصائص السابقة ، ونستطيع في أول مرحلة من التحليل أن نضعها في أحد المستويات الأربع التالية :

- مراقبة نقطة معينة بهدف التتحقق من الصحة الجزئية لنتائج حاصلة في مكان آخر (انها حالة المقابلات ما بعد - التجربة للتتحقق مثلاً من حقيقة وضع تجرببي) ؛ ليست المقابلة ، في هذه الحالة ، الطريقة الأساسية .

- التتحقق من مجال بحثٍ نعرف مسبقاً بنائه ولكننا نريد أن نرى مثلاً إذا ما كانت بعض العوامل قد تطورت .

- تعميق حقل نعرف مواضيعه الأساسية ولكننا لا نعرف بشكل كافٍ توضيح أيٍ من مظاهره .

- كشف مجال لا نعرفه .

ان أدوار الباحث والمستجوب هي جد مختلفة دون أن نستطيع بالضرورة التكلم على علاقة لا - تنازالية . ليس للباحث في معظم الحالات مبدئياً سوى مركز محترف البحث (وليس

له وبالتالي مركز محترف المقابلة) وقد لا يستطيع وبالتالي أن يقيم على هذه الحقيقة وحدتها علاقة لا - تنازيرية لمصلحته^(١) . وفضلاً عن ذلك فهو الذي يطلب .

ليس لمقابلات الدراسة (أو لها قليلاً في أسوأ الاحتمالات) تبعات على سلوك المستجوبين اللاحق ، مع أن المستجوب قد يعطي معلومات حيمة حول مواقفه وتجاربه المختلفة ، الخ . . . (ليست للباحث أية سلطة عليه) .

لا يخضع المستجوب للمقابلة ليجاوب على حاجة معينة للمساعدة العلاجية ، ولكن ، لأنه يقبل في لحظة معينة (لأسباب مختلفة وعلى ما يبدو قليلة الأهمية - بإستثناء حالة شاذة) أن يختلس قسماً من وقته لنشاطاته العادلة . ولن يتذكر المستجوب أبداً أية فائدة شخصية من المقابلة التي يخضع لها من تلقاء نفسه .

للمستجوب (أو الباحث) فرضيات (أو ينبغي أن يكون له فرضيات) حينما يقوم بمقابلة ، وليس بدراسة دلالات الأمراض ، وبالتالي لا يمكنه الادعاء بمعالجة التائج من خلال (نظرية) موجودة مسبقاً (أو ببساطة من خلال تصنيف) . تحفظ اللغة في هذه الحالة بكل غموضها ، والعلاقة الاجتماعية بكل تعقيدها على مستوى تفاعلات باحث - مستجوب ، والتأثيرات المتبادلة بين الباحث \leftrightarrow المستجوب هي معروفة ومحملة . ما ليس هو في الظاهر الحال في إطار العلاج النفسي والعقلي . « لا يعتبر المرضى (المريض) ككائن إنساني عادي - هو في البدء « مريض » يجب تبيان عوارضه . . . سلوك المريض موصوف ومفسر مسبقاً على أية حال بكلمات لها علاقة بعلم الأمراض » (جنتيس) (Gentis) .

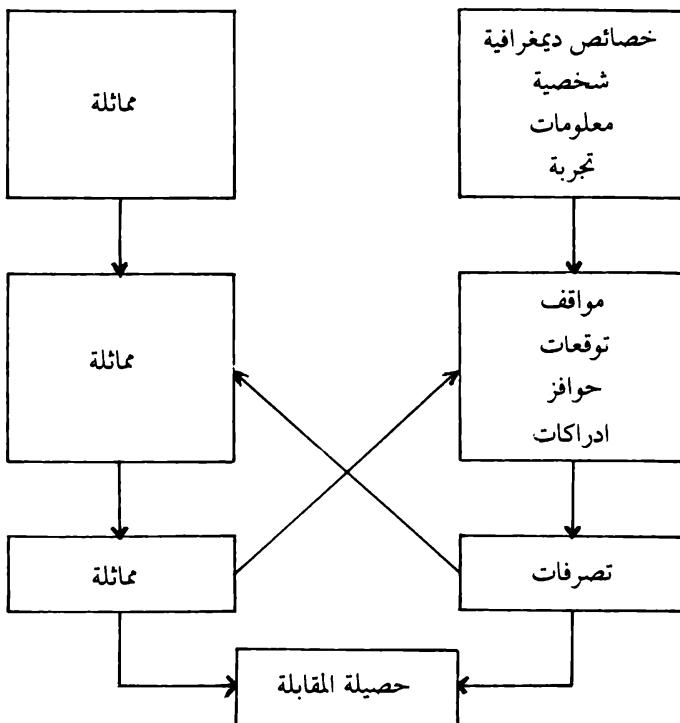
حسب هدف الدراسة ، فإن المنهجيات التي تنطلق من مراقبة مطلقة لشكل واتساع ومحتوى الجواب (أسئلة مغلقة) إلى غياب مراقبة (نظرية للأسف !) هذه الكلمات الثلاث (مقابلة غير موجهة) هي منهجيات ممكنة . وأخيراً تؤدي معالجة المعطيات إلى تجميع للأجوبة المقدمة في المقابلات المختلفة ، وإلى « إجراءات اختزال واستدلال . . . وإلى عمليات جمع لوصف الواقع الاجتماعية وشرحها » . ولن نتكلم في هذا الكتاب إلا عن المقابلات المتعلقة بالحالة الثانية . إن جدارتنا واعتقادنا في المقابلات الأخرى كلاماً محدود .

٣ - وضع المقابلة : مفاهيم توضع موضع التطبيق :

في نهاية تحليل يوضح ثلاثة مفاهيم أساسية : امكانية الوصول ، والشروط المعرفية والحافز ، اقترح كان (Khan) وكائيل (Cannell) (غودجاً محفزاً « يعالج وضع المقابلة كسيرورة اجتماعية والمقابلة كحصيلة اجتماعية » :

المستجوب

الباحث



في هذا النموذج ، تعود إمكانية الوصول إلى جمع المعلومات وإلى عوائضه : نسيان ، ضغط (في المعنى التحليلي) ، مشاكل لغوية ، مشاكل مفردات ، الخ . وتعود الشروط المعرفية إلى وجود إطارات المرجع المعروفة . ويرتبط حافز الإيجابية بعوامل مختلفة وصفها عدة باحثين مثل : السلطة الشرعية ، الحوافر الأصلية أو الحوافر المتعددة كأدلة ، الإثمار ، الأشباعات الانفعالية والفكرية .

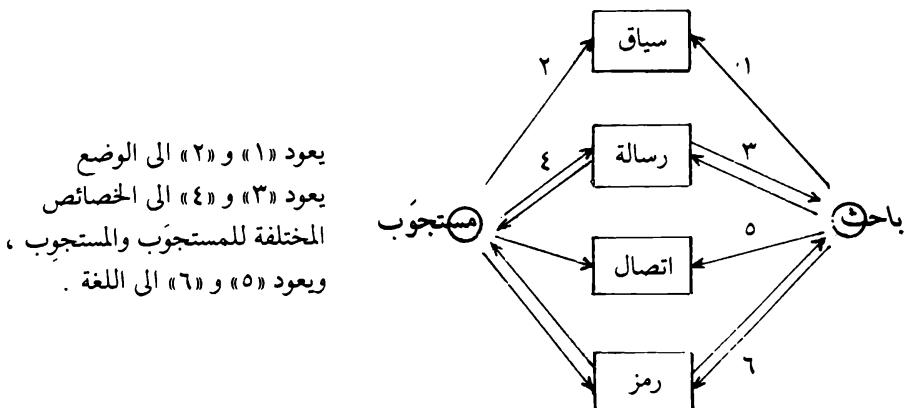
ولا يبدو أن نموذجاً كهذا يستوعب على نحو شامل محمل وضع المقابلة من ناحية - وقد لا يكون كذلك إلا لأنه ينسى على نحو دقيق جداً وضع المقابلة الخاص (في الشارع ، في المقهى ، مع مجموعة ، مع اثنين ، الخ .) - ولأنه ، من ناحية أخرى ، لا يعطي محمل التفاعلات الممكنة ، ولا يدل عليها ضمن علاقة باحث - مستجوب .

ويبدو لنا أن النموذج الأحسن هو نموذج الاتصال الملائم لسيرورات التأثير ، وهذا القول يفترض خياراً نظرياً : اذ ليس ثمة غياب مطلق للتوجيه . وبعبارة أخرى ، اذ كان طرح السؤال مرتبطة براقبة شكل واتساع ومحنئ الجواب ، وإذا أمكن هذه المراقبة أن تكون شاملة

(سؤال مغلق) أو غير موجودة (مقابلة غير موجهة) ، فإننا ندعى أن تتابع العناصر ليس متشاراً كما نريد القول عامة ، وأن عدم التوجيه هو خديعة إذا ما ظننا أنه قادر على إلغاء المراقبة . زيادة على ذلك ، نستطيع القول بأننا إزاء رسم بياني لباحث - مستجوب من التأثيرات المتبادلة ، بحيث تتبع علاقة الباحث - المستجوب سيرورة التأثير التي تفترض وجود :

- تأثير من مسافة

- ناقل لهذا التأثير ، وفي الحالة المحددة ، اللغة ، التي تقدم ميزتين ، ميزة التعبير ، وميزة ان تعطى صفة اجتماعية . فاللغة تعبر لأنها مضمرة (على الأقل في الحالة المحددة لسيرورة التأثير ، الواقعة في حقل دلالي ، وقد تأخذ هذه الفكرة معنى آخر) ، وقد اعطيت صفة اجتماعية في الحدود التي هي مشتركة بين مجموعة من الاشخاص والتي تخدمهم في التصرف ، وهذا يؤدي لاقتراح النموذج التالي ، لفهم وضع المقابلة :



كل كلمة من هذه الكلمات التي تشكل هذا النموذج ستحلل على نحو مستقل عن باقي الكلمات لأسباب توضيحية يمكن فهمها جيداً . إلا أنه يجب ألا نفكر بأن ذلك يترجمحقيقة مقابلة ، حيث تتدخل مختلف التفاعلات وحيث يبدو أنه من الصعب غالباً معرفة المحددات وتتأثيرها الخاصة بدقة . ولكن ذلك يوضح عدم ملاءمة مفهوم المراقبة والخدعية التي يشكلها فيما يتعلق بالمقابلة . وبالفعل ، لا يكون الشخص «حراً» في إطار المقابلة ، بأن يقول ما يريد في الحدود التي يتقيد فيها بعناصر تشكل ما اتفق على تسميته بوضع المقابلة . في الحقيقة ، إذا اختزلنا الرسم البياني بحيث لا نأخذ كمكان للتحليل سوى المستجوب ، أي مكان انتاج الحديث ، يعني هدف البحث ، فستتوصل إلى اقتراح خمسة رسوم بيانية تحيط بالنموذج السابق وتباعه :

١ - باحث - رسالة - مستجوب .

عوامل مؤثرة مرتبطة ١ بالوضع : مكافأة ، المكان الذي تجري فيه المقابلة ، الوقت الذي يملكه المستجوب ، معهد الدراسات الذي يقوم بالبحث ، غواصة البحث ، الخ .

٢ - باحث - رسالة - مستجوب .

عوامل مؤثرة مرتبطة بخصائص المستجوب نفسه : ذاكرة ، حافر . الخ.

٣ - باحث - رسالة مستجوب .

عوامل مؤثرة مرتبطة بخصائص المستجوب : الانتهاء الى جماعة عرقية محددة ، المظهر الخارجي ، الخ .

٤ - باحث - رسالة - مستجوب :

عوامل مؤثرة مرتبطة بالباحث تنقلها الرسالة^١ : تكافؤ المفردات المستخدمة ، الأسلوب ، وضوح الرسالة ، الخ .

٥ - باحث - رسالة - مستجوب :

عوامل مؤثرة مرتبطة بالرسالة في الحدود التي تكون فيها الرسالة مفهومة وحيث تستدعي شيئاً ما ، وحيث تكون إعادة الصياغة موفقة ، الخ .

واليك الآن بعض النقاط المهمة لكل من هذه العوامل :

١.٣ - عوامل مرتبطة بالوضع

يمكن الاشارة الى المكان المرتبط بالوضع حيث تحصل المقابلة اذ ليس الأمر في الحقيقة سيان أن تحصل المقابلة في مكان هادئ أو صاخب ، في مكتب أو في الشارع ، هناك حيث يعمل أو يسكن المستجوب . وليس الأمر سيان أن يذهب الباحث ليلقاء ، أو بالعكس ان يأتي المستجوب الى مكتب الباحث . ويمكن أن يكون لجمل هذهالأمكانة نتائج تتعلق بالمركز والدور الذي يستند له المستجوب لنفسه بالنسبة لنظرية الباحث اليه . وبناءً على هذا فال مقابلة التي تحصل في قاعة مجلس (O.R. T.F) (لعدم وجود مكان آخر على ما يبدو) والتي يقدم في بدايتها قلم رصاص معدن وأدوات أخرى للمستجوب ، ثم تحمل له أثناءها مضيفة «نطيفة» مرتباً ، لن يكون لها على وجه التقرير بالنسبة للمستجوب نفس قيمة مقابلة ذات موضوع ماثل تحصل في الشارع ، وسط المارة ، وضجيج السيارات الخ . بناءً على ذلك ، يجب ان نحاول التوفيق بين هدف الدراسة وامكنة المقابلة ، في حدود الممكن . وهذا على سبيل المثال ليس إلا ، ولا يبدو من الباهاة ان نقوم بمقابلات حول جودة برامج التلفزيون في متجر كبير ، حيث يأتي الناس بشكل عام بهدف محدد ، ولا أن نقوم بها بين افراد العائلة لأنه يصبح بشكل سريع جداً من الصعب أن نتبين تأثيرات أفراد الأسرة على حديث المستجوب ، في هذه الحالة المحددة ، يبدو ان من الأفضل أن تحصل المقابلة في مكتب مخصص لهذا العمل ، يقع في الـ (O. R. T. F.) [إذا أمكن] (لأسباب تتعلق بالتوافق بين موضوع المقابلة والمكان الذي تحصل فيه) ، في وقت مخصص لهذا التفاعل وحده .

يمكن أيضاً التفكير بالوقت الحقيقي الذي يتلكه المستجوب ، وبالتالي الحرص على اعلامه مسبقاً بفترة المقابلة . ومن جهة أخرى فلما تكون هذه المشكلة مفصولة عن سابقتها .

ومن الأكيد - ويمكننا المجازفة بالعميم هنا - أن الوضع الأفضل في كثير من الحالات (على الأقل بالنسبة للمقابلات غير الموجهة) هو الوضع الذي يكون فيه المستجوب منقطعاً نسبياً ، أثناء فترة المقابلة ، عن النشاطات التي سبقت وعن تلك التي ستأتي . ذلك يعني مثلاً أنه إذا كان من المفيد استجواب خادمة منزل حول «عملية شراء مواد غذائية» بينما هي في متجر كبير ، فإنه من الضروري تقريراً أن نحصل في نفس هذا المكان على زاوية تسمح باستبعاد العوامل اللاهية الموجودة في المحيط (موسيقى ، اعلانات ، أحاديث الخ .) كذلك ، فإذا كان من المفيد استجواب عضو نقابة في مكان العمل (لأسباب تتعلق بالملائمة بين موضوع المقابلة وجوهاً) ، فمن المفضل الطلب منه إغفال بابه وهاتفه فترة معينة .

ليست المؤسسة التي تجري البحث ، ولا أهدافها ولا الصورة التي يملكونها المستجوب عن المؤسسة بغريبة - على الأقل في بداية الأمر - عن استجابات المستجوب وعما يقوله ويفعله . أخيراً ، فالعامل الأخير الذي نريد الاشارة اليه هو أن المقابلة تم من خلال علاقة باحث - مستجوب ، أو بالعكس من خلال علاقة باحث وأكثر من مستجوب . تختلف الميكانيزمات المستخدمة في هاتين الحالتين من حيث طبيعتها ، وقوتها وتعقيدها . وبكفي التفكير مثلاً بسيرورات التأثير ، وبالمشاكل الكلاسيكية داخل المجموعات (من بينها مشاكل المقابلة) التي يبرز فيها قائد ، الخ .. لندرك أنها إزاء وضعين مختلفين . إن نمذجين من المقاربة هما ضروريان للتحليل ، في هذه الحالة : واحد يهتم بحديث المستجوب ، والأخر يحمل دينامية المجموعة بهدف محاولة معرفة التفاعلات المتباينة هاتين الظاهرتين .

يمكن لعوامل أخرى أن تتدخل في الوضع ، ولكنها تبدو لنا ذات فائدة ضئيلة أو أن نسبة تواتر ظهورها قليلة جداً ليكون من المفيد حقاً التكلم عنها (مكافآت مختلفة ، الرغبة في التكلم مع شخص ما ، الخ .) .

٢.٣ - عوامل مرتبطة بالمستجوب

يمكن تقسيم هذه العوامل كلاسيكيًّا إلى : عوامل تتعلق بالثقافة ، بالذكر ، بالمعرفة ، بالحافز ، بالظرف ، وبالمظهر (ولن نتكلم على هذه العوامل هنا لأن الباحث هو سائل وهذه العوامل محددة انطلاقاً من الباحث باتجاه المستجوب) .

نفكر بشكل رئيسي بالنسبة للعامل الثقافي بمخزون المستجوب اللغوي ، وبامكاناته على فهم بعض الأسئلة . وقد نتمكن في نسق الأفكار هذا ، أن نذكر عوامل أخرى مثل التحفظ ، الخشية التي يشعر بها بعض الأشخاص في خصوصهم للم مقابلات ، ورفض كل شكل من أشكال الاستجواب الخارجي الخ .. ولكن في الواقع ، يبدو لنا أن كل هذه العوامل مرتبطة بثنين أساسيين هما : اللغة وشخص الباحث اللذان ست Finchصهما لاحقاً . إذا كانت هذه العوامل تشكل خصائص ثقافية لأية طبقة اجتماعية أو لأي نمذج عرقي ، فإنها لا تبدو أبداً غير صالحة لإجراء مقابلات ، ويبعدونا أن عليها أن تكون على ارتباط أقل بالمستجوب منه

العلاقة المستجوب بالباحث ، تلك العلاقة التي ينبغي فهمها في آن معاً بالمعنى غير الحرفي للكلمة (مظهر ، سلوك ، موافق ، الخ) وبالمعنى الحرفي (اللغة المستعملة) .

يمكن الإشارة الى العوامل الظرفية المرتبطة بهذا النموذج والأخرى المميزة عنها ، والإشارة بالفعل إلى كل ما يعود إلى ملائمة الموضوع مع اهتمامات المستجوب ، لأنه من غير الفيد كلياً أن تستجوب فلاحي اللوار - الأعلى Haute Loire حول حسنات وسبلات الأبنية السكنية العالية التي نجدتها في منطقة باريس ، إلا إذا كان هدف الدراسة أن نعرف بدقة التصورات التي يكونها فلاхи اللوار - الأعلى عن هذا النوع من السكن . ولكن إذا كان هدف الدراسة هو معرفة كيف يشعر الناس إزاء أي وسط مديني ، وكيف يعيشون هناك ، الخ .. فالمسألة في هذه الحالة غير ملائمة . والمثل غير دقيق وهو غوذر من الخطأ « بدبي » حيث يجب الاعتقاد أن الصواب ليس هو الشيء المشترك بين الناس على أفضل ما يكون إذ أنها نستطيع أن نرى على نحو واسع دراسات لا تتجنب هذا النوع من الفخاخ . كأن نطلب مثلاً من مجموعات ريفية سترخ : ما هو المحيط المديني الذي يفضلون ، في حين أن هذه المجموعات لم تر عملياً أي عيوب ولم تعيش فيه أبداً .

هناك فئة أخرى من العوامل الظرفية مكونة من أهمية الموضع بالنسبة للمستجوب لحظة البحث . من الواضح ان المستجوب الذي يواجه موضوعاً قليلاً الأهمية بالنسبة اليه (ما هو مختلف عن الحالة السابقة في الحدود التي كان يستطيع فيها أن يكون معنىًّا بالموضع ولكن لا يستطيع أن يقول شيئاً متعلقاً عن نفسه) سيعلن قليلاً من الأهمية على حديثه . وفي الجانب الآخر ، فإن المستجوب المهتم بموضوع ، يوشك أن « يتتجاهل » التجارب غير المرضية ، ومن هنا بالذات يوقف مصادر المعلومات .

أخيراً فإن فئة من العوامل الظرفية التي تهم المستجوب ترتبط بالغموض أو الالتباس في دوره كمستجوب . وفي الحدود التي نقدر فيها أن وضع المقابلة هو وضع اجتماعي ، يعني وضعياً يستدعي أدواراً ومراتز مختلفة ، فمن الواضح أن دوراً ما سيؤدي الى تعثر العمل على مستوى العلاقة .

دون الدخول هنا في إشكالية أو إشكاليات نظريات الدور ، إلا أنه يمكننا التوضيح في أن دور المستجوب هو أحد ميزاته الأساسية ، وأن هذه الميزة قد اسندتها الباحث اليه في بداية علاقة الباحث - المستجوب وبأن عليها ، وبالتالي ، ان ثلثي متطلبات عديدة :

- تعريف مركز المستجوب ،
- تعريف واضح للدور ، بدون تغطية الأدوار الأخرى ،
- تعريف واضح لتوقعات الأدوار ،
- توافقية المتطلبات المرتبطة بالدور ،
- دور ثابت خلال فترة المقابلة .

يجب على الباحث ، أن يعرف بنفس الطريقة دوره الخاص ، الذي ستتناوله فيما بعد . والعوامل المتعلقة بالذاكرة هي ذات بساطة قصوى ومرتبطة بالقدرة التي يملكتها المستجوب على تذكر عدد من المعلومات المرتبطة بالموضوع . وهي تخضع للقوانين الكلاسيكية المتعلقة بتحول الذكرى : إسقاط ، إبراز ، تمثيل ، الخ ... بيد أن المشكلة تبقى - في الحدود التي تستدعي فيها الدراسة ذكريات من جانب المستجوب - في المقدرة على إعادة تركيب الحقيقة الموضوعية . هكذا ، إذا أجرينا بحثاً داخل مصنع مع العمال حول الأحداث الشديدة الأهمية التي حصلت خلال السنوات الخمس الأخيرة ، وحول أسبابها وتأثيراتها ، وإذا استخدمنا طريقة المقابلات غير الموجهة ، فمن المتوقع أن نجد أنفسنا بمواجهة مشكلة تحول الأحداث في الذاكرة بمرور الزمن . في هذه الحالة ، من الضروري تقريراً أن تكون على علاقة (مكتوبة ، مثلاً ، بواسطة أرقام ، بيانات لجنة المؤسسة وغير ذلك) صحيحة بالأحداث الحقيقة . فوق ذلك ، هذا يمكنه أن يbedo مثماً من الناحية المنهجية (أنظر كيف تطورت الذكرى تبعاً لأية ايديولوجيات) . وبالمقابل ، إذا كان الأمر يتعلق بمعرفة رأي المستجيبين بالاستحمام ، فإن مشكلة الذكرى تصبح أقل أهمية بكثير .

ومعارات وتآثرات المستجوب ، مع أنها غليل عادة إلى فصل هذين النوعين من المفاهيم والظواهر التي تعود إليها ، توضح حسب رأينا غموضين من السلوك (أو على نحو أكثر دقة ، فإننا نصف تحت هذا العنوان غموضين من السلوك) :

- المعارف التي تعود إلى إطار مرجع المستجوب إلى لغته المفهومية ، وإلى معرفته بالموضوع ، الخ .

- التأثرات التي يمكن ربطها بادراكات المستجوب والتي تتعلق بالعلاقة الموجودة بين الباحث - المستجوب ، بقدر ما تتعلق بجمل العلاقات بين المستجوب وكيان ما (فرد ، شيء ، حدث) تلك العلاقات التي يعيد الموضوع تقويتها .

من جهة أخرى ، فالتصريحات الناتجة عن هذه الاعتبارات هي خاصيات للمستجوب في الحدود التي تكون فيها مرتبطة بتجربة المستجوب الشخصية .

فيها يتعلق بإطار مرجع المستجوب ، نستطيع أن نجد أمثلة ، من الأكثر بساطة إلى الأكثر تعقيداً ، لبيان أهمية هذا الإطار (مثلاً ، من قيمة كلمة « نظام اخلاقي » بالنسبة لفاشي وشيوعي ، تشوّه الصورة بين المديح والشتمة ، إلى التحليل الذي قامت به فيولت موران (Violette Morin) لمقالات فرنس - سوار Soir — France تتعلق بالجنح « من السرقة حتى السلب » حيث تبيّن أن ثمة مراتبة في إعجاب وكراهة مدون الواقع . تراتبية تبدأ من إعجاب ما بالسرقة الجريئة المرتكبة في وضع النهار ودون ضحايا حتى القرف الشديد من الاعتداءات الليلية على السيدات المسنات اللواتي يسكنن وحدهن (إطار مرجعي يُشكّل ارستقراطية وعامة من اللصوص) .

وبما ان إطار مرجع المستجوب هو الذي يحدد معانى الكلمات المستخدمة ، وبالتالي الذي يعرفها جزئياً ، فمن الأساسي معرفته على أحسن وجه ممكن^(٢) .

بالنسبة لادرادات المستجوب ، فهي مرتبطة أيضاً وفي أغلب الأحيان بإطار مرجعه . وبمعنى آخر ، فقد شكل الفرد المستجوب (وينتسب ذلك من جهة أخرى) ، خلال وجوده ، إطاراً للمرجع يعتبر لوحته في قراءة الحدث . وإذا كان هذا الإطار مفهوماً ، مفروضاً ، ومنظوراً ، فليس له اذن - ستتفق على ذلك - سوى أهمية ثانوية . وهذا ما يؤدي إلى تمييز الوضع وما أدرك المستجوب منه ، إضافة إلى عدم فصل معارفه وتأثيراته في الحدود التي تكون فيها هذه المعارف والتأثيرات استجابات موجهة بغاية لحتمية مشتركة .

يوجد بالطبع ، عوامل معرفية لا تدخل في هذا الإطار ، مثلاً : هل يعرف المستجوب شيئاً ما عن موضوع المقابلة المقترحة ؟ هل باستطاعته فهمه ؟ (وهنا أيضاً تصبح الصياغة غامضة) . ولكن سنقول أن ذلك سيعود في أغلب الأحيان إلى طرائق تصنيف العينة (وأخطاء محتملة) مثلما يعود إلى خاصياته . وحقيقة أن الموضوع لا يوحى بشيء للمستجوب يمكن أن تفسر كخاصية « لا يعرف شيئاً عن الموضوع المقترح » ولكن ، يمكن أن تكون أيضاً مدركة كخاصية للباحثين « لا يعرفون تكوين عينة تستجيب هدف دراستهم » . بين هذين الجهلين ، لمن نسند الخاصية ؟

أخيراً ، تبقى العوامل المرتبطة بالحافظ التي تحولت إلى شبه مزايا للشخصية ، وذلك بواسطة لعبة الأدب المخصص لهذا الموضوع وبعلامات مختلفة للمارسين .

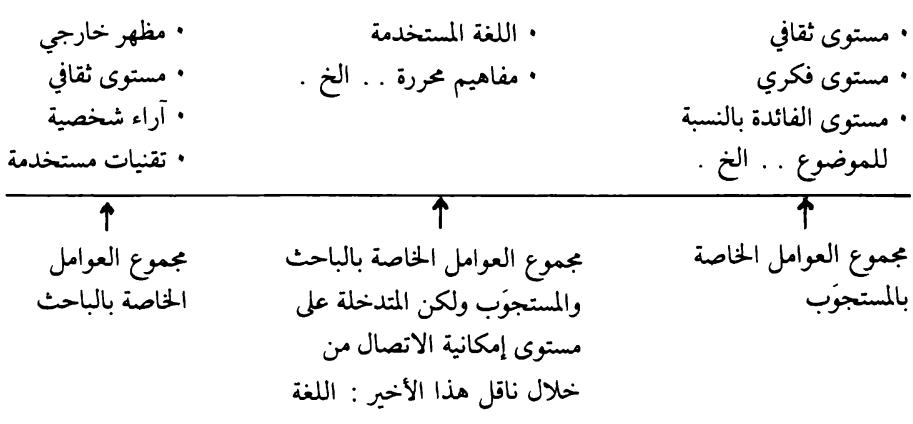
بالنسبة لمؤلفين أمريكيين عديدين يبحث ، على الأخص ، عن حافر المستجوب الذي يدفعه إلى الإجابة عن مقابلة في حاجته بأن يكون على مستوى مقبول منه « تقدير الذات » . بالرغبة بأن يكون ظاهراً للباحث كشخصية لا تنتهك المعايير الاجتماعية ومثل صورة مجملة : صورة القوة المعرفية ، وصورة التقدير والمعرفة . دون أن تصدر عنه على نحو غير مرغوب فيه آية ذرة من أصالته في جمل هذه المزايا . هكذا يروي ونر (Wenar) أن الأمهات يحرفن تاريخ نمو أطفالهن ليظهروهم على نضج أكبر مما تستوجب أعمارهم ؛ ويستنتاج لاما (Lamale) بعد تحليله لتصرفات المستهلكين بواسطة المقابلات ، أنَّ هذه التصرفات صحيحة بالنسبة للسيارة ، وللعنابة الطبية ، الخ . . . ولكنها خاطئة بالنسبة لمشتريات المشروبات الكحولية (وجدير باللحظة أنَّ الأميركيين يشربون كثيراً من ال威سكي !)^(٣) . ببساطة ، إنهم لا يريدون قول ذلك خوفاً من الانتقاد في تقدير ذاتهم . وبعد أن قارن كلارك (Clark) وفالان (Wallin) مقابلات الأزواج بمقابلات زوجاتهم بالنسبة لتواء العلاقات الجنسية ، وجداً ارتباطاً قوياً بين الشريكين اللذين يُعبران عن الاكتفاء ، وارتباطاً ضعيفاً إذا كان الشريكان غير مكتفين .

ومهما يكن من أمر ، وإن كان تقدير الذات عاملاً مهمًا ، يوجد في حافر الإجابة أو عدم الإجابة عدد كبير من التغيرات الأخرى ، يمكن أن يعتبر البعض منها كخصائص للمستجوبين

(لتواترها التجربى حصرًا وليس بسبب نظرية ما للشخصية) . إلا أنه توجد مجموعات من المتغيرات : واحدة مرتبطة بالوضع (قبول الموضوع ، فهم ، الخ . . .) ، وأخرى مرتبطة بالباحث (المظهر الخارجى ، تقنية المقابلة ، الخ . . .) التي تتدخل في حافز المستجوب دون أن تشكل لهذا السبب خصائص شخصية .

٣.٣ - عوامل مرتبطة بالباحث

ان العوامل التي سمعناها هنا هي في جزء منها موازية لتلك العوامل الموصوفة مسبقاً بخصوص المستجوب . ويمكن أن نمثل التأكيد الذي سبق على الشكل التالي :



النموذج الأول من المتغيرات هو الذي يتعلّق بالخصائص الفيزيائية للباحث : جنسه ، عمره ، انتماؤه الظاهر إلى عرق ، إلى طبقة اجتماعية معينة .. الخ ، التي لها دور أكيد في سير المقابلة . هكذا فإن بحثاً مع سائقى شاحنات قامت به نساء سمح بالحصول على مقابلات ممتازة (دون أن ندعى أن ذلك هو العامل الوحيد المؤثر ، ولا حتى الأساسي) ، وكان الأمر مشابهاً بالنسبة لبحث مع بائعى أثمار الاهالى قامت به فتيات . لا يعني أبداً في اقتراحنا أن نعمم هذا الإجراء وبأنه من الواجب إرسال شابات نحيفات لإنجاج مقابلات مع رجال يمارسون مهنة ذات طابع شديد الرجولة . إن كل دراسة هي حالة من نوع وتنطلب أن تعالج كما هي .

وبخصوص العمر ، بمقدورنا ذكر الصعوبة الكبيرة التي يواجهها الراشدون في استجواب المراهقين على نحو مرضٍ . فإجراء دراسة تتناول الإدراك الذي كثيرون المراهقون عن أنفسهم وعن زملائهم بواسطة مقابلات نصف - موجهة ، يقوم بها باحثون راشدون من ناحية وباحثون يمكن تشبيههم بـ مراهقين (طلاب) من ناحية أخرى ، يسمح بظهور تفاوت كبير بين المقابلات . والمقابلات التي تمت بواسطة الطلاب كانت أكثر غنى بالمعلومات من غيرها ، دون

أن يكون السبب انسجام المجموعات المستجوبة ، إذ أن العينة كانت لمجموعة سكانية منسجمة وزعّت عشوائياً بين الباحثين .

ويمكن أن نجد أمثلة أخرى في المقابلات (غير الموجهة إلى حد ما) التي تحصل بين مساعدة اجتماعية (وهي مماثلة في أن معأ لرashدين ، ومؤسسة الخ .. ليس هدفنا هنا) وفقاً جانح . يمكن للانتهاء الظاهر إلى طبقة اجتماعية (من خلال خصائص فيزيائية مثل اللباس ، وسيلة النقل ، الخ ...) ان يعتبر أيضاً كعامل مسند إلى الباحث . والقيام بمقابلات مع عمال ، حيث مكان العمل هو المُشغّل ، أو في مكتب هادئ مكيف ومضاء « بالنيون » ، بشباب تتالف « بالضرورة » من سترة وربطة عنق ، يعود تلقائياً إلى أن الباحث يريد أن « يلصق » بنفسه انتهاء إلى فئة ذوي « الياقات البيضاء ». وذلك وبالتالي ، يثير لدى المستجوب تصرفات وأجوبة مرتبطة بهذا الدرك .

والأمر هو نفسه بالنسبة للانتهاء الظاهر إلى مجموعة عرقية محددة حيث بنت دراسة أجريت في الولايات المتحدة بهدف استجواب باعة حول مواقفهم من اليهود وجود فروقات معبرة بين المقابلات الحاصلة بواسطة باحثين سامي التزعة أو الانتهاء والم مقابلات الحاصلة بواسطة باحثين لا يمثلون أية تزعة سامية . وللحصول على هذه النتائج قسم المؤلفون الباحثين إلى ثلاث مجموعات :

- ١ - أولئك الذين هم ساميو الاسم والانتهاء .
- ٢ - أولئك الذين هم ساميو الاسم دون انتهاء .
- ٣ - أولئك الذين ليسوا سامي الاسم والانتهاء .

ان مجموعات المقابلات الثلاث المتعلقة بالمجموعات الثلاث للباحثين تبيّن فروقات مهمة ، خاصة على مستوى التعبير عن مواقف لساميّة أو عن مواقف جاهزة ضد اليهود . هذا الفرق يتضاعف بين النموذج الأول للموقف حتى النموذج الثالث .

وقد نجد أيضاً دراساتٍ تتعلق بالسود الأميركيين وتبيّن بدون غموض الفروقات العرقية بين الباحث والمستجوب (الباحث أسود ، والمستجوب أبيض ، أو بالعكس) تؤدي إلى نتائج مختلفة عن تلك النتائج التي نحصل عليها إذا ما كان الباحث والمستجوب يتميّزان إلى العرق نفسه .

نموذج آخر من التغييرات يتعلق بما سميّناه سابقاً إطار المرجع ، وهو مفهوم يمكن اعتباره كحصيلة للتربية ، والتجارب والقناعات الأخلاقية والدينية والسياسية الخ .

أوضحت دراسات عديدة أن إطار مرجع الباحث (وتبعه : الموقف والتصورات) يلعب دوراً في نتائج المقابلة (يُفهم من ذلك الاتساع اللغوي) . المسألة قدية إذ أن ريس (Rice) أوضح هذه الحقيقة سنة ١٩٢٩ . وخلال دراسة حول أسباب احتطاط صحة الأفراد تمت مع أشخاص ينتقلون بين فنادق رخيصة ، وجدَ ريس (Rice) جوابين رئيسين :

- واحدٌ يرجع الانحطاط إلى الميل « نحو المشروبات الكحولية » ،

- وأخرٌ يرجع الانحطاط إلى الشروط الصناعية وإلى العقوبة الاجتماعية ؛ من هنا فالنموذج الأول من الأرجوحة يناسب مع باحث ، والنموذج الآخر مع باحث آخر . اكتشف رئيس ، وكان قد ارتقى بالأمر ، وهو يتبع تحقيقاته أن الباحث الأول كان مؤيداً (بحماس) لتحرير شرب الكحول ، وأن الباحث الثاني كان اشتراكيًّا (ليس أقل حماساً) . ذلك يوضح ، في آن معاً ،حقيقة أن إطار مرجع (الآراء) الباحث يلعب دوراً أكيداً . وحقيقة اللا - توجيه (إذا وجد !) لا يمكن أن تنبع إلا عن المعرفة وعن السيطرة على أكبر عدد ممكن من العوامل التي تتدخل في الوضع .

نموذج ثالث من التغيرات يتعلق بالكفاءة التقنية للباحث حيث يجب أن تؤدي هذه الكفاءة مبدئياً إلى تجاوز السينات المرتبطة بخصائص شخصية من الصعب تغييرها . فمن الواضح تماماً أنه من غير المرغوب فيه أن نراكم استحالات بحيث أن أفضل تقنية ممكنة لا تستطيع حلها (استجواب أبيض من « كي كليكس كلان Ku Klux Klan » لأسود من « بلاك بانتر Black Panthers » حول مشكلة عرقية في الولايات المتحدة مثلاً) . ولكنه يمكن للتقنية أن تسمع جزئياً بأخفاء بعض الخصائص وذلك ، ببراعاتها الخذر من العوامل المذكورة آنفًا . ويمكن ألا تقبل حقيقة وضع الكفاءة التقنية بين التغيرات المرتبطة بالباحث . ففي الواقع ، هناك رأي مبister يحيب عن الفكرة التي قد عبر عنها سابقاً والتي تبعاً لها تستدعي المقابلة حضور « محترف » ومستجوب . هذه الفكرة المدفوعة إلى أقصى نتائجها ، تدفع بالباحث للقيام بالدور المعرف بالدراسة ، هذا الدور الذي يستدعي تصرفات محددة تقنياً ليعطي النتيجة الفضلى الممكنة . فالسؤال ما هو مقدار تدخل الفرد في هذا الرسم البياني الذي يكاد يكون آلياً ؟ ليس بمقدورنا الإجابة عنه . بالإضافة إلى أن مقدار تدخل الفرد موجود وبأنه ينشئ الفارق بين محترفي مقابلة .

إن جمل العوامل المرتبطة بالوضع ، والبحث والباحث تسمح بتوضيح فكرة أساسية هي فكرة الدور حيث يوجد في الحقيقة ثوذاً من الأدوار :

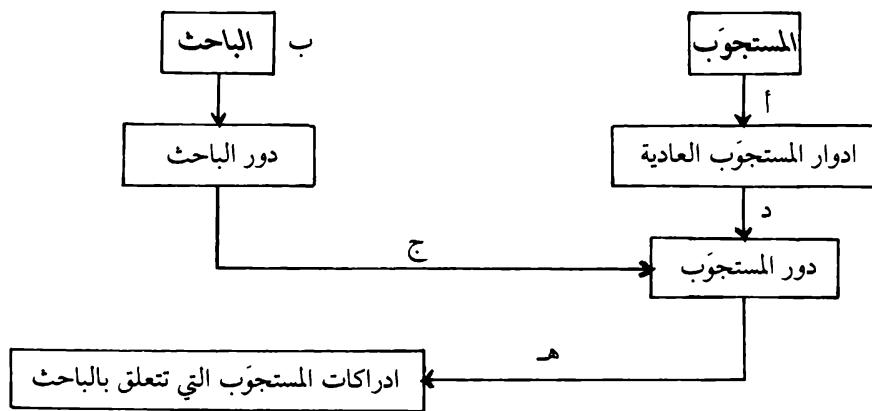
- جمل الأدوار العادية التي يقوم بها الفرد والتي هي مرتبطة بكل ما يمكننا رؤيته (اعتقاداته ، عرقه ، وسطه الاجتماعي - الاقتصادي الخ) .
- الدور الذي يقوم به الفرد خلال المقابلة .

هذا التوزع الثنائي يؤدي إلى التساؤل حول العلاقات الموجودة بين هذين النموذجين من الأدوار ، وعلى نحو أكثر دقة حول المراكز العائدية لهذه الأدوار . ونجد أنفسنا مواجهين ، في أضعف تقدير ، بمشاكل مرتبطة بالاختبار ، يعني أن الفرد هنا كما هناك قد أخرج من « وسطه » الطبيعي وأُقحم في وضع خصائصه غير عادية ، سواء من ناحية فترة التفاعل أو من ناحية خاصية الوضع الاستثنائية . إلا أنه يوجد في حالة المقابلة فرق أساسي مع الوضع الاختباري :

المثير - الذي هو الموضوع - يدفع الفرد « للتتكلم على نفسه » بطريقة أو بأخرى . هذا الفرق يزيد أيضاً من غموض الوضع حيث أنأخذ الدور يقوم على التحدث إلى محترف (هذا هو دوره الوحيد) يصغي إلى التجارب ، والتأثيرات ، والمواقف الخ .. المرتبطة بالأدوار العادية .

وبكلام آخر ، يغرننا القول أن لدينا من ناحية مجموعة من الأدوار التي لا يستطيع المستجوب تركها كما لو انه يتخلّ عن ثبوته ، وبأننا نفرض عليه من الناحية الأخرى دوراً جديداً يضاف إلى الأدوار الأخرى دون أن يلغّيها ، من هنا تبنيّ أدوار عادية ، من الدور الحالي ، وتنتج عنه صراعات متحمة بين الأدوار (تتجلى تحت شكل عمليات رفض متعددة ، كرفض التذكرة أو رفض التكلم بعد نقطة معينة الخ . . .) . فضلاً عن ذلك فإن للباحث دوراً ومركزياً مرتبطاً به . ولكن يوجد هنا أيضاً تداخل بين الدور الذي يلعبه الباحث ، كباحثٍ مجرّد ، وإدراكات المستجوب . وكان كل شيء يتمّ كما لو أن الباحث لا يمثل صورة لا تُبَشِّر فيها وبأن تعدد معانٍ العلامات يفسّر المستجوب لوضع الباحث خارج أدواره ومراكزه الحالية . وفوق ذلك ، فإن صراع الأدوار يقع هنا في مستوى الدور الذي يقدمه (الباحث) والأدوار التي يستقرّ بها (المستجوب) بدل أن يقع في مستوى الباحث وحده . حتى لو اتنا افترضنا أن الباحث يتطابق كلّياً مع دوره كباحث (أي شخص يصغي لآخر ، مستخدماً بعض التقنيات لتسهيل التعبير لدى هذا الآخر ، ولكن دون أن يفرض بأي شكل من الأشكال آراءه الخاصة) ، فإننا قد لا نتمكن من السيطرة (او نسيطر على نحو سيء) على ظاهرة إدراكات المستجوب التي تحرف العلاقة بشكل ضروري .

وعلاقة الباحث - المستجوب بشكل عام تظهر كعلاقة أدوار ، على الشكل التالي :



انتاج الحديث

٤ .٢ - عوامل مرتبطة باللغة

نفهم من اللغة ، في الحالة المحددة ، الرسالة الموجهة من الباحث المستجوب بواسطة انتاج لغوي . لهذا السبب هناك نوعان من العوامل المرتبطة بها :

أ) تلك التي تشكل إشاراتٍ تسمع للمستجوب بتحديد الباحث .

ب) تلك التي تعود للرسالة نفسها ، يعني إمكانية فهمها والإجابة عنها ، الخ .

بيد أنه من الواضح أن هذا التمييز لم يثبت كما يمكن أن يبدو ذلك من خلال قراءة ما سبق ، والرسالة المفهومة مثلاً تشكل أيضاً إشارة يمكن للمستجوب ان يفسّرها لتحديد الباحث اجتماعياً ، وبالعكس ، يمكن للأسلوب الذي يستخدمه الباحث والذي هو إشارة (أو يمكن أن يكون كذلك) على مركزه الاجتماعي - الاقتصادي ، أن يسهل أيضاً أو لا يسهل الفهم .

إلا أنها نوء الإلحاد على هذا الفرق ، الذي هو برأينا أساسي ، فتستخدم الرسالة لتحديد الباحث من ناحية ، وهي كأي ناقل تعبير ، تحدث تأثيراً على المتلقى (المستجوب) .

نجد في الفئة الأولى من العوامل (أ) ، متغيرات مثل الأسلوب المستخدم ، وضوح الرسالة ، الكلمات المستعملة ، الخ . ونجد في الفئة الثانية من العوامل (ب) ، إمكانية فهم الرسالة ، يعني في الحقيقة إمكانية فك رموزها ، والاستعانة بترميز مشترك ، وذلك يعود للمعنى التقليدي للكلمة نفسها (المعنى الذي نجده في المعجم) ، كما يعود لعلم المعاني التي يسندها المستجوب للكلمات المستعملة .

وبالتالي تبدو هاتان الفئتان من العوامل كحتاج للمتغيرات السابقة ، مثل إطار المرجع ، واهتمامات كل من الباحث المستجوب ، ومستواهما الثقافي . ولكن هذه العوامل معناها الأصلي أيضاً . يجب أن تكون اللغة إذن :

- قادرة على الإيصال (للمستجوب بشكل أساسي في حالة المقابلة غير الموجهة ، وللباحث المستجوب في حالة المقابلة نصف - الموجهة أو الموجهة) . أي من غير المفيد أن نسأل شخصاً قليلاً الدراسة عن « إدخال الآنا الاستعلائية في أدب المؤسّس لنهاية القرن التاسع عشر » (ولا أن نسأل حتى الأشخاص المدرسيين) .

- تسمح بجواب . وفي الحقيقة ، فالمستجوب يستطيع أن يفهم السؤال أي اللغة المستخدمة ، ولكن يعوه هذا السؤال إلى نظام مفهومي غير عادي ، مثلاً « هل زوجتك انطوانية أو منفتحة ؟ » ، يمكن لكل كلمة أن تأخذ معنى دقيقاً بالنسبة للمستجوب ، ولكن هذا الأخير لم يفكر أبداً بزوجته من خلال هاتين الكلمتين .

- مشجعة المستجوب على الإجابة ، بإدخالنا مثلاً في الموضوع فكرة صوابية كل الأجوبة الممكنة ، أو كل الأحاديث الممكنة .

- متوافقة مع توقعات دور المستجوب المتعلق بالباحث ، يعني أن تكون هذه اللغة أقرب

ما يمكن من عالمه اللغوي الخاص ، ومن إدراكه ومن المفردات التي يستعملها في تناوله الأحداث ، وبالتالي من إطار مرجعه . من هنا تنشأ بعض المشاكل إذا ما أراد الباحث إفهام العامل أنه يتنتظر منه جواباً حول شروط عمله في المشغل والطلب منه : « ما هي تجربتك المعاشرة في المشغل ؟ » .

غالباً ما تكون كل كلمة مفهومة ، ويكون الجواب ممكناً . ولكن لغافر الإجابة أن يكون قوياً ، ولكن العامل المستجوب لا يتنتظر من الباحث أن يتصرف كمنتفع عمالي ، فيرده بأدب وبحزم إلى دراساته العزيزة ، البعيدة جداً عن المشغل لأن « لعب الدور » مستحبيل وهو غير مشابه للواقع .

هذه الفكرة الأخيرة عن مشابهة الواقع أساسية من أجل أن يكون لعلاقة الباحث بالمستجوب حظ في أن تعمل على نحو مرضٍ . ومشابهة الواقع تبرر حكماً (مع مراعاة عدم الانسجام غير المحظوظ من ناحية أخرى) من خلال استخدام لغة ملائمة .

إن وضع المقابلة يبدو لنا ، وبالتالي ، مشابهاً لـ « لعب الدور » (بالمعنى الاختباري وليس بالمعنى العلاجي) : يعني خلق وضع اصطناعي توزع فيه أدوار غير عادية . فال المشكلة ليست في الخاصية الاصطناعية للوضع ، كفكرة غير مقنعة بالنسبة لموضوعنا ، ولكن المشكلة هي في مشابهة الوضع للواقع ؛ هذه المشابهة التي تتركز على :

- توافق الباحث مع دوره كباحث ، أي قدرته على الاقتراب من إطار مرجع المستجوب والتوافق مع مواقفه وتصرفاتاته ، خاصة لغته .

- وضوح تعريف دور المستجوب وحافزه في لعب هذا الدور (قدرته مرتبطة بكفاءة الباحث إلى حد كبير) .

- إمكانية السيطرة على صراع الأدوار الناشيء من تلازم الأدوار العادية والدور الحالي من ناحية (ذلك صحيح بشكل أساسي بالنسبة للمستجوب) ، أو من عدم التوافق بين تصرفات الباحث النظرية في دوره والإدراكات التي يكتونها المستجوب عن الباحث (سلوك ، مواقف ، الخ . . .) .

٤ - الانواع المختلفة للمقابلات

من المفيد أن نميز جيداً بين فئتين من أهداف المقابلات الحرة :

* الحصول على معلومات ذات طابع معرفي : كيف ينظم المستجوب الحقل المقترن عليه ؟ ما هي الحدود التي يعطيها لهذا الحقل ؟ ما هي العلاقات التي يدركها فيه ؟ ما هي المفاهيم واللغة التي يستخدمها ؟ وعلى نحو أكثر شمولًا ما هي تصورات الوضع والمعايير التي يتصرف وفقها ؟ الخ .

* الحصول على معلومات ذات طابع عاطفي : كيف يشعر المستجوب إزاء الميدان المطروح ؟ ما هي موافقه ؟ ما هي « تجربته المعاشرة » بهذا الصدد ؟

بالمقابل ، يبدو لنا أن من الوهم الكلي الادعاء بأن نرى في ذلك ، كما يفعل البعض بطريقة إعلانية إلى حد ما ، امكانية الاستفادة من اللاوعي . أن نستطيع ، في بعض الحالات ، القيام ببعض التفسيرات من طراز تحليلنفسي ، أو ببساطة من طراز رمزي ، من خلال الحديث الحاصل ، فذلك ممكن ، ولكن يجب القبول بأن ما حصلنا عليه هو بشكل عام « سطحي » . وذلك أكيد ، وفيه بالذات فائدة من الفوائد الكبيرة للطريقة ، ونستخلص غالباً من مقابلة غير موجهة شيئاً آخر غير إعادة صياغة الحديث الظاهر للمستجوب (حتى ذلك ، ومن ناحية أخرى ، لا يدعوا للإذراء) ، وبؤدي بنا ذلك إلى الحصول على حديث جديد بحيث أن المستجوب نفسه ربما قد لا يعترف بالضرورة بأنه حديثه . ييد أن ما نفهمه يبقى هكذا بشكل عام بعيداً جداً عن المكتوب الذي يبحث المحلل النفسي عنه ، ونبلغ بالآخر ما نقترح تسميته باللاوعي المعرفى الذي لم يستطع المستجوب أن يفسره بنفسه لغياب المفاهيم والنظريات الملائمة ، وأيضاً لأنه لم يفكر فيه أحياناً إلى حدٍ كافٍ . ومن جهة أخرى يحصل على نحو شائع ، خلال مقابلة غير موجهة ، تتم على نحو جيد ، أن يكتشف المستجوب بنفسه تنظيم موضوعه ، وبعض مظاهره ، ولكن السهولة نفسها التي يعي بها ذلك تبين انه لم يكن حقاً مكتوبًا ؛ على نحو أكثر بساطة ، لم يحصل أبداً على الفرصة ، ولا الوقت لأن يفكر في ذلك في شروط ملائمة ^(٤) .

يمكن لهذا المظاهر ، المعرفي والعاطفي ، من المقابلة الحرجة أن يكونا مرتبطين بمصدرين من المصادر التاريخية الأساسية للطريقة ، أي أعمال بياجيه (Piaget) وأعمال روجرز (Rogers) . ومع أن بياجه يكاد لا يستشهد به أبداً بهذا الصدد ، يبدو أنه كان أول من أدخل على نحو منهجي في اختبار دقيق ، تحت اسم الطريقة العيادية (التي أصبحت فيما بعد ، وعلى نحو أصح الطريقة النقدية) موقف المختبر الذي لم يكن مقتناً كلياً ، ولكنه يحاول أن يتواافق مع كل مستجوب ، مثنياً ، في كل حدود الممكن ، مفاهيمه وتصوره عن الوضع ، أي موافقاً متناقضًا جذرياً مع تقيين الاختبارات أو الإجراءات الاختبارية . تقوم الطريقة على اقتراح مهمة معرفة جيداً ولكن مفتوحة إلى حدٍ كافٍ ، ليكون من الممكن أن تعطي وأن توسيع أجوبة بعيدة جداً عن تفكير الباحث الراشد ؛ ثم يتدخل المختبر في كشفه اللاحق طارحاً مشاكل جديدة ، تختار ذاتياً وفق أجوبة سابقة ، أو مناقشاً أجوبة معينة ، مثنياً التناقضات ، ليس للإفهام ، ولكن لكشف بنية معرفية تختبئ سمعنا جاهدين ذاتياً على عدم إظهارها ، متتجنبين بذلك كل ما تقدمه الاستدلالات الجديدة ، إذا لم يكن ذلك مدركاً جيداً ، بصفة كاشف .

الطريقة العيادية ، التي ظهرت إذن في علم نفس الطفل في بداية العشرينات ، انتشرت بعد عدة سنوات بين علماء الاجتماع . يروي ألتون مايو (Elton Mayo) ، حينما وجد نفسه أمام تصرفات راشدين ولم يفهمها ، كيف كان يملك فكرة نقل طريقة بياجيه ، التي تعرف

عليها لتوه ، ثم أن المقابلات التي تمت في إطار تجربة جزء الكتريك المشهورة ، والتي كانت في أصل حركة « العلاقات الإنسانية » في الصناعة ، فهمت واجريت وفق هذه الطريقة .

وبديهي أن الموقف « النقدي » للمختبر حسب طريقة بياجيه ، الذي يتدخل بعمق جواب ، والذي يطرح مشاكل جديدة ، ولا يخفي أن يضع المستجوب أمام تناقضاته ، هو ، بهذه المظاهر ، بعيد جدًا بشكل جلي عن لا - توجيهية روجرز . ذلك أن المشاكل ، والمخططات - الخلفية النظرية ، التي في أصل الطريقتين ، مختلفة بعمق . إن لا - توجيهية روجرز هي ، من الناحية المنهجية ، ان لم يكن من الناحية النظرية ، تنظيمًّا لوقف الإصغاء ولخيال التحليلي النفسي الفرويدي المستحب . وبما أن التحليلي النفسي الفرويدي ، كان قد طور ، أساساً ، بنية علاجية وليس بنية البحث ، فليس الهدف الأول للمعالج النفسي وفق روجرز ان يعرف ، ولكن ، أن يعمل تبعاً لموقفه بحيث يصبح المعالج مسؤولاً فعلاً عن الاستنتاجات التي يتوصل إليها ، وعن القرارات التي يمكن أن يتتخذها . ونجد أيضاً لدى روجرز فكرة تلقائية حقيقة لا يمكن أن تعبّر عن نفسها على نحو صحيح إلا بإزالة الإطار المعرفية والأخلاقية الخارجة عن الفرد .

٤. النماذج المختلفة للمقابلات :

نميز كلاسيكيًا ثلاثة نماذج من المقابلات :

* غير موجهة (او حرة) ،

* نصف موجهة ،

* موجهة أو مقتنة (هذا النموذج الأخير من المقابلات قريب جدًا من الاستماراة ذات الأسئلة المفتوحة) .

يقدم كل واحد من نماذج المقابلات هذه ميزات خاصة به ، تتدخل على مستوى التقنيات أقل مما تتدخل على مستوى الموضعين وتنظيمهما (على الأقل فيما يتعلق بالمقابلات غير الموجهة ونصف - الموجهة) .

وليس من المفيد أن توسيع مطولاً هذه النقطة ، لذا نقول ببساطة :

- في حالة المقابلة غير الموجهة ، يكتفي الباحث أن يطرح موضوع المقابلة الذي هو بخصائصه الأساسية واسع وغامض . فكرة الغموض في هذا النموذج من المقابلات أساسية إذ إنها هي التي تسمح للمستجوب أن يوسع فكرته الخاصة بخصوص موضوع عام جداً لا يتضمن أي إطار خاص للمرجع ، خاصة إطار مرجع الباحث أو المحقق .

يجيب فهم فكرة الغموض هنا اذن كوجود موضوع يدخل المناقشة ، ولكن يسمح للمستجوب أن يفسره انطلاقاً من إطار مرجعه الخاص .

- يوجد بالنسبة للمقابلة نصف - الموجهة رسمٌ بياني (لوحة من الموضعين مثلًا) . ولكن

الترتيب الذي يمكن أن يتم فيه تناول الموضع هو ترتيب حُرّ ، وإذا لم يتناول المستجوب على نحو تلقائي واحداً أو عدة موضع من الرسم البياني ، فعلى الباحث أن يقترح عليه الموضوع . وتقرب الطائق في إطار كل موضوع من طرائق المقابلة الحرة .

ان الغموض (المعرف سابقاً) هو ضئيل في الحدود التي يتنظم فيها الرسم البياني للمقابلة المستجوب ، شيئاً ذلك أم لم نشا ، وبالتالي يفرض عليه إطار مرجع . يُبَدِّل أن كل موضوع من الرسم البياني يحتفظ بغموض نسبي . ذلك يعني أن فئات إطار المرجع الشامل الكبيرة قد طرحت ، وبقى لا - تعريف لإطارات المرجع على مستوى كل نقطة (أو فئة) . وما عرف وبالتالي هو حقل من خلال فئاته ، ولكن تبقى الفئات التي تكونه غامضة نسبياً .

- لم يعد يوجد عملياً أي غموضٍ بالنسبة للمقابلة الموجّهة او المقتننة القريبة جداً من استماره قد لا تدرج فيها سوى أسئلة مفتوحة . إن جمل إطار المرجع معَرَّفٌ (بنية الحقل والفئات المكونة) وعلى المستجوب أن يحدد نفسه بالنسبة لهذا الإطار ، وأن يدخل فيه ليستطيع الإجابة بطريقة صحيحة .

في هذه الحالة ، إن الطرائق التي يستخدمها الباحث يمكن مقارنتها كلياً بتلك التي يستخدمها باحث كلاسيكي يوجه أسئلة في إطار الاستمارة .

هكذا ، ترجع هذه النماذج الثلاثة للمقابلات في سيرها للغموض المعرف كغياب لإطار مرجع مفروض .

٤ - أية مقابلة لأية مسألة ؟

سنميز أربع نماذج لاستخدام مقابلة الدراسة :

- * مراقبة ،
- * تحقق ،
- * تعمق ،
- * كشف .

نلاحظ هنا أن كل واحد من هذه الاستخدامات يمثل درجة كبيرة من الحرية إلى حد ما بالنسبة إلى معرفة سابقة . ودرجة الحرية فيه تكون معدومة إذا ما تعلق الأمر بالمراقبة . إذ توجد في هذه الحالة المعرفة السابقة التي حصل عليها بشكل عام بواسطة أدوات أخرى غير المقابلة (نفكِّر بالمثل المذكور عن الاختبار وعن مراقبة مشابهته للواقع) ، وليس المقابلة في هذه الحالة سوى طريقة للتتأكد من عدم انحراف الطرائق المستخدمة سابقاً على نحو آخر .

ويعنى آخر ننتقل من إطار مرجع مكون على نحو كامل إلى إطار مرجع نريد أن نعرفه وليس هذا التوازي ذا شكل صافٍ ، ولكنه يكون حقيقة الخطوط الموجّهة للفكرة الأشخاص عن « المحسوس » ، أولئك الذين « يدرسون » « السوق » مثلاً ، أو على نحو أكثر شمولاً أولئك

الذين عليهم أن يتخذوا قرارات انطلاقاً من دراسات . وهذا شيء مدهش يُكون أيضاً الخط الموجّه (في الحقيقة ، غير مقتَم بهذه الطريقة) لنصوص عديدة تهم بالمسألة .

ولتوضيح النموذج الأول سنعود إلى محاضرات قام بها مدير دراسة السوق لمشروع مهم ذي « هيئات » (طاقته ١٥٠٠ مهندس) لطلاب متخصصين للمعرفة . وقيل في محاضرة كان عنوانها « مقابلات حرّة في دراسات الآراء والمواقف » (ونعتذر عن تخليل المحتوى البدائي الذي سيتبع) :

- « ثمت المقابلة من أجل العمل » .
- « زبون يطرح مشكلة ، ذلك يتطلب وقتاً ومالاً » (أليس ذلك مدخلاً محسوساً على نحو بارز ؟) ،
- « لل مقابلة الحرة فائدة ،
- للبحث عن الكلمات التي بها تطرح المشكلة أمام الجمهور ،
- لبناء خلاص تفسّر التصرفات الفردية ،
- لإظهار متغيرات تدرك تغييرات التصرفات والمواقف للمجموعة السكانية موضوع الدراسة » ،
- « إذا كان المقصود الفهم ، فالاستماراة غير مرضية ، لأن السؤال يوجه الجواب ، وليس السؤال دائياً مفهوماً ، ولا يستطيع المستجوب الإجابة عن السؤال لأنه لا يحمل نفسه ، وأن ثقافته الشخصية لا تسمح له التعبير عن بعض المفاهيم لأنه لا يريد القول : لماذا أفعل بعض الأشياء ، الخ » .

هل هنا طريقة مختلفة ، دون شك ، ولكن طريقة واضحة للقول إن المقابلة الحرة تطبق بشكل أساسي على تخليل كاشف ؟

واهتمامات الباحثين متماثلة ، وسنكتفي بذكر اثنين منها (كانيل Cannell) وكان (Kahn) ١٩٦٧ : « إن السؤال المفتوح أكثر ملاءمةً عندما لا يكون هدف البحث هو أن يكتشف فقط مواقف او صفات المجيب، ولكن ان يتعلم أيضاً شيئاً ما ... حول البنية الأساسية التي بني رأيه عليها ، وإطار المرجع الذي من خلاله يجيب عن السؤال » .

هنا أيضاً ، ومع أن الأمر يتعلق بسؤال مفتوح ، فإننا نستطيع التفكير بأن الابحاث الكاشفة بالنسبة للمؤلفين تتناسب مع درجة من الحرية على مستوى مؤثر مشجع على الإجابة .

تقدمنا هذه المجموعة من الاعتبارات لاقتراح الجدول (٥) التالي ، فتبعد لنا الخانات المشار إليها فيه مكونة التوافق الأفضل بين نموذج بحث وطريقة مقابلة :

موجة	نصف موجة	غير موجة	مقابلة
●			بحث
●	●		مراقبة
	●	●	تحقق
		●	تعمق
			كشف

يمكن أن توسيع آية اشكالية لاستخدام طرائق المقابلة بوجود مسبق لعرفة سابقة أو عدمه ولكن هذه الاشكالية تفترض أيضاً أن تكون أهداف مختلف غاذج المقابلات معرفة بدقة وكذلك أسباب اختيار نموذج مقابلة معين بالنسبة لوضع معين^(١).

المقابلة الحرة . تدعى المستجوب ليجيب على نحو شامل ، بكلماته الخاصة وباطار مرجعه الخاص ، عن سؤال عام (الموضوع) يتصرف بالغموض .

للتوسيع ، ستتناول مجدداً المحاضرة المذكورة سابقاً ، لستنتاج أن :

- المشاكل التي تواجهها المقابلة الحرة هي مشاكل اللغة ، ثم هي مشاكل السياقات السوسيولوجية والاقتصادية ، والبيسيكولوجية ، والثقافية ، التي تطرح فيها المشكلة التي يشيرها الموضوع .

- الهدف الذي تتبعه المقابلة الحرة هو محاولة فهم السياق ، وال حاجات ، والحوافز ، والمتطلبات ، والحلول التي يقدّمها المستجوب ، أي العالم الذي يدركه المستجوب كمقدّم حلول للمشكلة ، والمستوى الذي من خلاله فهم هذا العالم ، وما يحتويه ، خلق وتحوّل المواقف المرتبطة بالمشكلة ، وسيرورات التقرير التي تستجها .

إذا عُمِّمنا الإطار المرسوم أعلاه (الذي هو حقيقة إطار مرجع المحاضر ، رجل دراسة السوق ، وللتذكر أنه خاضع لضرورات المردود المباشر) ، يمكننا إرجاع اختيار المقابلة غير الموجهة إلى أسباب عديدة :

- إنه ملائم لبحث بنية إطار مرجع مستجوب ، ولحذة تأثيراته المتعلقة بمشكلة .

- لأنه غير شاعر بفرقـات اللغة بين باحث (ومستجوب من حيث المبدأ) ومستجوب ، يمكن له اذن أن يستخدم مع آية مجموعة سكانية .

- إنه يسمح القيام بدراسة دون أن نعرف مسبقاً ما هو مستوى معلومات المستجوبين حول المشكلة ، وحتى لو كان من المرغوب فيه استخدامه إذا ما اعتقدنا أن المشكلة موجودة خارج حقل تجربة جزء من المجموعة السكانية المستجوبة (وإننا نرغب رغم كل شيء في الاستجواب لأسباب محددة) .

- إذا لم توجد بنية المستجوب المعرفية بالنسبة للمشاكل ، أكان ذلك بطريقة محددة ، أو بطريقة قريبة من إطار مرجع قد تقضي بالضرورة استماراة ، فمن المفضل استخدام المقابلة الحرة . وفي هذه الحالة يمكن للجواب عن الأسئلة أن يكون منحرفاً إلى حدٍ كبير .

- ويستطيع ، عند الاقتضاء ، وأسباب تعود مباشرة إلى ما سبق إلى حدٍ ما ، أن يشجع المستجوب على الإجابة ، إذا قلت المعلومات مثلاً ، حول الموضوع ، ويخشى أن تربكه أسئلة محددة لأنها تكشف جهله ، ما لم ينظم حقل معرفته بالنسبة للمشكلة المطروحة ويمكن أن يتزوج في الإجابة ، وبالتالي ، أن يقل الحافز لديه . الخ .

وأخيراً ، فإن اختيار المقابلة الحرة كطريقة هو مرتبط بشكل مباشر (أكان ذلك لدى « رجل دراسة السوق » أو في ما سبق) بالمعرفة السابقة التي تملكتها عن الموضوع الذي تزيد تحليله . هذا الموضوع يشمل على الأقل متغيرين : المشكلة والمجموعة السكانية التي نظرتها عليها . يعود جيداً هذا التتحقق إلى دراسات من طراز كشف ، أو تعمق عند الاقتضاء في الحدود التي تقدر فيها أن معلوماته عن موضوع هي غير كاملة وأن نبحث عن معلومات حول آية نقطة خاصة من هذا الميدان (وليس حول مجموعة من النقاط ، ذلك ما قد يحيلنا إلى المقابلة نصف - الموجهة) . وان نعالجها ككشف محدد عما يظهر من المشكلة .

المقابلة نصف - الموجهة تعرف بالنسبة للملحوظات المقدمة بخصوص المقابلة الحرة . أي أنها تدخل في وسط - الطريق بين معرفة الباحث الكاملة والسابقة للموضوع ، ذلك ما يعود إلى المقابلة الموجهة أو الاستماراة (يمكن التساؤل من ناحية أخرى عما إذا كان حقيقة حدود بين هاتين الطريقتين) وإلى غياب المعرفة التي تعود إلى المقابلة غير الموجهة . في هذه الحالة يُدعى المستجوب للإجابة على نحو شامل ، بكلماته الخاصة وبإطار مرجعه الخاص ، عن سؤال عام (الموضوع) يتصرف بالغموض . ولكن ، إذا لم يتناول تلقائياً واحداً من المواضيع الشائعة التي يعرفها الباحث يطرح هذا الأخير سؤالاً جديداً (الموضوع الثاني) لا يعد الغرض خاصيته ، حتى يتمكن المستجوب من إنتاج حديث حول هذا الجزء من إطار مرجع الباحث .

يمكّنا توضيح الفرق الموجود بين المقابلة الحرة والم مقابلة نصف - الموجهة قائلين إن الباحث في الحالة الأولى لا يملك أي إطار سابق للمرجع ، أو أنه ينساه إرادياً ؛ أمّا في الحالة الثانية ، فيملك الباحث إطاراً سابقاً للمرجع ، ولكنه لا يستخدمه إلا إذا نسي المستجوب جزءاً منه . فالمقابلة نصف - الموجهة تخصص إذن لتعزيز ميدان معين ، أو للتحقق من تطور ميدان معروف مسبقاً .

والمقابلة الموجهة هي مجموعة من الأسئلة المفتوحة والمقيدة المطروحة وفق ترتيب ثابت على محمل المستجوبين . وتفترض هذه الأسئلة من ناحيتها أجوبة قصيرة ومحددة نسبياً ، عن أسئلة غير واضحة . هكذا لا يعرف فقط في هذا النموذج من المقابلة إطار المرجع واللغة الأكثر ملاءمة لتحليل المشكلة بل أيضاً نظام السير الأفضل لدراسة الموضوع ، وهذا الزعم الأخير

يفترض أن نعرف في آن معاً العناصر التي تكون إطار المرجع المتعلق بالموضوع المدروس ، وبنية ذلك . كما تفترض هذه المقابلات أخيراً أن نعرف بطريقة ما (قد لا يكون ذلك إلا على مستوى مرتجاه اللغوية أو بنية المفهومية) المجموعة السكانية المستجوبة (٧) .

المقابلة الموجهة تفترض إذن التالي :

- تحديد هدف الدراسة إما للتحقق من مشكلة في مجملها أو في جزء منها ، بجمعنا من ناحية أخرى وبواسطة طرائق مختلفة معلومات عن المشكلة ، وإما لمراقبة نقطة أو أخرى من مشكلة معالجة في مكان آخر (مخطط اختباري يحتوي على وضع اختباري معين وعلى استماراة ما بعد - التجربة للتحقق من مشابهة الوضع الاختباري للواقع ازاء المستجيبين مثلاً) .

- أن تكون الأبعاد التي نريد دراستها (أكانت مواقف ، ادراكات ، أو حالة مدنية ، او غير ذلك) معروفة ومحددة بدقة .

- معرفة مستوى المعلومات التي يملكتها الشخص المستجوب عن الموضوع .

- معرفة ما إذا كانت البنية المعرفية للمستجيبين حول هذه المشكلة (مفترضين ان المعلومات كافية) مكونة من كلمات قريبة إلى حد كافٍ من تلك التي تجدها في السؤال .

- معرفة لغة المستجيبين إلى حد كافٍ كي لا تشكل الأسئلة المطروحة عقبات على مستوى المعنى ، أي كي لا يكون في هذا المعنى أي التباس ممكن .

٥ - التقنيات المستخدمة خلال المقابلات

يجب ان تفهم تقنيات المقابلات كمجموعة من الوسائل الضرورية التي يستخدمها الباحث على نحو منظم ليقوم بال مقابلة على نحو جيد، أي ليعمل بحيث يعبر المستجوب عن أحسن ما يمكن عن الموضوع المقترح عليه (٨) .

الهدف العام الذي يتبعه الباحث يتمفصل حول نقاط أثرناها سابقاً (عوامل مرتبطة بالمستجوب) يعني التالي :

- ان تتمكن اللغة المستخدمة من الوصول الى المستجوب ، وتشكل ركيزة ذات معنى بالنسبة اليه .

- أن يشكل الموضوع حافزاً للمستجوب وان يستحضر شيئاً ما وان يستدعي جواباً .

- أن يحدد الباحث بوضوح دوره ودور المستجوب .

- أن يشجع المستجوب على الإجابة .

- أن تكون المعلومات المجموعة على أوسع ما يمكن .

من جموع المتطلبات هذه ستتصدر مختلف القواعد التقنية الضرورية للقيام بمقابلة على نحو جيد . سنعرضها في ترتيب زمني يتناسب مع سير مقابلة ما .

١٠ - انشاء علاقة باحث - مستجوب

تهدف محمل الملاحظات الأولية التي قدمها الباحث عن المستجوب الى وضع هذا المستجوب بحيث يلعب الدور ، محدداً الأدوار العائدة للباحث والمستجوب . فيبدأ الباحث بتعريف نفسه مقدماً اسمه ، وهدف البحث ، والمعهد ، والمكتب .. الخ ، الذي يقوم بالبحث . يشرح كيف تم اختيار المستجوب ، أي في الحقيقة طرق تصنيف العينة المستخدمة ، ثم يحدد ما ستكون عليه طرق جمع المعلومات (مسجلة ، ملاحظات مدونة ، الخ ..) ، وفترة المقابلة . ويلخ أيضاً على القواعد الأدبية للمهنة وبخاصة على فكرة عدم ذكر اسم المستجوب ، أو على نحو أدق على عدم تسمية حديثه .

فضلاً عن ذلك ، فهو يعرف توقعاته إزاء المستجوب . مثلاً : « يمكنك أن تقول لي كل ما يدور في رأسك ، ليس ثمة جواب جيد ، وما نرغب معرفته هو رأيك حول المشكلة المطروحة ، الخ .. » .

المقصود بشكل أساسي ، إذا ما عرّفنا دور المستجوب ، أن نفهمه جيداً وأن نجعله يقبل اننا لن نطرح أسئلة عليه . فللمستجوب غالباً موقف يؤدي به لأن يتطلب أن تطرح عليه أسئلة ، وذلك ما يترجم في بداية مقابلة بجمل من طراز : « ماذا تريد أن تعرف ؟ ... إطرح على أسئلة وسأجيبك » .

إنه إذن من الضروري تحديد دور المستجوب بواجهة هذا الموقف التقليدي . وهو تقليدي ، فعلاً ، لأن العلاقات من طراز « أسئلة - أجوبة » في الحياة العادلة أكثر شيوعاً من العلاقات من طراز « مُضمن - متكلم » . ويمكن أن تطرح المشكلة نفسها خلال المقابلة وأن تستدعي الموقف نفسه من جانب الباحث ^(٩) .

أخيراً يجب أن يكون موقف الباحث في بداية ، وخلال المقابلة ، موقف الإصغاء باهتمام ، ومحاولة الفهم الشابطة لما قاله المستجوب ، واللا - نقد واللا - تقدير . وهناك ما يضحك دائمًا إذا ما أردنا إعطاء نصائح للباحثين تتعلق بالوضع والموقف أو أي هذر آخر من النمط نفسه : « أن يجلس مجلس جلسة معينة خلال المقابلة ، أن ينظر إلى المستجوب بدشة ، أن يهز رأسه على نحو مقصود بشكل منتظم من وقت لآخر » ، فضلاً عن ذلك يمكن أن تنصبح بإصغاء حقيقي لحديث الآخر (وليس بالإشارات الخارجية لهذا الإصغاء) وبخاصة - نقطة أساسية - بغياب كل موقف معياري قد يترجم بالضرورة بتقييم (سيان أكان إيجابياً أم سلبياً) ما قيل .

ستكون هذه الملاحظات الأخيرة محددة في اختيار « التقنيات » المستخدمة كلاسيكيًّا لنقوم جيداً بمقابلة غير موجهة أو نصف - موجهة .

٢٠ - صياغة التعليمات

يشير اختيار التعليمات التي تفترضها على المستجوب في بداية مقابلة غير موجهة مشاكل

دقيقة . ونستطيع القول على نحو متنافق أن كونها « مفهومة بشكل صحيح » ليس بالأمر الأساسي ، عكس ما هي عليه الحال بالنسبة للاستمارات . وبالفعل ، فإن ما نبحث عنه في مقابلة غير موجهة ، هو محمل ما استدعته الكلمة ما أو عبارة ما . ليس اذن ثمة « جواب » صحيح أو « فهم جيد » . في الحقيقة ، إن فهم بعض المستجوبين الكلمة المستخدمة بمعنى مختلف عن ذلك الذي كان ينتظره الباحث يمكن ان يشكل ، في معظم الحالات ، معلومات مهمة قد يصبح من الخطير افتقادها . فضلاً عن ذلك ، ينبغي أن نحرص على تجنب بعض حالات سوء الفهم الفعلة ، التي ترتكز على الجناس مثلاً ، والتي بدليلاً ليس لها أية فائدة . بالمقابل يجب أن تطرح مشاكل ملائمة للتعليمات بالنسبة للمسألة التي نريد كشفها .

طرح المسألة هكذا ، والقبول بأن ما نبحثه في مقابلة غير موجهة هما استجاباتان لمفردات وكلمات ، هو أن نضع أنفسنا دفعة واحدة وبوضوح على أرض لغوية ، مستبعدين أية وجهة نظر أخرى . يستحق موقف الباحث هذا أن يكون واضحاً ودقيقاً ، ولكن يمكنه أن يظهر أيضاً محدوداً دوغاً طائلاً ، في الحدود التي يمكن فيها للحقل الذي نحاول كشفه الآلي شخص بكليته بعدد صغير من المفردات . لنفترض اتنا نريد دراسة حياة حي من الاحياء . يمكن لتعليمات مثل « حدثي عن حيّك » أو « حدثي عن الحياة في حيّك » أن تعطينا ماثلة بالنسبة لكل مستجوب كلمات « حيّ ». بيد أنه من الممكن أن نلاحظ في تصوراته للمجال الميداني ، أو في التنظيم الميداني لنشاطاته بعض الخصائص التي لم يربطها المستجوب نفسه بكلمة « حيّ » ، ولكنها مرتبطة إلى حدٍ كافٍ بجوار المنزل المعتبر كمجال خاص ، للدخول في الحقل الذي يهم الباحث . ويمكن لسير الباحث وبالتالي أن يكون معارضًا للسير « اللغوي » : إنه لا يهتم بمعانى الكلمة « حيّ » بالنسبة للمستجوبين ، ولكن يعرف بنفسه ، مسبقاً، حقلًا ويحاول كشفه دون أن يكون مرتبطاً بأي من المفردات التي يمكن للمستجوبين أن يستخدموها . تصبح إذن التعليمات الفضلى تلك التي سيكون لها حظ أوفر بأن تثير أجوبة تقع داخل الحقل المعرف .

يتعلق الخيارُ بين أية تعليمات « حقيقة » وتعليمات « لغوية » أو « اسمية » بمقدمة الباحث على تعريف ميدانه مسبقاً . وفي حالة « الحيّ » تغطي هذه المفردة حقلًا ليس من الصعب الإحاطة بحدوده . ما يهمنا مسبقاً هو محتوى الحقل . وفي حالات أخرى ، فإن ما نريد معرفته هو حدود الميدان ذاتها ؛ وهنا يجب علينا الاستعانة بتعليمات لغوية ، واعين هذه المصادر . فإذا أردنا مثلاً دراسة تصور عالم النفس لمختلف فئات المجموعة السكانية ؛ فمن المحتمل أنه ليس من الممكن أن نعرف منذ البداية حدود المفهوم : قد يكون ذلك حكمًا مسبقاً على ما يشكل بدقة موضوع البحث . نتمسّك هكذا بالتعليمات « من هو عالم النفس ؟ » « متى ؟ » إذا لزم الأمر ، من استخدام تقنيات أخرى كتمتم لقبالات مقابلات غير موجهة تسمح ان نكشف على نحو منظم بعض مظاهر لا نقرنها بهذه المفردة ، ولكن فيها يتعلق بهذه المظاهر فإن استجابات المجموعات السكانية المعتبرة هي ضرورية بالنسبة لنا .

مثل الحي يسمح لنا أن نوضح صعوبة أخرى في صياغة التعليمات ، المجازفة بأن

نفرض لا إرادياً على المستجوب امررين غير عائدين له ، هما : تقطيع الحقيقة ، وإطار المرجع ،
وألا نجدهما في نهاية التحليل ، إلا لأننا أدخلناهما في طريقة تقديم الموضوع الى المستجوب .

لا شيء يؤكد لنا في البداية أن بنية المجال المديني حول المترتب ستطابق مع ما توحّي به
كلمة حي أو عبارات معادلة لها . بمعنى آخر ، لا يمكننا التأكيد في البداية أن كل المستجوبين
يبيرون في المدينة منطقة قريبة من متزههم ، وقد يكون لهم بقصد هذه المنطقة موافق وتصرفات
خاصة . إن دراسات مختلفة حول هذا الموضوع بيّنت ، في الحقيقة ، أن هناك فروقاتٍ مهمة
حول هذه النقطة ، مرتبطة بالفئة الاجتماعية بشكل خاص .

إن الخطر الذي نتعرض له مع هذا النموذج من التعليمات هو أنها ستكون بشكل عام
مقبولة إلى حدٍ كافٍ فيرفضها ويتنقداها كذلك عدد ضئيل من المستجوبين . يفهم الجميع كلمة
« حي » وإن لم يكن ذلك بالطريقة ذاتها ، والميدان المطروح قليل الدقة فمعظم المستجوبين
يقللون ، مؤثثاً وخلال فترة المقابلة أن يتنظموا حديثهم تبعاً لهذا المفهوم حتى وإن لم يقوموا بذلك
تلقاءياً . وبهكذا معلومات سنفترض وجهاً نظر ، دون أن نزيد ذلك وخشي أن يستمر الشعور
بشقق هذا الاستدلال حتى النهاية بالرغم من كل الجهد اللا - توجيهية التي يمكننا بالتالي أن
نبذلها خلال المقابلة .

في الحالة الخاصة ، وللسبيبين اللذين ذكرناهما ، فإن تعليمات من نوع « حدثني عن
الحياة هنا » والتي ترك المستجوب حراً في اختيار ما سيضعه في « هنا » تبدو لنا مفضلة على آية
تعليمات أخرى قد تشير إلى كلمة « حي » .

ثمة فائدة أحياناً بالأنا نقترح مباشرة في التعليمات الموضوع الذي يشكل هدف البحث ،
ولكنْ أن نقترح موضوعاً أكثر اتساعاً ، وهذا يقدم حسناً عدة ، فهو يسمح أولاً : بأن نرى
كيف يبدو الموضوع إذا ما أشير إليه مباشرة أو إذا ما احتل ، في الحال الواسع المطروح ، وضعاً
خارجيًّا (بيد أنه يجب الحرص بالأمثلة باختصار شديد بين الترتيبات والأهمية التي تظهر فيها
مختلف المواضيع) . نستطيع هكذا دراسة كيف يظهر الموضوع ، وما هي المواضيع الأخرى التي
تؤدي إليه . حتى أنه يمكن لغيباته ، في بعض الحالات ، في الحديث التلقائي أن يكون ذا
معنى . ثانياً : تسمح هذه الطريقة في العمل بفهم مواقف وتصورات أكثر عمومية ، ولا يتأثر
حديث المستجوب حول هذه النقطة بتصور ضيق جداً يمكنه أن يكونه عن توقعات الباحث .

وعiken في هذه الحالات أن يكون من المفيد أيضاً أن نبدأ بتعليمات واسعة جداً وتقنية غير
موجهة كلياً ، ثم ، إذا ما قدرنا أننا حصلنا على كل ما كان من الممكن الحصول عليه بهذه
الطريقة ، وإذا لم يظهر تلقائياً موضوع جديد ، أكثر دقة ، نقترح أن ننتهي عند الاقتضاء
بأسئلة بحصر المعنى .

وبالمقابل ، يجب تجنب الترتيب المعاكس . وبعد طرح أسئلة محددة ، يكتفي الباحث
بأجوبة مختصرة عليها ، فمن المحمّل أن يحفظ المستجوب بالوقف نفسه متوقعاً أسئلة جديدة

بسرعة كبيرة . من ناحية أخرى ، يخشى أن توجه المرحلة الأولى الموجهة هذه كل الأحاديث اللاحقة ، ويعملها هذا تفقد اللا - توجيهية أحد اسهاماتها الرئيسية .

إذا ما فكرنا بصياغة التعليمات يؤدي بنا الأمر غالباً إلى التساؤل عما إذا كان من حسنة في أن نصفify عليها طابعاً شخصياً بواسطة عبارات مثل « من أجلكم » أو « حسب رأيكم » ، أو باستخدام ضمائر وصفات المخاطب (أنتم ، خاصتكم . الخ . . .) ، وإذا لم يكن من الأفضل تجنب ذلك ، يجب طرح السؤال بمفردات أكثر عمومية وغير شخصية .

ومع أن الموضوع مهم ، فإنه من غير الممكن اقتراح قاعدة عامة بهذا الصدد . إذ أن لكل من هذين الموقفين حسناته وسعياته . ويخشى أن تفهم تعليمات ما غير شخصية إلى حد بعيد كما لو أنها نطلب جواباً عاماً و « موضوعياً » . وستثير هذه التعليمات بسهولة مخاذج جاهزة كما ستثير أيضاً حديثاً هو نفسه غير شخصي . ولكن يمكنها أيضاً ، إذا كان الموضوع يعنيه مباشرة ، ان تسمع للمستجوب بالتعبير عن نفسه بحرية أكبر ، دون أن يصطدم بوعيه وعلى نحو مبالغ فيه من أنه يتحدث عن نفسه . وعلى العموم ، يمكنه كذلك التكلم بسهولة أكبر عن محیطه وعن الطريقة التي يحدد بها نفسه بشكل عام بالنسبة لهذا المحیط ، ويمكننا القول أن تعليمات « مشخصنة » تبين للمستجوب أننا ننتظر منه التورّط في التحدث عن نفسه ، مع كل مخاطر المقاومة والهروب التي يمكن أن يسببها هذا الوضع .

وإذا استعدنا أحد الأمثلة السابقة ، كالمقابلات حول حياة الحي ، يمكننا التردد بين « حديثي عن الحياة هنا » أو « حديثي عن حياتك هنا » . وعلى ما يبدو فإن التعليمات الأولى تمحث على التكلم عما يوجد في الجوار وعما يجري هناك . يمكن أن يتحول ذلك بسرعة إلى وصف ، وحتى إلى تعداد (يوجد سمان ، وتوجد صيدلية وثم . . .) ذات فائدة محدودة على الأغلب ، ويخشى أن تخذف المظاهر الأكثر شخصية ، ويستبعدها المستجوب كأمر غير ملائمة خاصة إذا اعتبر نفسه بحق أو بغير حق شخصاً لأنموذجياً . وبالمقابل فهو قد يراقب حديثه قليلاً إذا ما تكلم عن نفسه بوضوح ووعي .

يخشى أن تخيف التعليمات « المشخصنة » بعض المستجوبين الذين يمكنهم أن يعتبروها مفتشية للسر . وإن هم ظهور « في المعيار » ، الذي سنرى أنه أحد الأساليب الأساسية للانحرافات في الأبحاث ، يمكنه أن يشل أو أن يوجه حديث المستجوبين على نحو مبالغ فيه . وهكذا فإننا نخشى أن نحصل أيضاً على أحاديث لأحداث أو لمظاهر حياة المستجوب لا ترتبط بالمحیط إلا بطريقة عارضة جداً ، وذلك على حساب ما يمكننا بشكل مباشر . وبعد اخذ كل شيء في الاعتبار لموضع كهذا ، حيث يخشى لا تكون المقاومة قوية جداً ، بالنسبة لأغلبية المستجوبين ، فمن المحتمل أن تفضل التعليمات المشخصنة . ولكننا نرى أن الاختيار ليس واضحاً .

يمكن أن تبدو كل هذه الاحتياطات في صياغة التعليمات أمراً مبالغ فيه ، شديد الدقة وشكلياً . كما يمكن للشخص الذي لا يملك سوى بداية تجربة كباحث أو ك محلل ، ان يدهش

بنوع الأحاديث التي يتم الحصول عليها انطلاقاً من التعليمات ذاتها ، بحيث تبدو له هذه الاحتياطات وهذه التدقيقات فارغة . وبالفعل ، فإننا إذا وجدنا أنفسنا أمام مقابلة واحدة ، فليس من الممكن غالباً أن نجد فيها آثار التعليمات . ويبدو أن ما يقوله المستجوب يتمفصل بطريقة مستقلة ، ولم تلعب التعليمات ظاهرياً سوى دور إشارة البدء . ولكن وبشكل عام ليس ذلك إلا وهماً . وإذا لم نحلل بشكل تفصيلي مقابلة واحدة فقط ، وإنما عدداً كافياً من المقابلات التي تم الحصول عليها من خلال نوعين مختلفين من التعليمات ، فإن المقارنة تظهر فروقات لا يستهان بها .

وأخيراً ، فمن الجدير باللحظة بالنسبة للموضوع أنه يمكن لامكانيات عديدة أن ينظر فيها بالنسبة للركيزة التي تستخدم لتوضيحه . يمكن لهذه الركيزة أن تكون شفهية ، وهذا ما يحدث غالباً . في هذه الحالة يتجسد الموضوع بجملة قصيرة وغامضة نسبياً . من جهة أخرى ، فإن فكرة الغموض هذه هي أساسية ، كما أشرنا إليها سابقاً (وخاصة في المقابلة غير الموجهة وإلى حدود دنيا في المقابلة نصف - الموجهة) لأنها هي التي تحدد للمستجوب امكانية التكلم بقصد إطار مرجعه الخاص وليس الدخول في إطار مرجع الباحث (أو مسؤول الدراسة) . ويمكنها أيضاً أن تكون مدونة أو مسجلة ، إما لأننا نلتزم بـألا يكون أي انحراف للباحث على هذا المستوى ، وإما لأن نصَّ الموضوع طويل جداً ليكون فهمه وحفظه سهلاً بالنسبة للمستجوب عند اصقاء بسيط . ويمكن بالنهاية أن تكون بيانية (صورة ، رسم ، الخ ...) .

وبقدرنا ، بالفعل أن نطلق من صورة غامضة تقوم بمقابلة (غير موجهة أو نصف - موجهة) . بخصوص هذه التقنية الأخيرة القليلة الاستخدام ، نشير إلى مثلين . في دراسة تتعلق بأطباء الأسنان ، وبعد سلسلة من المقابلات غير الموجهة وتحليلها المتعلّق بموضوعاتها ، برزت خمسة مواضيع أساسية . وللتحقق من حقيقتها وتعميق معناها ، قمنا بخمسة رسوم غامضة ، تناولت كلًا من المواضيع الخمسة . وقمنا بالفتة الثانية من المقابلات نصف - الموجهة من خلال كل من اللوحات المقدمة كمؤثرات ؛ وحلّلت نتائج الحديث بواسطة طريقة مشتقة عن طريقة T A T . وفي دراسة تناول النقل الجوي أدخل وسط الاستثمار صورتين من النموذج الكاشف ينبغي أن تسمعا بالحصول على حديث من جانب المستجوبين . وتهدف هذه الأحاديث إلى تحديد عدد من النقاط الموجودة في الاستثمارة .

٥. العلاقة بين الباحث والمستجوب خلال المقابلة

سنعمر في هذا المقطع التقنيات المستعملة خلال المقابلة . وثمة نوعان من هذه التقنيات ، التقنيات المسماة « كلاسيكية » التي يمكن تعريفها من خلال النسبة العالية لاستخدامها ، والتقنيات الخاصة المطبقة تبعاً لمسألة خاصة .

التقنيات « الكلاسيكية » :

تستخدم هذه التقنيات طرقاً مختلفة انطلاقاً من موضوع شفهي أو غير شفهي (صورة ،

- استخدام عبارات مختصرة تدل على فائدة ما قيل ، والفهم والرغبة في رؤية الحديث يتتابع . هذه العبارات هي من نموذج : أنا أرى ، نعم ، أنا أفهم ، أسمع جيداً ، م - م ، الخ . وبخصوص هذا التعبير الأخير « م - م » يجب الإشارة إلى استخدامه الدقيق ، ويمكنه أن يأخذ بسرعة كبيرة صفة اصطناعية ، إذا ما استخدم بلا روية أو بدرأة سيئة .

- استخدام الطريقة المسماة « بالمرأة » أو « الصدى » . يكرر الباحث الكلمة أو مجموعة الكلمات (ولكن ، ليست جملة طويلة ، في أيام حالي كانت أو بطريقة أكثر عمومية لا يكرر جزءاً من حديث مهم نسبياً) التي نطق بها المستجوب للتو . تعتبر هذه التقنية عامة كتشجيع على المتابعة ، وتعزيز الفكرة المعبر عنها . يمكن لذلك إذن وبشكل عرضي أن يعبر عن الانتباه و « التعاطف » (اللذين نعرفهما هنا كاصحاء مدرك ، وليس كرغبة بأن يكون متعاطفاً . الموقف الآخر هذا الذي سنعود إليه ، يؤدي غالباً إلى ردود فعل سلبية من المستجوب) .

- تحقيق تركيبات جزئية synthèses أو « إعادة صياغة » لجزء من حديث يشكل كلاً . وبشكل عام ، تخصص إعادة الصياغة لكي تسمح بتعزيز أفكار يعبر عنها المستجوب . وإذا ما اعتبرنا أن غالبية المقابلات غير الموجهة هي بالنسبة للمستجوب « حديث - بحث » ، وتسمح له ببناء معارفه أو بخلقها - بخصوص موضوع معين ، ويقدر ما تجربى بالمقابلة تدريجياً ، فإننا نقبل أهمية « إعادة الصياغة » . وبالتالي ، فإن هذه الأخيرة تسمح للمستجوب بالذهاب بعيداً في تحليله الخاص للمشكلة . ولكن فائدة هذه التقنية مرتبطة بخطرها ، لأنه يمكن للباحث خالل إعادة الصياغة ، أن يدخل بهمهولة (دون أن يدركها بالضرورة) تصوراته الخاصة ، لا سيما إذا كانت لديه مسبقاً فرضيات غامضة حول حقل الدراسة .

- صياغة طلبات « حيادية » (أو حيادية الى أكبر حد ممكن) من المعلومات الإضافية بقصد الحديث ، طلبات يمكنها أن تترجم بصيغ مثل « ماذا تريد أن تقول ؟ ماذا يدور في رأسك في هذه اللحظة ؟ بماذا تفكـر ... ؟ » ، أو أيضاً « هل تستطيع أن تحدثني أكثر حول هذا الموضوع ؟ » .

- صياغة طلبات خاصة يمكنها أن تأخذ شكل سؤال : « لماذا تفكـر بذلك ؟ متى حصل ذلك ؟ يعني على نحو أكثر دقة ؟ ». ولكن ينبغي بالضرورة لهذه الطريقة أن تمتلك على نحو مستقل عن صفتها كطلب ، صفة دفع حديث تعثر إلى حد ما . وبالفعل ، إذا لم تظهر هاتان الصفتان معاً وإذا وجد فقط مظاهر السؤال ، فيختفي جداً وضع المستجوب من جديد في موقف سابق لانتظار الأسئلة ، وجعل المقابلة وبالتالي عسيرة .

- تكرار الموضوع عند اللزوم ، ولكن مع الحرص على الا يكتسب ذلك معنى سلبياً بالنسبة للمستجوب ، وبشكل أساسـي « أنك تبتعد عن الموضوع » .

- استخدام السكوت في نهايات التفكير عند المستجوب . من الأفضل أن تغيـر في هذا

الميدان السكوت لفترة قصيرة - لا يزيد عن ٥ ثوان - والسكوت لفترة طويلة - أكثر من ثوان . وإذا كان للسكوت لفترة قصيرة تأثيراً إيجابياً في معظم الحالات ، فاللسكوت لفترة طويلة تأثير سلبي على العموم . وللاسف يمكن للسكوت لفترة طويلة أن يحصل . في هذه الحالة ، لا يبقى كحل للباحث سوى مقدرته على تحمل السكوت الذي يزيد عن سكت المستجوب .

هذه التقنيات المختلفة لا تملك موقعاً محدداً في لحظة ميزة من المقابلة . في الأكثر ، يمكننا اعطاء بعض الملاحظات الشاملة جداً (والقابلة جداً للتغير ببعض الحالات النوع) والجزء كثيراً .

يمكن للمقابلة أن تقسم - على مستوى الحديث إلى ثلاثة أقسام :
 * قسم أولٍ فترته الزمنية من ١٠ إلى ١٥ دقيقة ، ويكون الحديث خالله والى حد ما
 مجموعة من النماذج الظاهرة التي تعنى الموضوع . ولنا كل الحظ أن نجد من جديد في هذا
 القسم النماذج المتداولة في ثقافة أو في ثقافة ثانوية (ثقافة المجموعة السكانية المستجوبة) في
 لحظة معينة . إن تدخلات الباحث خلال هذه المرحلة الأولى هي ، بشكل عام ، محدودة ،
 وتنتجم عن استخدام عبارات قصيرة .

- في نهاية هذه المرحلة . لدى المستجوب على الأغلب انطباع بأنه « قال كل شيء » وبطريقة ما هو بالفعل قال كل شيء . إنه أعطى بدقة معرفته المباشرة والجاوزة للموضوع . بعد ذلك يبدأ المستجوب بـ « حديث - بحث »، يجب مساعدته خلاله على توضيح أفكاره الخاصة وعلى الذهاب بعيداً ، والتعقب أكثر ، الخ . وهذا القسم الثاني من الحديث يفترض غالباً لإثارته ، استخدام إعادة الصياغة . وتوسيع الحديث تستخدم وبالتالي طريقة « المرأة » ، و « العبارات المختصرة » ، و « السكوت » .

- وأخيراً، فهناك قسم ثالث لا يستطيع أن يقول فيه المستحجب شيئاً أكثر عن الموضوع ، بحيث أن ذلك يترجم ياطناب في الحديث التالي مقارنة مع حديث القسم الثاني .

في هذه المرحلة ، إن استخدام طلبات « حيادية » ، « خاصة » ، أو « إعادة صياغة الموضوع » ، يمكن أن يسمح إما بتقديم توضيحات مفيدة ، وإما بتأكيد استنفاد الموضوع من قبل المستجوب .

لا ينبغي لقطع الحديث هذا وللتوفيق بين أقسام الحديث المعزولة والتقنيات المستخدمة أن يُوها أو أن يعطيا انطباعاً بأن مقابلة غير موجهة أو نصف - موجهة هي أولية لا تبلغ الدقة فيها دقة المخطط الجيد من خططات التجربة . في الحقيقة ، لا يشكل ما تقدم سوى مجموعة من الملاحظات التي قد تفقد أية قيمة إذا استخدمت بصراحتها ؛ فقيمة هذه الملاحظات دلالية ليس أكثر . ويعود للمستجوب تبعاً للوضع الخاص الذي يوجد فيه ، إن يرى ما هو الأكثر تناسباً لاستخدامه في آية لحظة من المقابلة .

يمكن تعداد عدد من التقنيات المرتبطة إما باختيار - مقصود للباحث الذي يعتقد بأن هناك طريقة جديدة في العمل مفيدة للدراسة ، وإما بملائمة وضع الدراسة الذي يوجد فيه . استخدم بياجيه خلال مقابلات عيادية مع أطفال ، الطريقة المسمّاة « الأمثلة - المعاكسة » . وتستدعي هذه الطريقة أساساً اقتراح عدد ما من الأمثلة - المعاكسة بوجه ادعاءات المستجوب . وهكذا فإذا ما قال المستجوب (بخصوص موضوع قد يكون « من هو عالم النفس ؟ ») : « عالم النفس هو شخص يجري اختبارات ليرى ما إذا كنا أذكياء أم لا » ، الباحث سيجيئه « ولكن أليس الشخص الذي يدرس العلاقات بين الإنسان والآلة نسميه حينئذ عالم نفس ؟ » .

وقد ثبتت طريقة المثل - المعاكس المعمرة على بجمل المقابلة جدارتها مع بياجيه ، إلا أنها تبقى دقيقة الاستعمال إذ أنها تخشى من أن تعيق المستجوب بوضعه في موضع إهتمام لجهله . فوق ذلك ، فهي - برأينا - لا تُستخدم إلا :

- في حقلٍ نعرف مسبقاً عدداً معيناً من مكوناته الموضوعية ؛ وإذا ما تناولنا مثل عالم النفس ، فمن الضروري معرفة المهن المختلفة التي يؤدي إليها علم النفس .

- في مجموعة سكانية نعرف مسبقاً عدداً من خصائصها وخصوصاً درجة معلوماتها بصدق المشكلة . وإذا ما قررنا هكذا أن نطلب من مجموعة من الأطباء ومن مجموعة سكانية ريفية « من هو عالم النفس ؟ » ، فربما لا يكون استخدام نفس الطريقة أمراً مرغوباً فيه .

في الحقيقة ، يمكننا أن نفترض مسبقاً (خاصة لأن الدراسات الطبية تشمل تعليم علم النفس) أن الأطباء يعرفون وجود علماء نفس وجزءاً من نشاطهم ، وبخشي بعد ذلك أن يكون استخدام طريقة المثل - المعاكس مثمناً إذ أنها تسمح بإدخال معلومات جديدة إلى المعارف المكونة تدفع المستجوب إلى أن يكون من جديد حقل معارفه وإلى أن يعطي بالتالي على الأقل ، كما نأمل ، حديثاً أكثر غنىً .

وتقوم طريقة موازية للطريقة السابقة وناتجة عن تنبؤات تتعلق بالتأثير الاجتماعي على تقديم ادعاءات (حقيقة أو مفترضة) لمصدر ذي اعتبار أو لمصدر مفوض القيمة . ربما يكون استخدام هذا النموذج من التقنية من أجل هدف معين : درجة اليقين التي يعطيها المستجوب للحجج المقدمة ، مقاومة حجج المستجوب لمصادر أخرى ، الخ . هذا النوع من التقنية يت المناسب على نحو أفضل مع دراسة من نوع عميق منه مع دراسة من نوع كاشف .

تقنية ثالثة يمكن أن تسمى بـ « اللافهم الإرادي » . إنها تتطلب من الباحث موقفاً بـ لا - معرفة الحقل بواسطة جمل مثل « لا أرى جيداً ما ت يريد قوله لاني لا أعرف ... هل باستطاعتك أن تشرح لي أكثر لأنني لا أعرف هذه المهنة ... هذا المتوج ، الخ .. ماذا تعني هذه العبارة ؟ ... ». ولأن هذه الطريقة استخدمت من قبل باحثات أثناء بحث أجري مع

سائقي شاحنات ، فقد أعطت نتائج باهرة ومقابلات غنية . وأمام عدم كفاءة الباحثات المفترضة (المرتبطة على وجه الاحتمال بوجود خاصيّتين لعلاقة الباحث - المستجوب ، علاقة باحث - مستجوب وعلاقة رجل - امرأة) ، عدم الكفاءة الشرعية بالنسبة لهنّة « للرجل » ، فقد أعطى المستجوبون عدداً منهاً من المعلومات .

وتقنيّة أخيرة - على الأقل فيها يتعلّق بنا - تقوم على استخدام كلّ أو جزء من مقابلة كانت قد أجريت حول موضوع الدراسة . طرق استخدام هذه التقنيّة متعددة ، ولكنّ يمكن أن تصنّف في ثلاث فئات :

* إعادة إصغاء جزئية من قبل المستجوب لما قاله خلال المقابلة . في هذه الحالة ، يركّز الباحث انتباذه حول جزء من الحديث ويبحث المستجوب على تعميق هذا الجزء .

* إعادة إصغاء كليّة من قبل المستجوب للمقابلة التي أجريت معه كي يحاول من ثم الذهاب بعيداً .

* إعادة إصغاء متشابكة لمقابلات . مثلاً ، في الحالات التي « تتكلّم » فيها مجموعتان سكانيتان حول الموضوع ذاته ، يمكننا أن نحاول القضاء على الانحرافات المرتبطة بالامكانيّات اللغوية لكل من هاتين المجموعتين ، مفترضين أن إحداهما ، بسبب مستوىها الثقافي تعبّر بسهولة في حين أن الثانية لا تستطيع ذلك . وفق هذه الفرضية ، تُسمعُ مستجوب المجموعة السكانية الأولى مقابلة أجريت مع المجموعة الثانية ، وبالعكس ، تُسمعُ مستجوب المجموعة السكانية الثانية مقابلة أجريت مع المجموعة الأولى . ثم تقوم بالمقابلة مع المستجوب .

أخيراً ، تجدر الإشارة ، فيما يتعلّق بالتقنيات « الخاصة » ، إلى أنها يجب أن تطبق بفطنة ، أي تبعاً لفرضيات محددة بالنسبة لما نبحثه ، وبالنسبة لأفضل وسيلة في الحصول على ذلك ، فإن التطبيق العشوائي لهذه التقنيات على كل انتاج حديث قد يؤدي إلى خيارات أهل قوية وما نريد أن نبيّنه هو أنه لا توجد حالة ، ولا شكل غواص تكون فيها الطريقة ضرورية ، إنما العكس هو الصحيح ؛ فالباحث عن المعلومات بواسطة مقابلات يفترض الحصول المسبق على فرضيات البحث حول موضوع محدد .

ليس بنينا القيام بتبويب شامل لمجمل التقنيات الممكنة إذ أنها قد تكون كثيرة العدد ، ولكن غير مختبرة ^(١٠) . وقد قدمنا هنا أربعة نماذج من التقنيات التي ثبتت جدارتها في مكان آخر ، والتي لهذا السبب استحقّت ذكرها .

ويجب الإشارة أيضاً إلى أن التقنيات الكلاسيكية وأية تقنيّة من التقنيات الخاصة الواضحة ليست قطعاً مطلقة ، فمن الممكن جداً أن نقرّر من ناحية استخدام تقنية « الأمثلة المعاكسة » وأن نستخدم من ناحية أخرى خلال المقابلة عبارات مختصرة أو إعادات دفع من نوع « مرأة » كي تسمع للمستجوب بالتقدم في مقارنته للمشكلة .

٦ - اختيار ، اعداد ومراقبة الباحثين .

تناول هنا الميدان الأكثر خطراً برأينا ، على الأقل فيما يتعلق بالاختيار . ففي معظم الحالات يجب اعتبار ما سأقوله بالنسبة لطرق اختيار الباحثين كدليل ويجب أن لا نفهمه كمقياس للإعداد ؛ وقد تكون في هذا الميدان (وفي العديد من الميادين الأخرى أيضاً) غير قادرین على إعطاء هذا المقياس .

١.٦ - اختيار الباحثين .

بادئ الأمر نريد لفت الانتباه إلى حقيقة هي أن الفرد لا يخلق^(١١) مستجوباً ، وهي فكرة يمكنها (وقد توجب) الضحك إذا ما عُبر عنها بسذاجة ، ولكنها تجد ما يتعلّق بها في عبارات مثل « أوه ! أنا ، أعرف كيف أجعل الناس يتكلّمون ... لأن الناس يفون بي ... ». شيء غريب ، متى يكونون على علاقة بي ، فهم يعتقدون بأنهم مجبرون على أن يرووا إلى قصة حياتهم ». توافق على أن هذه العبارات منتشرة نسبياً في اللغة الشائعة وهي تغطي غالباً ايديولوجية يوجد وفقها أناس أكثر قدرة من غيرهم على القيام بمقابلات ، إذ أنهم قد يملكون ميزات طبيعية تمثلهم مسبقاً لذلك . وهي ايديولوجيا منتشرة إلى حدٍ كافٍ لتحدث محاولات من الصحة الاختبارية لميزات خاصة بـ « الشخصية التي تجري المقابلة » . في بحث أميركي ، أجرينا T A T مع ١١ طالباً يمارسون المقابلة بصفة مبتدئين ، ومع ١٤ شخصاً من محترفي المقابلة ، فوجد المؤلف ثلاثة متغيرات مرتبطة إيجابياً بنتائج مختلف الأشخاص : معنى العلاقات الإنسانية ، الاستبطان وقابلية التأثر . ليس هنا لا المكان ولا الموضوع للبدء بنقاش حول العلم وحول ما هو علمي أو غير علمي ؛ إلا إننا نقبل من جهة أخرى أن تكون مفاهيم « معنى العلاقات الإنسانية » أو « قابلية التأثر » مهمّة التحديد على الأقل ، ويبدو من الصعب أن يجعل منها بداية لنظرية عن « الباحث الطبيعي » . بالإضافة إلى ذلك ، ثمة أبحاث تبين أنه إذا ما وجدت علاقة إيجابية بين المقابلات الناجحة والحساسية الذاتية (Personal sensitivity) (قد يتوجب كذلك أن نبين بأنها متماثلة مع أحد المفاهيم المذكورة أعلاه) فهي ستكون متواضعة على الأقل .

معنى آخر ، يبدو لنا أن اختيار الباحث يجب أن يحصل انطلاقاً من معيارين : الكفاءة التقنية ، والوضع المكون بواسطة دراسة معينة على مجموعة سكانية معينة .

بالنسبة للكفاءة التقنية ، يُستدل عليها من خلال نموذجين من المعايير : - مقدرة المستجوب على القيام بمقابلة غير موجهة^(١٢) ، أي مقدرته على أن يستخدم بدرأية التقنيات الضرورية ، وأن لا يحرّك حديث المستجوب بأن يدخل فيه بطريقة أو بأخرى إطار مرجعه الخاص ، وأن يحصل على عدد من المعلومات الكافية (أو المقدّرة هكذا من قبل المسؤول عن الدراسة) .

- التوافق بين دور الباحث وجموعة التصرفات الكلامية وغير الكلامية للفرد ، أي مقدرتة على التمايل مع معرفة للمقابلة وعلى أن يختفي كشخصية فردية وراء هذا الدور .

ومن البديهي أن يشكل هذا المعيار الأخير أمينة مثالية يتوجب أن تبذل جهداً للبلوغها ، لضمان أي نجاح لاعداد الباحثين هذا من جهة . ومن جهة أخرى ، فلأنها مثالية صعبة التحقيق ، من الضروري أن تأخذ في الاعتبار ، في حدود الممكن ، التطابق ما بين فردية الباحث وخصوصية الوضع . بيّنت دراسات متعددة أجريت حول خصائص فизيائية أو نفسية أنه كان بالامكان أن تتفحص بعناية وضع البحث كي تتجنب عدداً من المغامرات ، وبناء عليه ، فقد حللت عوامل العرق والجنس وتبيّن أنه بإمكانها أن تكون عوامل مانعة أو مسهلة تبعاً للوضع ، فمثلاً يخشى من شخص أبيض يستجوب أشخاصاً من السود في الولايات المتحدة ، حدوث مشاكل تتعلق بالتمييز العنصري ، كما يخشى أن يحصل على مقابلات أقل غنىً من مقابلات يستجوب فيها شخص أسود اشخاصاً من السود ، ويخشى أن يحصل رجل يستجوب مناضلات من (M. L. F.) حول فضائل المرأة التي لا تعمل خارج منزلها ، أن يحصل على أجوبة منحرفة لسبب واحد هو أنه رجل ، الخ . . . وفي الترتيب ذاته للعوامل ، يمكننا أن نذكر المظهر الخارجي ، العمر ، اللباس ، الخ .

إن العوامل النفسية هي : إطار مرجع الباحث حول موضوع الدراسة (الموجود أو الذي سيوجد بقدر ما يزداد عدد المقابلات الحاصلة تدريجياً) ؛ فموقف الباحث إزاء المجموعة السكانية التي سيستجوبها ، والمستوى الثقافي ، والدين ، يجب أن تكون جميعها معروفة وقريبة من وضع البحث ، الخ .

كل هذا يقود إلى الاستنتاج التالي :

* يجب أن يُصنف الباحثون (لذكّر بأننا نتكلّم هنا بشكل أساسى على مستوى المقابلة غير الموجهة ونصف - الموجهة ، إذ ليس الأمر كذلك بالنسبة لاستمارة مقتنة) تبعاً للدراسة محدّدة ومجموعة سكانية خاصة من المستجوبين ، وذلك كي لا تحدد خصائص متعددة كل الانتاج الاستطرادي للمستجوب .

* يجب أن تختر كفاءتهم التقنية من وجهتي نظر استخدامهم لتقنيات المقابلة ومقدرتهم على أن يتطابقوا مع دور الباحث ، وأن يصبحوا محترفين للبحث وليس ان يكونوا ، مثلاً ، « طلاباً يقumen بذلك ليكسبوا معيشتهم ، منتظرین الحصول على مهنة حقيقة » .

إن ميزات معرفة الآخرين ، والتعاطف ، والحساسية إزاء العلاقات الإنسانية ، وقابلية الانفعال ليست وثيقة الصلة بالموضوع في الحالة الحاضرة للمعرفة ، وحتى ان كانت على هذا النحو ، فهي ليست بالضرورة محدّدة بالنسبة لانتاج مقابلة « جيدة » (من المفهوم أن يفضل في أغلب الحالات موقف الاصقاء الباقط على الرغبة القسرية في أن يكون « متعاطفاً » مع المستجوب) .

٢٦ - اعداد الباحثين .

إذا انطلقتنا من فكرة أن الباحث ليس معداً على الاطلاق ، فيمكّنا أن نضع برنامجاً للإعداد ونقدم بعض وسائله .

- العناوين الكبرى لفصل (ليس بنيتنا الاستفاضة في هذه النقطة) عن برنامج كهذا يمكنها أن تكون :

١ - تعليم حول المقابلات (خصائصها ، انحرافاتها ، فائدتها ، الخ . .) وبشكل اكبر وضوحاً حول جمع المعلومات ومعالجتها .

٢ - تحليل مختلف تقنيات المقابلات من خلال تدريس تعليمي وتمريرات على تسجيلات سمعية - بصرية لمقابلات ذات طبيعة مختلفة ، وعلى مستجوبين مختلفين بواسطة باحثين مختلفين . وفي آن معه تمرير تقييمي لتصريحات شفهية وغير شفهية .

٣ - بادىء الأمر ، تطبيق المقابلات في «المختبر» بواسطة تسجيل سمعي - بصري للمقابلة وتقييمها ، ومن ثم تطبيقها «ميدانياً» مع مرحلة تقييم دقيقة على وجه الخصوص .

٤ - إن تقدير عمليات اعداد إضافية لأية مسألة خاصة يتطلب تقنية خاصة .
يمكن لعدد من الوسائل التربوية أن يستخدم خلال هذا الاعداد ؛ وسنكتفي بذلك ثلاثة منها : لعب الدور ، الذي يقوم مثلاً على تشابك أدوار الباحث - المستجوب بالنسبة للشخص نفسه الذي سيكون تارة مستجوباً ، وتارة أخرى «مستجوباً» . وفي رأينا يجب الأ يحصل ، بحضور مستعينين ، لأننا ندخل بهذا الفعل متغيرات لا يمكن مراقبتها مثل تأثير مستعينين متبعين وصامتين على تصرف الشريكين الباحث - المستجوب . ومن جهة أخرى يمكن للعب الدور هذا أن يحصل بين شخص وعدد من الشركاء في شروط مختلفة محددة بواسطة لعب المشاركين . لا يقوم التمريرن إلا على استخدام جزء من تقنيات المقابلة ، أو على تمرير تقييم حالة ما (هنا تسجيل) . استخدام مستجوب (شخص خارجي) حقيقي ، ولكن في وضع اختباري للانسجام مع المقابلات . اخترنا هذا الشكل ليسمح بتوضيح الحد الأقصى من الانحرافات الممكنة .

٢٧ - مراقبة الباحثين .

مراقبة الباحثين ، تفترض تحديد ما نفهمه بالمراقبة مسبقاً ، فإذا كان المقصود فقط التأكد من أن الباحثين يقومون بعملهم جيداً وأن نعي شخصاً لهذا العمل ، فإن فكرة المراقبة تبدو لنا مقيدة .

في الحقيقة ، يجب أن تتناول المراقبة ما يحصل «قبل» المقابلة و «خلالها» . والمقصود بما يحصل «قبل» المقابلة «مراقبة» إطار مرجع الباحث بالنسبة للموضوع المكلف بمعالجته . وهذا

يفترض إجراء مقابلة من قبل الباحث وتحليلها ، بهدف معرفة إطار المرجع هذا ، حذراً من تفاعله خالٍ علاقة الباحث - المستجوب . وهذا يفترض أيضاً معرفة تصرفاته خلال المقابلة ، معرفة يمكن للمقابلة المسألة أن تقدمها . أما المقصود بما يحصل « خالٍ » المقابلة ، فهو أن تتأكد من أن الباحث يقدر ما يزداد عدد المقابلات التي يجريها ، لا يكون أزاء المشكلة مجموعة فرضيات أو إطار مرجع يدخل فيه المستجوبين . في هذه الحالة ، تصبح الأحاديث انعكاساً لفكرة الباحث . ولسوء الحظ يصعب تجنب هذه الظاهرة ، بخلاف ذلك فإننا نحدد عدد المقابلات التي يجريها الشخص نفسه حول موضوع معين (من ٥ إلى ٨ مقابلات للباحث) . يجب أيضاً مراعبة نوعية العمل ، واحترام تصنيف العينات ، الخ ... وكل الأشياء المعروفة التي لا يوجد ابداً حاجة للالتحاج إليها .

الفصل الثالث

المواضي والمراجع

(١) في الحقيقة ، ليس الوضع دائمًا واضحًا ، ويسقط بعض الاشخاص على الباحث تصورات مختلفة ويحاولون مثلاً أن يجعلوا علاقة البحث إلى علاقة مساعدة . وعلى الباحث أن يعرف الوضع دون عموم ، وأن يقاوم بالتالي اثناء فترة البحث ميله الخاص للمساعدة .

(٢) في مستوى صياغة استلة أو مواضيع المقابلة الموجهة ، لا تعد المشكلة اذن « هل يفهم؟ » ، ولكن « ماذا يفهم؟ » . هذا يؤدي إلى طرح مشكلة ما قبل الاستمارة ومنهجيتها على نحو مغابر . ذلك ما سنعود إليه لاحقاً .

(٣) هذا ليس سوى ملاحظة مؤلفي هذا الكتاب .

(٤) في الحقيقة إننا رفضنا أن نرى ، في مقابلة غير موجهة ، تحليلاً نفسياً محدداً ، يستدعي إلا تكون بعض المفاهيم ذات المصدر التحليلي مفيدة لنا . وعلى الأخص ، في وضع لم يكتمل بعد ، وحيث يمكننا تناول مواضيع مهمة عاطفياً ، فالاعتراف مثلاً بوجود مقاومات ، وعقلنة هو أمر أساسي . وكذلك يمكن أن يكون في آن معاً تحليل « التحويل - المعكس » للباحث وللذي يقوم بتحليل المحتوى مفيداً وأن يحدّر من موضوعية مزيفة . وبالنسبة للتفاعل نفسه بين الباحث والمستجوب ، فقد شكل موضوعاً لعديد من الابحاث في اطارات نظرية مختلفة . سنعود إليها فيما بعد .

(٥) من البديهي الا تعني التعينات الموجودة في الجدول كل حالات الاشكال الممكنة ، ولكن أكبر عدد يمكن منها . وليس مستحيلاً في الحقيقة أن تخصص المقابلة غير الموجهة - في حالة خاصة - ببحث من نوع المراقبة .

(٦) يجب أيضاً تمييز هدف آخر يمكن هو جمع المعلومات . فاستخدام « المخبرين » من قبل الانتلوجيين هو أمر تقليدي ، ويطرح المشاكل الخاصة بالاتصالات بين الثقافات . ولكن ، علم الاجتماع ، حتى في مجتمعه الخاص ، يمكن أن يكون بحاجة أيضاً لأخذ المعلومات ، فإذا كان المقصود مثلاً هو اعطاء

تشخيص بقصد تنظيم أو تخليل قرار لمعرفة اواليات السلطة ، فيجبأخذ معلومات عما « يحصل » ، أو « قد حصل ». هذا الهدف غامض : ونعرف جيداً أنه يشار الى المعلومات التي يحصل عليها موقع المستجوبين في النظام المدروس ، اذن لا يستطيع أن يقبل بها كمعلومات « موضوعية » دون نقد . ولكن وجهات النظر هذه تشكل أيضاً جزءاً من الحقيقة التي تحاول معرفتها ، من هنا صعوبة هذا النموذج من المقابلة خاصة إذا ما استجوبنا شخصاً مميزاً (مدير مشروع مثلاً) . وجهة نظره مع ما يمكن أن تختويه من رأي جاهز ومن تشويهات فإنها تهمنا كما هي ، ولكنها الوحيدة أيضاً أحياناً التي يمكنها أن تقدم بعض المعلومات الموضوعية » التي يحتاج إليها الباحث . هنا يجب الاستعانة بطرائق نقد الشهادات التي يعرفها المؤرخون على نحو أفضل من علماء الاجتماع ، واللجوء بشكل خاص الى مقابلتها بمصادر أخرى خاصة إذا ما وجدت ، الوثائق .

(٧) إلا أن من المناسب ملاحظة أن مراقبة شكل واتساع ومحنتي الجواب الممكن في إطار استماراة مكونة من أسئلة متعلقة هي في حدتها الأقصى ، وأنه وبالتالي ثمة خاصية مهمة في حالة المقابلة الموجهة هي امكانية توضيح جوابه .

(٨) ستكلكم بشكل أساسي هنا على المقابلات غير الموجهة ونصف - الموجهة ، وتقنيات المقابلة الموجهة هي أقرب من تقنيات الاستماراة منها من تقنية المقابلة وستعالج هذه التقنيات بهذه الصفة في قسم « الاستماراة » من هذا الكتاب .

(٩) بالنسبة للمقابلة نصف - الموجهة ، فإن التقنيات هنا هي ذاتها وفيها سهل . سنقوم اذن باقتصاد في التفريغ الثنائي غير المقيد في هذه الحالة المحددة .

(١٠) انا نفك على وجه الخصوص باستخدام حديث بدون معنى من الباحث ، وباستخدام الاهام وبالتبليغ الكلامي ، الخ .

(١١) على الأقل بحدود معرفتنا ، ولكن لا نطلب من أنفسنا سوى التعلم .

(١٢) يمكننا أن نعتبر بأن المقابلات نصف - الموجهة والموجهة التي تستخدم نفس النموذج من التقنيات (ولكن في وضع أقل تقييداً) ليست سوى حالات خاصة ، على هذا المستوى على الأقل ، للمقابلة غير الموجهة ، وأن الباحث الذي يحقق على نحو مرض المقابلات غير الموجهة ، يمكنه وبالتالي أن يجري أيضاً المقابلات نصف - الموجهة والم مقابلات الموجهة .

BIBLIOGRAPHIE

- BINGHAM W.V.D., MOORE B.V., *How to interview*, New York, Harper and Row, 1924. Ouvrage « classique » qui marque plus ou moins les débuts des réflexions systématiques sur les méthodes d'entretien.
- CANNELL C.F., KAHN M.L., *The dynamics of Interviewing, Theory, Technics and Cases*, New York, Wiley, 1957. Ouvrage plus récent sur les méthodes d'entretien.
- CANNELL C.F., KAHN M.L., « Interviewing », in Lindzey G., Aronson E., *Handbook of social psychology*, Reading, Mass., Addison Wesley, 1968. Reprend pour partie l'ouvrage précédent, mais est fait davantage dans l'esprit « revue de questions », et actualise les données.
- ROGERS C., *Counselling and psychotherapy*, Boston, Houghton Mifflin, 1942. Ouvrage « classique » pour ce qui concerne l'entretien clinique.

الفصل الرابع

كيف نستجوب؟

الاستمارات

١ - مقاربة كيفية ومقاربة كمية

من الطبيعي أن يبدأ البحث الكامل بمرحلة نوعية ، تحت شكل مجموعة من المقابلات غير الموجهة او المركبة ، تتبعها مرحلة كمية ، تطبيق استماراة على عينة ، يسمح باستدلال إحصائي نتحقق خلاله من الفرضيات المعايرة خلال المرحلة الأولى ونتممها بمعلومات ، رقمية . وبالفعل ، فإن طريقة واحدة مفتوحة كليةً تتيح لنا تناول مشكلة عندما لا نملك حتى الآن سوى القليل من الفرضيات ، ولا نعرف بشكل جيد كيف تطرح هذه المشكلة على المجموعة السكانية المعنية ، بالمقابل ، لكي نبني استماراة ، يجب أن نعرف بداهة وبشكل دقيق ما نبحث عنه ، والتأكد من أن الأسئلة لها معنى بالنسبة لكل شخص ، وأن كل أشكال السؤال قد تم تناولها بشكل جيد ، الخ ، ذلك ما نأخذنه من المقابلات ومن اختبار النسخ الأولى للاستماراة .

ولكن ، قد نحدّد محتوى المرحلة النوعية إذا ما قمنا بمرحلة من التحضير . وبالرغم من قلة عدد المستجوبين ، فإنه يمكننا التوصل إلى استنتاجات مطمئنة بالقدر الكافي ، وبالاخص ، في كل ما يمكن أن يعود إلى عملية جَرْد مبغي من المواقف ، والتصورات ، والتصرفات ، والحوافز ، والسيورنات ، الخ . وحتى لو لم يكن من الممكن الاستدلال على أهمية كل واحدة من الطرق التي احصيناها ، فإنه يمكننا ، على الأقل ، من خلال مقابلات استنتاج وجودها . فضلاً عن ذلك ، فإن بعض المكونات العاطفية لأوضاع مدرروسة هي غالباً صعبة الفهم بواسطة استماراة وذلك لعدم وجود مفردات مناسبة ومتواقة مع كل الحالات ، وكذلك لأن هذه الطريقة تسمح بسهولة بعمليات عقلية : يسيطر المستجوب على اجوته إزاء أسئلة محددة على نحو أفضل بكثير من أن يسيطر على حديثه أمام باحث غير موجه .

حول هذه النقاط ، نُجبر غالباً ، حتى ولو حكمنا بأن ذلك غير كافٍ ، على التمسك بالمرحلة النوعية . إذا ما حَدَّدت أهداف كل مرحلة ، بقدورنا إدراك أن المرحلة النوعية ليست ضرورية ، لأننا نملك مسبقاً كل ما يمكن لها أن تقدمه . والحالة مشابهة إذا ما درس الميدان مسبقاً وبشكل جيد ، وإذا ما عرفت المفردات المستخدمة وصيغت الفرضيات مسبقاً أو أن نتمكن من صياغتها من خلال اعمال أخرى .

احياناً ، وخلافاً لما هو متبع ، يمكن لمرحلة نوعية متممة بعد بحث كمي أن تكون مفيدة لتساعد مثلاً في تفسير بعض النتائج غير المتوقعة . وبالتالي ، باستطاعتنا أن ندرك ، بدل التتابع الكلاسيكي ، ذهاباً وإياباً بين مراحل نوعية وكمية ، ويمكن هذه الأخيرة أن تساعد في توضيح علاقات تسمح بتفسيرها مراحل نوعية . في ميدان النقل المدبي مثلاً ، بدأنا بآبحاث كمية كلباً أوضحت التأثيرات النسبية للوقت وللسعر كمحدددين في اختيار نوع النقل . وبعد ذلك تمكنت دراسات بواسطة المقابلات الموجهة أن تدرك معنى هذه التغيرات وأن توضح غيرها ، بالنسبة لاستعمال نوع النقل . ذلك ما سمح بعده بفهم آبحاث إحصائية أكثر تعقيداً .

يمكن لأهداف الاستماراة أن تكون قليلة العدد :

تقدير بعض المقادير « المطلقة » : المصاريف خلال فترة معينة ، النسبة المئوية للأشخاص الذين يملكون رأياً ما ؛ النسبة المئوية للأشخاص الذين يقرأون جريدة معينة أو يشترون متوجماً ما ، الخ .

تقدير مقادير « نسبية » : مثلاً تقدير نسبة كل غرفة في المجموعة السكانية المدروسة إذا ما قمنا بعمل تصنفي .

وصف مجموعة سكانية أومجموعات سكانية - صغيرة : مثلاً إعطاء خصائص مشترٍ متوج ، وقارئي جريدة ، وأولئك الذين يؤكدون رأياً ما ، الخ .

التحقق من فرضيات : تحت شكل علاقات بين متغيرين أو أكثر ؛ التحقق مثلاً من أن طبيعة أو توائر تصرف يتغير مع العمر ، ومن أن الآراء والتصرفات المرتبطة بموضوع معين منسجمة ، او التتحقق غالباً من فرضيات كثيرة التعقيد .

المدار الأخير هذا هو بشكل عام المدار الأكثأ أهمية ، بالنسبة لعلماء الاجتماع على الأقل ، ان لم يكن بالنسبة لعلماء الاقتصاد ، لأنه من النادر أن يطرح عالم الاجتماع المسائل التي تتعلق بتقدير المقادير . ذلك يتوقف أساساً على طبيعة المتغيرات التي يستخدمها والتي نادراً ما يكون لهافائدة ذاتها . أن تقدير استهلاك متوج ما أو عدد العاطلين عن العمل في لحظة معينة ، كما يفعل ذلك علماء الاقتصاد ، له معنى في الحدود التي يمكننا فيها إعطاء تعريفات بدون غموض لهذه المفردات ؛ وحتى لو اقتربت تعريفات مختلفة كما في حالة البطالة ، فإننا نعرف بأن كل تعريف يقابل مع حقيقة مختلفة . بالمقابل ، عندما ندرس رأياً أو موافقاً ، فإننا نعرف بأن توزيع الأجوبة يتعلق بصياغة الأسئلة إلى حدٍ ما . إذن فلما يكون لذلك معنى البحث ، في تقدير بالغ الدقة لأشخاص المجموعة السكانية الذين يحيطون بـ « نعم » عن سؤال ، في حين أن صياغة هذا السؤال تشمل دائئراً جزءاً تعسفياً لا يمكن تجنبه . وبالمقابل ، فإن مقارنة نسبة الأجوبة بـ « نعم » لمختلف المجموعات الاجتماعية أو دراسة تطور هذه النسبة في الزمان هما أمر يبرر جداً . هذا الأمر يردهنا إلى مسألة توضيح علاقات ، وإلى التتحقق اذن من فرضيات بدل القيام بتقديرات . إلا أنه ، إلى جانب هذه الأسباب المحضر تقنية ، فإن

غياب الاهتمام بالنسبة للتقديرات عند غالبية علماء الاجتماع ، على الأخص في فرنسا ، يتأتى كذلك في الكثير من الحالات ، من احتقار البعض لما يعتقدونه علمياً ولما يسمونه بـ «السوسيوغرافيا» ، أي وصف ظواهر اجتماعية مع اهتمام ضعيف بالتعيم . يُعتبر هذا النشاط متذبذباً ، ويدون قيمة نظرية . ثمة كلام كثير للقول على المستويين الاستدلوجي والآيديولوجي عن هذا التمييز بين وصف من ناحية وتفسير ونظرية من ناحية أخرى ، والصفة المعتبرة للـ «علمي» لم يعترف بها إلا للتفسير وللنظرية . إضافة إلى أنه من الصعب غالباً أن تكون هذا التمييز من خلال أمثلة حسية . فالقرف هذا ، وعدم الاهتمام بالنسبة «للوصف» يُرجحان ، برأينا ، استمرارية عادات من التفكير موروثة عن مصادر فلسفية لعلم الاجتماع : الكثير من علماء الاجتماع يفكرون وكان معرفتهم التفصيلية عن وظيفة مجتمعهم كافية ، ولم يعد سوى التفكير انطلاقاً من هذه المعرفة وذلك لاستخراج قوانين عامة أو ، إذا ما كنا حذرين ، لاستخراج فرضيات ذات أهمية نظرية كبيرة . ولكن إذا ما اعتقدنا بأنه ما تزال هناك أشياء لكتفها على هذا المستوى ، وبأن «الوصف» الذي يكتنأ أن نعطيه حالياً هو غير كافٍ ، ففائدة التقديرات إذن وكل أشكال البحث التجاري من ناحية أخرى ، تصبح أمراً بدبيعاً .

إن تحقيق الأهداف الأربع التي ميزناها يفترض أن تكون قد أوضحنا وجعلنا مختلف المفاهيم المستخدمة مفاهيم عملية ، أي أن نتمكن من مقابلة كل مفهوم بجواب أو مجموعة أجوبة على الاستثمارة ، وهذه الأجوبة تُستخدم كتعريفات عملية أو كأشياء دالة على هذه المفاهيم . وإذا تكلمنا على موقف ، مثلاً ، فيجب تحديد القاعدة التي تسمح بتصنيف كل مستجوب في فئة تبعاً لأجوبته .

وبخلاف مختلف أشكال المقابلات ، فإن فهم وتحرير استماراة يتحددان كلّياً بالاستخدام الاصحائي المتوقع لذلك^(١) . وهذا يستدعي أن نتمكن على نحو صحيح من إحصاء الأجوبة على كل سؤال ، أي أن نتمكن من اعتبارها فعلياً معاذلة لأجوبة مشابهة . ذلك يدو شرطاً بدبيعاً ، ومرضاً بشكل دائم . ولكن ذلك يفرض أن تطرح نفس الاستثمارة بالضبط على كل المستجوبين^(٢) . وب مجرد أن يبدأ العمل في الميدان ، يُستبعد احداث أية تغييرات في نص الأسئلة أو في ترتيبها ، حتى لو كانا مقتنيين بأن المقصود هو القيام بتحسينات مهمة ، وحق لو ادركنا وجود اخطاء خطيرة . وأفضل ما يمكن القيام به ، هو إعادة البحث كلّياً مع الاستثمارة الصحيحة ، وأن نلغى المستجوبين الأوائل . وإذا لم يكن بحوزتنا الوسائل الكافية أو الوقت اللازم ، فإننا ستتابع مع نسخة مصححة ، عارفين بأن بعض الأسئلة لم تُطرح إلا على جزء من المجموعة السكانية ، ويأن كل عمليات الفرز التي يتوجب أن تدخل فيها لا يمكنها أن تحصل إلا لنصف هذه المجموعة من المستجوبين . ما يجب تجنبه بالتأكيد ، هو الخلط بين شكلي الاستثمارة . وبسبب الحفاظ على ثبات شروط ملء الاستثمارة لا يتوجب على الباحث أن يجد نفسه مجرراً على شرح بعض الأسئلة لقسم من المستجوبين ويجب أن تفهم الاستثمارة بحيث لا تكون هناك أية حاجة إلا لتلك الشروحات المتوقعة على نحو واضح .

ان بناء الاستماراة وصياغة الأسئلة يشكلان مرحلة أساسية من سير البحث وليس بمقدورنا ترك بعض النقاط غامضة ، فائلين بأننا سنوضح لاحقاً ، على ضوء الأجوية ، إذ أن كل خطأ ، وكل رعنونه ، وكل غموض سوف ينعكس على مجمل العمليات اللاحقة ، حتى على الاستنتاجات النهائية .

وتطرح مسألة الحفاظ على شروط ثابتة ، في حالة المقابلات على نحو مغایر . وقد ألحينا سابقاً على هذه النقطة ، فتقين التعليمات وطرق تدخل الباحث هي ضرورية . ولكن فكرة المقارنة ذاتها بين مستجوبين لها معنى أكثر غموضاً منه في الاستمارات . إذ كل واحد منهم يتبع من حيث المبدأ مجرى تفكيره الخاص ، وذلك يعني أن المقابلات التي أجريت بنفس الطريقة وانطلاقاً من نفس التعليمات يمكنها أن تجري بطريقة مختلفة تماماً . لم تعد المقارنة ممكنة نقطة ب نقطة ، ولكنها ممكنة فقط على نحو إجمالي . إضافة إلى ذلك ، فإننا نتناول كل مقابلة بذاتها ويجملها من خلال التحليل والتفسير ؛ ويمكننا من حيث المبدأ وعلى الدوام ، ان نقيم مثلاً وزناً لتغير محتمل للتعليمات ، أو لردات فعل خاصة بمستجوب معين . والمنهجية الدقيقة ، مع كونها مرغوبة ، فهي مع ذلك ليست بشرط مطلق إلا في حالة الاستمارات .

النتيجة الأخرى للخاصة الإحصائية لاستخدام استماراة هي أن الباحث لا يعرف ابداً مجمل اجوية نفس الفرد ؛ حتى لو أحب أن يقرأ على نحو كامل بعض الاستمارات ، إلا أنها تبقى قليلة العدد إلى حد كبير ، وهو لن يستخرج منها إلا بعض الانطباعات . وترتکز المادة التي يعمل على أساسها في الحقيقة ، على جداول إحصائية تقدم من الناحية التطبيقة ليس أكثر ، في مجمل العينة أو في عدد من العينات - الصغيرة ، تقدم مطابقات لاجوية عن سؤالين ، أو ثلاثة أو أربعة . ذلك يستدعي أنه ليس من الممكن بشكل عام التتحقق من فرضيات تدخل عدداً كبيراً من المتغيرات ، ولا الاعتماد على مطابقات لتصحيح اخطاء أو لشرح الأجوية المستبربة .

هذا الحد ليس بذاته أمراً أساسياً . إنه نتيجة لصعوبتين تطبيقيتين ؛ تفسير النتائج يصبح معقداً جداً عندما يزداد عدد المتغيرات المهمة ، ونجد أنفسنا على الأغلب غير قادرین على تفسير جداول يتطابق فيها عدد كبير من الأسئلة ، ما عدا الحالات ، التي هي حتى الآن نادرة جداً في تطبيق الأبحاث ، والتي قد تمتلك فيها مسبقاً فرضيات محددة . مشكلة في نموذج (نموذج السببية مثلاً) يمكننا التتحقق منها على نحو إجمالي . ولكن إذا ما أدت النتائج إلى رفض النموذج ، فإننا نجد أنفسنا في وضع تكون فيه المعلومات معقدة جداً كي تعالج بواسطة تفسيرات غير شكلية .

الحد الثاني يتعلق بعدد المستجوبين الضروريين . هذا الحد يتزايد على نحو دليلي مع عدد الأسئلة المأخذوذ بالحساب في آنٍ معاً ، ونتوصل بسرعة فائقة إلى عينات كبيرة جداً ، من المستحيل الحصول عليها من الناحية التطبيقية .

ان العروائق الحديثة ، المسماة بطرائق تحليل المعطيات ، والناتجة بشكل عام عن تحليل

عاملٍ والبنية على استخدام مكثف لإمكانيات المعلوماتية ، تسمح بتلخيص الأجروية على عدد كبير من الأسئلة التي تم تناولها في آن معاً . ولكن مسلمات هذه الطرائق هي بشكل عام مطمئنة ، ولا سيما أنها تشكل طرائق وصف منظم وتنظيمياً لمعطيات معقدة أكثر من تحقيق فرضيات ، تلك الفرضيات لا تصاغ بشكل عام بطريقة تسمح بمقارنتها بما نحصل عليه بواسطة هذه الطرائق التي لا تنفي كلياً فائدتها ، ويجب علينا الاعتراف بأن حقل تطبيقها ما يزال محدوداً جداً .

عندما نعمل بصدق استماراة ، فإنه لا يوجد فهم منظم إلى حدٍ ما أو فهمٌ حديسيٌ لأنسجام شخص بفرده ، كما لو كان عملنا بصدق مقابلات حرة أو مرتبة ؛ لأن المشكلة هي في الانتقال من مجموعة أفراد إلى المجموعة السكانية ، وجمع مجموعة من الأحاديث التي تتناول أفراداً في حديث واحد يتناول المجموعة السكانية . أما في حالة الاستمارات ، فالمسألة معكوسة :

الجمع تلقائي إذا أمكن القول لأن عملنا هو دائمًا بصدق التوزيع ، والتحقق من أن تكون هذه التوزيعات ، بواسطة تقنيّن مجموعة الأجروية ، كان مبرراً . ولكن ، بهذا العمل ، فقد خصوصية كل فرد ، لأننا نجزئه إلى عدد كبير من عناقيد الأجروية ، مما يؤدي إلى أخطاء في التفسير سنعود إليها . ويجب أن نتجنب هنا سوء فهم . فإذا تكلمنا عن الحفاظ على خصوصية كل فرد ، فليس المقصود حتىًّا هو اعتبار كل فرد كشخص وحيد بالطلاق لا يمكن مقارنته بغيره . وبدون أن نتكلم حول هذه الوحدانية ، فإن كل جهد علمي يهدف بدقة إلى الإعلان عن استنتاجات ذات منحى عام . فالخطر الذي نحذر منه هنا هو فصل أجروية نعزّها عن أجروية أخرى مقتضية لنفس المستجوب . ولكن من البديهي أن كل فرد إذا اعتبر كفرد وحيد ، وإذا لم يكن بمقدورنا أن نجد نقطة لنقارنه استناداً إليها بغيره من الأفراد ، فإن كل حديث عام يصبح مستحيلاً ، وكذلك كل علم إنساني .

٢ - الخطوط العريضة للاستماراة .

الاستماراة ، من حيث التعريف ، هي أداة مقتنة على نحو دقيق ، سواء في نص الأسئلة أو في ترتيبها . ولتأمين المقارنة دائمًا بين أجروية كل المستجيبين ، فالضرورة القصوى هي أن يُطرح كل سؤال على كل مستجوب بنفس الطريقة ، بدون تعديل ، ولا شروhat إضافية ، متزوجة لبادرة الباحث . ولكي يكون ذلك ممكناً ، يجب أن يكون السؤال بالتأكيد واضحًا تماماً ، بدون أي غموض ، وعلى أن يعرف المستجوب بدقة ما ننتظر منه . وإذا أُجبر الباحثون على إعادة صياغة سؤال أو شرحه بالنسبة لعدد من المستجيبين ، وذلك لكي يتبنّوا سوء فهم أو أجروية غير معقولة ظاهرياً ، فإن ذلك يعني أن السؤال سُيئٌ .

وبعيداً عن الواقع في اسراف أولئك الذين يدعون أنه ، بصياغة ذكية للأسئلة ، نحصل على أي استنتاج للبحث ، اذ يجب ان تكون متيقظين لأن نص السؤال يؤثر بالتأكيد على

الجواب ، في الحدود التي هي إضافة إلى ذلك متغيرة تبعاً للمحتوى . لذا لا ينبغي أن يوحى بأي جواب خاص ، عن السؤال الجيد ، ولا أن يعبر عن أي توقع ، أو يستبعد ما يمكن أن يتبارى إلى ذهن الشخص الذي نوجهه اليه .

يعنى تحرير الاستمارة ، بالرغم من أهميته ، متعلقاً بمهارة الباحث وتجربته . وليس من المستحبيل ، حالياً ، ان نذكر قواعد لبناء الاستمارة ولطريقة تحرير الأسئلة ، ويمكنا على نحو أفضل ذكر عدد من التحذيرات ، وتقديم لائحة من النقاط التي يُستحسن التفكير بها . ولكن هذه النصائح تبقى على الأغلب سلبية ، وهي لا تنتج إلا نادراً عن دراسات تجريبية منظمة قد تؤمن صحتها . إنها بالأحرى النصائح التطبيقية ، المدعومة بـ « العقل السليم » والتجربة ، التي تنتقل إلى المهنة . في بعض الحالات حاولنا اختيارياً المقارنة بين صياغات مختلفة ، ولكن الاستنتاجات التي تمكنا من استخلاصها ، وبالرغم من أهميتها ، فهي ما تزال بعيدة لتغطي كل الحقن ، ولتقدّم أجوبة عن كل المشاكل التي يمكن للتطبيق أن يطرحها .

إلى جانب نص الأسئلة ، فالترتيب الذي على اساسه تُطرح مهم جداً . وإذا وصل المستحجب إلى نقطة ما في الاستمارة ، فإن الأسئلة السابقة تعطيه ، أرداها ذلك أم لا ، فكرة عن الحقن الذي يعطيه البحث ، وهي تجعله متالفاً مع الموضوع والطريقة الخاصة التي تناوله بها ، وهي تقدم له فرصة للتفكير به . إننا نُظهر له جوانب من الموضوع التي ربما لم يفكر بها . ونطلب منه على الأرجح إعطاء رأيه حول آراء مختلفة كثيراً عن رأيه الخاص : وحتى لو امتلك كل إمكانيات التغيير عن عدم موافقته ، يمكن لاطار مرجعه أن يتغير بسبب ذلك . ويمكن لنفس السؤال إذا وضع في بداية أو نهاية استمارة ، قبل أو بعد أي سؤال آخر ، أن يثير أجوبة مختلفة .

وخلال بحثٍ تم في إطار دراسة للحوافز بقصد آلات تصوير للهوا ، طرحتنا سهواً السؤال نفسه في بداية ونهاية الاستمارة . كان السؤال « هل تأمل بأن تشتري كاميرا خلال السنوات المقبلة؟ » (طرح السؤال على أولئك الذين لا يملكونها) . وفي نهاية استمارة من ٣٠ دقيقة تقريباً ، كاد أن يتضاعف عدد الأجوبة الإيجابية عن السؤال نفسه . وهذا يعود إلى انتنا في غضون ذلك ، جعلناهم يتحذّرون عن العطلة ويفكرون باستخدامات ممكنة للكاميرا ، الخ . . ، فالإمكانية التي كانت بعيدة في البدء أصبحت مألوفة بعد نصف ساعة . من هنا يجب على كل سؤال أن يفسّر بالرجوع إلى موضعه في الاستمارة ، ويجب اختيار هذا الموضع بعناية .

ينبغي أن تظهر الاستمارة كتبادل كلامي طبيعي قدر الامكان ، وينبغي أن ترتبط الأسئلة فيما بينها ، الواحد بالآخر ، دون تكرار دون تهافت . إلا أنه من الصعب غالباً تفادياً هذه المشاكل الأخيرة ، خاصة عندما تعمل مثلاً الفرضيات المصاغة لأجل ادراك ظاهرة ما على استدعاء مفاهيم ليس لها بنظر معظم المستحجبين أية علاقة بالظاهرة . وباستطاعتنا ، مثلًا ، البحث في شرح بعض مظاهر الاستهلاك بواسطة خصائص المشروع حيث نعمل . فالمستحجب الذي أعلنا له عن بحث حول الاستهلاك ، والذي سيجيب عن سلسلة من الأسئلة حول هذا

الموضوع ، يمكن أن يُضلل إذا ما استجوبناه حول عمله ، دون تمهيد . أنه لمن الصواب أن نتوقع في هذه اللحظة ، جملة تحذر فيها ، مبينين عندما يكون ذلك ممكناً سبب طرحتنا لأسئلة غير متوقعة ، أو على الأقل معلنين بأننا سنغير الموضوع . ومن الضروري ، عندما نقوم بأبحاث بالشخص ، أن نبدأ بأسئلة تسمح بمعرفة ما إذا كان الشخص الموجود أمامنا سيدخل أم لا في الفئات المراده . ذلك ضروري ، ولكنه لا يشكل لهذا السبب مدخلاً حسناً إلى المادة . وقد يحكم على هذه الأسئلة بأنها شخصية جداً ، ولا ندرى لماذا نظرها في حين أنه ، في نهاية الاستماراة عندما تتوطد العلاقة بين الباحث والمستجوب ، وعندما يكون هذا الأخير قد أجاب عن أسئلة متنوعة جداً ، وتلك الأسئلة تصبح مقبولة إلى حد كبير . وإذا كان بهذه العمل هكذا أمراً لا يمكن تجنبه ، فإن جملة تمهيدية من نوع « قبل البدء ، يجب أن اطرح عليك بعض الأسئلة عن نفسك » يمكن أن تحسن الاتصال .

الأسئلة الأولى مهمة جداً لأنها تبيّن للمستجيبين الأسلوب العام للاستماراة ، ونوع الجواب الذي نتوقعه منهم والموضع الذي سي تعالج . وعلى أساس هذه الأسئلة تنشأ علاقة الباحث - المستجوب ، ويكون المستجوب انتظاراً بأننا نتدخل في حياته الخاصة أم لا ؟ ويفضل البدء بأسئلة يمكنها أن تفدي المستجوب ولا تخيفه .

يُخشى اذا بدأنا بسؤالٍ مغلقٍ أن نعطي انتظاراً بأننا لا ننتظر غير اجوبة مختصرة ، بدون تفاصيل ، وبأننا لا نهتم إلا بما يدخل في إطارات جاهزة مسبقاً . والخطورة ليست في الاستماراة المكونة من أسئلة مغلقة فقط ، وإنما من السؤال المفتوح الذي يأتي لأول مرة بعد سلسلة طويلة من الأسئلة المغلقة لأنه لا يؤدي إلا إلى اجوبة مختصرة وبلا فائدة . من حيث المبدأ ، يمكن أن نجمع ثانية كل الأسئلة التي تتناول بشكل واضح الموضوع نفسه ، حتى لا يكون المستجوب انتظاراً بأننا نكرر القول ونطلب منه شيئاً قد قاله ، وبأننا في دوامة . إلا أنه إذا كان المقصود أسئلة تتعلق بالأراء ، والتفضيلات ، والمواقف ، الخ .. فمن الضروري أحياناً صرف النظر عن هذا الطلب لتجنب انحراف الأجوبة بداعف الاهتمام بتلمسكها .

وإذا توجّب تأمين بعض التلمسك في محتوى الأسئلة وتتابع المواضيع ، فالتنوع في شكل الأسئلة ، عموماً ، يلقى ترحاباً ، لأنه يستبعد الانطباع بالرتبة الذي يشكل واحداً من المخاطر الأساسية للاستمارات الطويلة .

وتتعلق الفترة المقبولة للاستماراة كثيراً بالفائدة التي يعطيها المستجوب للموضوع وبالطريقة التي يعالج بها ، وكذلك بشرطه ملء الاستماراة ؛ والاتجاه لدى الباحثين بشكل عام ، هو رغبتهم في طرح أكبر عدد ممكن من الأسئلة ، دون التفكير أحياناً بأنه لا ينبغي ملء الاستماراة فقط وإنما الاستفادة منها أيضاً . وأمام كل سؤال يتadar للذهن يجب التساؤل على نحو دقيق جداً عما ستفعل به . ان تحضير مرحلة الفرز مسبقاً يسمح غالباً بإداراك أن بعض الأسئلة المهمة ظاهرياً ، ستكون غير مفيدة ، إما لأنها مستخدمة على نحو مضاعف مع غيرها ، وإما لأنها غامضة بذاتها وهي قد تتطلب لتفسيرها أسئلة عديدة أخرى ومتتممة . ان

استماراة مكونة بعضها من اسئلة مغلقة ، يجب الا تتجاوز الـ ٤٥ دقيقة إذا حصل ملء الاستماراة في شروط جيدة ، أي في منزل المستجوب أو في مكان هادئ . أما إذا ما تعدى الأمر ذلك ، فالفائدة تضعف ، وهذا ما نلاحظه من خلال إشارات مثل اختصار الأجروبة عن الأسئلة المفتوحة والسرعة في الأجروبة التي تدل على أن التفكير بالجواب لم يكن جاداً . إلا أنه يمكن للاستماراة أن تطول ، إذا كان الموضوع بهم المستجوب كثيراً ، على ألا تتجاوز الساعة . عندما يحصل البحث بواسطة تصنيف للعينة في الميدان ، وفي الشارع ، أو في امكنته عامة ، أو يكون المستجوب والباحث واقفين وحوهما أشخاص يتكلمون أو يخشى أن يتدخلوا ، فإن عشر دقائق من الاستجواب تشكل حدأً أقصى .

بعض الأسئلة تكون مملة ، خاصة تلك التي تتطلب وصفاً دقيقاً لتصرفات قليلة الأهمية بذاتها ، وازاء هذه التصرفات يريد المستجوبون أن يقولوا شيئاً آخر مختلفاً عنها نطلب منه . وبالمقابل ، وبشكل عام ، يُرحب بالأسئلة التي تتعلق بالأراء وبالحكم التقويمية لأن المستجوبين حينئذ يظنون أنها نسألهما عن رأيهم حقاً ، وذلك يتوافق عامة مع الفكرة التي يكونونها عن الابحاث .

ان طلبات شرح جواب ، تحت شكل « لماذا » والمضافة الى كل سؤال ، تشير بسهولة غضب الاشخاص الذين تصعب عليهم الإجابة ، والذين يحكمون غالباً على أسئلة كهذه بأنها مُفضية للسر ، خصوصاً إذا ما تكررت . وإذا بقي عدد الأسئلة الضرورية مرتفعاً جداً ، حتى ولو تفاصلاًها من منظار نقدي ، كما يحصل أحياناً في بحث معقد ، فشمة امكانية لقسمتها الى مجموعتين او ثلاث مجموعات ، وأن يجعل منها استمارات عديدة مميزة تطبق على عينات متشابهة ولكنها مستقلة . ان الخطأ الأكثر وضحاً لطريقة العمل هذه ، هو أنها تُضاعف مرتين أو ثلاثة عدد المستجوبين الضروريين . والأمر نفسه بالنسبة لتكلفة البحث ، إضافة الى أن بعض عمليات الفرز ، « وهذا ما يشكل أحياناً أمراً أكثر خطورة » ، تصبح مستحيلة : لا يمكننا أن نقابل بين سؤالين لم يوجهها الى نفس المستجوبين . لهذا فإنه من الضروري ، قبل أن نرسم شطر الاستماراة ، ان نتحقق من أن كل الاستفادات المتوقعة ممكنة . أما عندما تتوقع هذه الاستفادة أن عدداً صغيراً من المتغيرات المفسّرة ستكون متقابلة مع كل باقي الأسئلة ، وبأنه لن يكون تقابل بين هذه الأخيرة ، فإنه يكفي طرح الأسئلة المتعلقة بالمتغيرات المفسّرة في الاستمارتين . ثمة حل وسط ، يستبعد هذه الгинات ، ويقوم على مشاهدة الشخص نفسه مرتين أو عدة مرات . والخطر في هذه الحالة ، يرتكز على المظاهر الواقية التي نسيطر عليها على نحو رديء : لا نعرف جيداً ما يمكن أن يتدخل بين ملء استمارتين ، إذ يمكن لبعض الأشخاص ان يفكروا بالموضوع بينما البعض الآخر لا يستطيع ذلك . أن نضجاً يمكن أن يحصل ، وان يغير من وجهة نظر المستجوب ، أو أن احداثاً مناسبة يمكنها أن تعود الى الذاكرة ، لذلك لا مناص من الحيطة والحذر .

٣ - النماذج المختلفة للاسئلة

يمكن أن تُميّز فترينَ كبيرتين من الأسئلة على صعيد المحتوى :

١ - تلك التي تتناول وقائع ، يمكن معرفتها ، من حيث المبدأ ، بغير طريق البحث ، لأنَّ نَسْأَلَ المَسْتَجَوْبَ عن الجريدة التي قرأها البارحة ، والمكان الذي يعمل فيه ، والمكان الذي أمضى فيه عطلته الأخيرة ، الخ .

٢ - تلك التي تتناول آراء ، وموافق ، وحواجز ، وفضائل ، الخ ، لأنَّ نَسْأَلَ المَسْتَجَوْبَ : « هل تقدَّرُ بأنَّ هذه الجريدة موضوعية؟ » ، « لماذا امضيت عطلتك في هكذا مكان؟ » ، « هل مسافة الطريق إلى عملك هي متعبَة؟ » ، الخ .

هذه المجموعة من الأسئلة الشديدة التنوع والتي تتناول نقاطاً يستحيل فهمها بغير ذلك ، هي أسئلة « نفسية » أو « ذاتية » ، والكلمات نفسها غامضة : تصرف « نفسي » ، مثل الرأي ، ويحاول كل بحث دراسة موافق « على نحو موضوعي ». ولعدم توافر الأفضل ، نسميهها بأسئلة الرأي ، عارفين بأنَّ هذه الكلمة تغطي إسئلة متنوعة جداً .

إضافة إلى هذا التصنيف وفقاً للمحتوى ، يمكن أن تُميّز أيضاً الأسئلة من حيث شكلها ، لأنَّ نقابَةَ بين :

١ - الأسئلة المفتوحة ، التي يجيِّب عنها المَسْتَجَوْبُ كما يرحب ، ويعطي التفاصيل والشروط التي يراها مناسبة ، ويستخدم مفرداته الخاصة ، وما يقوله عامة يُدوِّنه الباحث على نحو كامل .

٢ - الأسئلة المغلقة ، بعد طرح السؤال على المَسْتَجَوْبَ ، نعرض عليه لائحة من أجوبة ممكنة موضوعة مسبقاً ، ونطلب منه ان يدل من بينها على الجواب الذي يتَناسب أكثر مع الجواب الذي ي يريد اعطاءه .

أخيراً ، يمكن للاستمارَة أن تشمل شيئاً آخر غير الأسئلة بمعناها الحرفي . ويكتَنَ الطلب من المَسْتَجَوْبِين ان يرتَبُوا أشياء^(٣) ، ويعطُوها علامات ، ويشكّلوا فئات ، ويطابقو فيها بينها ، الخ . وتُستخدم كذلك في إطار الاستمارَات تقنيات عامة جداً ، مثل المقارنات المزدوجة ، أو الأكثر خصوصية ، مثل علم الدلالة التفاضلي ، وكذلك الاختبارات الاسقاطية .

إلا أنَّ المقصود دائمًا ، فيما يتبع ، وعندما لا نحدِّده ، هو أسئلة بالضبط .

٤ - أسئلة مفتوحة وأسئلة مغلقة

تصاغ كلَّ الأسئلة مسبقاً في الاستمارَة وعلى الباحث أن يطرحها بدون تعديل ولا شرح . وعلى هذا الأساس باستطاعتنا المقارنة بين أجوبة مختلف المَسْتَجَوْبِين ، واحصاؤها والاستفادة منها إحصائياً . ويكتَنَنا أن ندفع بالتقنيين بعيداً ، ونوحد كذلك الاجوبة طالبين من كل

مستجوب اختيار جوابه من لائحة موضوعة - مسبقاً . وفي هذه الحالة ، يسمى السؤال مغلقاً . أما إذا أعطى المستجوب جوابه بحرية فنسمى السؤال مفتوحاً . ومعظم الاستمرارات تحتوي ، بنسبة مختلفة ، على نموذجي الأسئلة .

وعندما يكون السؤال مغلقاً ، نقدم للمستجوب لائحة الأجوبة المتوقعة المسجلة على بطاقة ، محددين ما ننتظر منه . ويمكن للتعليمات أن تأخذ أشكالاً مختلفة جداً ، والأكثر استعمالاً منها هو :

- تحديد الجواب الأكثر تناسباً .
- تحديد عدة أجوبة مناسبة ، عدد الأجوبة هذه غير محدد .
- تحديد عدة أجوبة ، عدد الأجوبة هذه محدد .
- ترتيب كل الأجوبة ، من الأكثر تناسباً إلى الأقل تناسباً .
- ترتيب عدد (عدد محدد) الأجوبة الأكثر تناسباً .

حسب الحال ، فالمعلومات المجموعة تكون غنية تقريباً ، والمهمة المطلوبة من المستجوب صعبة إلى حد ما . ويمكن للائحة الاجوبة أن تختصر بـ « الخيار البسيط » : نعم / لا ، أو ان تكون طويلة جداً .

وستحسن في هذه اللائحة تقدير زاويتين إضافيتين : « لا أعرف » و « أجوبة أخرى » ، وقد يتوجب أحياناً إضافة رفض السؤال كما هو مطروح ، أو مجرد رفض الإجابة . يصبح من الهم لحظة استخدام هذه اللائحة ، الانتباه إلى مختلف الأجوبة غير المتوقعة . والعدد الكبير جداً لهذه الأخيرة يدل على أن لائحة الاجوبة قد فهمت خطأ ، أو أن السؤال قد صيغ على نحو رديء . الا أن المستجوبين بشكل عام مطمون جداً ، بل هم مفرطون في الإطاعة ، فيقبلون بسهولة وضعهم في الإطار المقترح لهم ، حتى وإن لم يتناسب ذلك بدقة مع ما يفكرون .

إن سؤالاً مفتوحاً قد يشير ، لأول وهلة ، قليلاً من الصعوبات ، وعلينا توجيهه ببساطة ، وتسجيل الجواب حرفيًا ، ثم يصار إلى ترميز الأجوبة ، أي جمعها في عدد صغير من الفئات ، الأمر الذي يطرح أحياناً مشاكل دقيقة في تحليل المحتوى .

من ناحية تحليل النتائج ، فالأسئلة المغلقة هي الأكثر استخداماً . وكل المستجوبين الذين يملكون نفس لائحة الأجوبة يمكن مقارنتهم مباشرة . وإذا كان المصود تحقيق بحث والإفادة منه بسرعة ، كاستطلاع للرأي ، فإننا نجهد بآلامه غير هذا النوع من الأسئلة . أما في الابحاث الأكثر عمقاً ، فيطرح الاختيار بالنسبة لكل سؤال علينا أن أسباب اختيار شكل أو آخر عديدة . والسبب الأكثر شيوعاً ، ولكن ليس الأفضل بالضرورة ، في ترك سؤال مفتوح ، هو أننا لم نتمكن من صياغة لائحة من الاجوبة المقترحة على المستجوبين ، إما لأن الاختبارات - المسبيقة للاستماراة كانت غير كافية ، وإما لأن الاجوبة الحاصلة عن هذه الاختبارات - المسبيقة تبدو معقدة كثيراً كي تلخص في لائحة ذات طول مقبول . يمكننا إذن التوهم بأننا نحترم غنى

فكرة المستجوبين ، ونجمع مواد أكثر تعقيداً من تلك التي قد نحصل عليها إذا ما كان السؤال مغلفاً . ولكن يجب ألا ننسى بأنه ، لحظة استخدام هذا الشكل للسؤال ، يتوجب علينا الإقرار بعملية تبسيط للأسئلة وإرجاع (بواسطة الترميز) كلّ تنوع الاجوبة الى عدد صغير من الفئات . ليس ذلك إذن سوى تراجع أمام الصعوبة ، إلا إذا توقيعنا ، إضافة الى الترميز المصمم بقصد التحليل الاحصائي ، تخليل آخر أكثر نوعية . إلا انه حينما توقيعنا اغلاق سؤال ولم ننجح في صياغة لائحة من أجوبة مقبولة ، فتلك هي الدلالة غالباً على أن السؤال طرح على نحو رديء .

يمكن لأسباب أخرى كذلك ، مع زيادة في التبريرات ، ان تؤدي إلى تفضيل ترك السؤال مفتوحاً . السبب الأول هو أن الاستماراة إذا كانت مغلفة كلياً ، خاصة إذا كانت طويلة ، تصبح عملية بسرعة . ويمكن للمستجوبين الذين نسند إليهم لوائح من الاجوبة التي نقدمها لهم ، ان يخفف تفكيرهم تدريجياً وأن يخذلوا تدريجياً مما يقولونه . ويمكن للبعض منهم أن يغضب من أن يرى بأننا لا نتركمهم يعبرون عن أنفسهم بحرية وعلى طريقتهم ، ويصبح لديهم أنطباع بأننا نتلاعب بهم بطرحنا عليهم البقاء في إطار يرون أنه غير مناسب⁽⁴⁾ .

إن ادخال بعض الأسئلة المفتوحة سيعطي للمستجوب انطباعاً ، بأننا نصغي اليه حقاً . إضافة إلى ذلك ، يمكن لهذه الأسئلة أن تستخدم ك حاجز بالنسبة للشخص الذي يفترس النتائج ، إذا ما أراد جيداً أن يعطي لنفسه عناء قراءة النقل الحرفي على الأقل لجزء من الأجوبة . إلا أنه يجب ألا نعتمد كثيراً على امكانية التوسيع هذه : ان الاجوبة عن سؤال مفتوح يتبع مجموعة طويلة من الأسئلة المغلفة هي غالباً فقيرة جداً ؛ فالمستجوبون قد اعتادوا على اعطاء أجوبة مختصرة من ناحية ، وعلى تنظيم او اختيار معلومات من مواد جاهزة من ناحية أخرى . وغالباً ما يكون للتصرف الأخير هذا أهمية أكثر مما نعتقد في إفقار الأجوبة عن الأسئلة المفتوحة . وهذا ليس مهماً إذا لم تكن الأسئلة المفتوحة هذه سوى حجة ؛ ولكن إذا أردنا استخدامها ، فستكون لتقدير وتتابع الأسئلة المفتوحة والمغلفة أهمية كبيرة . سبب آخر في اختيار النموذج المفتوح ، هو أنه يجعل من الممكن تحقيق عدة ترميزات مختلفة ، احدها يتناول محتوى الجواب ، أو مظهره ، وترميز آخر يتناول مظهراً آخر ، الخ . فيبحث حول معرفة وضع اشارات في الطرق ، قدمنا كل لوجة الى المستجوب طالبين منه أن يدل على معناها . ثم رُمِّلت الأجوبة وفق جسمة الخطأ من ناحية الأمان ، ومن ناحية أخرى وفق النوع الخاص للخطأ المترافق . إن لغيات المستخدمة حينئذ هي خاصة بكل حالة .

وإذا اخترنا بين نموذجي الأسئلة ، فعلينا الأخذ في الاعتبارحقيقة أن لائحة الأجوبة تقدم ، اردا ذلك أم لا ، إطاراً للمرجع ، وتذكر المستجوب بمظاهر المشكلة التي ربما لم يفكر بها عفوياً . وهذا يمكن اعتباره حسنة أو سيئة ، حسب الحاله . ويمكن أن نغشى احياناً ، من ان ينسى المستجوب ، أمام سؤال مفتوح ، بعض المظاهر وبالألا يعطي الجواب الأول الذي يتقدار إلى ذهنه ، دون اعتبارنا هذا «الاختيار» اختياراً معتبراً . ان لائحة من الأجوبة التي تغطي

حمل المقل تسمح بتجنب هذا الانحراف . وبالعكس ، ففي حالات أخرى ، يمكن أن تخشى من أن بعض الأجوية التي لم يفكر بها المستجوب عفوياً تبدو له لأول وهلة جذابةً وهو يختارها دون التفكير بها كثيراً .

وباقرائنا لائحة ، فإننا نقدم للمستجوب دلالاتٍ عن حقل الأجوية التي نرى بأنها مقبولة ، ربما يكون ذلك وسيلة لإظهار أجوية قد يخاف أن يعطيها بعض المستجوبين حياءً أو خوفاً من أن تبدو كأنها غير متطابقة ، ألا وهي . وهناك نسبة ضئيلة من الأشخاص فقط تعطي على سؤال مفتوح ، جواباً محتواه الجنسي ظاهر على سبيل المثال . وهذا لا يكفي للتغلب على كل ردود فعل الخوف ولكنه يوسع مع ذلك حقل الأجوية الحاصلة ، كما أنه يوجهه احياناً . دونتناول مواضيع دقيقة جداً ، لتشير مثلاً إلى سؤال مطروح حول حسنات السيارة . تحت شكل مفتوح ، إننا لا نحصل إلا على أجوبة غامضة جداً ، أو على أجوبة معقولة تماماً . وباقرائنا لائحة حيث تظهر ، إلى جانب هذه الحسنات المعقولة ، حسنات أخرى « معترض بها » قليلاً ، مثل المتعة في السرعة ؛ نرى بأن قسماً من المستجوبين لا يمكن اهتماله يشير إلى ذلك ، خصوصاً إذا سمح لهم التعليمات باعطاء عدة أجوية . هذا القسم ما زال ضعيفاً بالنسبة لذاك القسم الذي يمكننا افتراضه من خلال مقابلات غير موجهة ، ولكنه كافٍ للتأكد بأن هذه المتعة يمكن أن يُعترض بها على الأقل ، ولكي نتمكن من استنتاج خصائص أولئك الذين يقبلون القول بأنهم يبحثون عن هذه المتعة .

وإذا أمكن لائحة من الأجوية المعدة مسبقاً أن توسيع في نظر المستجوب المقبول ، فإن هذا يكون مصدراً لأنحراف شائع جداً . وسنعود تفصيلاً فيما بعد إلى صياغة هذه اللوائح من الأجوية ، مستعرضين بعض المخاطر الملحوظة من جهة التأثير الممارس على المستجوبين بهذه الطريقة . وإذا ما عرفنا جيداً بأنه يمكن لصياغة سؤال ان تؤثر بقوة على الأجوية الحاصلة ، فاختيار الأجوية المقترنة هو أيضاً اختيار مهم . ولتجنب هذا الخطأ نضيف في نهاية الائحة زاوية « أجوية أخرى » طالبين من الباحث أن ينقل بالكامل هذا الجواب غير المتوقع ؛ ولكن يجب لا نعتمد كثيراً على هذا المصحح ، وإن كانت التجربة تبين أن عدداً قليلاً جداً من المستجوبين يستخدمونه ، لأن جواباً مصاغاً مسبقاً هو أكثر جاذبية من الفكرة التي ما زالت غامضة والتي يمكن تكوينها .

وإذا كان المقصود أسئلة وقائية ، تتناول نقاطاً لا تطرح مشاكل ، فإن استخدام أسئلة مغلقة يقدم حسنة استخدام نفس المصطلحات من كل المستجوبين ، ونفس درجة الدقة والتفصيل في أوصافهم . ففي بحث عن ميزانيات العائلات مثلاً، يمكننا الطلب ببساطة إلى كل مستجوب أن يدون يومياً مصاريفه ، تاركين له اختيار الكلمات المستخدمة . ويمكن للاجوية الحاصلة أن تكون مختلفة جداً؛ فالبعض منها سيكون مفصلاً كثيراً لحالات البحث ، وهي ستطلب إذن عملاً من الترميز الاضافي ، والبعض الآخر لن يكون مفصلاً إلى حدٍ كافٍ ، وينبغي باؤلاً يستعمل . ويمكن للسلعة نفسها أن يدل عليها شخص ما بـ « خضار » وشخص

آخر بـ « باقلاء دقة جداً معلبة من ماركة X » ، في حين أن المعلومات التي يريدها الباحث ربما كانت « خضاراً معلبة ». .

ان لائحة معطاة للمستجوب ستتجنب هذه المشاكل ، وستقدم ميزة استخدامها كذكير ، ويكتنف الاعتقاد فعلاً بأنه إذا كانت كاملة كلّياً ، فهي ستسمح بتجنب بعض حالات التسيّان . وأمام صعوبات الاختيار بين فتح او اغلاق السؤال ، تستعين احياناً بالطريقة التالية : باستطاعتنا ، مثلاً ، توجيه سؤال مفتوح واعطاء الباحث لائحة من الفئات التي يُرمز فيها مباشرة الجواب الحاصل . وتجنبأ لعملية ترميز مميزة ، يمكن للباحث ، الموجود في الميدان والمالك لكل الاشارات الإضافية التي يقدمها المستجوب (درجة الصوت ، تردد ، الخ . .) ، تجنب بعض الأخطاء . ولكن من البديهي ، أنها نخس ، مثلاً ، امكانية القيام بعدة ترميزات مختلفة ، قد تشكل مهمة يتغرق تحقيقها ميدانياً وقتاً طويلاً . ونتراجع كذلك عن ضمان الترميز المضاعف بواسطة شخصين مختلفين .

عندما سنعالج التحليل الاحصائي للأجوبة ، سنعود بالطبع إلى الأجوبة على الأسئلة المغلقة . ولللافادة من الأجوبة على الأسئلة المفتوحة بنفس الطريقة ، يجب ترميزها ، أي تجميع الأجوبة المختلفة كلّياً والتي سنحصل عليها في عدد صغير من الفئات التي سنعالج من ثم بنفس الطريقة التي تعالج بها الأجوبة على الأسئلة المغلقة .

ولكي يكون هناك ترميز صحيح ممكن ، مع خسارة دنيا في المعلومات يجب ان يكون بحوزتنا النص الصحيح للاجوبة . وعلى الباحث أيضاً أن يدون ما قيل له ، دون القيام بفرز ، بتلخيص ، أو اختزال . في الواقع ، إذا تركنا السؤال مفتوحاً ، فمن الممكن أن يكون ذلك بسبب تعقيبات الترميز الذي لم يكن باستطاعتنا القيام به مسبقاً . فنحن لا نعرف دائمًا ما ستكون عليه الخصائص الملائمة التي سنحتفظ بها لترميز كل جواب . وإذا قام الباحث بنفسه بفرز ، مدوّناً الجواب ، وغير محتفظ إلا بما يبدو له مهماً ، فإنه يخشى من إسقاطه تفاصيل لا تكتشف فائدتها إلا فيما بعد . يمكن أن يقدر مثلاً ما يظهره المستجوب من تردد أو غير تردد ، ومن شك ، بأنه لا أهمية له ، وألا يسجل إلا الجواب نفسه ، أو بالأحرى « محتواه » . في العديد من الحالات ، لن يكون لهذا التردد بالفعل أهمية ، ولكن لا يمكننا أن نستبعد مسبقاً ترميزات تتناول بدقة هذه النقطة ، ويبدو مفيداً ، لتفسير النتائج ، التمييز بين الاشخاص المتأكدين من جواهم والأشخاص الآخرين . يجب إذن أن يكون بإمكاننا القيام بهذا التمييز .

على هذه الأمور الدقيقة ، يمكننا أن نفترض بأن المستجوب نفسه « يرمز » جوابه ، لا يقول بالتأكيد كل ما يتبارد إلى ذهنه ، خصوصاً إذا كانت الأسئلة التي نوجهها إليه مختصرة ومحددة ، وكل واحد بوجه خاص لا « يرمز » بالطريقة ذاتها . إنها بالتأكيد نقطة مهمة جداً من الضروري أحدها في الاعتبار في تفسير النتائج . لا يتوجب ان نستخرج من ذلك بأن الترميز مستحبيل ، بل أن نتساءل ما إذا كان للخصائص الملائمة التي نحتفظ بها حظاً في أن يعبر عنها كل واحد ، وما إذا كان يقدورنا تفسيرها على نحو صحيح . ويفقدورنا كذلك أن نعطي لكل

مستجوب إشارات واضحة على نحو كافٍ عما ننتظر منه ، في إطار الممكن ، لتوحيد هذا الترميز » بذاته .

إن ترميز الأجوية على سؤال مفتوح يعود إذن إلى مشكلة تحليل المحتوى ، الذي يتشابه مع تحليل المقابلات غير الموجهة من حيث التعقيد . فالفرقواط الرئيسية تكمن في كون أن مواد التحليل محدودة جداً وأن متطلبات الافادة الاحصائية تتطلب بأن نرجع تنوع الأجوية الفردية إلى عدد صغير من الفئات . فاللحظة الخامسة توجد في بناء الترميز ، أي عند بناء لائحة الفئات مع تعريفاتها . إن أحدي دلالات نوعية الترميز ، إضافة إلى تلاوتها على نحو بدائي مع المشكلة المدرستة ، هي سهولة استخدامه . وإذا توجب أن نستعين على الأغلب بمقاربات أو بتفسيرات لتحديد الفئة التي نضع فيها كل جواب ، وإذا ترددنا على الأغلب بين عدة فئات ، وإذا ما بقي الكثير من الأجوية غير المستعملة فهذا يعني أن الترميز ليس جيداً .

وإذا جمع عدد صغير جداً من الفئات عدداً كبيراً جداً من المستجوبين ، وعدد آخر من الفئات عدداً قليلاً جداً من المستجوبين ، فإن الترميز سيكون قليل التمييز ويتجه البحث عن تعديله بإدخال فوارق بين الفئات الكثيرة العدد ويتجميغ الفئات الأخرى . وإذا لم يكن ذلك ممكناً ، فهذا يعني أن السؤال قد طرح على نحو رديء ، أو انه قد تناول نقطة كانت المجموعة السكانية متجانسة جداً حوالها ، الأمر الذي مكنا من استخدامها .

٥ - صياغة الأسئلة

١.٥ - مسائل عامة

هدف السؤال هو الحصول على بعض المعلومات . لذا يتوجب توجيهه على نحو تكون فيه متأكدين من أنها ستحصل على هذه المعلومات فقط ، وللحصول عليها لا توجد قاعدة عامة ، ولا طرق ليس لنا الا تطبيقها ؛ بل كل ما يمكن عمله ، هو الدلالة على النقاط التي يجب الحذر منها ، وعلى بعض الأخطاء التي يجب تجنبها . وهذا لا يستبعد التفكير بأن الباحث قد يستخدم صياغة لا نصح بها وصولاً إلى أهداف محددة لبحثه .

ومن المهم أن نحافظ بموقف تطبيقي ، خلال تصورنا للاستمارة ، لأننا أمام صياغتين مقترحتين لنفس السؤال ، يفضل اختبارها ، أي طرحها على عينة صغيرة وتحليل الأجوية التي يشيرها كل غودج ، بدلاً من متابعة النقاش حول مزايا ومخاطر كل واحدة منها . « سنخصص ، في نهاية هذا الفصل ، جزءاً لاختبار المسبق للاستمارة . ولكن خلال كل مرحلة التصور والتحرير يجب أن تكون هذه الامكانية حاضرة في الذهن » .

هذا يعني ، ودون ادعاء الشمولية ، انه يبقى ممكناً تعداد بعض ملاحظات ذات منحى عام . قبل كل شيء ، يجب أن تكون المفردات بسيطة . وهذا بدائي ، ولكنه صعب التحقيق . فالذي يحرر الاستمارة هو على العموم مثقف نسبياً ؛ وبسبب ذلك فإنه يخاطر إما

باستخدام مفردات غير عادية لا تفهم من الجميع ، أو انه ، مدرك هذه الصعوبة ، فيستعين بلغة مبسطة أو « عامة ». من حيث المبدأ ، إن أحد أهداف المقابلات المسابقة غير الموجهة هو بالتحديد معرفة المفردات التي يستخدمها المستجوبون ، للوقوف على الكلمات التي يستخدمونها بأنفسهم . إلا أنه يجب ان نذكر بأن المستجوبين يعتبرون الباحث شخصاً مثقفاً عاماً ، وقد يستغربون رؤيته مستخدماً بعض العبارات العامية ، حتى وان كانت تشكل جزءاً من لغتهم الخاصة .

خطر آخر مرتبط بلغة الباحث يتأثر من ألفة هذا الأخير المواضيع التي يتناولها في البحث لأنه حينما يصل إلى مرحلة تحرير الاستمارة ، بعد عدة أسابيع ، واحتياجاً بعد عدة سنوات من التفكير بالشكلة ، وأخذ المعلومات ، والمحادثة مع اختصاصيين ، وقراءة ما نشر بهذاخصوص ، يكون قد راكم في آن معاً معلومات عامة تتجاوز غالباً وعلى نحو واسع معلومات مستجوبيه اللاحقين ، وعددًا معيناً من المفاهيم المحددة ، وعلى الأخص المفردات التقنية ، وهي لكي تكون مفيدة للاختصاصي ، يجب بأن تكون مختلفة عن مفردات باقي المجموعة السكانية . ويمكن أن يكون عنده على نحو خاص ميل لاستخدام بعض الكلمات الشائعة في معنى أكثر دقة من معناها الاعتيادي . ان اختباراً - مسبقاً للاستمارة ، قد يضعف ، من حيث المبدأ ، هذا الخطر .

غالباً ما يكون التعريف الذي نتظره من المستجوب بسيطاً نسبياً ويمكنا أن نطلعه عليه بسهولة ، أما المفهوم الدقيق الذي صاغه اختصاصيون فهو أكثر تعقيداً وليس له ما يعادله في اللغة الشائعة . فوزارة العمل ، مثلاً ، تجري على نحو منظم بحثاً حول « العمال » . هؤلاء العمال محدودون على نحو دقيق للغاية . وفي هذه الحالة ، من البدهي أننا لن نتمكن من معرفة إذا كان شخص ما عاملأً أو غير عامل من خلال سؤاله مباشرة لأنه في أفضل الحالات قد لا يشكل إلا معنى غامضاً بالنسبة اليه . إن أعطاء تعريف دقيق على غط ما نفعل بالنسبة للاختصاصيين هو أمر صعب . لهذا التعريف شديد التشبع بحيث يشمل عدداً كبيراً من الحالات المختلفة كي نتمكن من التأكد بأن مستجوبواً قرأنا له هذا التعريف يعطي الجواب الصحيح . لهذا السبب أخذ رأي مختلف : السؤال مقسم إلى عدة أسئلة - ثانية ، وكل واحد من هذه الأخيرة يتوافق مع أحد مظاهر التعريف ، وهو بسيط على نحو كافٍ كي يتمكن كل واحد من الاجابة على نحو صحيح ويدون صعوبة ، ودون أن يستخدم ابداً كلمة « عامل » . ومن ثم ففي عملية التمييز نقوم بالتجمیعات التي نريدها . يتوجب بداهة أن يكون السؤال مفهوماً من الجميع ، وهذا يستدعي تحبّب كلمات غامضة مثل « غالباً » أو « كثيراً » لأن كل واحد يمكنه أن يعطيها معنى مختلفاً عن الآخر ، تبعاً لاطار مرجعه ، ويفضل طلب تقدیرات عدديه ، حتى ولو كانت غير دقيقة ، أو اقتراح مقاييس للتواتر . إلا أن هذا ليس دائمًا ممكناً ، بعض الانطباعات غريبة جداً عن التقدیرات العددية ، كما أن فرض تقدیر كهذا يخشى بأن يظهر وكأنه مفتعل تماماً . يمكن أن يكون استخدام هذه الكلمات الغامضة مفيداً احياناً ، لا للحصول حقيقة على تواتر موضوعي تقريباً ، بل لمعرفة كيف نشعر بهذا التواتر ، فإذا أردنا مثلاً

دراسة علاقات الجوار ووجهنا السؤال التالي : « هل سبق وقدمت خدمات للجيران ؟ » ، فالجواب « غالباً » أو « نادراً » هو على وجه الاحتمال أكثر دلالة من الجواب « مرتين في الأسبوع » الذي قلما يكون له معنى ، خاصة إذا كان ما يهمنا هو الاندماج الاجتماعي ، كما نشعر به ، وليس مادية الواقع .

كما يمكن لمعنى بعض الكلمات ، حتى البسيطة جداً ، ان يتغير كذلك حسب الفئة الاجتماعية ؛ فسيكون لكلمة « كتاب » مثلاً بالنسبة للأشخاص المثقفين معنىًّا محدودًّا أكثر بكثير من المعنى الذي يعطيه الذين يجمعون تحت هذه الكلمة كل ما يمكن قراءاته ما عدا الجريدة : كالنشرات الدورية الأخرى ، والروايات - المchorة ، والقصص - المصورة ، وإحياناً الروايات المسلسلة ، الخ . في الاطار الذي لا يمكن فيه بشكل عام تجنب الكلمة ، فإننا نتجنب الصعوبة بتعريفنا الكلمة بوضوح ، وعلى وجه الاحتمال بذكرها ، وهذا ما يقدم فوق ذلك حسنة ذكر بعض الفئات ، وبالتالي تجنب اخطاء تسببها حالات نسيان بسيطة . كذلك ، يمكن لفعل « خرج » الذي حاولنا بسهولة استخدامه في الابحاث حول تقضية أوقات الفراغ ، أن تكون له بالنسبة للبعض معانٍ جنسية أو شعورية لن تكون له أبداً بالنسبة للبعض الآخر ، مما يستدعي إما تجنبه ، وإما تحديد معناه بدقة .

وانحراف آخر ، شديد الاختلاف ، يمكن في صياغة سؤال نعتبر فيه بعض الافتراضات المسбقة كأشياء مكتسبة ، مثل دعابة كلاسيكية ترتكز على الطلب إلى أحد المستجوبين « ما إذا كان توقف عن ضرب زوجته » ، وهذا ما يضعه بالضرورة في ورطة : ان أجاب بنعم أو بلا ، فهو يعترف بأنه كان يضرب زوجته . وهذا فتح نفع فيه بسهولة عندما نحرر استلة ، خاصة إذا تألفنا على نحو أفضل مع المستجوب : اننا نعتبر بعض النقاط كنقاط مكتسبة وتوجه سؤالاً ليس له معنى إلا بالنسبة إليها .

وإذا أخذنا مثلاً بسيطاً جداً ، فإن السؤال « ما هي الجريدة التي قرأتها البارحة ؟ » يفترض بأنناقرأنا بالفعل جريدة البارحة . وكما أن عدم القراءة يعتبر غالباً شيئاً قليلاً في القيمة ، يمكننا أن تتوقع عدداً قليلاً من الأشخاص الذين يأخذون مبادرة الإجابة بـ « أبداً » . مثل هذا السؤال منحرف ، ويؤدي إلى المبالغة في تقدير عدد القراء . في حين يتوجب البدء بطلب ما إذا قرأتنا جريدة (محددين ، على نحو بدائي ، المعنى الذي نريد اعطاءه لهذه الكلمة) ، ثم لا نطلب أية جريدة إلا لأولئك الذين أجابوا بالإيجاب .

يمكن لاستخدام افتراضات ضمنية مسبقة أن يكون طريقة في التلاعب ، إرادية أو غير إرادية . فأحد الاتهامات الموجهة لاستطلاعات الرأي هو أنها بالتحديد توجه أسئلة ليس لها معنى إلا في إطار ايديولوجيا ما ، وفهم للمجتمع والسياسة ، وبهذه الطريقة ، تقوى استطلاعات الرأي هذه الايديولوجيا ، كالأسئلة الموجهة حول مستقبل عدد من رجال السياسة ، فإننا نسلم بأن السياسة هي فعل افراد وليس مجموعات أو طبقات ، وبأنهم هم نفس الافراد الذين سيكونون كذلك مهمين خلال سنوات عديدة . سنعود إلى هذه النقطة بمعرض

الحديث عن اسئلة الرأي . يمكن لهذا الاجراء نفسه أن يستخدم بانتباه كبير كي تقبل نقاطاً نعرف مسبقاً بصعوبتها .

ان اطباء الأمراض العقلية ، مثلاً ، لا يوجهون لمعرفة ماضي المريض ، السؤال « هل تختلم ؟ » الذي لا يثير سوى القليل القليل من الأوجبة الإيجابية ، بل يطلبون مباشرة « في أي عمر بدأت الاحتلام ؟ » ، سؤال يفترض جواباً إيجابياً عن السؤال السابق ، ويفترض بأن يكون سؤالاً عادياً .

ولكن ما يمكن أن يكون مبرراً بالنسبة لطبيب الأمراض العقلية فهو غير مبرر في إطار بحث لا يتفاقم مع أي طلب من جهة المستجوب . بالإضافة إلى ذلك يجب ألا يقع الباحث نفسه في فخاخ من هذا النوع ، خشية أن تزيف استنتاجاته . ان مختلف الاحتياطات التقنية ، الضرورية التي تقوم بها لكي تتجنب بعض الاخطاء ، لا تخل إلا جزئياً احدى المشاكل الأكثر صعوبة لهجرية الأبحاث ، يعني مشكلة صياغة اسئلة لها نفس المعنى بالنسبة للجميع لأن النجاح في ذلك يوجب شروطاً عديدة . أوهاً ألا تكون فقط كل كلمة مفهومة ، ولكنها مفهومة من قبل كل واحد بنفس الطريقة . في حين أنه يمكن للسؤال أن يفهم بطريقة متغيرة جداً ، حتى وان كانت كل كلمة بذاتها لا تطرح مشكلة ، لهذا يجب أن يكون السؤال مفهوماً ، وتلك هي مسألة الفروقات بين المجموعات الاجتماعية ، والطريقة التي نقدم بها هذه الفروقات .

عندما يمكن لتنوع معانى الكلمة بين فئات اجتماعية ، أو بين مناطق ، أن يعتبر كمشكلة بسيطة للتعریف ، كما في الأمثلة التي اعطيناها سابقاً ، فإن تغيراً في المفردات ، أو شرح ما نريد قوله ، يمكن أن يكفي على وجه الاحتمال ، ولكن البحث عن مفردات مشتركة ، حتى وأن نجح ، يمكنه أن يعطي فروقات ؛ بالنسبة للشخص الذي يتم بالطالعة ، فإن معرفة أن تكون رواية - مصورة بالنسبة للبعض كتاباً ، وغير كتاب بالنسبة للبعض الآخر ، تشكل معلومات مهمة . يمكن ، في بعض الحالات ، ان تكون العلاقة أكثر ثوثفاً بين ما نريد دراسته وبين المفردات المستخدمة . وفي حالات أخرى ، لا يدخل البعض في « السياسة » إلا ما هو مرتبط بنشاط الأحزاب أو الحكومة ، بينما ذلك يشمل بالنسبة للبعض الآخر كل ما يمس الحياة الاجتماعية ، على اعتبار ان إنشاء مركز صناعي ، والإجراءات المدرسية ، والموقف من اللواط أو السحاق ، هي جميعها أمور سياسية ، وليس الفتنة الاجتماعية على الأرجح في هذا المثل هي التي ستحدد مباشرة الحقل الذي تقطنه كلمة « سياسي » او الوضع السياسي نفسه . وإذا ما وجهنا سؤالاً بحيث تدخل هذه الكلمة ، اما كصفة او كموصوف ، فإنه يمكن للطريقة التي يفهم بها السؤال أن تشكل جزءاً مما نبحث عن دراسته .

من المستحيل الاعتماد على رفض المستجوبين الإيجابية عن اسئلة شديدة البعد عن تجربتهم الخاصة لتجنب اخطاء أو غموض من هذا النوع ، خاصة وأن عمليات الرفض هذه نادرة نسبياً :

ومن النادر كذلك أن يوجه اختصاصي أسئلة لا يفهمها حقاً غير جزء من المجموعة السكانية . وإذا ما رُفض سؤال وجهه ، فربما لن يكون الضرر كبيراً : إننا نعرف أين أصبحنا . بالمقابل ، ما هو أكثر شيوعاً ، هو أن كل واحد يسقط على السؤال المعنى الذي يبدو له مناسباً ، دون أن تكون لدينا الوسائل للتحقق من تطابق هذه المعانى .

إن الهم ، طبعاً ، في تطبيق استماراة مماثلة على جميع أعضاء المجموعة السكانية إذ أنه يصطدم بعيقات جدية ، وعلى الأخص ، تلك التي يكون من الخطورة بمكان الاحتياط بها بسرعة فائقة ، حتى وإن احترستا من الافتراضات الشمولية المسألة ، صارفين النظر عن قول ما يمكن قوله عن المجموعة السكانية بجملها ، فإننا نأمل ، على العموم ، أن نقارن مختلف الفئات فيما بينها ، ولذلك فإنه ينبغي أن نوجه نفس الأسئلة على الجميع . على أيّاً بأننا نخاطر بأن نختزل كل مجموعة إلى ما هو مشترك لديها مع المجموعات الأخرى ، وهذا ما يؤدي إلى افتقاره . وبالعكس ، فإن تجميع استمارات ، أو حتى أنواع مختلفة من الابحاث ، بحيث يتطابق كل واحد مع فئته على نحو جيد ، يعطي فسيفساء ربما يصبح من المستحيل القيام بتركيبيها .

٢٠. - أسئلة الواقع

١٢٥ - أسئلة الواقع واستئلة المعرفة

لقد رأينا أن التمييز بين «أسئلة الواقع» و«أسئلة الرأي» ، غير واضح ابداً ، على الرغم من سهولته . وإذا كان الأمر يتعلق بالواقع خاصاً ، فيجب أن نعلم جيداً ما إذا كانا نهتم بواقع «موضوعية» ، أي تلك التي قد نتمكن من معرفتها مبدئياً بخلاف ما يقال لنا عنها ، أو ما إذا كان التصور أو المعرفة التي يملكونها المستجوبون عنها يشكلان المعلومات الملائمة ، يمكننا مثلاً أن نعرف الوقت الضروري الذي يقضيه الفرد للوصول إلى عمله ، وأن نرى بأن طلب ذلك منه مباشرة هو أكثر سهولة من القيام بمقاييس ، ولكن يمكننا أيضاً أن نقدر بأننا لا نصرف عامة تبعاً لمقياس موضوعي وإنما نتصرف تبعاً للفكرة التي نكونها عن ذلك ، تلك الفكرة التي يتوجب معرفتها ؛ من خلال سؤال واحد يمكنه أن ينقل لنا هذا التقدير الذاتي . ومع أن الاستئلة المعدة للتوجيه هي ذاتها أساساً ، فإن بعض الباحثين يقدرون بأن التمييز ليس له معنى ، وبأنها ليست على الإطلاق إلا تقديرات ذاتية يمكننا فهمها بواسطة البحث ، والاحتياطات المتوجبة اتخاذها في كل حالة ، والتطابقات التي يمكننا القيام بها ، لن تكون نفسها . وإذا ما كان الذي يهمنا هو معلومات موضوعية ، فإننا سنقدم للمستجوب كل المساعدات الممكنة لكي يكون جوابه صحيحاً ؛ في حالة فترة الانتقال إلى عمله ، فإننا سنذكره مثلاً بكل المسافات الملحقة ، وأوقات الانتظار ، الخ . وفي حالات أخرى ، يمكننا حثه على الرجوع إلى وثائق أو غيرها الخ . وعلى العكس إذا كان التصور عند المستجوب هو ما نريد فهمه ، فإننا بديهيأً سوف نحترس من كل ذلك ، ولكن قد نلجأ لبعض المطابقات لكي نتأكد بأن موضوع السؤال قد فهم جيداً .

إن بعض الواقع التي يمكن أن يتناولها بحث ما هي من حيث طبيعتها فريدة : تاريخ شخصي أو مهني ، انتهاء سابق أو حاضر إلى جمعيات ، تصويت النساء انتخابات خاصة ، حوادث أو أمراض ، الخ . في حالات أخرى ، قد تكون أكثر انتشاراً ، فإن الواقع التي بهم الباحث هي متكررة ، عادلة إلى حد ما أو منتظمة : مصاريف أو استهلاكات متعددة ، استخدام الوقت ، تنقلات ، نشاطات التسلية ، التردد على أماكن للتجهيزات ، قراءة جرائد أو كتب ، علاقات صدقة أو اتصالات مهنية ، الخ . هناك مشكلة جديدة ، خاصة بهذه الفئة من التصرفات ، تضاف إلى المشاكل الأخرى ، أنها مشكلة اختيار فترة الملاحظة ، وهي مشكلة أكثر تعقيداً وأقل ارتباطاً بمشاكل تحديد القياسات على غير ما تبدو عليه لأول وهلة . إننا ستفحص أذن على نحو منفصل المشاكل الخاصة بدراسة هاتين الفئتين من التصرفات .

٢.٢.٥ - الأحداث الفريدة^(٥)

لللوحة الأولى ، عندما يتتأكد الفهم الجيد للمفردات المستخدمة ، فالمشكلة الأساسية التي تبقى هي مشكلة تجنب أخطاء الذاكرة ، التي يمكن أن يعبر عنها ، تبعاً للحالة . أما بحالات نسيان بسيطة ، وأما بانحرافات أخرى .

منذ عدة سنوات ، ادركنا بأن عوامل أخرى من الانحراف تتدخل ؛ وهي عوامل يمكننا أن نربطها بعلاقة باحث - مستجوب ، وتباعاً لرغبة هذا الأخير إما بالظهور كفرد طبيعي ، مقبول ، وأما بتقويم نفسه . وسوف نعود إلى هذه النقطة بتفصيل أكثر في الفصل المخصص للمظاهر النفسية - الاجتماعية لوضع البحث .

ونكتفي الآن بلاحظة أنه يمكن لهذه الانحرافات أن تأخذ أشكالاً أخرى غير اشكال النسيان البسيطة ، وبأنه يمكن للأخطاء أن تكون انتقائية . ولا يمكننا إذن أن نقبل كذلك بأن تحدث الأخطاء لا محالة ، بمعنى سوء تقدير لتواء التصرفات التي هي موضوع تساوؤل . خلال دراسة حول رحلات العمل ، المقومة اجتماعياً على نحو كبير ، اكتشفنا تقديرأً مبالغأً فيه لتواءها ، وبعض الأشخاص الذين أشاروا إلى رحلات ، واستناداً إلى كل المطابقات ، فإنه لم يقوموا بها . وفي حالة بحث حول الاستثناء ، فالاقامة في المستشفى بسبب أمراض « مجلة » أو مرحلة اجتماعية ساء تقديرها أكثر من غيرها .

التصويت أو عدمه خلال انتخابات ، أو الإجابة عن النتائج المدرسية لأولاد . يثبت كذلك عن انحرافات ، بمعنى القبول الواسع اجتماعياً لها ، ومن المستحيل استنادها إلى حالات نسيان بسيطة ، مع أن هذه الأخيرة موجودة أيضاً .

أن تتجنب أو بالأحرى أن نقلل الانحرافات المدركة تقريراً ، والرادية ، والمسندة إلى علاقة باحث - مستجوب ، يعني أن نؤثر على هذه الأخيرة باختيار وتكوين الباحثين ، وبنص الأسئلة أيضاً .

فيها يتعلق بأخطاء الذاكرة ، حاولنا ، حينما كان ذلك ممكناً ، أن نقترح على المستجوبين «مساعدات» مقتنة تحت شكل إيماء بسلسل الأحداث (ان نبدأ بالحدث الأكثر عهداً ، ومن ثم نصعد في الزمن ، او بالعكس) أو بتضييفها . فبذا ان تأثيرها كان ضعيفاً .

والمقابل ، فإن استرجاع الأسئلة بعد مدة (تتراوح من ٣٠ دقيقة إلى عدة أيام) : يبدو أنه يسمح «باستعادة» بعض الأحداث المنسية . وكذلك ، فإن استرجاع الأسئلة بواسطة باحث مجرّب نترك له شيئاً من حرية التصرف في طريقة تناول الاستجواب ، ويتوافق مع كل حالة ، تبعاً لتقنية قريبة من بعض الاستجابات النقدية . أو من طريقة بياجيه ، فاسترجاع الأسئلة هذا يبدو أمراً فعالاً جداً .

٣.٢.٥ - الأحداث المتكررة

نجمع تحت هذا التعبير كل الأحداث أو النشاطات التي تظهر في آن معاً في عدة مناسبات خلال مدة ما ، والتي هي نسبياً منتظمة أو عادية . انه لمن الضروري اذن تحديد المدة التي تتناولها الاستمارة . إن استجواب الأشخاص حول تصرفاتهم خلال مدة قصيرة ، تتراوح عامة من يوم واحد إلى أسبوع تبعاً للتواتر المفترض ، يقدم حسنة بأن نقلل الأخطاء العائدية للذاكرة إلى الحد الأول . فإذا طلب الباحث تكوين جموع تنقلات البارحة مثلاً ، أو التواتر الى السينما خلال الأسبوع المنصرم ، فإن الانحرافات العائدية إلى أخطاء الذاكرة لها حظ بأن تكون ضعيفة جداً . إلا أن مختلف أيام الأسبوع ليست بوجه عام متقاربة من زاوية نشاطات عديدة ، والكثير من هذه النشاطات قد يكون منظماً بواسطة تواتر أسبوعي وغير يومي ، ونحن مجرّبون على أن نعطي انتباهاً خاصاً للتصنيف الزمني للعينة ، لذلك يجب أن نعمل على نحو تكون فيه العينات المستجوبة كل يوم متعادلة بدقة ، في آن معاً من حيث الحجم ومن حيث التركيب^(٦) ، وهذا ما يجعل تصنيف العينة بالكتورا مثلاً أمراً صعباً جداً ، حيث أن حرية التصرف المتروكة للباحثين هي ، عموماً ، كبيرة جداً كي تضمن تحقيق هذا التعادل فعلياً . قد يتوجب أيضاً ، على نحو مثالي ، ان نقييم وزناً للتغيرات الفصلية وان نوزع البحث على كل السنة ، وهذا يطرح مشاكل عملية مهمة : منظمات مثل INSEE فقط ، والتي تملك وسائل مهمة - وأحد أهدافها هو تجميع معلومات احصائية على جانب كبير من الدقة ، ودراسة تغيراتها في الزمن ، يمكن ان تحيز لنفسها ذلك . والعديد من أبحاث INSEE حصلت على دفعات متابعة ، كل ثلاثة أشهر . بالمقابل ، ان منظمة مثل SETRA (مصلحة الدراسات التقنية للطرق في وزارة التجهيزات) تكتفي ، من خلال الإحصاءات التي تقوم بها حول التنقلات المدينية ، بدفعة واحدة ، فتختر بالفضيل ، هذه الأبحاث فترة تكون فيها بارزة ، لأنها استناداً إلى فترات السير الكثيفة هذه ، جزئياً على الأقل ، تؤخذ قرارات تأهيل الطرق وتصاغ خطط السير .

عندما تكون مدة الملاحظة قصيرة ، نأمل بأن تكون المعلومات الحاصلة صحيحة تقريراً ، هذا ما يقود البعض غالباً من أولئك الذين يدركون أو يستخدمون هذه الأبحاث ، اقتصاديين

أو مهندسين ، على اعتبار أننا لا نملك « معطيات موضوعية » إلا في هذه الشروط ، وأنه من الضروري أذن أن نتمسك بذلك ، أي أن نوجه استئلة محددة حول الصرفات خلال مدة وجزء قدر الامكان . إضافة إلى أنه يمكن غالباً للدقة الصارمة للمعلومات المجموعة ، حتى في هذه الشروط ، أن توضع موضع شك ، فكذلك يجب أن نقيم وزناً لكونها تبقى فقيرة جداً على المستوى الفردي . إن نشاطات نهار محمد تصف عادة وعلى نحو غير كافٍ ابداً تصرفات شخص : ليست كل الأيام متشابهة ، ومعظم العادات خاضعة لتغيرات ، وبعض الحقبات استثنائية ؛ بالنسبة لكل النشاطات ، لشخص معين ، والتي لها دورية وسطية أعلى من فترة الملاحظة ، فإن حصولها خلال هذه المدة قلماً يكون معبراً . وهذا يؤدي إلى أن نضع في نفس الفتة ، مثلاً فئة الأشخاص الذين قوموا بالراحة تصرفًا ما ، وإن نضع اشخاصاً يعتبر التصرف هذا بالنسبة إليهم تصرفًا شائعاً ، وأشخاصاً آخرين يعتبر هذا التصرف بالنسبة إليهم تصرفًا فريداً ، وأخرين أيضاً بالنسبة إليهم تصرفًا متظاهرًا ، ولكنه ذا تواتر ضعيف . هذه الطريقة إذن فطة جداً ، وقليلة التمييز ، إلى حد كبير ، في وصف الأفراد .

غير أن ذلك ليس بالضرورة خطأً فادحاً . وإذا ما كان الذي نبحث عنه هو تقدير إجمالي تواتر هذا التصرف لدى مجموعة سكانية ، أو حتى لدىمجموعات سكانية - صغيرة مختلفة ، فإن المعلومات المجموعة عن حقبة قصيرة ستكون كافية : وتنتهي مختلف التغيرات إحصائياً إذا ما كان تصنيف العينة ، خاصة التصنيف الزمني للعينة ، صحيحاً ؛ وستكون التقديرات في كل المجموعات السكانية - الصغيرة مرضية ، ويجب العمل ببساطة على نحو لا تكون فيه فترة الملاحظة أقل كثيراً من الدورية الوسطية للتصرف المدروس ، وذلك لامتلاك عدد كافٍ من الملاحظات من أجل بلوغ الدقة المراده . بالنسبة للاقتصادي الذي يبحث عن تقدير كميات إجمالية ، أو بالنسبة للمهندس الذي يريد أن يعرف ، مثلاً ، تدفق المتقلين ، فإن هذه المعطيات تكون كافية على العموم ، وهي تقدم الدقة التي يحتاجان إليها . فإن نعرف بأن شخصاً ما يمتاز بسيارته مفرق طرق هذا اليوم . ويقوم بهذا العمل يومياً أو نادراً ، فقلماً يكون هذا العمل مفيداً له . أما فيما يتعلق بالسيارات التي حضرت في اليوم التالي ، فإن عددها الإجمالي سيتغير قليلاً . حتى لوم تكن هي ذاتها .

بالمقابل ، بالنسبة لعالم الاجتماع أو عالم النفس الاجتماعي للذين هما أكثر اهتماماً ، عامة ، كما رأينا ، بتحليل علاقات أكثر من الحصول على تقديرات جيدة لمقادير إجمالية ، فإن الملاحظات لمدة قصيرة لا تقدم المعلومات الضرورية بالنسبة إليهم : التمييز ببساطة للأشخاص الذين ذهبوا إلى السينما الأسبوع المنصرم عن أولئك الذين لم يذهبوا إليها ، هو أمر فج وقليل الدلالة . فالذي يريد تحليل تواتر الأشخاص إلى السينما ، وتوزيعه فيمجموعات مختلفة ، ودلالة الثقافية أو اذواق الزبائن ، هو عموماً بحاجة إلى تمايزات أكثر دقة . وبالتالي ، يمكننا أن نقبل ، وسطياً ، أن مجموعة أولئك الذين ذهبوا إلى السينما يتذدون إليها أكثر من مجموعة أولئك الذين لم يذهبوا ، ولكن إذا ما أردنا أن ندفع بالتحليل رابطين هذا التغير بخصائص فردية أخرى ، فإن ذلك يعتبر أمراً غير كاف على الاطلاق ، قد يتوجب امتلاك معلومات أكثر

تفصيلاً ، تتناول وبالتالي مرحلة أكثر طولاً ، حتى ولو كان ذلك على حساب الدقة . وللحصول على هذه المعلومات عن مدة طويلة ، فإن أحدى الطرائق المستخدمة ، شاقة جداً ، ولكنها تعطي نتائج مرضية ، إنها طريقة مفكرة الحسابات المستخدمة خاصة لدراسات موازنات - المصاريف او الموازنات لفترات زمنية . فهي تقوم على أن ترك للمستجوب مفكرة نطلب منه ان يملأها يومياً ، أو حتى عدة مرات في اليوم ، مسجلين فيها تبعاً للحالة كل مصاريفه ، أو كل نشاطاته ، أو ببساطة أكثر كل ما يعود للفئة التي يتناولها البحث .

هذه الطريقة تسمح بالحصول على معلومات دقيقة ومفصلة في آن معاً ، وقابلة للاستخدام على نحو خاص ، عن مدة طويلة إلى حد ما تمناه ، وبدون اللجوء تقريرياً إلى الذاكرة . مثلاً ، البحث الأول حول ميزانيات العائلة في فرنسا ، والذي اجرته « CREDOC »⁽⁷⁾ ، استند إلى عام بأكمله . ذلك بالتأكيد ملزم جداً للمستجوبين ، وأنه من الضوري على الباحثين ، أن يعودوا دوريًا لمشاهدتهم ، وأن يتتأكدوا بأن المفkerات قد ملئت صحيحاً ، وأن يطرحوا أسئلة متممة لكي يحدّدوا بعض التفاصيل أولكي يزيلوا غموضاً ، وأن يشجعوا المستجوبين على المتابعة .

هذه الطريقة هي بالتأكيد شاقة جداً ومكلفة جداً ، حستتها الكبرى هي أنها تقدم معلومات غنية ودقيقة في الوقت ذاته ، حتى ولو كانت مدة الملاحظة أقل طولاً كما هي الحال عموماً . (الدراسات اللاحقة عن ميزانيات - المصاريف استندت إلى شهر ، مع استماراة متممة أحصت المصاريف ذات الدورية الأكثر ضعفاً .

يمكنا القبول بأن هذه الطريقة التي تقلل كثيراً من أهمية النسيان ، تجعل الكذب المتعمد صعباً من الناحية النفسية ، وتستبعد بعض أخطاء التقدير كالميل للدلالة على اعداد مدوره . بالمقابل ، تخشى أن يغّير المستجوبون رأيهم في حالة السماح لهم بادرارك تصرفاتهم . نؤكّد غالباً بأن أحدى وسائل تحديد هذه المصاريف هو أن نقوم بحساب دقيق لها . من جهة أخرى ، يمكن ، مع الوقت ، الحصول أما على اكتساب لاستخدام منتظم للمفكرة ، وأما بالعكس الحصول على عدم اهتمام متزايد وبالتالي على نسيان . أحوالاً ، إن الأعمال المنهجية التي اجريت حول هذه النقاط ترجي بأن الدقة تتحسن بعد عدة أيام ، وانه ، بالنسبة لكلى المصاريف الجارية ، فمدة الملاحظة لشهر مرضية .

أما مشقة وتكليف طرائق التسجيل هذه ، وعندما لا يتطلب موضوع البحث دقة كبيرة ، نرتد عموماً إلى أسئلة مباشرة تتناول إما التصرفات الحاصلة خلال مدة محددة وطويلة نسبياً ، وإما تقديرأ للتواترات « العادية » لهذه التصرفات .

في الحالة الأولى ، نعالج الأحداث المتقطمة كتممة لأحداث فريدة ، مع كل المشاكل التي اثرناها أعلاه . وبالمقابل ، إذا ما تكلمنا عن « عادات » ، فإننا نبتعد عن الوصف الواقعي الذي نطلب من المستجوب أن يعطي أحکاماً حول الخاصة المتقطمة أو الفريدة لبعض

هذه التصرفات ، احكاماً لا تتأتى فقط من تواترها أو من خاصيتها الدورية ، تبدو العادات ، في الواقع ، كمعيار اجباري تقريباً ، ولكنه قابل عموماً لوجود فروقات .

هذا الغموض لفكرة العادة أدى غالباً بالمستجوبين إلى اعطاء أجوبة معقدة خاصة ، حينما لا يتطابق المعيار والتصرف على نحو كامل . توجد إذن بعض التصرفات التي يمكننا وصفها بـ « عادبة نادرة » أو عكس ذلك بـ « فريدة عادبة » . إنها مثلاً حالة المishi : كما أنها مقيمة اجتماعياً ، فالكثير من الأشخاص يؤكدون « على نحو طبيعي » أو « على نحو عادي » تحقيق بعض التنقلات سيراً على الأقدام ؛ فهم يوحون في كل مرة يقومون بهذه المسافات ، انهم يقومون بذلك مثياً . غير أنه إذا ما اطلنا المقابلة ، فإننا ندرك بأن هؤلاء الاشخاص أنفسهم يلجأون إلى سياراتهم وقت المطر ، وعندما يكونون مثقلين أو متعبين ، الخ ، وهذا ما يجعل أخيراً « سلوكهم الطبيعي » ، فريداً استناداً إلى تواتره . في الإجابة عن سؤال واحد يتعلق بعادتهم ، فإن هؤلاء الاشخاص أنفسهم يعطون تقديرًا مبالغًا فيه لنسبة تنقلاتهم الحاصلة مثياً .

وبالتأكيد ، نجد الظاهرة معكوسة بالنسبة للتصرفات التي أخفقت قيمتها ، كقراءة بعض الجرائد من نوع France — Dimanche أو استهلاك شوكولا « عادة » ما نختن عن أكله ، إلا عندما تبرز مناسبة ؛ المشكلة ، بالنسبة لذاك الذي يريد وصف هذه التصرفات ، هي معرفة ما إذا كانت هذه المناسبات « الفريدة » غير منتشرة .

لا يمكن إذن للأجوبة عن أسئلة تتناول مباشرة العادات أن تقبل كما هي ، كأوصاف للتصرفات الحاصلة . ولكن ، بعكس ذلك ، فإن طلب أوصاف بهذه من مستجوبين عن مدة طويلة كافية لكي تكون المعلومات غنية يطرح مشاكل الذاكرة وكذلك في بعض الأحيان ، الخاصة الفريدة لهذه الفترة . تبين التجربة أن الأسئلة حول العادات تعطي نتائج تقود إلى تحاليل مفيدة . لا يمكننا وبالتالي الاستنتاج ، كما يفعل بسرعة بعض النقاد ، بأن المستجوبين يحبون فيما اتفق . بالمقابل ، انه من الصعب معرفة الانحرافات الخاصة في كل حالة والتي يمكنها أن تتدخل .

عندما نطلب من المستجوب ، غزوج السؤال فيما اتفق ، ليدل على تواتر ، أو عند الاقضاء على نسبة ، يجب أن نحذر جذب الأعداد المدوره ؛ وعلى العموم فليس ذلك ذا أهمية كبيرة من حيث انه من النادر أن تكون حريصين على معرفة مقادير أحديه . يمكن للظاهرة ان تقلل من دقة التقديرات ، كما لا يبدو أنها تدخل انحرافاً منظماً ؛ إنها تأتي في الأكثر لتفويت ميلاً نحو تضخيم التقدير أو تخفيضه .

لاختيار فترة مرحلة الملاحظة اذن ، تأثيرات على طبيعة المعلومات المتوفرة على المستوى الفردي وله أيضاً نتائج أقل ظهوراً على العلاقات التي يمكننا أن نبيئها بين تصرفات . لنفترض اننا ، خلال بحث حول التسلية ، سوف نهتم في آن معًا بالتردد إلى السينما والتعدد إلى

المسرح . فإذا كانت الأسئلة الموجهة تستند إلى مدة قصيرة ، يوم أو ربما أسبوع ، سلاطحة علاقه سلبية بين الاثنين : أولئك الذين ذهبوا إلى السينما نادراً ما سيذهبون إلى المسرح ، وبالعكس . فإذا اطلنا المدة ، بتمديدها لعدة أشهر ، تتعكس العلاقة وتتصبح إيجابية : إنهم الأشخاص أنفسهم الذين يتزدرون في آن معًا على هذين النوعين من المشاهد ، ذلك ما يمكن تفسيره كتعابيرات مختلفة للذوق نفسه ، أو بعادات ثقافية تؤدي إلى التردد عليهما . بالمقابل ، العلاقة بين التردد على المسرح والتردد على مشاهد رياضية ، تبقى سلبية ، مع أنها ضعيفة . في الحالة الأولى ، الأشخاص أنفسهم هم الذين يظهرون هذين التصرفين ، ولكن ضغوطات الوقت تمنعهم من ممارسة هذين التصرفين خلال المدة القصيرة ذاتها . أما في الحالة الأخرى ، فإنها مجموعتان مختلفتان ترددان على هذين النوعين من المشاهد . أخيراً ، إذا ما أخذنا كمثال ثالث ، في ميدان التسلية أيضاً ، النزهة بالسيارة والنزهة في الهواء الطلق ، فإننا نرى بأن العلاقة تبقى دائمة إيجابية ، حتى ولو لفترة قصيرة : لا يوجد تغيير ولكن تكاملية ^(٨) .

يمكّنا أن نجد بدون صعوبة أمثلة في ميادين أخرى : ان استهلاكات لحم البقر أو العجل تقدم ، كالسينما أو المسرح ، علاقة سلبية على فترة قصيرة ، وعلاقة إيجابية عندما تتدل الفترة ، وهي تعبر عن فروقات استهلاك اللحم عامة عند المجموعة السكانية . بالمقابل ، العلاقة بين القهوة والسكر تبقى إيجابية ، وغير متماثلة لأنه يمكننا أن نتناول السكر مع شيء آخر غير القهوة .

٣٠٥ - أسئلة الرأي

١٣٥ - مسائل عامة

يدخلنا الانتقال من أسئلة الواقع إلى ما اسميناها بأسئلة الرأي في ميدان غامض جداً . لقد رأينا أن الأسئلة التي تستند على الواقع بعيدة عن أن تكون بسيطة ، لا بس فيها ولا غموض ، وهذا ما يمكن اعتقاده لأول وهلة . ورأينا في الفصل السابق عدداً من المشاكل التي يطرحها هذا النوع من الأسئلة ؛ وسوف نجدها مطروحة بنفس الطريقة تقريباً في أسئلة الرأي بالإضافة إلى المصاعب الخاصة التي يسببها غياب المرجع الموضوعي .

مبدئياً ، يمكن تقويم صوابية أسئلة الواقع . وفي عدد من الحالات يمكننا على الأقل أن نقارن الأجرمية الحاصلة مع معلومات تنتج عن مصادر أخرى ، معتبرة أكثر موضوعية ، وأن نتحقق كذلك من أن الأسئلة قد أثارت جيداً الأجرمية المتواхة . أن صوابية خارجية لهذه أسئلة الرأي هي من حيث التعريف مستحبة ، ويتوخّب علينا أن نرضى بصوایات داخلية ، كتقدير الانسجام لأجرمية مختلفة حاصلة حول الموضوع نفسه ، ذلك هو بالتأكيد غير كافٍ كصوابية : ويمكن لهذا الانسجام أن يثار بواسطة وضع البحث ، ورغبة المستجوب بأن يعطي عن نفسه صورة الشخص العقلاني ، في وضع حيث ندفعه أن يوفق بين نقاط ر بما فكر بها قبل ذلك على نحو منفصل . والانسجام مع التصرفات كذلك غير كافٍ : العديد من الأبحاث

بيَّنت أن التوافق بين الموقف المترنَّه والتصيرات هو أمر نادر ، إما لأن دليل الموقف المستخدم ليس جيداً ، وإما لأن التصيرات لها محدودات أخرى غير الموقف المدروس : مواقف أخرى ، ضغوطات متنوعة ، المعلومات المتوفرة ، يمكنها وبالتالي أن تؤثر على التصيرات . وأيًّا كانت الاحتياطيات المنهجية التي يقدِّرُونَا أخذُها ، يبقى دائمًا شُكٌ بالنسبة لصوابية أسئلة الرأي .

عندما نطرح سؤالاً حول تصرف ما ، فإن صياغته قد تكون معقدة ، ولكن ، مبدئياً ، قد يتوجَّب علينا دائمًا أن نكون قادرين على أن نوصل للمستجوب ما نريد أن يحدُثنا عنه . وعندما يتناول السؤال رأينا ، فإنه بالمقابل ، لا شيء يؤكد لنا بأن هذا الرأي موجود فعلياً ، حتى ولو أن المستجوب أجاب عن السؤال . لا يستطيع بعض الأشخاص المستجوبين ابداً أن يفكروا بالمشكلة المطروحة لأنهم لا يمتلكون بالحقيقة رأياً بخصوصها ، ولكن من الممكن أيضاً أن تكون طريقةِفهم في إدراك الموضوع مختلفة كلَّياً عن تلك التي تضم السؤال وتوجه صياغته ! إن إطار مرجعهم ، والمعلومات التي يرتكزون عليها يمكنها كذلك أن تختلف كثيراً من فرد لأخر ، وهي تغيير المعنى الذي يعطونه للسؤال ، وبالتالي معنى اجابتهم . في عدد من الحالات ، يمكننا القول بأن السؤال هو الذي يخلق الرأي : وبدونه قد يبقى هذا الرأي عند عدد من الأشخاص على الأقل ، شيئاً مهماً وغامضاً ، وغير منظم ؛ السؤال يقدم له بنية . هذا النوع من التفكير يؤدي بعدد من الأشخاص إلى انتقاد جذري للباحث التي تتناول شيئاً آخر غير الواقع ؛ والاعتراض هو أن نطلب من أشخاص التحدث عن نقاط ربما لم يفكروا بها ابداً ، ومعلماتهم بخصوصها هي غير كافية على الاطلاق . ما هي القيمة التي يمكن أن تأخذها اجابتهم في هذه الشروط ؟ مثل هذه الانتقادات لا تخلو من اعتبارات سياسية أو اخلاقية : ما هو الشيء المطروح للنقاش ، الوزن السياسي الذي يجب أن نعطيه لرأي غير المتخصصين ؟ لن نتكلَّم عن ذلك هنا . المسألة التقنية التي تطرح ليست معرفة ما إذا توجب اعطاء أية قيمة لرأي شخص محظوظ عليه بانعدام القدرة ، ولكن تحديد ما تعني اجوتها . يمكن الاعتقاد بأنها غير مستقرة ، وهي حساسة جداً بصياغةِأسئلة الاستماراة وبياناتها ؛ ولكن ذلك لن يفتح على الأرجح إلا عدم الاستقرار للرأي ذاته الذي سيشكل ، ويتغير ، ويترجم بأعمال متنوعة جداً تبعاً للظروف والبيئة . نشرت مجلة أسبوعية حديثاً بحثاً طلبنا خلاله من المستجوبين أن يعيدوا بناء ميزانية الدولة ، بتوزيع المبالغ المقطعة لكل وزارة تبعاً لفضولاتهم . انه مثل جيد عن المسألة التقنية المطروحة على أشخاص غير قديرين مبدئياً : القليل منهم ، كان يعرف بدقة ما كانت تغطيه مختلف مراكز الميزانية ، وما هي المخصصات المحددة لكل وزارة ، وما هي الضغوطات التي كانت تؤثر على هذا التوزيع . إضافة إلى ذلك ، بما أن الأمر يتعلق بمشكلة نادراً ما نوقشت بهذه الكلمات في الصحافة ، فإن المستجوبين بمعظمهم قلماً كانت لديهم المناسبة ليفكروا بذلك مسبقاً ، وأن يقدِّرُوا وبالتالي كل نتائج اختيارهم ^(٩) . مع أن هذا البحث يعتبر كدليل لصياغة قانون المالية ، فهو على الأرجح سيعتبر بدونفائدة مباشرة . غير أنه ، بقدر ما تعبَّر الأجوية الحاصلة عن اختيارات سياسية أساسية أكثر ، فهي بالتأكيد معبرة عن خيارات مهمة ، وذلك ما يبرر البحث . إلا أنه يختفي من أن تغير هذه التفسيرات تبعاً لما يضعه كل شخص وراء الكلمات

العامة المستخدمة : هكذا فإننا نطبق أجوبة ظاهرياً متشابهة ، ولكن بقدر ما تعتبر دلائل مواقف أكثر عمومية ، يخشى من أن تكون ، عملياً ، مختلفة في العمق .

هذه التفاوتات أو هذه الغموض ، المنسوب إلى مستويات من التفكير المسبق والمعلومات المختلفة ، يخف عندما تُطرح المشاكل اجتماعياً ، على نحو مستقل عن كل بحث . فعندما تُناقش مسألة ، وعندما نتكلم عنها في الصحف وفي التلفزيون ، وعندما تكون موضوعاً لمناقشات ، فعل الأرجح يحصل اتفاق ليس حول أفضل حل لها ، ولكن حول طريقة مالطروحها ، وحول سلم الخيارات الممكنة ، الخ ، والاستمارة التي ترتكز على اتفاق لها نصي布 بأن تفهم جيداً . الحالة القصوى هي حالة الاستفتاءات أو الانتخابات : ليس للبحث إذن إلا إعادة إنتاج الأسئلة الموجهة رسمياً . لأجل ذلك ، ومن ناحية أخرى ، فإن النجاحات الباهرة لعدد من الاستبارات قبل الانتخابات لا تشكل صوابية حقيقة للأبحاث عامة : الشروط هي جد مناسبة ، وهي غير موجودة في النماذج الأخرى للأبحاث^(١٠) . لم ينضج بعض مواضع الأبحاث لثل هذه الصياغة الاجتماعية التي قلما نتكلم عنها ، وهي لا تتطابق مباشرة مع مشاكل الحياة اليومية ، أو مع أحداث محددة . إنها الحالة التي نراها عندما نزيد دراسة مواقف ذات محتوى عام ، وليس دراسة الرأي ازاء نقاط محددة . مثل هذه المتغيرات يدركها الباحث نفسه - على أثر اعتبارات نظرية ، بواسطة استدلال وانطلاقاً من ملاحظات متعددة ، أو بواسطة تجربة انطلاقاً من أفكار المحس المشترك . إن «الحركة» ، المستخدمة في عدد من الأبحاث حول الانتقال ، «والحداثة» ، «والعرقية» ، تشكل أمثلة على هكذا مواقف ، بحيث لا أحد يؤكد لنا مسبقاً بأنها موجودة . وإن التأكيد على وجود هذه المتغيرات يشكل بنفسه فرضية يتوجب التتحقق منها .

والمميز الذي قمنا به بين أسئلة الواقع وأسئلة الرأي هو تمييز ملائم ، ولكن من الصعب تثبيته في كل الحالات . فاعتبار اقتراح ما تأكيداً لواقعه ، او شرحاً لرأي ، يمكن أن يكون معيلاً . لنأخذ جلة «الولايات المتحدة تدافع عن الحرية في كل مكان من العالم» : بالنسبة للبعض ذلك سيكون شرحاً ، صحيحاً ، لواقعه ؛ وبالنسبة للبعض الآخر ، سيكون رأياً ، خططاً . الاجابة بأننا نعمل شيئاً ما «غالباً» أو «نادراً» يمكن أن تشكل كذلك حكمًا تقويعياً وأن تتطابق عملياً ، عند اشخاص مختلفين ، وهم التوازن ذاته . إن التمييز بين أسئلة الواقع وأسئلة الرأي يتناول نية الباحث ، والطريقة التي سيستخدمها أو سيفسر بها الأجوبة الحاصلة ، أكثر منتناول الأسئلة بحد ذاتها .

٢.٣.٥ - شكل الأسئلة والأجوبة

عندما نستخدم أسئلة مغلقة ، وهي الحالة الأكثر انتشاراً ، فشكل الأسئلة ، وشكل الأجوبة المقترحة يمكن أن يكون متغيراً جداً . لشر إلى الأكثر استخداماً عادة من هذه الأسئلة والأجوبة :

أ) نعلن عن رأي ، مسبوق على وجه الاحتمال بجملة تمهيدية مثل « هذا رأي نسمعه أحياناً » ، ونطلب من المستجوب إذا كان موافقاً عليه أو غير موافق . مثلاً ، في استماراة حول تقديم عالم النفس ، اقترحنا :

« عالم النفس ضروري للسير الحسن للمشروع » :

- موافق

- غير موافق

عند الاقتضاء ، نتمكن من تخفيف ما هو افراط في الجزم في هذه الأجرة باقتراح أجوبة

وسطية :

- موافق تماماً

- على الأكثر موافق

- على الأكثر غير موافق

- غير موافق أبداً .

ونختزل أحياناً باسقاط الجوابين الأول والأخير ، والأجرة الوسطية تكون مقبولة عموماً .

عندما يمكن للرأي أن يظهر كشرح لواقعه ، فإنه يمكن لل الخيار صحيح / خطأ أن يُقترح أيضاً .

ولكن ذلك يُظهر سيئة الإيماء إلى المستجوب بأنه يوجد « جواب جيد » ، وهذا يخشى أن يُدخل

عنه موقفاً تقديماً وحذرًا نحو مبالغ فيه .

ب) نقدم الرأي ذاته بشكل استفهام ، والجواب يكون إذن : « نعم » أو « لا » . هكذا فالسؤال اعلاه يمكن أن يصاغ :

« هل عالم النفس ضروري للسير الحسن للمشروع ؟ »

أو « برأيك (أو « وفق رأيك ») ، عالم النفس ضروري للسير الحسن للمشروع ؟ »

ج) نقترح عدة آراء حول نفس الموضوع ، ونطلب من المستجوبين الرأي الذي يتتطابق على نحو أفضل مع موقفهم الخاص . مثلاً ، حول تقديم عالم النفس أيضاً :

« على أي من هذه الآراء أنت موافق أكثر :

- عالم النفس ضروري للسير الحسن للمشروع .

- عالم النفس يقدم خدمات في المشروع ، ولكن يمكن تجاوز ذلك .

- عالم النفس غير مفيد كلّياً في المشروع

- عالم النفس لا يستخدم إلا لتنفطية المشاكل الحقيقة للمشروع » .

تبعاً للحالة ، يمكننا أن نطلب بالا يختار المستجوب إلا جواباً واحداً ، أو عدة أجوبة ، أو أن يضعها بالترتيب ، الخ .

الصياغة الأولى ، نص لرأي نعبر حياله عن موافقنا أو عدم موافقنا ، وهي الاكثر

مرونة . إنها تتجنب الشكل الاستفهامي ، الذي يخشى من أن يكون مصدراً لسوء فهم أو عدم الادراك ، خاصة إذا ما أعلن الرأي بشكل نفي . إنها تسمح أيضاً بدخول فروقات دقيقة في الأجوية تحت شكل درجات من الموافقة أو عدم الموافقة . ذلك ما يكون صعباً عندما تكون الأجوية «نعم» أو «لا» .

ولهذين الشكلين من الأسئلة حد هو أنه عندما نعرف نسبياً على نحو جيد موقف ذاك الذي أجاب بـ «نعم» أو «بالموافقة» ، فإننا نعرف بوضوح أقل ما يعني الجواب بالمعنى . في المثل الذي أحذناه ، لا نعرف ما إذا كان الشخص ، الذي لم يقبل بأن يكون عالم النفس ضرورياً ، يقدر بأنه مفيد ببساطة ، أو غير مفيد أبداً ، أو أنه خطير أيضاً . إذا ما أردنا رفع هذا الغموض ، فإنه لم الضروري أن نوجه أسئلة أخرى . من هنا فإن الشكل الثالث ، الاختيار بين عدة آراء ، يمكن أن يكون مفيداً . أن نفرض بأن لا اختار إلا واحداً منها فإننا نجعل الاختيار محصوراً بها فقط ، ذلك ما يبعد عدداً من الأمور المشوasha (يجب التأكد على نحو جلي ، خلال الاختبار - المسبق ، بأن الآراء قد عرفت حقاً كآراء لا تتعدى سواها من المستجوبين ، والا فإننا نفرض قسراً عاملاً خارجياً ينطويء معنى الأجوية) . من ناحية أخرى ، فإن تقديم مواقف مختلفة وعكست في آن معًا ، للموقف الواحد ليأخذ معناه بالنسبة للمواقف الأخرى ، يؤدي إلى جعلها أقل شبهة .

فيما يتعلق بالأجوية المقترحة ، تطرح مشاكل عديدة . في المقام الأول ، أن نقرر ما إذا كنا سنقترح بوضوح على المستجوب الجواب «لا أعرف» أو «بدون رأي» ، أو ما إذا كانت سترضى بالتدوين عندما يعلن المستجوب أنه لا رأي له . في الحالة الأولى ، ان عدد الأشخاص بـ «دون رأي» ، له كل الخطأ بأن يرتفع أكثر . الاختيار يتعلق بالمعنى الذي نعطيه لهذا النوع من الجواب . إذا ما قبلنا بأن المستجوب لا رأي له وهو موقف مفيد للمعرفة كغيره من المواقف ، وسنقتربه على المستجوبين على نفس مستوى الآراء بحصر المعنى . إنها الحالة التي تحصل غالباً ، وتحليل النتائج المجموعة بين ان عدد الأشخاص «بدون رأي» يمكنه أن يتغير كثيراً من سؤال آخر في نفس الاستماراة ، وكذلك أن لا يكون هو ذاته بالنسبة لسؤال معين ، في فئات اجتماعية مختلفة . إنها إذن دلالة مهمة من الضروريأخذها كالاجوية بحصر المعنى ، ويتجه أن نقيم لها وزناً في تفسير النتائج ، ولكن ، يحصل بأن يقدّر الباحث بأن الاحتمال قليل ألا يكون لبعضهم رأي حول مشكلة ما ، وبأن غياب الجواب يعبر بالآخر عن غياب التفكير ، أو أنه يغطي رفضاً بالإجابة لأسباب متنوعة . لذلك فإننا سنبعد عن تقليل عدد الأشخاص «بدون رأي» غير مقترحين هذه الإمكانية في لائحة الأجوية ، ومتوقعين ، بالمقابل ، زاوية «رفض الإجابة» التي ستكون وبالتالي مميزة عن «بدون رأي» .

وكذلك يحصل بأن سؤالاً لا يهمنا لذاته ، ولكن فقط كعنصر من دليل معقد ، مثلًا سلم المواقف المبني انطلاقاً من اجوية عن اسئلة عديدة . في هذه الحالة ، فإن عدم الإجابة من قبل شخص على أحد الأسئلة يجعل أجوبته على باقي كل الأسئلة التي تدخل في السلم غير صالحة

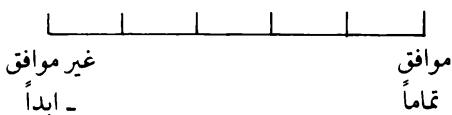
للاستخدام . ويصبح من غير الممكن تحديد موقفه على هذا السلم . وأمام هذا الخطر في فقدان معلومات مهمة ، قد يكون مفضلاً حث المستجوب بقوة على بذل جهد في الإجابة .

إن إحدى حسناً الخيار « موافق / غير موافق » المقارن بـ « نعم / لا » ، هي أنه من الأسهل إظهار فروقاته الدقيقة ، وإيجاد كلمات وسطية كتلك التي بيّناها أعلاه . غير أن الدقة الاضافية التي تقدمها هذه السلالم الثابتة غالباً ما تكون وهبة : تؤكد أنه من المفضل أن يجمع التحليل أجوية متقاربة ، وإن يرجعها إلى فترين فقط . إلا أن اقتراح أربعة أجوبة ، وليس اثنين ، يقدم حسناً الأمر مع جوابين ممكّنين فقط ، يمكن أن يكون لدى الأشخاص المستجوبين انطباع بأننا نرغّبهم علىأخذ موافق حاسمة ليست موافقهم ، وبأننا لا نهتم حقّة بتفاصيل ما يفكرون . إن اقتراحتنا أكثر من جوابين ، بعد ذلك ، يمكننا أن نختار التجمع الذي نراه الأفضل ، وليس بالضرورة أن نضع معًا الجوابين الأولين من جهة ، والجوابين الآخرين من جهة أخرى . فإذا اختارت نسبة مهمة من المستجوبين مثلاً « موافق تماماً » ، فإننا سنتمكّن من تجمّع الأجوية الثلاثة الباقية ، التي ستتشكل مجموعة أولئك الذين يعبرون عن تحفظات . أنتا تتجنب هكذا الاحتفاظ ، خلال التحليل ، بالفتئات التي لا تشمل إلا عدداً قليلاً جداً من المستجوبين .

وكذلك ، إذا توجّب التساؤل عما إذا كنا سنتوقّع جواباً « بدون رأي » ، فيتوجّب أيضاً التساؤل عما كنا سنتوقّع فيه وسطية أو حيادية . إن آراء ومارسات الاختصاصيين حول هذه النقطة مختلفة جداً . يقدر البعض أنه إذا اعتقدنا بامكانية وجود موقف حيادي ، فيجب التعبير عنه بنفس طريقة الموقف الأخرى . ولكن ، يمكننا أيضاً أن نخسّي وبالتالي تقديم خرج لأولئك الذين لا يقّومون بجهد التفكير . من جهة أخرى ، أنه من الصعب أحياناً تميّز الحيادية التي يمكننا اعتبارها أيضاً ، وبنفس مستوى الموقف الأخرى ، كوضع غياب الرأي . وإذا اقتراحتنا جواباً كهذا ، فيمكن التوقع بأنه سيكون الجواب الذي يختاره أولئك الذين قد يعلنون ، بخلاف ذلك ، أنهم بدون رأي أو يرفضون الاجابة . والصياغة الكلامية الواضحة لموقف حيادي هي ، عامة ، صعبة : الاقتراح مثلاً : « في ذات الوقت موافق وغير موافق » أو « لا موافق ولا غير موافق » لن يكون له بالتأكيد نفس المعنى ، حتى ولو أنه يمكن للعبارتين ، بدون إيهام ظاهر ، أن تكونا في وضع وسطي . أن كلمة « حيادي » ، المقترنة بوضوح ، هي غامضة وتعبر غالباً كمرادف لغياب الرأي . إن الطريقة المتّعة لتجنب هذه المشاكل ترتكز على اقتراح سلم عددي للأجوبة بحيث أن معنى الجوابين الأول والأخير واضح :

أبداً	غير موافق	موافق	نعمماً	٥	٤	٣	٢	١-	٢-	أو	١	٠	١	٢
-------	-----------	-------	--------	---	---	---	---	----	----	----	---	---	---	---

يوضع السلم الأول ، إذا قابلنا القيم السلبية والابجعية ، وحددنا الوضع الوسطي بواسطة الرقم صفر ، يوضع أكثر من الثاني بعضاً من تنظيم الرأي ، ذلك ما يساعد المستجوبين ، وربما يمكن أن يوجههم أيضاً . يمكننا أيضاً اقتراح سلم على هذا الشكل :



يضع المستجوب ببساطة علامة في الخانة المناسبة ، وهذا ما يبعد معانٍ محتملة تعطى للارقام . طريقة العمل هذه تتجنب معظم مصاعب الصياغة الكلامية للمواقف الوسطية . يمكننا أن نزيد بقدر ما نرغب عدد الدرجات ، وتبعاً لما سنقترحه لذلك عدداً مفرداً أو مزدوجاً ، فإننا سندخل أولاً نقطة محايدة في السلم . لكن بما أنه ليس أكثر من سلم كلامي ، فالسلم العددي لا يشكل ضمانة ضد اخطار الانحراف في تقديرات مستجوبين مختلفين .

ان الأشكال الثلاثة للأسئلة التي ميزناها هي الأكثر انتشاراً ، ولكن توجد اشكال أخرى ، تتوافق مع مشاكل محددة . سنرى البعض منها فيما بعد .

٣.٣.٥ - نص الاسئلة

وأضافة كذلك إلى النقاط الأخرى التي احطنا بها في هذا الكتاب ، فإننا بقينا في ميدان المهارة اليدوية والمنهجية السلبية . يمكننا أن نعدد احتياطات للأخذ بها ونشرير إلى الأخطاء المتوجب تجنبها : وذلك لا يكفي للدلالة كيف نصوغ أسئلة جيدة .

إضافة إلى حالة أسئلة الواقع ، فإنه لم يتطرق التأكيد من أن لموضوع السؤال حقيقة ووحدة كافية لكل أعضاء المجموعة السكانية المدروسة ، ويمكن لسؤال يتناول نحو شمولي « السياسة الحالية للحكومة » ، مثلاً ، أن يكون له معنى واضح جداً بالنسبة لعدد من الأشخاص ، في حين أنه بالنسبة للآخرين يجب تمييز مظاهر مختلفة له ، مما يجعلهم غير قادرين على حكم إيجابي . ذلك معيق بقدر ما يخشي هذه الصعوبة أن تكون على علاقة بالرأي الذي نسعى لفهمه : من الممكن أن يتمكن أولئك الذين يكونون أما مؤيدین جداً للحكومة وأما معارضین جداً لها ، من الإجابة بدون صعوبة على اقتراح عام ، في حين أن العديد من أولئك الذين لهم موقف وسطي يريدون الإجابة بأن يؤكّدوا العديد من مظاهر هذه السياسة وليس غيرها . وحتى إدخال كلمات حيادية وذات فروقات دقيقة بين الأجرة المقترحة ، لن يسمح بالتعبير عن هذه الموقف . يجب أن نقر بأن « سياسة الحكومة » ليست موضوعاً للرأي بالنسبة للجميع ، وأن نقطع السؤال ، طالبين من الأشخاص المستجوبين الإعلان على نحو منفصل عن السياسة الخارجية ، والسياسة الاقتصادية ، والسياسة

الاجتماعية ، الخ . هذا التقطيع قد يتوجب أن لا يحصل مسبقاً إنما على أثر تحليل لاحكام تم تناولها بطريقة أكثر عفوية ، في مقابلات غير موجهة مثلاً ، أو بواسطة تحليل محتوى الصحفة .

أ) يجب السهر على البنية المنطقية للسؤال . النفي في الجمل الاستهفامية خاصة ، وكذلك النفي المكرر ، يمكن أن يكون مصدراً لغموض ، ولعدم فهم ، ولأخطاء . لا يكفي التمسك ببنية السؤال ذاته ، بل من الضروري كذلك إدخال مختلف الأجوية الممكنة فيه . يجب أن نتمكن من الإجابة على حِد سواء بـ « نعم » أو « لا » على سؤال دون أن يطرح أحد الأجوية مشاكل أكثر من غيره .

إن اقتراحًا مثل « لا يتوجب أن يكون عالم النفس صاحب سلطة كبيرة في المشروع » هو اقتراح مقبول إذا طلبنا من المستجوبين التعبير عن موافقتهم أو عدم موافقتهم . ولكن الإجابة تصبح صعبة جداً إذا وضعناه بشكل استهفامي : « ألا يتوجب على عالم النفس ألا يكون صاحب سلطة كبيرة في المشروع ؟ » بذلك يصبح الاقتراح غير مفهوم ، كما أنه من المستحيل الإجابة عن ذلك بـ « نعم » أو « لا » . وحتى الشكل الأكثر بساطة « هل يتوجب على عالم النفس أن لا يكون صاحب سلطة كبيرة في المشروع ؟ » يُخشى من سوء فهمه ، والإجابة يمكن أن تكون غامضة . في الاستثمارة ، يجب التمكّن من الإجابة بـ « لا » عن كل سؤال ، والتمكّن من نفي كل رأي . والنفي بالتالي حاضر دائمًا بشكل كامن ، حتى ولو كانت الجملة بأكملها إيجابية ، فالمشاكل المرتبطة بالنفي مهمة إذن ، وتبعد بأشكال متنوعة جداً . إنها ، في الواقع ، وراء المصاعب التي ستتحصلها الآن .

ب) يجب تحذيب إمكانية إعطاء نفس الجواب لأسباب جد مختلفة . يمكن مثلاً لرأي سياسي معتدل جوهرياً أن يرفض من كل أولئك الذين عندهم موقف أكثر جذرية ، سواء كانوا من اليمين أو من اليسار . إننا سنبطّل هكذا بين أشخاص لهم موقف مختلفة جداً ، متعارضة بالتأكيد . في هذه الحالة ، كما يحصل غالباً ، فإن أحد الأجوية (الموافقة على النص هنا) مقبول ، ولكن ، ليس الآخر ، بسبب غموضه . والفحص التقدي لسؤال يجب ألا يتناول محتواه وحسب ، بل أيضًا معنى كل جواب من الأجوية .

مثلاً ، خلال بحث يتناول الموقف إزاء تدخل الدولة في ميادين يمكن اعتبارها عائدة إلى الحياة الخاصة ، اقترحنا الرأي التالي : « طبعي أن تكون بعض التقييحات إجبارية ، ولكن يتوجب تسهيل إمكانية منع المصاريف » .

صيغ هذا السؤال ليعبر عن موقف وسيطي ، كان قد وافق عليه عملياً كل أولئك الذين كان عندهم موقف معتدل حول هذه النقطة ، ولم يكن جوابهم غامضاً . وبالمقابل ، تبيّناً ذلك في آن معاً بواسطة شروحات المستجوبين خلال ملء الاستمارة وخلال تحليل العلاقات بين هذا السؤال وغيره من الأسئلة ، الاقتراح ذاته رُفض في آن معاً من المحازبين المقتنيين بالتقدير الإجباري ، والذين كانوا يقدرون بأن المصاريف يجب أن تبقى كلياً إستثنائيةً ، ومن غير المحازبين ، الذين يعتقدون بأن إمكانية المتصروف لا تجعل القسر أكثر قبولاً⁽¹¹⁾ .

في هذا المثل ، كان السؤال معتدلاً بشكل جوهرى ، وفهم دائماً كما هو . ويع肯 أيضاً أن تُفسَّر أسئلة أخرى ببساطة كموقف أدنى ، لا يستبعد آراء أكثر تطرفاً . مثلاً ، السؤال : « هل تمني تأمين المشاريع الكبرى ؟ »

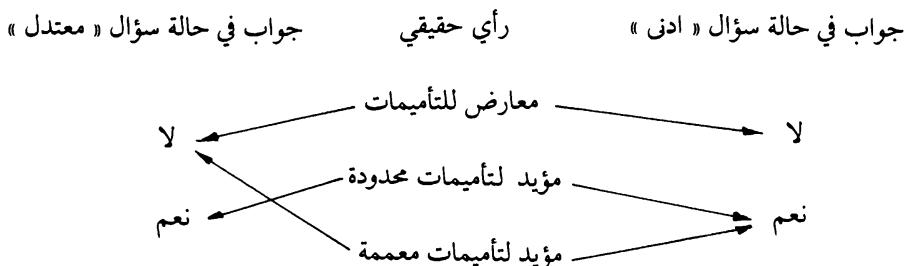
يمكن أن يُفهم بطريقتين :

« هل تمني تأمين المشاريع الكبرى ووحدتها فقط ؟ »

« هل تمني تأمين المشاريع الكبرى ، دون الإعلان عن غيرها ؟ »

التفسير الأول هو الذي سميت به « معتدل بشكل جوهرى » ؛ كما في المثل السابق ، قد يجيب بـ « لا » أولئك الذين يعارضون كل تأمين ، ومؤيدو التأمين الأكثر اندفاعاً . التفسير الثاني ، « الأدنى » ، سيثير بالمقابل أجوبة أقل غموضاً ، لأنه سيمكن الآخرين من الاجابة بـ « نعم » ، كأولئك الذين لا يتمنون إلا تأمينات محدودة .

المقابلة بين الأجوبة المجموعة والموقف الحقيقى يمكن أن تتمثل بالرسم التالى :



نرى بأن سؤالاً « أدنى » فقط يسمح باستدلال صحيح للرأى « الفعلى » ، وهو بالتأكيد يتطابق كذلك مع مجموعتين ، ولكنها مجموعتان لآراء متقاربة وغير متعارضة .

يمكن رفع الغموض عن التفسيرين إما بواسطة نص السؤال نفسه ، الذي قد يدل على معناه ، وإما بواسطة سياق الاستمارة . فإذا ما افترضنا مجموعة من الأسئلة ذات الشكل الواحد ، والتي تتناول ملءة التأمينات المختلفة المتواخدة ، فإن الأشخاص المستجوبين سيفهمون بسهولة أكثر أن السؤال وجّه إليهم في معناه الأدنى .

بكلام عام ، يمكننا القول أن هذه المشاكل ترتبط بغموض النفي في اللغة وفي التفكير الطبيعي . فيمكن أن يكون اقتراح ما واضحاً جداً ومفهوماً بدون صعوبة : وذلك لن يؤدي إلى أن يكون نفيه كذلك . أن نفي اقتراحاً ، في عدد من الحالات ، هو أن نؤكد عكس ذلك ؛ أنه قبول غيره في حالات أخرى . سنجد هذه المشاكل فيما بعد ، عندما سنتفحص البنية المنطقية التي هي وراء التحليل التراتبي . أما ما أسميناها بالأسئلة « الدنيا » فإنها تملأ التي تسمح ببناء سلام تراتبية .

ج) لا يتوجب في أية حالة إدخال فكرتين في نفس السؤال . مثلاً ، النص :

« من المؤسف ألا تتمكن مؤلفات هامة جداً من الظهور بسبب الرقابة » .

يجتلو بالفعل على فكرتين :

أ) لم تتمكن مؤلفات هامة جداً من الظهور بسبب الرقابة ، وب) أنه مؤسف .

ماذا ينبغي أن يجيب ذلك الشخص الذي يرى أن إلغاء المؤلفات المهمة أمرٌ مؤسف بالفعل ولكن ، في الوقت ذاته ، يعتقد بأن ذلك لم يحصل كثيراً في أغلب الأحيان ؟ ، من حيث المنطق أن جلة مؤلفة من جلتين آخرين ، هي خاطئة إذا كانت واحدة على الأقل من الجلتين خاطئة . قد يكفي إذن أن لا يتفق شخص مع أحد التأكيدين كي يجيب بـ « لا » . عادة لا نفكر كذلك ، وليس ذلك على الأرجح ما يتمناه مؤلفو السؤال . كما يحصل غالباً ، فإن الإجابة عن هذا السؤال لا تقدم أية صعوبة بالنسبة لعدد من الأشخاص ؛ هنا ، أنهم أوشكوا الأكثر معارضه للرقابة سيجيبون بالموافقة بدون مشكلة . ولكن بالنسبة لكل الباقين ، فالإجابة ستكون إلى حدٍ ما مستحيلة . أو أن « شخصاً » موافقاً سيجيب بـ « غير موافق » إذا ما أدرك بأنها جلة متعارضة مع الرقابة ، ودون أن يدخل في تفاصيل معنى السؤال .

الآن نرى بأن أفكاراً عديدة تدخل في نفس النص غالباً ما يكون ، هنا كما في أمثلة عديدة أخرى من الأخطاء التي تعتبر كأخطاء « تقنية » ، نتيجة افتراضات الباحث . هذا الأخير كان في مثلكاً متفقاً ليرالياً على وجه الاحتمال وهو يعتبر أن تكون للرقابة تأثيرات مسؤولة كامر حاصل ؛ إذن يجب على القسم الآخر من الجملة أن يظهر للباحث ببساطة كنص لواقعه واضحة ، نطلب إزاءها من المستجوبين أن يعطوا حكمًا أخلاقياً ، وليس حكمًا حقيقياً .

د) ان بعض الكلمات المحملة بالعاطفة ، والاحكام التقويمية ، والمعاني المتنوعة تغير معنى السؤال وبالتالي معنى الأجوبة . لكي نأخذ مثلاً مشهوراً ، فإن الصياغات « هل يجب الترخيص ... ؟ أو « هل يجب منع ... ؟ » لا تثير أجروبة متعادلة . إذا ما وضعنا جانباً الميل للموافقة ، الذي ستتكلم عنه فيما بعد ، فإننا سنجد أشخاصاً يرفضون فكرة منع شيء ما ، ولكنهم سيغضبون في آن معاً من أن يرخص لهذا الشيء نفسه . مثل هذه الأسئلة لا تضع الموقف إزاء موضوع المنع والترخيص المحتمل في خطر ولكن المواقف الأكثر عمومية مثل السلطوية ، والعلاقة مع السلطات ، واعطاء صورة ليرالية تقريراً عن الدولة والذات هي الخطر بعينه ، الغـ .

أمام التتحقق من هذه الصعبويات ، ستسائل على نحو طبيعي عن « السؤال الجيد » الذي سيثير « الجواب الصحيح ». في الواقع ، يمكننا التسليم بأن كل صياغة هي منحرفة ، وأن طرح مشكلة الشكل « الجيد » قليلاً يكون له معنى . وبالتالي ، يمكننا تصوّر سؤال ربما يكون أكثر حيادية مثل « هل يجب أن نتمكن ... ؟ ». ربما يستبعد عدد من الانحرافات ، إذا ما كان الموقف إزاء الموضوع المطروح هو ما نريد دراسته . ولكننا قد لا نعمل إلا على تغطية

المشكلة : تنتج هذه عن تعقيد الرأي ذاته ، وعن تنافضاته المحتملة ، بسبب تداخل مواقف مختلفة في كل حالة خاصة ، وأنه لا توجد إلا خروقات في التعبير من جانب محرر الاستماراة . يمكن للمعانٍ ، الإيجابية والسلبية ، وللكلمات المستخدمة أن تشكل جزءاً من الوضع الذي ندرسه . ومن المهم أن ندرك ذلك ، وأن نراقبها لكي نعرف جيداً ما نعمل ، بدل أن نتمسك بإبعادها كلياً .

هـ) عندما تقترح على المستجوبين الاختيار بين عدة أوجوية ، فمن الضروري التأكد مسبقاً بأن اللائحة تغطي جيداً كل الموقف الممكنة ، ويمكن لنتائج الحذف أن تذهب بعيداً ، وأن تغير مجموع الاستنتاجات التي تتمكن من استخلاصها من الأوجوية عن السؤال .

مثلاً ، في حالة الاستماراة حول صورة عالم النفس المذكور أعلاه ، إذا لم تقترح بأنه « لا يساعد عالم النفس إلا في تغطية المشاكل الحقيقة للمشروع » ، فإننا تكون قد منعنا من التعبير ليس فقط أحد المواقف الممكنة ، ولكننا تكون قد أوصلنا أيضاً الانطباع الشامل إلى قارئ النتائج المحتمل بأن صورة عالم النفس موجودة عند المجموعة الموافقة ، وذلك كيما كان توزيع الأوجوية تقريباً . انطباع كهذا قد يكون محتواً لأن وضعاً نقيضاً صريحاً أو معارضًا قد لا يمكن التعبير عنه ، ما لم يكن ذلك بواسطة رفض الإجابة الذي يتطلب من جهة المستجوب مبادرة نادرة ، والذي يخشى أن يُحسب مع المستجوبين « بدون رأي » .

هكذا فإن حالات المنسىان تعبر غالباً عن افتراضات أو أحکام مسبقة للباحث . وإذا استخدمت إرادياً لكي تتمكن وبالتالي من تقديم صورة منحرفة للرأي ، فهي تشكل بالطبع أخطاء خطيرة من زاوية أدب السلوك . ولكن ، إذا كانت غير إرادية ، فهي كذلك خطيرة ، من الناحية العلمية هذه المرة : إنها طريقة للباحث بأن يمنع ما لا يذهب في اتجاه افتراضاته ، وبأن يحصل على تصديق - وهي لفرضياته ، يخدعه بذاته .

يمكن لافتراضات الباحث أن تنزلق في صياغة الأسئلة ذاتها ، وحتى في صياغة الأسئلة المفتوحة وليس فقط في سلسلة الأوجوية . الطلب ، مثلاً ، « لأي سبب اخترت مهنتك ؟ » ليس له معنى إلا إذا سلمنا بأن مهنة قد « اختيرت » فعلياً ، وأنها اختيرت « لأسباب ». إننا نفرض على المستجوب ثنوذجاً من الاختيار العقلاني ، بحيث يقدر حسنان وسيئات كل اختيار ، كي يختار أخيراً الأفضل . ذلك يستبعد ، ضمنياً ، التمكن من أن نجد لدينا مهنة ما كنتيجة لسيرورة مختلفة كلياً . إذا ما تركنا أشخاصاً يتكلمون بحرية حول هذا الموضوع ، أو إذا ما تبعناهم خلال فترة طويلة إلى حد كافٍ من حياتهم ، فإننا سنحصل غالباً على أوصاف حيث تحتل فيها الخيارات والأسباب حيزاً بسيطاً . إن الضغوطات المصرفية وعملية الاعداد ، وطبيعة المعلومات الجاهزة ، والاستبعاد لأسباب طارئة ، والمناسبات التي تبرز ، وخيارات سابقة ليس لها على المهنة إلا نتائج غير مباشرة ، الخ . . . كلها تلعب غالباً أدواراً حاسمة إلى حد كبير . والتمكن من الإجابة عن سؤال يوجه بواسطة كلمات مختارة يتعلق في آن معًا بوضع الشخص المستجوب في البنية الاجتماعية - الاقتصادية (لعدد من الأشخاص « خيار » أكثر من

غيرهم) ، وبالصورة التي يكتونها عن السيرة المطروحة .

أن نوجه سؤالاً يغطي كل ذلك ، وبدون أن نستبعد أيضاً ، بالطبع ، الأجرة ذات الكلمات المختارة عقلياً ، هو أمر صعب جداً . وحين نعرف كفاية مختلف السيرورات الممكنة ، وإذا ما تناوب سياق الاستمارة مع ذلك ، فستتمكن من تحريقة المشكلة ، ومن توجيه العدد الذي نبغى من الاستئلة المحددة . وإذا لم يكن ذلك ممكناً فسنلتجأ إلى سؤال واسع جداً من نوع « كيف استدرجت إلى ممارسة هذه المهنة ؟ » . ويعتبرنا ، بالتأكيد ، أن نجيب على هذا السؤال انحرافه هو أيضاً ، هذه المرة بالمعنى المعاكس ، لأنه يجذب الانتباه إلى أحداث : ويمكن أن يوحى إلى الشخص المستجوب بأنه لم يكن إلا موضوعاً لحتمية خارجية . ولكن كما أن هذه الصورة هي بعكس الصور الأكثر انتشاراً ، فإن الخطأ الذي أدخل اذن سيكون ضعيفاً على وجه الاحتمال .

على الأغلب ، من الصعب جداً كشف الانحرافات التي أدخلت لأن افتراضات الباحث وافتراضات مستجوبه متطابقة . وهكذا تعيد الاستمارة للمستجيبين وللقائمين المقربين استنتاجات عن البحث ، والتصور الذي كثونوه عن أنفسهم وعن وضعهم ، وايديولوجيتهم في استخدامهم لغة مختلفة . يمكن للأشخاص المستجيبين اذن أن يقبلوا بدون صعوبة إطار التفكير الذي اقترح عليهم : إنه إطارهم ، أو إنه ليس بعيد عن ذلك . وإذا اردنا دراسة الأيديولوجيا ، والتصورات كما هي ، وإذا أدرك الباحث بوضوح هذا المدف ، فيمكن لسير البحث وبالتالي أن يتافق مع المشكلة ، شرط أن نعطي ، كما الأمر في كل سير علمي ، إمكانية إبطال فرضياته . ولكن ، إذا لم تكن الحالة كذلك ، وإذا أخذ الباحث الأجرة من أجل وصف « للحقيقة » (أكان المقصود وقائع أو آراء) فلن يستخدم البحث إلا لاعادة إنتاج الأيديولوجيا ولتقويتها و يقدمها بشكل نتيجة علمية .

٤.٣.٥ - تنظيم الأسئلة

غالباً ما نقاد لتوجيه أسئلة عديدة تتناول نفس الموضوع ، أو مواضيع قريبة ، بهدف بناء سلم للمواقف مثلاً ، أو بغية استكشاف مختلف مظاهر الموضوع وتحليل العلاقات بين الأجرة . إنه لن الضوري إذن خلط النصوص المواقفة وغير المواقفة . وبالطبع ، قد يتوجب علينا ، من حيث المبدأ ، أن نرضى بأسئلة كلها في نفس الاتجاه ، موافق مثلاً : والمستجيبون غير الموافقين قد لا يحبون إلا بالنفي . في الواقع ، مثل هذه الاستمارة قد تكون جد منحرفة . وهذا الأمر عدة أسباب ، من المهم التركيز عليها ، لأنها تترجم أوليات ذات منحى عام . السبب الأول مرتبط بوجود انحراف نحو القبول ، غالباً ما وُضِّح ، وسمى انحرافاً نحو الإيجابية (بالإنكليزية *acquiescence set*) : ومن ناحية أخرى فإن كل الأشياء متساوية ، ونميل للإجابة بـ « نعم » بدل أن نجيب بـ « لا » ، وبـ « موافق » بدل أن نجيب بـ « غير موافق » . ويلاحظ هذا الميل تقريراً تبعاً للأفراد ، ويرى عدد من الباحثين فيه « صفة » للشخصية ؛ ولكن يبدو أن محتوى الأسئلة يلعب دوراً كذلك . ومهمها يكن التفسير الذي نعطيه

هذا الإنحراف ، فيجب أن نعترف بوجوده ، وأن نحاول التقليل من أهميته ، وذلك مثلاً بتبني الأسئلة حيث «نعم» تعبّر عن موقف موافق مع تلك الأسئلة حيث نفس الجواب يترجم الموقف المعاكس . وإذا ما عملنا هكذا على توازن النصوص الموافقة والنصوص غير الموافقة ، فالإنحراف يزول ، ليس بالنسبة لكل سؤال ، ولكن بالنسبة لمجمل الأسئلة التي تتناول الموضوع نفسه . والسبب الآخر لمصلحة التناوب يتأتى عن ضرورة إزالة تأثير الهالة . إنها ظاهرة معروفة جيداً وموضحة في المقام الأول في تحليل أحكام تناول تلاميذ أو شغيله : وعندما طلبنا من شخص أن يحكم على شخص آخر تبعاً لمعايير مختلفة ، تحققتنا بأن مجمل الأحكام على العموم إما موافقة ، وإما غير موافقة وكان الشخص الذي يعطي حكمًا قد يستند إلى نظرية عامة إجمالية ومسبقة بدل أن يستند إلى كل معيار بشكل منفصل . ومن جهة أخرى تأثير الهالة هذا أصبح قوياً عندما طلبنا في المقام الأول حكماً إجماليًا : قد يبدو أن عدداً من الأشخاص يشعرون بأنهم مشوشين إذا ما بدأنا بإعلان حكم إجمالي موافق ، ويعبرون وبالتالي عن انتقادات أو عن تحفظات حول نقاط خاصة .

وتوجد نفس الظاهرة هذه في الاستمرارات ، حتى ولو كان موضوع الحكم مجردأ . ويخشى من شخص يقدر نفسه بأنه غير عنصري أن يعطي على كل سؤال من استمرارة حول العنصرية الجواب الذي يراه مناسباً أكثر لوقفته ، دون أن يتم حقاً بالمحظى الخاص للأسئلة ، ويوجب تابع النصوص العنصرية والنصوص غير العنصرية التركيز ، حتى لو قلت قليل ، على محتوى كل سؤال وكل جواب . وإنما فإن مستجوبينا اللاعنصري ، وهو يدرك أن الجواب «بالموافقة» يعبر دائئراً عن موقفه ، يعطي هذا الجواب دون أن يكون بحاجة لقراءة الأسئلة .

يمكن لتابع نصوص عديدة من الآراء المتقاربة أن يؤثر كأنه مصدر للتأثير قبل أن يغير الأجوبة اللاحقة للمستجوبين . إن قراءة ، أو الاستماع لاعلان من قبل الباحث عن مجموعة من الآراء التي تسير في الاتجاه نفسه ، أمور تعود لمعرفة مجموعة التبريرات لصالح الموقف الخارجي . ذلك يعود لتقديم برهنة للمستجوب تكون منحازة وأحادية الجانب ؛ وباستطاعته بالتأكيد رفضها ، ولكن يجب عليه من أجل هذا الأمر أن يجد بنفسه البراهين العكسية ، ذلك ما يفترض درجة من التفكير المسبق لا نطلبها من ذاك الشخص الذي سبق وكان رأيه متوفقاً مع النصوص المقرحة .

أخيراً ، عندما نعلن عن نتائج البحث ، يمكن للباحث أن يأخذ من ذلك انطباعاً بأن أحد المواقف ليس له وجود إيجابي ، وهو قد لا يكون إلا نفياً أو رفضاً للموقف المعاكس . في ميدان المواقف السياسية مثلاً لا يمكن إرجاع اليمين ببساطة إلى التعارض مع موقف اليسار : فله قيمة ، الخاصة به ، والتي ينبغي أن تتضح في استمرارة تناول هذا الموضوع . ولكي تكون الاستمرارة متوازنة ، فإن اقتراح عدد متساوٍ تقريباً من النصوص الموافقة والنصوص غير الموافقة ، ليس كافياً . ويجب أن تكون كذلك معادلة إلى حدٍ ما لوجهات نظر أخرى . إذا قدمتنا عدداً من الآراء مثلاً ودعمناها ببرهنة ، في حين أن الآراء الباقية قدمت بدون أدلة ، فإننا

نحوت على إقرار الأولى . وإذا اقترحنا النصين التاليين على سبيل المثال ، فالاختيار بينهما يكون بالتأكيد منحرفاً :

- يجب الترخيص بالإجهاض ، تجنبًا للانجاب ، إلا حين نرغب بذلك .
- يجب منع الإجهاض .

اننا نشير انحرافاً من نفس النوع وذلك بأن نقدم عدداً من النصوص بشكل آراء متطرفة ، ونصوصاً أخرى بشكل آراء أكثر اعتدالاً . مثلاً ، في موضوع الأجهاض أيضاً :

- يجب الترخيص بالإجهاض بدون حدود .
 - يجب منع الإجهاض ، عدا بعض الحالات المسبقة التي ينظرها القانون .
- من المحتمل أن يرفض عدد من الأشخاص الموافقين على الإجهاض الرأي الأول ، الذي اعتبر رأياً جذرياً إلى حد كبير ، وأن يقبلوا ، عرضياً ، الرأي الآخر ، الذي اعتبر ، أكثر قبولاً بعكس الأول .

كل ما قلناه بخصوص الأسئلة بأن طلبنا من المستجوبين الاختيار بين عدة آراء يبقى مقبولاً بالنسبة لمجمل الاستماراة : يجب أن تتضح مختلف المواقف التي يمكننا أخذها بالنسبة للموضوع المدروس . ولن نعود إلى هذه النقطة ، على الرغم من أهميتها . إن مختلف هذه الاحتياطيات التي تناول توازن الاستماراة لا تظهر هماً بعدم الانحياز يتعلق بأدب السلوك . إنها إذن ، وقبل كل شيء ، مشكلة الصحة العلمية للبحث . وينتشي من استماراة غير متوازنة أن تخدع مؤلفها ، قبل أن تخدع فارئي الاستنتاجات .

٥.٣.٥ - بعض المواجهات الخاصة

كل ما رأيناه حتى الآن كان يتناول أمثلة يمكننا أن نصفها ، تقريباً ، في حقل الرأي أو الموقف . سوف نتفحص الآن بعض المشاكل الخاصة التي يمكنها ، دون أن تغيّر جذرياً حالات مطروحة ، أن تستدعي تقنيات خاصة بها ، أو أن تثير مصاعب أكثر خصوصية . دون أي دعاء بالكمال ، فإننا نريد أن نستعرض بعض الأمثلة التي ستسمح بإدراك اتساع وتنوع الحقوق التي يمكننا تغطيتها بواسطة طريقة الاستمارات ، وإن نحدد كذلك بعض حدودها .

(أ) التفضيلات

أكان ذلك لتوضيح حملة إعلانية ، وتحليل خيارات سياسية ، او لفهم الأدوات الجمالية ، يمكننا أن نسوق لدراسة التفضيلات لدى مجموعة من الأفراد .

الأول وهلة ، الموضوع بسيط جداً : توجد بحوزتنا مجموعة من الأشياء (متنوعات لنفس المتوجه ، رجال سياسيون ، مؤلفات فنية ، الخ ...) ونريد معرفة الشيء الذي تم تفضيله ، أو ، على الأفضل ، معرفة نظام التفضيل لمجموعة من الأشخاص حول كل هذه الأشياء . قد

يبدو أنه لا بد لنا من طلبه مباشرة ؛ ولكن ، على هذا المستوى ، تطرح مشكلة الاختيار بين تقنيات مختلفة ؛ ربما يمكن أن يوجه هذا السؤال بالفعل على أوجه مختلفة ، الأكثر استخداماً منها هو :

- أ - تُقدم كل الأشياء في ذات الوقت ، وأن نعمل على تنظيمها كلياً .
ب - تُقدم كل الأشياء في الوقت ذاته ، ونعمل على وضعها في عدد محدد من الفئات المنظمة .

ج - تُقدم الأشياء الواحد تلو الآخر ، ونعمل على إعطاء علامة لكل واحد من هذه الأشياء تتراوح بين صفر و ١٠ مثلاً .

د - تُقدم بالتتابع كل الأزواج الممكنة من الأشياء ، ويُبيّن في كل حالة الزوج الذي تم تفضيله . إن عدة تغيرات تكون ممكنة انتلافاً من هذه التقنيات . يمكننا ، مثلاً ، أن نكون كل المجموعات - الصغيرة لعدد من الأشياء ، وأن ننظم الأشياء في كل مجموعة - صغيرة (المقارنات بالأزواج هي حالة خاصة ، حيث العدد = ٢) ؛ عندما نحدد عدد الفئات التي تُنظم فيها الأشياء ، يمكننا أيضاً أن نفرض عدد الأشياء التي ستصبح في كل فئة ، وعندما نستخدم المقارنات بالأزواج ، يمكننا أن نطرح كمسلمة أن الأحكام تكون بالتأكيد انتقالية ، وهذا ما يستبعد تقديم عدد من الأزواج .

إن تنظيم كل أشياء المجموعة ، أكان ذلك كلياً أو بوضعها في فئات ، هو أمر يعتبره المستجوبون عادة كمهمة صعبة ؛ لذلك فإننا نلجأ بطيبة خاطر إلى طريقة المقارنات بالأزواج ، التي اعتبرت بأنها أكثر بساطة . بال مقابل ، يمكننا أن تكون جد طويلة ، فعدد الأزواج الممكنة يزيد بسرعة كبيرة جداً مع عدد الأشياء ؛ إذا كان هذا العدد « n » ، فستكون بها العدد (العدد - ١) / زوجين $2^{(n-1)}$. مع ١٠ أشياء ، سيتوجب إذن تقديم ٤٥ زوجاً ، ذلك ما هو طويل وملل ، وتصبح الأحكام أقل أمانة كلما طالت التجربة .

من وجهة نظر شكلية ، يمكن أن تعتبر التقنية التي ترتکز على إعطاء علامات لأشياء ، تقنية معادلة لطريقة الفئات المنظمة ، والعلامات تُعرف الفئات . فالهمة ، في الواقع ، من وجهة نظر المستجوبين ، مختلفة جداً . إن الاثنين من التعليمات تؤديان إلى مواقف مختلفة جداً : إن وضع علامة ، هو على الأغلب إعطاء حكم مطلق ، ومقارنته مع مثال ، في حين أن وضع أشياء في فئات منتظمة يحيث أكثر على مقارنتها فيما بينها . هاتان التقنيات لا تجذبوان إذن بدقة على المشكلة نفسها ، وبالخاتمة على المظهر المقارن ، فلن نتمكن ، مثلاً ، أن نوضح بأن كل الأشياء المقترحة غير مرضية . بالمقابل ، إن إعطاء علامة لكل واحد من الأشياء على نحو منفرد يمكن أن يؤدي إلى استخدام معايير مختلفة ، لكل حالة ، وهذا ما يمكنه أن يجعل النتائج صعبة التفسير .

لم نتكلّم حتى الآن إلا عن تفضيلات ، ولكن لا شيء يمنع من اللجوء إلى التقنيات

نفسها للحصول على أحكام تبعاً لمتغيرات أخرى ، طالما أن الأحكام العائدة للنظام تبعاً لهذا التغير لها معنى . ستمكن مثلاً ، من تنظيم مهن تبعاً لاعتبارها ، وتصرفات وفقاً لما تعبّر عنه من موقف سياسي ملتزم تقريباً ، وأشياء تبعاً لسهولتها ، الخ . المهم هو أن نحدد دائماً للمستجوبين ما ننتظروه منهم ، وأي معيار نرغب أن يستخدموه . لتأخذ مثلاً أكثر بساطة ، إنها ليست نفس المهمة ، أن نعين ، إزاء مشروعين ، أيهما باعتقادنا أكثر حلاوة ، أو ان نقول أيهما أفضل من ناحية درجة سكره . وتحليل النتائج الحاصلة لن يكون نفسه كذلك : في الحالة الأولى ، يمكننا القبول بأن كل الأحكام متشابهة ، مع تغيرات مشكوك فيها تقريباً ، في الحالة الثانية لن يكون معنا أي حق بأن نطرح كمسلمة هذا التجانس .

التقنيات الثلاث الأولى تعطينا مباشرة نظام التفضيل لكل مستجوب ، إنه نظام شامل في الحالة الأولى ، ونظام مسبق شامل في الحالتين الأخيرتين . المشكلة الأولى التي تطرح إذن هي معرفة كيف نعالج الفروقات بين النظم التي يعطيها أفراد مختلفون ، لكنني أأخذ منها ، على وجه الاحتمال ، نظاماً « وسطياً » أو « مثلاً » لفضائل المجموعة السكانية ، مفترضين بأن ذلك سيكون له معنى .

إضافة إلى ذلك ، فالتقنية الرابعة ، تقنية المقارنات بالازواج ، تطرح مشكلة مسبقة : عندما لا تكون بعض الأحكام انتقالية كما يحصل ذلك على الأغلب (يمكن لشخص أن يقول بأنه يفضل أ على ب ، وب على ج ، وأن يفضل مع ذلك ج على أ) . الميل لذلك معنى في أن نتكلم عن نظام للتفضيلات لدى المستجوب ؟ إذا نعم ، كيف سنحدّد هذا النظام ؟

هذه المشاكل أثارت الفرصة لأعمال عديدة جداً ولأدب غزير . فالحلول المقترحة تتغير تبعاً للمسلمات المقبولة فيما يخص أوليات المقارنة والاختيار ، والطبيعة الاحتمالية أو غير الاحتمالية للاحكم ، وانسجام المجموعة السكانية . وسنعود إلى ذلك فيما بعد ، في الجزء المخصص لتقنيات التحليل . ولكن منذ الآن يتوجب علينا أن نبين بعض الاستنتاجات عنها ، لأنها تنظم طريقة طرح المشاكل ، وتحدد ما يمكن أن ننتظره من كل تقنية .

يجب التتحقق من أن السؤال عن « فضائل المجموعة السكانية » لن يكون له بالضرورة جواب . إذا ما أجمع كل المستجوبين ، وإذا ما أعطوا جميعهم نفس النظام ، فالطبع إذن لا توجد مشكلة : سيمثل هذا النظام على نحو مناسب فضائل المجموعة . ولكن هذه الحالة البسيطة نادرة جداً .

وعندما لا نهتم إلا بشيئين ، يمكننا على وجه الاحتمال أن نرضى برؤية ما هو حكم الأغلبية ، أو أن نبين ما هي نسبة كل واحد من هذين الحكمين الممكرين . ولكن عندما ننتقل إلى ثلاثة أشياء ، فالمشكلة ستتعقد على نحو كبير ، مع $3 = 6$ أنظمة ممكنة ، فلن يكون لكلمة نظام الأغلبية كثير من المعنى ما لم يكن أحد الاثنين أكثر انتشاراً من كل الآخرين على نحو واضح جداً .

وغالباً ما سنحل المشكلة بـألا نأخذ التفضيلات ببساطة كفضيلات منظمة ، أي بأن نعالج المراتب كقيم يمكننا أخذ معدتها الوسطي ، وهذا ما يفترض على الأقل بأن تكون الفروقات بين مرتبتين متابعين متساوية . ومن ثم ننظم الأشياء تبعاً لمرتبتها الوسطية . هذه العملية ممكنة دائمًا شكلياً . ولكن يمكننا التساؤل عن المعنى الذي يأخذنه النظام الحاصل ، عندما تكون تفضيلات الأفراد جد مختلفة . في المثل حيث تكون الأنظمة الستة الممكنة متشربة بالتساوي ، قد يتوجب على الأشياء الثلاثة أن تعتبر كأشياء متساوية ، لكل واحد نفس المرتبة الوسطية . ولكن قد نتطرق بالطبع خطأً كبيراً جداً إذا ما افترضنا أن كل أعضاء المجموعة السكانية هي غير مبالغة إزاء الأشياء الثلاثة هذه . وفي حالات كهذه ، من الأفضل أن نعرف أن المجموعة السكانية هي غير منسجمة في تفضيلاتها ، وأن التكلم عن «فضيلات للمجموعة السكانية» ليس له أي معنى . ويمكننا أن نعلم ، عند الاقتضاء ، اقتراحًا سلبياً ، حول المجموعة السكانية : لا يوجد شيء ، يُفضل على غيره من الأشياء ، من حيث الأغلبية^(١٢) .

وبدلاً من البحث هكذا عن وصف تفضيلات المجموعة السكانية ، يمكننا التساؤل : ما هي محددات التفضيلات الفردية ؟ مثلاً ، ستساءل تبعاً لأية متغيرات أخرى سيتميز عن الباقي أولئك الذين أعطى الواحد منهم أنفنته .

ذلك ممكن تماماً عندما تكون الأشياء قليلة العدد : مع ٣ أشياء يمكننا الحصول كحد أقصى على $3! = 6$ أنظمة تفضيل ؛ ونكون هكذا على الأكثر ٦ فئات من المستجوبين ، ليس من الصعب ، عملياً ، دراسة خصائصهم ، ولكن يمكنني أن نضيف شيئاً ، ونتنقل إلى $4! = 24$ نظام ممكن ، إذن إلى ٢٤ فئة . وحتى لو أن جميعها لم تتمثل ، فإنه متغير من الصعب استخدامه بواسطة عينات ذات حجم عادي .

ويجب ألا نستخدم وبالتالي إلا جزءاً من المعلومات الحاصلة بواسطة الملاحظات ؛ مثلاً ستمكن من وصف فرد ليس بكل نظام تفضيلاته ، ولكن بواسطة الشيء الذي وضعه في البدء ، أو الشيئين الموضوعين في البدء ، أو بواسطة الأول والآخر . ويجب أن نحذر دائمًا من أنه عندما نبني متغيراً بواسطة عملية تركيبية ، فإن عدد طرائق هذا المتغير يزداد بسرعة كبيرة ، وكذلك الأمر بالنسبة لعدد المجموعات الذي يسمع بتمييزها .

لحظة بناء الاستماراة يتوجب توجيه هذه الأسئلة . وإذا لم تسمح التحاليل المتوقعة أن نأخذ في الاعتبار النظام الكلي الذي عبر عنه كل مستجوب ، فمن غير المفيد على الأرجح أن نطلب منه ذلك ؛ ويمكن لتعليمات أكثر بساطة ، ستتحدد بالعلومات المستخدمة ، أن تكفي عند الاقتضاء .

حتى الآن اعتبرنا الأشياء كمعطيات . هكذا ، ففي الأمثلة التي بيناها ، فعلينا ، تلك كانت الحالة ، فإن نظام التفضيل إزاء هذه الأشياء كان يهمنا مباشرة . ولكن يمكننا أيضًا أن نطرح مشاكل أخرى ، أن نتساءل مثلاً تبعاً لأية معايير تحصل الخيارات ، وكيف ترتكب هذه

المعايير لسمح بحكم إجتالي للتفضيل على هذه الأشياء . أسئلة كهذه تؤدي إلى اختيار الأشياء المقدمة ، ليس تبعاً لفائدتها الذاتية ، ولكن تبعاً لمشروع اختباري يسمح ، مثلاً ، برؤية ما تعطيه المقارنة بين شيئين لا يختلفان إلا بـ لعيار واحد . ولكن ذلك يفترض بأن تتوافق الأشياء مع كل التركيبات لمختلف المعايير المعترفة ، ليس الأمر كذلك دائماً . إذا كان مكاناً أن نقدم أطعمة تختلف بشكل منظم تبعاً للذوق ، والكتافة ، واللون ، الخ .. ذلك بالطبع أكثر صعوبة بالنسبة ، مثلاً ، لرجال السياسة أو ، بالنسبة للمساكن في ميدان مختلف . و كذلك لن عملنا إذن على ألا نأخذ الأشياء ذاتها ، ولكن وصفها ، بواسطة معايير مأخوذة . وكذلك لن نقدم مساكن حقيقة ، ولكن ببساطة مساكن موصوفة بعدد غرفها ، وسعدها ، ومحبطةها ، الخ . ذلك يفترض أن تكون عندنا في البدء أدلة كافية للقبول بأننا نعرف المعايير المهمة ، وبأنه يمكننا عزلها عن الأخرى بدون سيئات جسيمة . ومن ثم فهذه الطريقة لا تسمح ، باجتذابها الانتباه حول المعايير ، لا تسمح إلا بمنحي تحليلي على الأرجح مختلف جداً عن الفهم الأكثر شمولية للأشياء الحقيقة . إلا أنه . عندما لا تكون الأشياء موجودة بعد ، أو عندما تكون واسعة جداً كي تظهر مادياً خلال البحث ، أو أن تكون معروفة على نحو غير كافٍ كي تسمى ببساطة باسمها ، فإننا نجر على الاستعانة بهذه الأوصاف ، ونحن مدركون كل الإدراك لحدودها . وأخيراً نجد صعوبة تقنية سبق وصادفناها : عندما يزداد عدد المعايير المأخوذة ، وكذلك عدد طرائق كل معيار ، فعدد التركيبات المراد إظهارها يزداد بسرعة كبيرة جداً ، ويجعل الأحكام غير ممكنة عملياً . اقتصر عملنا إذن على ألا نأخذ في الاعتبار إلا عدداً صغيراً من المعايير وفي الوقت ذاته .

أمام هذه المصاعب ، ولأن المهمة المطلوبة على أية حال من المستجوبين هي اصطناعية ، فإننا نختارها أحياناً باقتراحنا عليهم أليقانوا بين أشياء ولكن بين معايير . سنطلب مثلاً إذا كان السعر لمتوج ما هو مهم بقدر النوعية إلى حد ما (نفترض بأننا عرفنا بدون التباس ما نفهم بهذه الكلمة الأخيرة) . إنها تعليمات قُبِلت عامة على نحو جيد ، ويجيب معظم المستجوبين بسهولة على أسئلة من هذا النوع . وللأسف ، فعندما تشخص الأجوية عن قرب ، فهي تكون غامضة جداً ، والاستنتاجات التي يمكننا استخلاصها منها تكون قليلة الاستعمال .

إذن ، القول بأن النوعية هي أكثر أهمية من السعر لا يعني أنه ، في كل الحالات ، سنختار المتوج الأفضل نوعية ، كيما كان السعر . يوجد سعر محدد معرف تقريباً ، لا قبل بتجاوزه . السؤال الذي له معنى هو : « ما هي الزيادة القصوى للسعر التي أنت مهياً للقبول بها لتحسين محدد للنوعية؟ ». وبالضرورة قد يتوجب توجيه نفس السؤال لتخفيض السعر والنوعية ، والموازنة بين الاثنين لا تحصل بنفس الطريقة في الاتجاهين . أخيراً ، يتوجب توضيح إطار المرجع ، المكون على الأرجح من السعر والنوعية الحالين . أنه على الأرجح وراء أجوبة المستجوبين ، عندما نطلب منهم أن يقارنوا مباشرة بين معايير ، وتحصل أن أسئلة أكثر دقة وأقل

غموضاً ، ولكن أكثر اصطناعية لا تعمل إلا على تشويشها . قبل اختيار التقنية ، يتوجب ، خلال اختبارات مسبقة ، أن نحاول العمل على توضيح تفسير الأسئلة بواسطة المستجوبين ، والمعنى الذي يعطونه لاجوبتهم ، في كل حالة خاصة .

العمل على أن نقارن مباشرة بين معايير ، هو أن نفترض ، كذلك ضمنياً ، بأنه لا يوجد بينها تجاذب . مثلاً ، عندما طلبنا الحكم هكذا على طرق النقل ، تحققنا أن أجرة الراكب هي أكثر أهمية في المسافات الطويلة ، منها في المسافات القصيرة . إن التقسيم بين المعايير الذي قد لا يقيم وزناً لتأثيرات الكل ، يخشى من أن يعطي نتائج اصطناعية جداً .

ب . الرضى

التقدير ، و «القياس» ، كما قلنا غالباً ، ورضى مجموعة من الأشخاص بالنسبة لشيء ما أو وضع ما ، هو طلب غالباً ما يوجه لاختصاصي الأبحاث . أكان ذلك لتقدير لاحق للنجاح أو للفشل في عمل ما ، وللقيام بتوقعات ، أو لأهداف سياسية أكثر مباشرة ، كما هي الحال في المقارنات العالمية ، فأبحاث الرضى تتضاعف . إننا نسأل أشخاصاً عن رضاهم العام في حياتهم ، وعن رضاهم إزاء مسكنهم ، وحيطهم ، وعملهم أو عائلتهم ، الخ .

الأسئلة الموجهة هي على العموم مدهشة ببساطتها ، إلا أن انسجام الأجوبة الحاصلة مع معطيات أخرى ، وكذلك ، قيمتها التوقعية في بعض الحالات ، تدل على أنها تملك صوابية مؤكدة . استخدمنا مثلاً : «بالإجمال ، تقدر بأنك :

- راض جداً
 - على الأكثر راض
 - على الأكثر غير راض
 - غير راض أبداً
- عن حياتك الحالية ؟ »

أحياناً نبدل كلمة «راضٍ» بـ كلمة «سعيد» ، وكلمة «غير راضٍ» بكلمة «غير مسرور» .

يمكننا أن نوجه نفس نوع الأسئلة إزاء أشياء خاصة ، مثل السكن ، العمل ، الخ . تتحقق مثلاً من وجود ارتباط بين العلامة الوسطية للرضى في العمل في مشروع ومجموع المبيعات ، turn over ، في نفس المشروع .

ويمكن لتوجيهه أسئلة تتناول في آن معاً الرضى الشامل والرضى النسبي إزاء ميادين خاصة ، خلال نفس البحث ، أن تسمع عرضاً بتقدير تأثير كل ميدان في الانطباع العام للرضى . ولكننا نتصادم بسهولة هنا بتأثير المالة ، والتماسك : والأشخاص الذين يعلنون أنهما راضون على نحو إجمالي يميلون للقول أيضاً بأنهم راضون عن نقاط خاصة .

من الناحية النظرية ، يمكن لقياسات الرضى هذه أن تعتبر بالطبع كأنها غير متقدمة . وقد لا يتوجب علينا أن نعطي لكل حكم قيمة مطلقة ، ولكن أن نفسره بارجاعه إلى مستوى الطموح أو إلى تجارب سابقة للمستجوبين . استخدم هـ . كانترل (H . Cantril) ، مثلًا ، وبشكل خاص من أجل مقارنات عالمية ، نموذجًا خاصاً للسلم ، يُسمى بالتأكيد الذاتي « auto — anchorage » . نقدم للشخص المستجوب سلسلة من ٣ نقاط ، ونشرح بأن القيمة الدنيا تمثل الحياة الأكثر تعاسة التي يمكننا تصورها . نطلب من المستجوب وصف هذه الحياة ، وغر من ثم إلى الطرف الآخر للسلم ، الذي يمثل الحياة الأكثر سعادة . نطلب إذن من المستجوب الذي يصف من جديد هذه الحياة ، أن يحدد على السلم المعرف حياته الحالية ، وعرضياً حياته الماضية أو حياته كما يتصورها في عدد من السنوات .

هذه الطريقة في البحث المعقّدة بعض الشيء تقدم حستين : أولاً ، إنَّ المستجوب هو الذي يبني بنفسه على نحو ما سلَّمه : ومن الواضح جداً أنه إزاء إدراكاته الخاصة للحياة السعيدة أو غير السعيدة نطلب منه تقدير حياته الحالية . ثانياً ، تقدم أوصاف أطراف السلم عناصر مفيدة بذاتها حول نظام القيم للأشخاص المستجوبين ، وحول تحفظاتهم ، ومطامعهم . الفكرة الغامضة هي بالطبع أنه لا يمكن للرضى أن يقدّر إلا ذاتياً ، وبالنسبة إلى معايير خاصة بكل شخص مستجوب . إنَّ شرح محتوى الأطراف يهدف إلى تقوية هذا المظهر الشخصي ، أكثر من أن نتكلّم بكلمات عامة وبجريدة عن رضى أو عن سعادة ، وبدون التعرض لخطر فرض وجهة نظر خارجية بالتحديد . يمكن أن يعتبر بعض الأشخاص إذن وكان لديهم الرضى نفسه ، حتى ولو أن محتوى «التعاسة المطلقة» لشخص ليس بعيداً جداً عن «السعادة الكاملة» لشخص آخر .

ج . مقاصد و توقعات

من الشائع جداً أن نتظر من عالم النفس أو عالم الاجتماع أن يتوقع التصرفات لعدد من الأشخاص في أوضاع لم تتحقق بعد. أيّاع متوجّج جديد؟ أيّكون لتدبّر اجتماعي التأثيرات المتواخة؟ ماذا سيحدث إذا ما حولنا بنيّة حي سكني؟ كيف ستكون نتائج تخفيف المحرمات الجنسية؟ يُعتبر المتخصصون في العلوم الاجتماعية وكأنّهم يعرّفون «الحاجات»، ويفترض بأنّهم كذلك قادرّون على الإجابة عن أسئلة كهذه. وإذا افترضنا أنه بقدورهم عملياً القيام بهذا العمل، وهذا ليس أمراً بدبيهاً على الإطلاق، وليس صحّيحاً بالطبع في كل الحالات، فيتوجب التساؤل إذا كان البحث هو الوسيلة الأكثر موافقة لهذه الفتنة من المشاكل. ويمكننا بالتأكيد، أن نوجه دائياً أسئلة مباشرة من نوع «ماذا كنت ستفعل إذا...؟»، وسنحصل على وجه الاحتمال على أجوبة، وحتى على أجوبة متماسكة. ولكن يمكننا التشكيك بقيمتها التوقعية، وهذا لأسباب عديدة.

في البدء لا يمكن للوصف الكلامي الذي يمكننا أن نعطيه لوضع جديد في المستقبل ، أن

يستفاده ! تبقى دائمةً مظاهر ، من الصعب صياغتها أحياناً ، ربما لن يحس بها إلا عدد من الأشخاص والوصف يحذفها . من ناحية أخرى ، يحدث الوصف عند الأشخاص المستجوبين موقفاً تحليلياً ، حيث يخشى من أن تحكم على كل عنصر من الشيء أو من الوضع بعزل عن العناصر الأخرى ، في حين أنه أمام الوضع الحقيقي سيكون لدينا إدراك وردات فعل أكثر شمولية . أخيراً ، يتتجاهل هذا النوع من الأسئلة المظاهر الزمنية لردات الفعل على أوضاع جديدة : جمود العادات السابقة . محاولات ، تعلم أو خلق تصرفات جديدة ، تقليد أشخاص آخرين ، تكون متنام لصورة اجتماعية ، الخ . من جهة أخرى ، تبين بأن بعض الأشخاص لم يحبوا بالنسبة لأنفسهم ، ولكن بالنسبة للآخرين . مثلاً ، عندما نطلب ، خلال بحث ، ما إذا كنا نرغب في مسبح في حي ، فالجواب هو دائمًا بالآيجاب تقريباً ، حتى ولو لم يكن عندنا أية نية بالتردد عليه .

إذا اعترفنا بوجود حدود بهذه ، يكون من الخطورة بمكان الارتكاز على أبحاث من هذا النوع . قد تكون المثالية بخصوص الإجابة عن المسألة المطروحة هي عمل تجربة ، ممكنة قدر الإمكان بحجمها الحقيقي . إن بعض المشاريع ، قبل أن تطرح متوجهاً جديداً على نطاق واسع ، توزعه في مدينة أو في منطقة ، وتلاحظ هناك ردات فعل المستهلكين . ويجرب تحديد السرعة على بعض الطرقات فقط ، بصفة اختبارية قبل فرضه على كل الطرقات . وانخبرت تغيرات كاملة للسير ، أثناء مراحل قصيرة ، في وسط عدد من المدن . وبشرط أن تحمل الطائق جيداً ، سيكون بحوزتنا حدود للمقارنة ومعايير مناسبة للحكم ، وستكون فرة التجربة كافية لادرأ كل المظاهر الزمنية ، تجاري هذه بحجمها الصحيح تشكل بالطبع الطريقة الفضل . في هذه الطائق ، يجد البحث دوراً ، ليس من أجل تقدير تفضيلات أو توقع تصرفات ، ولكن من أجل الحصول على معلومات أكثر دقة من المعطيات الإجمالية التي يمكننا الحصول عليها (مبيعات ، عدد الحوادث ، الخ ...) ، أن نسمع بتحليل أكثر عمقاً للطريقة التي أدرك بها الوضع الجديد ، وللأراء وللأحكام المعلنة بخصوصه ، فإننا سنتمكن على نحو أفضل من فهم سيرورات التكيف أو الرفض ، ومنأخذ تدابير أكثر توافقاً ، ومن القيام بتوقعات أفضل بخصوص ما سيحصل في ميادين أخرى . لكن من الواضح أن تجاري هذه بحجمها الصحيح هي دائمةً غير ممكنة : إنها مكلفة ، سياسياً قليلة القبول ، يمكنها أن تشير سيرورات تجعل العودة إلى الوراء مستحيلة ، حتى في حالة الفشل؛ يمكن أن تكون لهذا الأخير نتائج جد خطيرة إذ اننا نتعرض للخطر دون تعليمات مسبقة ، لا يمكن أن تأخذ الاستنتاجات عن التجربة إلا في ما بعد ، الخ . لكل هذه الأسباب ، من الشائع أن يقى طلب البحث في الحالة نفسها ، إما كبديل ، وإما كطلب مسبق لتجربة مائلة .

في هذه الحالة ، بدلاً من توجيه أسئلة حول مقاصد أو توقعات للسلوك في أوضاع افتراضية ، يفضل تحليل الوضع الحاضر على نحو عمق قدر الإمكان ، وذلك لتوضيح معايير الحكم المستخدمة ، وعدم الكفایات التي نشعر بها ، وال حاجات التي نعيّر عنها . وإذا حصلنا

على كل هذه المعلومات إزاء الوضع الحاضر ، فلها الحظ بأن تكون أكثر واقعية من ردات الفعل إزاء أوضاع افتراضية . من جهة أخرى فهذه الأخيرة لا يمكن تجنبها بشكل مطلق : يمكنها في عدد من الحالات أن تكون كواشف للمواقف التي يهمنا معرفتها . ببساطة ، لا يتوجب على التوقعات أن ترتكز عليها مباشرة .

٦- الاختبارات المسبقة للاستماراة

عندما تحرر النسخة الأولى من الاستماراة ، أي عندما ثبتت صياغة كل الأسئلة وتنظيمها ، بصفة مؤقتة ، فمن الضروري التأكد بأن الاستماراة هي جيدة للتطبيق ، وبأنها تجاوب فعلياً على المشاكل التي يطرحها الباحث . لأجل ذلك ، فإن سلسلة من التحقيقات الأمبيريقية تكون ضرورية . إن محمل هذه التحقيقات هو الذي يشكل الاختبارات المسبقة ، حيث يجب ألا نرى فيها بساطة محاولة لتطبيق الاستماراة على نطاق ضيق ، تلك المحاولة التي لا تمثل إلا أحدى العمليات الممكنة . فبما للمشاكل التي تطرح ، والنقط التي يريد التأكد منها ، نساق للاستعانة بتقنيات مختلفة ؛ فعندما تحرر الاستماراة ، يمكننا أن نستفهم - عن النقاط التالية :

- هل كل الأسئلة مفهومة ، هل هي مفهومة بنفس الطريقة من الجميع ، وبالطريقة المتوقعة من الباحث ؟

- ألا يبدو أن عدداً من الأسئلة مفرط في الصعوبة ؟

- هل لوائح الأجوبة المقترحة عن الأسئلة المغلقة تغطي كل الأجوبة الممكنة ؟

- هل كل الأجوبة مقبولة من المستجوبين ؟ ألا يوجد منها ما يشير الكثير من الرفض غير المستخدم ؟

- هل تنظيم الأسئلة مقبول ؟ ألا يوجد الكثير من حالات عدم التواصل والأحاديث المتهافتة ؟ ألا يخشى من أن تؤثر بعض الأسئلة على أجوبة الأسئلة اللاحقة ؟

- ألا توجد أسئلة غير مفيدة ، إما لأنها تقصينا معلومات إضافية لتفسير الأجوبة ، وإما لأن غالبية المستجوبين تقريباً ستعطى الجواب نفسه ؟

- كيف يستجيب المستجوبون لمجمل الاستماراة ؟ ألا يجدونها طويلة جداً ، مملة ، صعبة ، غير متحفظة ، ومنحازة ؟

خارج الاستماراة نفسها ، يمكننا توجيه أسئلة حول طريقة اختيار العينة ، وإقامة اتصال مع المستجوبين الم قبلين ، حول شروط ملء الاستماراة ، الخ .

على التقرير ، يجب تمييز مرحلتين في الاختبار المسبق للاستماراة . الأولى تتناول كل سؤال بحد ذاته ، والثانية تتناول الاستماراة في مجملها وشروط تحقيقها .

تم المرحلة الأولى مع عدد صغير من الأشخاص (عشرة أشخاص يمكن أن يكفي أحياناً)، باختيارنا على نحو تفضيلي مستجوبين يتمتنون إلى وسط مؤلفي الاستثمارة . ونظر عليهم الأسئلة كما صيغت ، ولكن نطلب منهم أجوبة موسعة ، مشروحة ، وملحوظات حول المعنى الذي يعطونه للسؤال . قد يكون ذلك مقابلة صغيرة غير موجهة بحيث قد يصبح السؤال فيها هو التعليمات .

عندما يكون اغلاق سؤال متوقعاً ، فإننا سنتمكن ، خلال هذه المرحلة ، أن نبدأ بتوجيهه بشكل مفتوح ، وأن نسجل الجواب الكامل ، ومن ثم نبين لائحة الأجوبة المتوقعة ، طالبين اختيار جواب منها . ذلك سيسمح بتقدير التوافق بين غوذجي الأجوبة ، وبمعرفة الأحاديث التي تتوافق مع كل جواب من الأجوبة المقترحة . وسندرك كذلك ما إذا كانت اللائحة غير كافية ، أو ما إذا أوحىت بأجوبة لم يفكر بها المستجوب عفويًا . وعندما نتردد بين شكلين لنفس السؤال ، فإن اختياراً مسبقاً لهذا النوع يمكن أن يقدم عناصر للاختيار . ومع أن إحدى خصائص هذه المرحلة هي أن نحصل من المستجيبين على أجوبة أكثر تفصيلاً من تلك التي نحصل عليها أثناء التحقيق النهائي ، يجب أن نحرص على ألا «ندفعهم» كثيراً . فبحثنا لهم على التفكير بالأسئلة ، وعلى شرح أجوبتهم ، وتحرير ردود فعلهم ، يخشى من أن ثير عندهم موقفاً مختلفاً عن موقف شخص نطلب منه الإجابة عن استماراة مغلقة ، وأن نقوده بالتالي إلى مستوى لفهم ، والتفكير والنقد مرتفعٍ على نحو واضح جداً.

المرحلة الأولى هذه للاختبار المسبق للاستماراة تدللنا كيف تفهم الأسئلة والأجوبة ، وهي تسمح لنا بتجنب أخطاء في المفردات أو في الصياغة ، وتوضيح حالات الرفض ، وحالات عدم الفهم والالتباسات . ولكن ذلك لا يؤكد لنا قبول الاستماراة في جملها ، ولا توافقها الجيد مع حاجات البحث . وللحتحقق من النقطة الأخيرة هذه ، قبل الشروع باستقصاءات أمبيريقية ، يمكننا أن نبدأ القيام بمشروع كامل للتحفظ ، أي أن نتوقع تفصيلياً كل العمليات التي سنجريها على الأجوبة ، عندما يتم الحصول على هذه الأخيرة ؟ ومن الأفضل أن نجهد انفسنا في كتابة كل ماذج النتائج التي ترغب في الحصول عليها ، مدونين في كل حالة قياماً وهمة ، ولكن محتملة . وهذا التمرير ، مع أنه عمل كثيراً أحياناً ، فهو يسمح بإدراك عدد من حالات النسيان⁽¹³⁾ . وستتحقق مثلًا بأن الأجوبة عن أي سؤال تكون مستحيلة التفسير إذا لم يكن بحوزتنا ، فضلاً عن ذلك ، معلومات إضافية لم تفك بالحصول عليها ، لأنها لم تكن تقدمفائدة بحد ذاتها . إن بناء ماذج وهمة يؤدي أيضاً إلى التساؤل كيف ستفسر النتائج غير المتواقة مع الفرضيات ، وذلك ما يمكن أن يوحى بفرضيات جديدة ، تؤدي ، بدورها إلى توجيه أسئلة أخرى . وستتمكن من أن ندرك أيضاً بأن بعض الأسئلة هو غير مفيد ، إما لأنه يتطابق مع أسئلة أخرى ، وإما لأن المعلومات التي يحملها هي بدونفائدة .

عندما استبقنا هكذا الفرز وعدّلنا في الاستماراة إذا ما كان هناك من تعديل ، وعندما تأكّلنا بأن كل سؤال هو مقبول ، فلننتقل إلى محاولة على نطاق ضيق ، في شروط

متشابهة إذا أمكن مع شروط ملء الاستماره النهائي . ليس المقصود الأن هو التحقق فقط من بعض النقاط المحددة ، ولكن أن نتحقق في الوقت ذاته الاستماره ، وطريقة تصنيف العينة وفريق الباحثين .

عندما تكون لدينا الوسائل ، من الواجب استجواب خمسين شخصاً على الأقل ، وستتمكن كذلك من تقدير نسبة الرفض ، ومن إدراك الطريقة التي يستجيب بها المستجوبون على الاستماره ، إذا لم يطرح تنظيم الأسئلة مشكلة . وسيعطي تحليل أولي للنتائج الحاصلة إمكانية تقدير قيمة عدد من الفرضيات ، أو رسم عدد من التفسيرات ، وهذا قد لا يكون إلا على وجه التقرير . وأناء سير البحث النهائي ، ستتمكن من كسب الوقت بتحليل الأجوبة عن الأسئلة المفتوحة وذلك لتحضير الترميز ، أو للتحقق ما إذا كانت الأجوبة عن أسئلة الموقف تسمع جيداً ببناء السلام المتوقعة .

ستتمكن هكذا من التتحقق من وجود أسئلة يجيب عنها كل المستجوبين تقريراً بنفس الطريقة ، وهذا ما يجعلها قليلة القائدة للقيام بتحاليل أكثر دقة ، بالطابقة مع أسئلة أخرى . ذلك يمكن أن يعود إما لاتفاق حقيقي ، في حالة يكون السؤال فيها غير مجد ؛ أو لعدم مهارة في الصياغة توجه المستجوبين نحو جواب من الأجوبة . يتوجب إذن تصحيح الطريقة التي يطرح بها السؤال .

في نهاية البحث المسبق هذا ، من المفيد جداً ، بالنسبة للباحث ، أن يتقابل مع الباحثين ، الذين يستطيعهم أن يشيروا إلى الصعوبات التي التقوا بها ، وأنواع الرفض التي اعتراضهم ، وحالات عدم الفهم التي اعتقادوا بأنهم أكتشفوها عند المستجوبين ، وردات فعل بالضجر أو بعدم الصبر الخ . غير أنها تتعرض للخطر إذا دفعنا بعيداً هذه المحادثات ، بالتوقف أكثر مما قد يلزم عند حالات نادرة ومعزولة .

تشكل الاختبارات المسقبة التي وصفناها مرحلةً طويلة ومكلفة ، وهي غالباً تتعارض مع الميزانية العامة للبحث . ويتوجب أحياناً إيجاز أو إلغاء مثل هذه المرحلة ، وإن نرضي بدلارات موجزة حول بعض النقاط ، إنها مسألة استخدام قصوى للوسائل التي بحوزتنا . ولكن يجب أن نأخذ في الاعتبار أنه عندما يبدأ العمل الفعلي حقيقةً ، فإننا ندخل في مرحلة لا بد منها . حتى إذا أدركنا عدداً من الأخطاء ، فلن يكون ممكناً تصحيحها على الأغلب ، إلا إذا بدأنا بالعمل من جديد .

الفصل الرابع

المراجع والهوامش

(١) إلا أنه يجب عدم فهم هذا الطلب بالمعنى الحرفي : إذا كان من الضروري فعلياً أن يكون الاستخدام الاحصائي الم قبل ومتطلباته حاضراً دائمياً في الذهن ، فيجب أيضاً أن نعني بجعل الاستمارة

مقبولة ، وحتى إذا كان ذلك ممكناً ، أن نجعلها مقبولة بالنسبة للمستجوب . يمكننا مثلاً أن نطرح عليه سؤالاً مفتوحاً يسمح له بأن يعبر بحرية ، حتى ولو اعتقדنا بأن الأجوبة ستكون قليلة الاستعمال .
(٢) لم ينفي أبداً هذا الشرط . بعض الأسئلة ، مثلاً ، ليس لها معنى إلا جزء من العينة (الأسئلة حول الرواج مثلاً ، لم يكن من الممكن طرحها إلا على أشخاص متزوجين ، أرامل أو مطلقات) . وكذلك أيضاً ، في حين نبني استمارات « بشكل شجرة » ، فإن بعض الأسئلة تُطرح بعيداً عن الأجوبة عن الأسئلة السابقة . بالنسبة لكلٍ من هذه الحالات ، التي غالباً ما لا يمكن تجنبها ، يجب أن نتساءل عما إذا كانت هذه التغيرات لا تؤثر على أجوبة الأسئلة المشتركة التالية ، وعلى المقارنة بين المجموعات أيضاً .

(٣) من البديهي أن الكلمة « شيء » هنا غامضة ، فهي تعني الأشخاص والأراء ، والأوضاع . الخ .
(٤) الانطباع مبرر تماماً غالباً . وسوف نرى لاحقاً بأنه يمكن لاختيار الأجوبة المقترحة أن يؤثر بقوة على الجواب المعطى .

(٥) إننا لا ننفي هنا بالأحداث الفريدة بالمعنى الدقيق للكلمة ، أي التي لا تحصل إلا مرة في حياة الفرد ، ولكننا نجمع تحت هذه الكلمة كل الأحداث أو النشاطات النادرة أو غير العادية . وإذا كان بعض الأحداث لا يمكن تصنيفها بدون غموض كأحداث فريدة أو متكررة فإن ذلك ليس مهمًا .

(٦) الاحتياط الأخير هذا ضروري عندما لا تكون الدورية الأسبوعية هي ذاتها في مجموعات اجتماعية مختلفة ، كخروج مساء الجمعة ، مثلاً ، أو كون أن العمل هو يوم السبت أو يوم الاثنين ، وذلك مختلف تواته عند مختلف الفئات الاجتماعية - المهنية . إن طريقة قضاء مساء الثلاثاء أو الأربعاء تتعلق بوجود الأولاد ، الخ .

(٧) من المفيد أن نبين أن المطلعين قد وجدوا مدة الملاحظة غير كافية ، مع أنها تبدو طويلة جداً :
« ... إننا لا نعرف إلا جزءاً صغيراً عن حياة أسرة ، وليس حياة الأسرة كلها ». .

(٨) في هذه الحالة الخاصة ، العلاقة ليست توافقة : الخروج بالسيارة هو عموماً شرط ضروري ، ولكن غير كافٍ للتزهّة في الهواء الطلق . قد لا يتوجب إذن تحليل هذه المعلومات بواسطة معامل الارتباط أو التداعي ، الذي يفترض علاقة تماثيلية ، ولكن يجب التتحقق من وجود تورّط . غير أنه يمكننا ملاحظة نفس عدم التماثل بين التردد على السينما والتتردد على المسرح ، مع أن تفسير التورّط لن يكون ذاته (حول التحليل لعلاقات غير متماثلة) .

(٩) كان هذا البحث يشمل بعض الأسئلة المادفة إلى التتحقق من مستوى المعلومات لدى المستجوبين ، وقد كان مفيداً أن نعرف إذا كانت التوزيعات المقترحة بواسطة الأشخاص المطلعين جيداً تختلف عن توزيعات الآخرين ، وكيف . ولكن هذا التحليل ، حتى ولو أجري ، فهو لم ينشر .

(١٠) إلا أنه ، حول نقطة ما ، يمكننا أن نأخذ من هذه النجاحات استنتاجات أكثر عمومية : إنها تبين أن طرق تصنيف العينة المستخدمة مرضية ، ويائنا فعلياً قادرّون على تكوين عينات مماثلة للمجموعة السكانية من الناخرين ، بواسطة الدمج بين استبار مناطقي sondage aréolaire وطريقة الحصص .

(١١) وكذلك يمكن نقد هذا السؤال لأنه يحتوي على فكريتين ، كما سنلاحظ فيها بعد وهو ما نعمل على تجنبه .

(١٢) المعامل \mathbb{W} المسمى معامل الاتفاق ، يسمح بالتحقق من الفرضية بأن كل المجموعات هي متساوية الإمكان في الحدوث ، إذن من غير التقييد البحث عن نظام مثل . وإذا ما رفضت هذه الفرضية ، فإن ترتيب المراتب الوسطية يمكن أن يعتبر ، بحدور ك نوع «للمرتبة الوسطية » . وإذا لم تتمكن هكذا من تلخيص نظام التفضيل لدى مجموعة سكانية ، فستتمكن من تقسيم هذه الأخيرة إلى مجموعات أكثر تجانساً ، ومن أن تتحقق إذا كنا داخل كل واحدة منها ، نلاحظ وفقاً أعلى .
(١٣) إنه كذلك الذي يسمح بتحديد حجم العينة الضرورية .

الفصل الخامس

سير البحث

١ - شروط التحقيق

١.١ - الأمكانة

ان اختيار التقنية والشروط التي يحصل فيها البحث ليست مستقلة . وتعارض المقابلة غير الموجهة مع الاتصالات في الشارع أو في أمكنة أخرى حيث المستجوبون يمرون ، ولا نبني استماراة بنفس الطريقة حسب الأسئلة التي سيوجهها الباحث ، الذي سيُدُون الأجروبة ، أو أنها ترك للمستجوب غواصاً سيملؤه بنفسه . إلا أن الآراء تلاقى لتقدير أنه ، كيما كانت التقنية المعتمدة ، فإن البحث في منزل المستجوب هو الذي يؤمن الشروط الفضلى . لدينا بشكل عام ، وقت كافٍ ، ويسعى المستجوبون بارتياح ، ويكتنأ تقليص مخاطر الازعاج أو الاصغاء ، حتى الحد الأدنى ، والسيئة الوحيدة التي تذكر تكمن في الصعوبة التي تجد فيها غالباً المستجوب وحيداً ؛ وقد تشعر بالخرج إذا حاولنا الانفراد به ، طالبين من قرينه ترك الغرفة ، ويمكن أن يكون ذلك صعباً في بعض المساكن الضيقة لأنه من المحتمل جداً أن تغير بعض الأجروبة بسبب حضور شخص ثالث ، خاصة إذا كان قريباً . تطرح الأبحاث في أمكنة العمل الكثير من المشاكل . في الحدود التي يتوجب فيها على المستجوب بشكل عام الحصول على ترخيص من الإداره التي يمكن أن يعتبر كمستخدم فيها . إن مخاطر الازعاج ، من أن يكون عندنا زملاء يصنعون لما يُقال ، مهمة مع أنه أحياناً يمكننا أن نقللها بجعلنا البحث يحصل في غرفة خاصة ؛ ولكن ذلك يعزز الانطباع بأننا قمنا بالبحث من أجل الإداره . وإذا ما استجوبينا أشخاصاً في مكان عملهم ، فإنهم يتحددون في إطار دورهم كعمال ، ويجب إذن ، في نطاق الممكن ، ألا تقوم بذلك إلا عندما يكون موضوع البحث مرتبطاً فعلياً بالنشاط المهني أو بشرط العمل .

في كل مكان آخر ، يجب أن نرضى باستمارات مختصرة ، لا تزيد مُدتها عن عشر دقائق ، بل أن تكون بوضوح أكثر قصراً إذا لم تكن لدينا إمكانية الجلوس . فالاماكن العامة ، كالمقاهي أو الحدائق العامة ، حيث يمكن أن نقى فيها وقتاً طويلاً بدون نشاط محدد ، مناسبة على قدر كافٍ : لا تكون حالات الرفض كثيرة هناك ، ولكن من المستحيل الحصول على العزلة المرغوب فيها ، فهناك أشخاص آخرون يمرون ، يقتربون ، يعلقون على ما قبل . إضافة إلى

الضجة التي قد تصبح مزعجة جداً حينما تُسجل المقابلة آلياً . أخيراً ، من البدني أن تكون المجموعات السكانية التي تتصل بها هناك خاصة جداً . والأمكانية التي ننتظر فيها ، كقاعات الانتظار في المحطة أو أروقة الأدارات هي أمكانية سيئة لإجراء أبحاث . فالأشخاص هناك مهيأون بالطبع ، ولكن ، إضافة إلى استحالة العزلة ، فهم يتورّون بسهولة ، ويخشون فقدان دورهم ، فوق ذلك ، فالقبول بالإجابة يعني الاعتراف بأننا سنتظر طويلاً ، وهذا هو الإزعاج بعينه ؛ وعموماً فالإمكانية التي تكون مدعنة للاضطراب نادراً ما تصلح لإجراء المقابلات . عندما تطلب طبيعة المشكلة المطروحة تصنينا للعيبة في الميدان ، وفي آن معاً مقابلة أو استمارة طويلة ، يمكن أن نرضى باتصال أول ، طالبين بساطة موعداً في منزل المستجوب . والسيئة الوحيدة هي أن البعض يذرون من هذا المجهول الذي يطلب عنوانهم ، ويرفضون ، أو حتى أنهم قد يُلغون عنه رجال الشرطة .

١٢ - الاتصال

إن شخصاً مجهولاً ينزل إلى الشارع ، أو يقرع باباً ، حظه كبير بأن يلاقي ردة فعل حذرة ، ويتوّجّب عليه اذن وبشكل مباشر أن يوضح لماذا هو هناك ، وماذا يتطلّب . وفيما يتعلّق ، في هذا السياق ، استخدام الكلمة «استبار» ، التي بدأت تعرف من جمهور واسع ، على الكلمة «تحقيق» التي تدعو معانيها البوليسية للحذر .

عندما نملك قاعدة للتحقيق تشير إلى أسماء وعنوانين الاشخاص النموي استجواهما ، فالإعلان عن وصول الباحث بواسطة رسالة يُسهل إلى حد بعيد الاتصال الأول . وقد يتوجّب على هذه الرسالة أن تشمل اسم وعنوان مؤسسة الباحث وتوضيحات حول هدف البحث ، وعند الاقتضاء الفترة التي تستغرقها المقابلة . ويمكن إضافة أننا نضمن عدم تسمية الشخص الذي يحبّ وتأكد أنه ليس لدينا شيء للبيع . وإذا كان لدى الشخص المستجوب هاتف يمكننا استخدامه للحصول على موعد ، ولكن ذلك لا يتعلّق بدأه إلا بجموعة سكانية ضيقة .

حينما تنقصنا قاعدة للتحقيق ، ويكون علينا الارتداد إلى مقابلات في الشارع أو إلى مقابلات من منزل لمنزل ، فمن الجلي أن تزداد صعوبة الاتصال ، ويتوّجّب أن نتمكن من إعطاء كل التعليمات الضرورية قبل مغادرة منزل المستجوب . ومع أننا لم ننجح إلا نادراً ، حتى الآن ، في إعطاء تعليمات منتظمة بخصوص هذا الموضوع ، فمن المؤكّد أن يفضل قبول باحثين على غيرهم .

من الصعب تحديد ما سنقوله للمستجوب المقبل ، عن هدف البحث والمواضيع التي ستتناولها . وقد تتطلّب الأدبيات من الأشخاص المتصل بهم قبول أو رفض الإجابة وذلك بناءً على معرفتهم للوقائع . ولكن ذلك صعب أحياناً لأسباب متعددة . منها ، أن بعض الزبائن يحرّصون على ألا نعرف بأنهم طلبوا بحثاً حول موضوع ما . أكان المقصود مؤسسات صناعية تخشى أن تقدم إلى منافسيها بعض المعلومات عن استراتيجيتها التجارية ، أم إدارات تخشى من

عواقب سياسية ؟ فشروط السرية عند هذا النموذج متوافرة . ويمكن لأهداف مغض علمية ، حتى المدف الحقيقي للبحث ، أن تتعارض أيضاً مع ما يبيّنُ من حال المستجوبين الذين نعمل على استجوابهم . وهو ما رأيناها خصوصاً فيما يتعلق بتعليمات المقابلات غير الموجهة ؛ فتناولنا في البداية مواضيع واسعة جداً ، كي نتمكن ، من ثم ، ان نضع في هذا السياق ما يقال حول نقاط أكثر تحديداً ، ولكي نعرف كذلك ما إذا تناولنا هذه النقاط عفويًا . من البداهي أنه إذا أعلنا في الحال المدف النهائي للبحث ، نختصر المراحل المتوقعة ونجعل الاستراتيجية التي كنا قد تبنيناها غير مطبقة . فإذا بنينا ذلك أيضاً بوضوح للمستجوب الذي نعمل على استجوابه ، فإننا نعرض لثمه على الأدلة بحدث موجه على نحو خاص إلى «الزبون» ، تحت شكل غياب للانتقادات وللمطالبات المنظمة وذلك حسب الحالة . وليس تلك المصاعب خاصة بالمقابلات ، فهي ذاتها في الاستمرارات .

كيفما كان الحل الذي يتبنّاه الباحث في مواجهة هذه المتطلبات المتناقضة ، فاللهم هو ترجمته بتعليمات واضحة جداً تعطى للباحثين وذلك لتأمين ثبات شروط تحقيق البحث . وعلى الباحث معرفة ما يتوجب عليه قوله بدقة ، والأرجوحة التي يعطيها للأسئلة المتوقعة ، والطريقة التي يتتجنب بها هذه الأخيرة إذا ما كان ذلك ضرورياً ، وما يمكن أن يقوله في نهاية المقابلة . إن طريقة تجنب بعض الأسئلة يمكن أن تقوم بالفعل بأنّنا سنجيب عنها فيما بعد ، ويجب القيام بذلك بالتأكيد . ولكن ، لنشر إلى أن عدداً قليلاً من الأشخاص ، حتى وإن قبلوا بالتجاوب مع البحث ، فهم يظهرون فضولية كبيرة . وعلى الباحث أن يُعرّف بوضوح بالغ الأدوار العائدة للباحث ولالمستجوب : إذا كان المقصود مقابلة غير موجهة ، فعل المستجوب أن يعرف بأنه لن تُوجه إليه أسئلة . وتتطلب الاستماراة قدرًا أقل من الدقة المسبقة ، لأنّها توافق أكثر مع ما يتظره جمل المستجوبين تقريباً .

حينما يحصل تصنيف العينة بواسطة طريقة الحصص ، على الباحث ، قبل البدء بالمقابلة أو الاستماراة حصرًا أن يتأكد من أن الشخص الذي أمامه ينتمي بالتأكيد إلى أحدى الفئات التي يتوجب عليه استجوابها . ومن غير المستساغ أحياناً أن يشرح الباحث ، خاصة الذي تعرض حالات رفض عديدة والتقي أخيراً بشخص عنده الاستعداد للاستجواب ، أن يشرح له بأنه لا يستطيع استجوابه .

٣٠ - سير البحث

يتحدد سير البحث بكل ما قلناه حول المقابلات والاستمرارات : يجب على التعليمات وقواعد المقابلة غير الموجهة ، ودليل المقابلة المركبة ، والاستماراة ، ان تدلّ الباحث من حيث المبدأ على كل ما عليه القيام به . ويجب على التعليمات التي نعطيها له أن تتناول أيضًا حالات نادرة نسبياً ، كتلك الحالة التي يطلب فيها المستجوب تفسيرات ، لأسئلة لم يفهمها ، ثم يوجه بدوره للباحث أسئلة حول آرائه الخاصة ؛ وإذا كان المقصود سؤالاً يتعلق بواقعه ، فيجب

معرفة ما إذا كنا نقبل أولاً بأن يساعد المستجوب ذاكرته باللجوء مثلاً إلى أية وثيقة ، ومفكرة ، أو أن يطلب الجواب من شخص آخر .

يبدو أن هذا الإلحاح حول دقة التعليمات للباحثين على نحو مبالغ فيه إلحاح صارم ، وبعثهم على سلوك اصطناعي غير متكيف مع بعض الأوضاع . أليس من الأفضل ، في بعض الحالات ، ترك الباحث يحكم على الاستجابة الضرورية ، وعلى التصرف الأكثر تناسباً مع الشخص الذي يقابله ؟ ألن تكون المعلومات المجموعة أكثر غنى ؟ صحيح أن لكل قاعدة حدودها ، وتوجد حالات يكون الابتعاد عنها مفيضاً بالتأكيد . وإذا فهم مستجوب سؤالاً على نحو سيء ظاهرياً ، فإنه لا يُجدي نفعاً أن نوحى بأننا لم ندرك ذلك ، وأن ندوّنه ونتابع كما لو أن شيئاً لم يكن ، إلا أن حالاتٍ كهذه هي ، بالإجمال ، نادرة ، ويفضل التعرض لهذا الخطأ على التعرض للخطر المقابل ، الذي قد يجعل من كل مقابلة أو استماراة مقابلة واستماراة مختلفتين عن غيرهما ، والذي يزيل كل مقارنة ، من خلال تغيير شروط تحقيق البحث .

لأسباب جلية ، تسجل آلياً على نحو دائم تقريراً المقابلات غير الموجهة أو المركزة باعتبارها الوسيلة الوحيدة للاحتفاظ بما قبل على نحو كامل من المستجوب كما من الباحث ؛ ويمكن لهذا الأخير ، إذا ما تحرر من هم أخذ الملاحظات ، ان يركّز كل انتباهه على ما قبل وعلى مراقبة ردود فعله الخاصة ، وأحياناً يستخدم أيضاً آلة التسجيل في استمارات مختصرة جداً تتحققها في الشارع أو في مكان عام ، حيث المستجوبون على عجلة من أمرهم . ويسمح التسجيل بكسب الوقت أكثر من تدوين الأجوبة حتى وإن كان يعود إلى وضع علامات في الخانات . ولكن الضجة المحيطة تأخذ عند الاستعمال أهمية كبيرة ، وهذا ما يجعل الأجوبة غير مسموعة . ويحدث هذا الخطأ دائياً في الهواء الطلق أو في أمكنة عامة ، ولكن ، يمكن لمكبرات صوت موجهة أن تُضعفه . ومع ذلك ، تكمن السيئة الأساسية لآلية التسجيل في التأثير الكابح الذي تمارسه على المستجوب . فالبعض يرفضها ، خاصة المستجوبون بصفة رجال سياسة أو موظفين كبار ، مدبرين مشاريع ، لأنهم يخشون من أثر ما سيقولونه . حتى ولو قبل أحد المستجوبين بالآلية التسجيل ، فمن المحتمل أن يطلب من الباحث أن يقطع التسجيل لحظة ، مثلاً عندما يتهم شخصاً آخر ويسمه ، أو حين يوجه انتقادات لاذعة . إن محادثة ، لا بل مونولوجاً ، أكثر حرية ظاهرياً ، يمكنه ، بعد نهاية مقابلة صريحة ، وحين نوقف عمل آلة التسجيل ، أن يستمر باظهار التأثير الكابح الذي يمكن أن يتدخل . ولكن يمكن أيضاً أن يعزى ذلك جزئياً إلى مظهر وضع المقابلة الواضح جداً ، وليس فقط إلى وجود آلة تسجيل . فالقياسات التجريبية قد سمعت بمقارنة أوضاع مع آلة تسجيل أو بدون آلة تسجيل . كان الأمر يتعلق باستمارة وقائية تتناول نقاطاً كانت المطابقات بتصددها تسمح بتقدير دقة الأجوبة . إجمالاً ، أعطى الوضع نفس النتيجة ، غير أن تحليلاً أكثر دقة ، بين ، بوجود آلة تسجيل ، أن الفئات الاجتماعية الدنيا كانت تعطي أجوبة أكثر دقة من دونها ، بينما كان العكس يحصل بالنسبة للفئات العليا . ومنذ وقت قليل ، حاولنا تكميل التسجيل الصوتي بتسجيل للصورة يسمح بالتقاط الحركات ، ووضعيّة الأجسام ، والآيماءات . ولكن حتى الآن قلماً وجدنا طريقة تقيم

وزنًّا لهذه المعلومات الإضافية غير الاعتماد على انطباعات تبقى دائمًا خاضعة للشك .

٤ - الاستمرارات المدارة ذاتياً والأبحاث بالمراسلة

لقد قيلنا في كل ما سبق أن يوجه الباحث الأسئلة . إنها الطريقة المستخدمة على الأغلب وهي تلك التي تسمح بالسيطرة على الوضع على نحو أفضل . ولكن ، يمكننا أيضًا أن نرجع الاستمرارة إلى المستجوب ، أو أن نرسلها له بواسطة البريد ، طالبين منه قراءة الأسئلة والإجابة عنها كتابة . وبشكل عام ، إننا نختار هذا النمط من التحقيق لأسباب اقتصادية : إرسال استمرارة هو أقل تكلفة بالطبع من اجر يتلقاه باحث ، ولكن ذلك يظهر سيئات كبيرة ، سترها لاحقًا . والأسباب المالية ليست هي الأسباب الوحيدة ؛ إننا نلجأ أيضًا للاستمرارة المدارة ذاتياً — auto — *administre* عندما يمكن للاسئلة أن تُترك المستجيبين ؟ فمن الأفضل تجنبهم التحدث عن ذلك ، وتركهم يجيبون كتابةً . إنه الرأي الذي تبنته P. O. I. F. F. بالنسبة للبحث الكبير الذي أجري حول السلوك الجنسي للفرنسيين . وبعد أن يوجه الباحث المجموعة الأولى من الأسئلة المكونة من أسئلة عامة وأخرى لاستطلاعات الرأي ، فإنه يترك للمستجوب استمرارة تتناول على نحو أكثر دقة ممارسته الجنسية . وعندما تُملا الاستمرارة تُوضع في ملف مختوم ، وتُدخل في صندوق الاقتراع . وهكذا تُحفظ السرية بالنسبة للباحث ، ولكن ثمة إشارات تسمح ، خلال الفرز ، بمقارنة الاستمارتين العائدتين للشخص نفسه . وقد استعملت التقنية ذاتها خلال الاستمرارات حول التوایا الاختحالية لتأمين سرية الأجوبة ، ولتصور وضـمـ الاقتراع جيداً في آن معاً . ولكن ، هنا أيضًا ، ينبغي أن يكون بمقدورنا الربط بين الجواب المدخل في صندوق الاقتراع مع ما نعرفه من جهة أخرى عن الشخص المستجوب: جنسه ، عمره ، مهنته ، موقفه السياسي ، الخ . وإنـا ، فليـس باـسـطاـعـنا الحصول إلا على نـتـائـج إـجـالـية ، ولا باـسـطاـعـة أي تحليل أن يكون مـكـنـاً . نـفـعـلـ ذلك ، دون أن يـدـركـهـ المستـجـوبـون ، بـواـسـطـةـ لـوـنـ أـورـاقـ الـاقـتـرـاعـ أوـ لـوـنـ المـغـلـفـ أوـ بـواـسـطـةـ إـشـارـاتـ سـرـيـةـ مـوـضـوـعـةـ عـلـىـ هـذـاـ الأـخـيرـ . وهـكـذاـ ثـمـ خـدـاعـ ، حتـىـ وـلـوـ تـمـكـنـاـ مـنـ الـحـكـمـ بـعـدـ خـطـورـتـهـ ، وـهـنـاكـ مـسـتـجـوبـونـ يـدـرـكـونـ ذـلـكـ وـيـشـرـونـ إـشـكـالـاتـ حـوـلـ هـذـاـ الـأـمـرـ . ولا يـكـنـ لـاـسـتـمـارـةـ مـدارـةـ ذـاتـياـ أـنـ تـكـوـنـ بـنـفـسـ الـطـرـيـقـ إـلـاـ عـنـدـماـ يـطـرـحـ الـبـاحـثـ الـأـسـئـلـةـ . وبـالـفـعـلـ يـحـفـظـ الـمـسـتـجـوبـ بـإـمـكـانـيـةـ قـرـاءـةـ كـلـ الـأـسـئـلـةـ قـبـلـ أـنـ يـبـدـأـ الإـجـابـةـ وـيـعـودـ إـلـىـ سـؤـالـ سـبـقـ وـجـاـبـ عنهـ ، وـيـصـحـ رـدـ فعلـهـ الـأـوـلـىـ ، وـيـتـرـكـ سـؤـالـ مـرـبـكـاـ عـلـىـ أـنـ يـعـودـ إـلـيـهـ لـاحـقـاـ ، وـيـتـكـلـمـ عـنـ ذـلـكـ مـعـ أـشـخـاصـ آـخـرـينـ عـنـ الـاقـضـاءـ ، الخـ . تـطـرـحـ إذـنـ مـشـكـلـةـ اـخـتـيـارـ تـرـتـيـبـ الـأـسـئـلـةـ عـلـىـ نـحـوـ مـغـاـيـرـ تـامـاـ . وـلـاـ نـسـتـطـيعـ ، كـمـاـ قـدـ يـمـكـنـ أـنـ نـفـعـلـ عـلـىـ نـحـوـ آـخـرـ ، الـبـدـءـ بـأـسـئـلـةـ عـامـةـ ، ثـمـ تـرـكـيزـ الـانتـبـاهـ عـلـىـ نـقـاطـ خـاصـةـ ، لـأـنـهـ يـمـكـنـ لـالـمـسـتـجـوبـينـ أـنـ يـرـواـ جـيـداـ الـأـسـئـلـةـ الـأـخـيـرـةـ قـبـلـ الإـجـابـةـ عـنـ الـأـسـئـلـةـ الـأـوـلـىـ . وـثـمـ بـالـتـالـيـ بـعـضـ خطـطـ الـمـسـتـجـوبـ الـتـيـ يـمـنـعـ حـصـوـلـهـ عـلـىـ هـذـاـ النـمـطـ مـنـ التـحـقـيقـ .

وـيـنـبـغـيـ الـحـذـرـ كـذـلـكـ مـنـ أـنـ الـلـغـةـ الـمـكـتـوـبـةـ لـدـىـ بـعـضـ الـأـفـرـادـ لـيـسـ مـأـلـوـفـةـ ؛ وـلـيـسـ المـقـصـودـ بـذـلـكـ الـأـجـانـبـ وـحـدـهـمـ الـذـينـ لـاـ يـقـرـأـونـ جـيـداـ لـغـةـ الـبـلـدـ ، وـلـكـنـ أـيـضاـ الـأـشـخـاصـ

الذين هم على مستوىً متدينٍ من الثقافة . فالمطلوب إذن لغة أو تراكيب بسيطة جداً . وتجنب للسبب ذاته ، في حدود الممكن ، أسئلةً مفتوحة لا يمكن لغالبية أجوبتها إلا أن تكون في غاية الاختصار . وكذلك تتجنب الاستمرارات التي لها شكل شجرة ، والأسئلة المتشعبة questions filters ، وكل ما يمكن أن يؤدي إلى خطأ أو سوء فهم . ينبغي للتعليمات أن تكون دقيقة بشكل خاص . مثلاً يجب أن نحدد بوضوح كبير إذا ما كنا نطلب وضع علامة على الجواب الصحيح أو شطب الجواب السئي . كما ينبغي للقيام ببحث بواسطة المراسلة ، وهو الشكل الأقل كلفة أن نحصل على لائحة عناوين ، على قاعدة للتحقيق . وإذا عدنا إلى طريقة الشخص فعل الباحثين على الأقل الانتقال من منزل إلى منزل أو الاتصال بأشخاص في الشارع يتركون لهم الاستماراة مع ملطف - إجابة . وإذا قمنا أحياناً بتصنيف للعينة ميدانياً ، وإذا كانت الاستماراة قصيرة جداً ؛ فإننا نستطيع جمع الاستمرارات الملوعة بعد دقائق . والسيئة الأساسية للأبحاث التي تتم بواسطة المراسلة هي النسبة القليلة جداً من الإجابات . هذه النسبة تتغير وفق المجموعة السكانية وفائدة البحث ويمكنها أن تنخفض حتى ١٠٪ . وكل الانحرافات التي رأيناها بخصوص حالات الرفض أو الغياب تصبح إذن خطيرة . ويمكن لرسائل تذكير أن تكون ناجعة . وكان من الممكن مثلاً ، في وضع هو حقاً ملائم على نحو خاص (استجواب طلاب قدامي بواسطة باحثين من جامعاتهم بخصوص مهنتهم) الحصول على نحو ٩٠٪ من الأجوبة بواسطة ثمانى رسائل تذكير . ويمكن لطريقة تعليم الأجوبة الحاصلة عن طريق المقارنة بين الأشخاص الذين يسهل الوصول إليهم والأشخاص الأقل سهولة في الوصول إليهم ، التي رأيناها بخصوص حالات الغياب ، يمكن لهذه الطريقة أن تطبق هنا وتسمح بتفوييم الانحرافات جزئياً .

٢ - نظرة إجمالية لعلم النفس - الاجتماعي عن وضع البحث

١.٢ - وضع البحث كوضع اجتماعي

يوجه سؤال من الباحث إلى شخص معين بالقرعة ، أو مختار لأنّه يمثل خاصية ما ، وأنه بسبب الفضولية والخجل ، ولأنه لم يكن عنده شيء آخر للعمل ، لكي يكون له فرصة للتعبير عن ذاته ، ولأن الباحث كان طليقاً معه ، أو ببساطة بسبب الجمود ، وافق أن يتکيف مع البحث . لذلك ، فهو أوقف اهتماماته المعتادة ، وابتعد عن اهتماماته الآتية . فالباحث وجهه إليه أسئلة مفيدة تقريباً وغير متوقعة أو محيرة إلى حد ما . وعندما يصل إلى سؤال ما ، يتعدد الشخص المستجوب ، فيعطي جواباً أول ، ثم يستدرك ، ويتم ما قاله بتصحيحه . ويضع الباحث علامة في خانة ، ويدون عند الاقتضاء بعض الكلمات . من ثم تُكتب الاستماراة من جديد بشكل أرقام مدوّنة في نموذج ، يحول إلى ثقوب في بطاقة مقوية ، ويدخل مع أجوبة كل المستجوبين الباقين ، في ناظمة آلية حيث ستخرج رسوم التواتر . وما قاله الشخص المستجوب يصبح عنصراً في مجموعة من التوزيعات أو الرسومات المتشابكة ، مع كثير من الأجوبة الأخرى . ويصبح المستجوب « معطى » ، إنه هناك ، تحت نظر الباحث . وكما قال تورين

(A) ، تصرفنا وكأن « الآراء في الرأس كالفلوس في الجيب » : قد يكفي أن نذهب للبحث عنها هناك^(١) . إن كل عالم اجتماع ، كانت لديه فرصة أو هم بأن يستعرض بنفسه بعض الاستثمارات ، كان مندهشاً بالتأكد من التناقض ما بين غموض الأجروية وتعقيدها ، ووضوح التوزيعات التي يعمل من ثم عليها والتي بواسطتها يمكننا أن نحسب المعدلات الوسطية ، والنسبة المئوية ، وال العلاقات التبادلية ، وإجراء تحليلات عاملية أو استخدام طرائق أخرى مصطنعة . إننا ننسى بأن هذه « المعطيات » ممتدة وليس مجمعة ببساطة ، وبأنها نتيجة سيرورة وفي الوقت ذاته نقطة انطلاقها ، والمادة الأولية للتحليل . أن ننفي كل هذا « ما قبل » ، فإننا سنقول إذن بسرعة : « ٤٠٪ من العينة ذهبت إلى السينما على الأقل مرة في الشهر الذي سبق البحث »^(٢) وليس ، « أثناء استماراة حول الخروج من البيت بعطلة ، وعلى سؤال مصاغ بطريقة ما ، ٤٠٪ من المستجوبين أجابوا بأنهم ذهبوا إلى السينما مرة أو أكثر ، خلال الشهر الذي سبق البحث » .

هذا العزل للجواب بالنسبة للشروط التي بواسطتها حصلنا عليه له نتائج مهمة . في فهم الاستماراة أو أثناء تحليل النتائج ، نفكر في الواقع على الأغلب وكأن كل المستجوبين أجابوا « صحيحاً » ، أي أعطوا دائياً الجواب الذي كان بنظرهم الأكثر صحة . نوافق بأنه يمكن أن يخدع المستجوب بسهولة ، ويمكن لذاكرته أن تخطئ ، كما يمكن عرضياً للسؤال أن يفهم على نحو سئيء ؛ ونحدّر من تجنب بعض الأخطاء الفظة ، في فهم الاستماراة ، ولكن نادرًا ما يذهب نقد الأجروية بعيداً .

مع ذلك ، نلاحظ « أخطاء » غريبة ، عندما نبذل جهداً في التحقق من صوابية عدد من الأجروية ، حينها يكون ذلك ممكناً . مثلاً ، خلال بحث حول رحلات عمل ، قابلنا الأجروية التي أعطاها المستجوبون مع التقلبات التي سجلتها المحاسبة في مشروعهم . هكذا ، بمقدورنا التتحقق من أنه إلى جانب الحذف أو الأخطاء حول التواترات التي لعل من الممكن اسناها إلى ضعف الذاكرة ، فإن عدداً من الرحلات أشير إليها بأنها لم تُخْبَر استناداً إلى كل المطابقات ، وبلغ عددها ٢٠٪ من العدد الإجمالي للرحلات المعلنة . وستؤكّد لنا أعمال أخرى ، سنعود إليها لاحقاً ، وجود وأهمية انحرافات من الصعب اعتبارها كأخطاء بسيطة تحدث بالصدفة وبدون معنى .

على أثر ملاحظات بهذه ، فإن الثقة في صوابية الأجروية الحاصلة بواسطة الاستماراة تعرضت جدياً للاهتزاز . وإذا حصلت الانحرافات حول نقاط معرفة بوضوح بقدر ما عرفت به رحلة ما ، كيف ستكون الأسئلة التي تتناول آراء ، والتي هي أقل تعريفاً بكثير؟ ويداننا ندركحقيقة أن سير مقابلة ، أو ملء استماراة تتشكل أوضاعاً اجتماعية ، يتراوّح في داخليها على الأقل شخصان ، الباحث والمستجوب ، يضاف اليهما عرضاً الحضور المضرر ولكن الفاعل ، لنظم البحث أو لزبونها ، بشكل تصورات صحيحة تقريباً يكونها المستجوب .

بين الصيغ المعاصرة لعدد من مكاتب الدراسات التي تتجاهل كلية المشكلة ، ورفض أولئك

الذين يؤكدون بحسم أنه يمكن للباحث الماهر أن يقول ما يشاء لأي كان ، يوجد مكان لأبحاث نفسية - اجتماعية تجريبية حول وضع البحث ، المعتبر كوضع اجتماعي - ليس كمعطى ، وليس بالضرورة ما قرره الباحث كان يتوجب أن يكون ، ولكنه وضعٌ يُبني ، ويُعرَف ، و « ينافش » خلال سيره . منذ عدة سنوات ، يحاول عدد من هذه الأبحاث أن يوضح المشكلة ، وأن يبين الانحرافات المحتملة التي يمكنها أن تدخل ، وأن يقدر أهميتها ، ويعطي بعض الوسائل لتجنبها . وحتى لو أن استنتاجات هذه الأبحاث ليست واضحة بعد على نحو كافٍ ، يتبيّن بوضوح أن وضع البحث ليس وضعاً « حياديًا » (من جهة أخرى ، هل يكون لذلك معنى في الحقيقة ؟) ، وأن الأرجوحة الحاصلة يتوجّب دائمًا أن تكون بالنتيجة مفسّرة بالرجوع إلى هذا الوضع . وعلم النفس الاختباري طرح المشكلة منذ وقت طويل ، ووضع التجربة في المختبر درس على نحو عميق . بينما هكذا أن الوضع الذي يعرفه المختبر هو ليس بالضرورة الوضع الذي أدركه وعاشه المستجوب . من وجهة نظر الباحث ، مثلاً ، أخضع مختبر مستجوبه لمصدر تأثير ، وانتظر منه أن يصغي للرسالة الموجهة إليه ، ثم بين رأيه ، بجدية . بالنسبة للمستجوب يمكن أن يكون الأمر غير ذلك تماماً : إنه يشارك في تجربة أعدّها استاذه في علم النفس الاجتماعي ، ويكون فرضيات حول موضوع هذه التجربة وما يُتّظر منها ، ولعله يبحث عن التائق ، وعن استخلاص إرشادات ، ومن أجل أن يظهر نفسه في نطاق القاعدة المتّعة ، وأن يثبت أنه لا قيمة للطريقة الاختبارية ، انه يخاف مكيدة ويسعى أن يظهر نفسه بأنه أكثر مكرًا ، أللخ . وهناك حيث المختبر يحدد هدفاً للمستجوب بأن يكون صادقاً في أرجوحته ، فاستطاعة هذا الأخير ، إذا ما كان عنده استعداد ، أن يعمل على أن يكون الأكثر تعاوناً ممكناً ، ذلك ليس بالضرورة الشيء ذاته . إن للوضعين ، ذلك الذي أدركه المختبر وذلك الذي أدركه المستجوب ، خطأً قليلاً بالطابق . يمكن أن يكونا أحياناً مقاربين على نحو كافٍ ، كي لا يبطلان كلّياً الاستنتاجات ، ولكن ذلك ليس مؤكداً . إضافة إلى ذلك ، بينما أنه يمكن للمختبر ، على الرغم من إرادته الحيادية ، أن ينقل لا إرادياً للمستجوب فرضياته وتوقعاته ، وهو دون أن يدرك ذلك يعزّز موقفه ، وارتفاع صوته ، أو إشارات أخرى أكثر نفّاظة ، يعزّز عدداً من التصرفات على حساب تصرفات أخرى . هذه الاستنتاجات التي لم نرسم إلا خطوطها العريضة ، تؤدي إلى طرح المشكلة في الكلمات العامة التالية : خلال تجربة ، أو أثناء ملء استماره - ما هو الوضع بالنسبة للمستجوب ، ما هي الأهداف التي يتبعها في هذا الوضع ، وما هي الاستراتيجيات التي يتبنّاها لبلوغ هذه الأهداف ؟ المثالى ، بالنسبة للمترس في الأبحاث ، ليس أن نتمكن من إثارة وضع « حيادي » حيث قد لا تكون الأرجوحة فيه منحرفة بواسطة السياق ، ولكن أن نتمكن من إثارة وضع حيث الاستراتيجية الأفضل ، أو الأكثر احتمالاً بالنسبة للمستجوب تكمّن في إعطاء الجواب الذي يبدو له أكثر دقة . وإذا لم يتم بلوغ هذه المثالى بشكل مؤكّد ، فيمكن لفهم الوضع أن يسمح على نحو أفضل بتفسير الأرجوحة ، وتجنب تناولها كثيراً بالمعنى الحرفي للكلمة ، وأخيراً القيام بفرضيات بالنسبة للانحرافات التي قد تتمكن من التأثير عليها .

تعريف الوضع في الأبحاث هو على وجه الاحتمال أكثر بساطة من التعريف في حالة

تجارب المختبر التي هي على الأغلب اصطناعية ، والتي تستعين خلالها بوسطاء ، الخ . بالنسبة لغالبية المجموعة السكانية ، تكون الطريقة التي تعتمد على طلب ما يفكر به الناس واضحة وطبيعية إلى حدٍ ما ، ونتكلم كفاية عن استطلاعات الرأي كي لا يbedo الباحث الذي يقرع باباً أو يحاول التكلم إلى شخص في الشارع غير لائق أو غير مفهوم ، حتى ولو أنا ، لأسباب مختلفة ، عارضنا الاستبارات وحتى لو حكمتنا بأنها غير متحفظة . لكن ذلك لا يمنع من حصول عدد من حالات سوء الفهم : بالنسبة لذلك الذي فهم البحث ، غالباً ما يكون المهدف واسعاً ومعقداً في ذات الوقت ، خاصة إذا كان المقصود بحثاً ، وليس دراسة تهدف إلى حل مشكلة محصورة جيداً ؛ المستجوب عامة يتصور أهدافاً أكثر تحديداً ، وأكثر إفاده مباشرة ، وأكثر قرباً من الطريقة التي يطرح بها المشكلة المعالجة . ويمكننا القول بأنه يوجد فهمان متواجهان لعلم الاجتماع ، وبصفة علم وبصفة تطبيق ، فهم الباحث وفهم مضمون وغير شكلي لجاهل بهذا العلم . من وجهة نظر المستجوب يبدو أن عدداً من الأسئلة عديم الجذوى كلّياً ، وغير مفيد ، وستفضلله لأنه لن يفهم لماذا نطرحها عليه . إذا كان لديه فهم نفعي جداً للبحث ، فسيتمكن من إيجاد الفرصة التي يعبر فيها عن مؤاساته أو عن مطالبه . ويتجاوز الباحث ، ويتجوّه للسلطات أو لأولئك الذين بنظره يملكون سلطة على وضعه . في هذه الشروط ، لا تقوه استراتيجيته بالضرورة إلى إعطاء الجواب « الصحيح » ، ولكن ، تقوه مثلاً إلى تسوييد الوصف الذي سيقوم به عن وضعه .

٢.٢ - أدوار المستجوب

أحد مظاهر الوضع كما عاشه المستجوب ، هو الدور الذي تبناه أو اعتقاد بوجوب تبنيه . يمكننا الإجابة عن نفس الاستماراة بصفة أجير أو بصفة أب لعائلة ، أو بصفة ناخب ، الخ . وفق الحالة ، يمكن أن لا تكون الأجوبة التي سنعطيها هي ذاتها . من البدني أن الأدوار المختلفة هذه ليست خاصة بوضع البحث ؛ كل واحد يقوم بأدوار عديدة ، ويتصرف في كل مرة وفقاً لذلك . ليست المشكلة إذن ، أثناء تصور البحث ، هي مشكلة البحث عن استبعاد تأثير الدور ، ولكن مشكلة معرفة أي من الأدوار هو الأكثر ملائمة بالنسبة للمشكلة المعالجة . مثلاً ، خلال دراسة حول حاجات الأطفال للتجهيزات ، تشمل بحثاً مع أمهات بلدة من الصافية الباريسية ، كل الأشخاص المستجوبين تقريباً شكوا بشدة غياب مثل هذه التجهيزات في حينهم وعدم إمكانية ترك أطفالهم لساعة أو ساعتين حيث كانوا موجودين . في نفس اللحظة تقريراً ، جمعية الشركاء في الملكية ، التي شاركت فيها غالبية النساء المستجوبات ، بحثت ورفضت على نحو شبه إجماعي اقتراحأً بإنشاء دار حضانة للأطفال في مكان غير مشغول . يمكن للتناقض بين الأجوبة عن البحث والتصرف خلال الاجتماع أن يشرح بين غيره من التناقضات باختلاف الأدوار . تناول الباحثون النساء اللواتي يسكنن جمل البلدة وطلبو منها ما إذا كان عندهن أطفال ، لأنه يمكن أن تعرف هناك المجموعة السكانية المدروسة . كن عرفن إذن أن استجوابهن كان بصفة كونهن أمهات مستجوبات ، وكن يجبن بالتبيّنة . بالمقابل أثناء الاجتماع

فإن نفس هؤلاء الأشخاص ، الذين يتحسّنون مشاكل الأسعار ، كونهم شركاء في الملكية قاوموا صعوبات الادارة ، والعلاقات بين الجيران ، الخ . إن دورهم أثناء استجوابهم لم يكن هو دورهم أثناء وجوب أخذهم للقرار . ذلك لا يعني أن أجوبتهم يجب اعتبارها وكتأنها بدون قيمة : إن الاستنتاجات التي نستخلصها من ذلك والتي تعني مشاكل حضانة الأطفال هي صحيحة على الأرجح . ولكن بهذا العمل قد لا نغطي بجمل مظاهر المشكلة ، وقد نخطئ خاصة إذا ما عَمِّمنا أو توسعنا تصرفات .

ان الدور الذي يوضع فيه الشخص المستجوب هو على الأرجح محدد ، جزئياً ، بالطريقة التي تناول بها الباحث المستجوب . على الأغلب ، خاصة ، عندما نقصد مجموعة سكانية صغيرة ، أو عندما نجري تصنيفاً للعينة بالمحصص ، فإننا نُجبر على أن نوجه ، بالإجمال ، الأسئلة الضرورية لمعرفة ما إذا كان يتوجّب على الشخص أن يستجوب أم لا . نخبره إذن بأننا اخترناه ونطلب منه رأيه لأنه يمثل هذه الخصائص . وتوجد فرص مؤاتية لكي يجيب بالنتيجة . هناك طريقة لتلافي هذا الانحراف وهي أن نوجه عدة أسئلة ، حتى ولو كانت غير مفيدة لاختيار مستجوبين ، كي لا يمكن هؤلاء من معرفة ما هي الخاصية المهمة ، وكيف يختاروا إذن بأنفسهم الدور الذي سيجيرون تبعاً له . أو أيضاً لكي تتعجب عدم التحديد هذا ونسطر على الوضع على نحو أفضل ، فإننا ندعّم توضيح دور ما ، على نحو أن يكون هذا المظهر مشتركاً بين الجميع ، وأن نتمكن من إدخاله في التفسيرات .

٣.٢ - أهداف المستجوب

يمكن للأسباب التي تؤدي بالبعض أن يقبل بالتكيف مع مقابلة ، أو بالاجابة على استماراة ، أن تكون متنوعة جداً ، تراوح بين الحigel الذي يمنع الرفض على الإجابة ، إلى المنفعة العلمية ، مروراً برغبة في الحصول على اتصال غير طبيعي قليلاً ، ورغبة إعطاء رأيه ، أو الافتخار بالمشاركة في استبار لעהle سيكون موضوعاً في الجريدة . والتصرف خلال التحقيق محدد هو الآخر بأهداف متنوعة . والأبحاث التي اجريت خلال السنوات الأخيرة سمحت بتوضيح فترين من هذه الأهداف ، بعضها مرتبط بعلاقة مع الباحث ، والبعض الآخر مرتبط باستخدام أجوبة المستجوب من خلال تصوره . أنه لقليل الاحتمال أن تستند الموضوع هاتان الفتتان ، ولكن بالتأكيد نبلغ هنا نقاطاً هامة على وجه الخصوص . فيما يتعلق بالعلاقات مع الباحث التي سندع إليها فيما بعد ، يمكننا أن نميز ثلاثة أهداف ، شديدة الارتباط :

- الحفاظ على علاقات جيدة مع الباحث ، أي عدم مواجهته ، واعطاء أجوبة قد يشجبها وقد يخشى من أن تثير عنده ردة فعل غير مرضية . يمكننا على الأرجح بواسطة وجود هذا المدف أن نشرح الآثار بأنه يوجد في بعض الشروط ، علاقة تبادلية ، ضعيفة ولكنها مع ذلك ذات دلالة ، بين آراء الباحث والآراء التي يحصل عليها عندما يتحقق استماراة . ولاحظنا كذلك ، خلال تجربة منتظمة وأثناء ملء استماراة عن الموقف السياسي ، أن شخصاً عادياً يوافق الباحث

على كل جواب من نوع ما يجبر معه غواً معتبراً لعدد من الأجوبة لهذا النوع (بنسبة ٢٥٪). وسطياً .

إعطاء صورة مناسبة عن نفسه . يمكن أن يكون ذلك إحدى وسائل الحصول على موافقة الباحث ، ولكن لعله يكون أيضاً هدفاً بعد ذاته ، لأننا نواجه أيضاً انحرافات بهذا المعنى في الاستثمارات المداراة ذاتياً auto — administrés . لقد تحقق تأثير هذا الهدف بواسطة استثمارات تناولت وقائع كان من الممكن معرفتها ، مثل التصويت خلال انتخابات ما ، أو النتائج المدرسية للأطفال . لاحظنا تشويهاً متعملاً يمكنه أن يسبب مبالغة في تقدير التصرفات الأكثر تقوياً تصل حتى ٣٠٪ .

- إعطاء صورة « مطابقة » ، وطبيعة عن نفسه . من الصعب جداً تمييز هذا الهدف عن الهدف السابق ، ولكن يبدو أن هم الظهور « في نطاق القاعدة المتبعة » يكون ، في بعض الحالات ، أكثر قوة من الرغبة في تقويم ذاته . يمكن أن نفسر هذا الأمر إنما كوسيلة دفاعية ضد استخدام مفرط أو غير متحفظ للنتائج ، وإنما كاستراتيجية للحفاظ على علاقات مرضية مع باحث نجهل عنه كل شيء تقريباً .

المصدر الآخر لأهداف المستجيبين ، الذين باستطاعتهم كذلك أن يحرروا الأجوبة ، ما يمكن في تبني أجوبة « ذات طابع استخدامي » ، تعديلات لاستراتيجية للبلوغ هدف خارج البحث الذي يصبح وسيلة بالنسبة للمستجوب . يمكن لشخص مستجوب حول شروط سكنه مثلاً ، والذي يقدر بأن الدولة لم تفعل شيئاً كافياً في هذا المجال ، أن يسود وضعه ، أملاً هكذا بأن يحيث السلطات على اتخاذ التدابير التي يرغب بها . نرى أن المهم ، هو التصور الذي يقوم به الشخص المستجوب عن استخدام أجوبته في المستقبل .

ان الوجود المتزامن لمختلف هذه الأهداف قد ظهر في بحث ناجح جداً حصل في مدينة أميركية حيث أن العاملين في مصلحة عامة كانوا مضربين . أثناء استطلاع للرأي حول الإضراب ، ظهر نصف الباحثين أنفسهم وكأنهم يشكلون جزءاً من معهد للاستبارات ، أي أنهم « حياديون » ، والباقيون أظهروا أنفسهم وكأنهم يشكلون جزءاً من نقابة كانت تقود الإضراب . وكانت الاستماراة تشمل في آن معًا أسئلة تتناول فئة الموظفين المعينين ، وتهدف إلى تقدير شعبيتهم ، وأسئلة أخرى تتناول على نحو أكثر خصوصية الإضراب نفسه .

النتائج ، لأول وهلة ، متناقضة : الباحثون « النقابيون » حصلوا في آن معًا على أجوبة تدل على شعبيّة أكبر من شعبيّة الباحثين الآخرين ، وعلى عدوانيّة أكثر تحديداً ضد الإضراب . وعلى وجه الاحتمال ، فإنّهم الحصول على اتصال جيد مع الباحث هو الذي هيمن مسبقاً على الأسئلة التي تتطلب احكاماً عامة عن الموظفين ؛ بالمقابل ، عندما انتقلنا إلى الأسئلة حول الإضراب نفسه ، فإنّ عددًا من الأشخاص انتهت الفرصة لكي يوضح للنقابة بأنّها كانت تزعجهم وبأنّهم يتمسكون أن توقف هذا الازعاج .

كل ما قلناه على التو يبين أهمية علاقة الباحث - المستجوب . لا يمكن للطريقة التي تؤثر بها أهداف المستجوبين على أجوبتهم أن تفهم إلا بالنسبة إلى هذه العلاقة ، متذكرين بأن الباحث ، في هذا الوضع لن يتحول إلى شخصه بالذات ، ولكنه هو أيضاً مثل مؤسسة بحيث يمكن لاستراتيجيات متنوعة أن تمارس تأثيراً . ولا يمكن لتأثير الباحث أن يفهم ، عكسياً ، الا بالرجوع إلى هذه الأهداف .

لقد درس عاملان على وجه الخصوص فيما يتعلق بذلك : المسافة الاجتماعية بين الباحث والمستجوب ، ونوعية الاتصال . قد تتمكن من التفكير مسبقاً ، وهذا ما كان مقبولاً منذ فترة طويلة ، وكان من المفضل أن تكون هذه المسافة مسافة دنيا ، وأن يكون الباحث كذلك مائلاً قدر الامكان لأولئك الذين يتوجب عليه استجوابهم ، وأن يكون الاتصال جيداً قدر الامكان .

أعطت مجموعة الأبحاث الاختبارية الحديثة التي غيرنا خالماها هذه التغيرات بشكل منتظم نتائج غامضة في تفاصيلها ، حيث بروزت نقطتان بوضوح : الأرجوحة الأكثر دقة (عندما تكون مراقبة صدقها ممكنة) لا تحصل عليها عندما تكون المسافة الاجتماعية مسافة ذnya ، ولا عندما يكون الاتصال بين الباحث والمستجوب هو الاتصال الأفضل . إن مسافة اجتماعية وعاطفية في ذات الوقت ضرورية . يمكن لذلك على الأرجح أن يُشرح بأن الرغبة في الحفاظ على اتصال جيد مع الباحث ، واعطاءه صورة جيدة عن نفسه ، هي على الأرجح رغبة قصوى عندما يكون هذا الباحث قريباً من المستجوب . وعندما تزيد المسافة ، على الأقل إلى نقطة ما ، قد تصبح أكثر لا مبالاة بردود فعل المستجوب .

يجب إظهار الفروقات الدقيقة لهذه الاستنتاجات : التجاذب ما بين المسافة الاجتماعية ونوعية الاتصال يعطي تأثيرات معقدة ، وهي إضافة إلى ذلك تغير تبعاً للفئات الاجتماعية . زيادة على ذلك ، وبعكس ما تم التأكيد منه بخصوص تأثير أهداف المستجوبين الذي كان تأثيراً بالغاً ، فإن التأثير المختلف لخصائص الباحثين هو أكثر ضعفاً بكثير .

بالرغم من كل هذه التحفظات ، فإن نقاط التقارب لمختلف الأبحاث تبطل ما قد يمكن أن نسميه بموج السرية الذي قد نسعى بواسطته إلى تنظيم شروط المقابلة . المقابلة أو تحقيق الاستماراة لا يشكلان علاقة ودية ولا علاقة مساعدة ، حتى ولو أن عدداً من المستجوبين يرغب بذلك ، وحتى لو كان ذلك أكثر قبولاً من قبل الباحثين . إنها تقنية لجمع المعلومات . وإذا ما تمكنا من التفكير فعلياً ، بأنه توجد مشاكل لا نحيط بها إلا بواسطة أقرباء ، وليس بواسطة باحث ، فلا شيء يؤكّد لنا بأن ما قيل خلال هذه المحادثات يتوافق مع «الحقيقة» التي قد يريد الباحث الحصول عليها . ذلك يؤدي إلى التفهّم بمنظار نقيٍّ لعدد من الحملات المقدمة ضد الأبحاث ، والتي يمكن تلخيصها بـ : ما هو الذي يمكننا أن نأمل الحصول عليه بواسطة مجهول بطيء تعلمات جاهزة ؟ من وجهة النظر هذه ، الملاحظة المشاركة فقط ، أو الملاحظة - الذاتية

لاعضاء مجموعة أو مؤسسة ، قد تسمح بالحصول على معلومات وردات فعل نرفض أن يعطيها شخص غريب نلتقي به لوقت قصير جداً . ولكن ننسى أيضاً ، أنه ، في حالات عديدة ، لأن الباحث بالتحديد ما هو إلا شخص غريب بمرّ ، فستتمكن الاستراتيجيات بنظره من أن تكون استراتيجيات دنيا .

هذا يعني أنه يجب عدم الاعتقاد بأنه بمقدورنا الحصول على كل شيء بواسطة البحث . مع أن الفكرة بأن المسافة الاجتماعية الأفضل بين الباحث والمستجوب ليست المسافة الدنيا ، فالابحاث التي أشرنا إليها توحّي بها بشدة ، وهذه الفكرة تلقي حدوداً بالتأكيد .

في المقام الأول ، تفرض علينا معايير معظم المجموعات الاجتماعية بألا نتكلم على عدد من المواضيع مع أشخاص « حياديين » أو معروفين على نحو سئٍ ؛ ذلك يوجب بألا نتمكن عامة من جمع معلومات بخصوصهم إلا بواسطة علاقة أكثر شخصنة ، نسيطر عليها على نحو سئٍ جداً ، وسيكون لها احتمالات قوية بأن تُحرّك المعلومات المقدمة . في مثل هذه الحالات ، يجب إما استخدام تقنيات منحرفة مثل استماراة البحث المداراة - ذاتياً — auto administré حول السلوك الجنسي للفرنسيين (الذي نجهل صحته) ، وإما القبول بمخاطر الانحرافات العائدة لعلاقات جد شخصية ، وإقامة وزن لها في التفسير .

الفصل الخامس

الهوامش والمراجع

- (١) شرشن (L. Churchill) وهو يحمل تسجيلات تحقيق الاستثمارات المغلقة بواسطة آلة التسجيل ، تحقق من وجود فروقات مهمة مع ما كان « مبرجاً » ، إن بجهة المستجوب أو الباحث (٢٠٪ تقريباً من الأجوبة فقط كانت متطابقة مع ما كان متوقعاً) .
- (٢) ما تزال هذه الصياغة حذرة . إننا سنجد غالباً ، خاصة في تقييمات للجمهور الواسع ، « ٤٠٪ من الفرنسيين يذهبون إلى السينما على الأقل مرة في الشهر ». ولكن هذا النوع من التعليم السريع هو غير ما قصدنا به هنا .

La psychosociologie des relations entre chercheur et sujet , dont la situation d'enquête est un cas particulier , a été surtout étudiée dans le cas des expérimentations de psychologie en laboratoire . Quelques textes importants sont présentés dans :

. G . Lemaine , J. M. Lemaine , Psychologie sociale et expérimentation , Paris — La Haye , Mouton 1969 .

Pour une synthèse plus complète :

. R . Rosenthal , R . L. Rosnow , Artifact in Behavioral Research , New York , Academic Press , 1969 .

En ce qui concerne plus spécifiquement les enquêtes :

. D. L. Philips , Knowledge from what ? Chicago , Rand MC . Nally , 1971 .

ainsi que de nombreux articles et discussions dans la revue Public Opinion Quarterly . principalement depuis 1968 .

الفصل الأول: مسائل عامة	5
* هوامش ومراجع الفصل الأول	٢١
الفصل الثاني: إنتاج معطيات الأبحاث	٢٣
* هوامش ومراجع الفصل الثاني	٥٥
الفصل الثالث: كيف نستجوب / المقابلات	٥٧
* هوامش ومراجع الفصل الثالث	٩٣
الفصل الرابع: كيف نستجوب / الاستهارات	٩٥
* هوامش ومراجع الفصل الرابع	١٤١
الفصل الخامس: سير البحث	١٤٥
* هوامش ومراجع الفصل الخامس	١٥٨